

الاصيركيين سيجرون اتصالات

ديبلوماسية مع فرنسا وروسيا

وماليزيا للأستسف سأرعن

مُضاعَفًات الانفاق. وأضافُ ان

الصفقة مع ايران ستعطيها موارد

تمكنها منّ تطوير اسلحيّة الدمّيّار

الشامل ودعم الآرهاب الدولي. وشــند على القــول ان الادارة

ستنفذ ما ينص عليه قانون

العقوبات ضد ايران وليبيا بعد

انتهاء تحقيقاتها في هذا اللجال.

وشرح التدابيس التي يمكن ان

تُتخذُها وزيرة الضارجية ضد

الشسركسات الشيلاث ومنهسا وقف

المساعدات من مصبرف التصيدير

والاستبراد الامبركي، ووقفَ اعطاء الاذونات للشسركسات

باستيراد المنتجات الامبركسة،

ووقف أي قــروض من القطاع

التتمة في الصفحة (٦)

Portfolio Travel

In business we're first class

0171-371 3717

المعالم المعال (سيتميز) ١٩٩٧ الموافق ٢٩ جمادي الولى ١٤١٨م/ العند ١٢٣٢٢

ME HAYAT TURSDAY 30, SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12632

لاحتمال اتفاق قريب معالسعودية

المواطئين لاحتمال التوصل الي اتفاق على تسوية قضية الحدود مع المملكة العبربيية السبعبودية قَسْرِيبًا. وفي هذا الاطار ظهسرت اخيراً في صحف يمنية معلومات تشير الى أن الإتفاق، الذي يحتمل التوصل اليه يرضي الطرفين من تأجية حصول اليمن على مكاسب في مناطق معينة في مقابل ان يضم خط الحسود في الجانب

السعودي الشرورة والوديعة. وقال مصدر ديبلوماسي غربي انه لم يعرف بعد ما أذا كانُ اتفاقُ الحدود المتوقع يشهل مسلاحق تعطي تطمينات الى اليمنيين على صعيد تسهيل بخول المنتجات الزراعية اليمنية المملكة العربية السَّعَودية اصَّافَة الى بعض التسهيلات للعمال اليمنيين. من خيرالله خيرالله:

🗯 أكد الرئيس اليـمني على عبدالله صالح ان علاقات بلأده معّ الملكة العبربيية السيعودية دفي تطور مستمره وأن الثقة بينً البلنين وتعود الى ما كانت عليه، امس، الى اللقاء الاخسيس الذي سلطان بن عبدالعيزيز، النائب الثناني لرئيس منجلس الوزراء وزير الدفاع والطيران السعودي وَقُالُ: «تبادلْناً وجهات النظر، وفي تصوري ان حلّ مشكلة الحدود لنّ

يستغرق وقتاً طويلاً، فبالنية موجودة والتواصل مستمر. وقالت مصادر سياسية رفيعة المستدوى في صنعاء امس ان

ونحن مبرتاحون الى التواصّل بيننا وبين الاشتقاء في المملكة». وتطرق في حسديث تلفسريوني، جمعه في ايطاليا مع الأمير

مصفاة الأحمدي: فشل الوساطات يؤدي الى تصعيداضراب العه

اقسسامياً اخبرى في ميصد الاحمدي، ومصفاة الشعد ومسولاً آلى «الاضسراب الشت لكامل وحدات التكرير في المصاف الثلاث، لكن لم يكنّ واصَّحاً امس مسا إذا كبان العسمبال الأخسرون سيشاركون في هذا الاضراب.

وأصبرت النقبابة على عبدم تعليق الاضراب لبدء التفاوض، وكان مجلس الوزراء الكويتي رَغُضَ بَشَدَةَ الأَصْبَرَابَ، وقيالَ في بيان له يوم الأحيد أنْ لا تَفَاوَضَّ

ت د ۱۶۱۹۷۸ • گریشی: ت ۲۶۱۹۸۸ ۱ الفتر ت ۲۷۰۰۱۸۸۸

النتمة في المنفحة (٦).

🗆 الكويت - «الحياة»:

■ استمر عمال قسم الشحن مصفاة الأحمدي في الكويت، في اضرابهم عن العلمل أمس، لليسوم النسالث على التسوالي، واصدروا بياناً بعوا فيه عمالاً في أقسسام ومنشبات نفطينة اخترى لشاركتهم الاضراب.

وأصلرت تقابة العمل في شركة البترول الوطنية الكويتية بيانأ حضت فيه عمال مصفاة مسناء عسدالله المصاورة على الاضراب اعتباراً من الليلة، وكتلك

رئيس الوزراء بنيامين نتانياهو، والى عبودة روس الى المنطقة

القيام بها منذ شهور عديدة. ورافق الاحتماع الثلاثي في نيويورك ما أعلنته الحكومة الاسسرائيلية عن اجسراءات مسثل الافسراج عن ١٧ مليسون دولار من

الوزيرة اولبرايت خلال اجتماعها مع الامير سعود الفيصل. (رويتر)

الحضور العربي في مؤتمر الدوحة رهن التقدم في المفاوضات

رايت تقترح "صيغة مطاطة

السيد محمود عباس (أبو مأزن).

ووصفت مصادر مطلعة والبيان،

بأنه ومطاطي، يتضمن ولغلة

ببيلوماسية بصباغات تسمح بان

يفسيره كل طرف على طريقته

وبعسدم الالتسزام، وقسالت ان أولبرابت ستعلن ايضا عودة

منسق عملية السلام السقب

ىنيس روس الى المنطقة في الأمام

القليلة المقبلة، كما تعلن عن عودة

المفسساوضين الفلسطينين

والاسرائيليين الى واشنطن بعد

أسبوع للبحث في كيفية التحرك لتنفسيت جسول الإعسمال

واستنيضاح المفاهيمه لإزالة

وحسب المصادر المطلعة، فإن

بسان اولبرايت سينضع وإطارأه

للمعاوضات، يتناول كل اللواضيع

المطروحة، من العمليات الارهابية

واستحقاقات المرحلة المقبلة. كما

يتضمن الاتفاق على اطار عام

(عائم) للتحرك، فيه الكثير من

كنلكَ، كان متوقعاً أن تعرب

اولبسرايت عن ترحسيب الولايات

المتحدة بالخطوات التى اتخذتها

السلطة القلسطينيية في اطار

مكافحة الإرهاب والتعاون

الامشى مع استرائيل مع التلميح

المطاطبة

الى خسرورة البحث فى مـفـهـوم والأمن المتبادل، بين الفلسطينيين والاسرائيليين في اجتماعات الشهر الجاري. وفي استرائيل (رويتــر)، رحب

امس، بالإجراءات التّي انخذتها السلطة القلسطينيية ضب دحـمـاسء. وقــال أنـهـا مخطوات مبنئية من السابق لأوانه القول اذا كانت تألتة لا تتغير الا انها بالتأكيد في الاتجاه الصحيح، واضساف: «أمَّل بان يشبير ذلك ٱلَّي تحرك الى أمام في شأن السلام. وعودة المقاوضين الفلسطينيين والاسسرائيليين الى واشتطن، توقعت المصادر أن تعلن اولبرايت عن أعادة تفعيل اللجان الثماني الاسرائيلية - القلسطينية التم تبحث في مواضيع فتح مطار غرّةً الصُّفة الغربية وغرَّة، وغيرها من المواضيع التي كنانت الولايات المتحدة حضت اسبرائيل على

النتمة في الصفحة (٦)

من راغدة درغام: 🗖 الرياض – «الحياة»:

🗷 أكد حًادم الحرمين الشريفين الملك فسهد بن عبيدالعزيز على وجوب إقامة الدولة الفلسطينية وعاصمتها القيس، مشيداً على مضرورة تحقيق الأمن والاستقرار في هذه المنطقة المهمة من العالم. وقال الملك فهد، خلال ترؤسه أمس متجلس الوزراء السنعاودي ان ءمن المتوجب على جميع الدول المحبة للسلام وبخاصة راعيي عملية السلام الولايات المتحدة الامتركية وروسُيَّ ، «تُحاديَّ، التي تدرك ابعاد المسؤولية ان تبدل حتهيدها بكل امتأنة وإختلاص للتمكين للسلام العادل والشيامل المتسمستل في اقسامسة الدولة الفلسطينية وعاصمتها القدس العربية في الجولان وجنوب لبنارٌ. ونلك وفصفًا للقرارات الدوليسة واتفاق اوسلو ومرجعية مدريده.

وفي نيويورك، اتفقت الأطراف الامسيسركسيسة والاسسرائيليسة والفلسطينية على بيان تدلي به وريرة الخارجية الاميركية مادلين اولبرايت في أعقاب أجنماعها بوزير الخارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي وامين سر اللجنة التنفيذية

وفي لنبن علمت والحساة، أن العراق، وتنفيذ قرار مجلس الامن في شَان بيع نفط مقابل الغذاء ومسواقف النظام من المعسارضسة

بموجب قانون العبقوبات ضد طهران وطرابلس الغرب. وجاء التوقيع على الاتفاق بين ايران وتوتال، وكل من الشــركــة الروسية عاز بروم، والشركة الماليسرية وبتسروناس، على رغم

وسنتخذ الإجراءات الملائمة،

وقعت عقدا مع ايران لتطوير حقل غاز نفقاته بليونا دولار

"توتال"الفرنسية تتحدى

وواشنطن تهدد باجراءات

تحنيرات الادارة الاسيركسة من انها ستخرض عقوبات على الشَّركات الاجنبية التِّي تَخْرِقَ قــانون ١٩٩٦، وهو ينص علي معاقعيّة كل شركة تستثمر في قطاع الغبار والنفط الإيراني انحثر من ٤٠ مليـون دولار. وينكـر ان الصفقة الجديدة تصل قيمتها الى بليوني دولار.

وقسال المستؤول ان الإدارة ستدرس تفاصيل الصفقة للعرفة مدى مخالفتها للقانون.

وقال مسووول في وزارة الخسارجسيسة ان المسوولين

واشنطن لا تؤيد خرق طائرات ايرانية اجواء العراق

بريطانيا توضح لعارضين موقفها من بغداد في لقاء قاطعه حزب بارزاني

الموى، (تفاصيل اخرى ص١) جدول اعمال الاجتماع تضمن نقاطأ عدة بينها توضيح الموقفين البسريطاني والامسيسركي من المعارضة العراقية واراء الأخيرة في الوضع داخل العبراق ومبدى فأعلية النشباطات السيباسيية للمعارضة، وحقوق الانسان في

التتمة في المنفحة (٦)

مسعود بارزني) قاطع الإحتماء رافضا الجلوس حول طاولة واحدة مع عدد من المدعوين اليه. في غـضـون نلك اعلنت ادارة الرئيس بيل كلينتون، امس، عدم موافقتها على الغارات الجوية الأيرانية على قواعد تابعة لمنظمة محماهيين خلقء داخل الإراضي العراقي. وقال مسوول في ورارةً الضارحية الاميركية أن الأدارة ولا تؤيد أي خرق ايراني للاجواء العراقية سواء داخل منطقة الحظر الجوي أو خارجهاء. وأوضيح أن وأشتنطن لا تقييل بأي

ونشاطأت تعرقل مهمة التحالف

من كامران قره داغي: □ واشتطن - دالحيّاة»:

🗖 باریس –

🗖 وأشنطن -

الصائر عام ١٩٩٦.

الابعض «أن الولايات المتـــ

من رنده تقي الدين:

من رفيق خليل المعلوف:

أعسربت ادارة الرئيس بيل

كلينتون امس عن اسفها للاتفاق

الذي أبرمسته شسركسة وتوتال،

الفرنسية وشركتان أضربان

وسيه وماليزية، مع طهران

التنقيب عن الغاز في الجمهورية

الإسلامية. واكدت آنها ستتخذ

والإجسراءات الملائمسةء بموجب

قانون العقوبات ضد ايران وليبيا

وأعلن مسسوول في البيت

تأسف للقرار. وحبجنا ضد

الاستشمارات في قطاع الضاز

الإيراني سعروفة. وسنصَّقق في

الصَفِيْقَة (في ضَبُوء القَانُونِيُّ

البريطانية، أمس، أول اجتماع من نوعبه منذ تسلم حنرب العبمنال السلطة قبل نحو خمسة اشهر، مع ممثلي أطراف عسراقسيسة معارضةً. ورعى اللقاء مسؤولان معنيان بشوون العراق في قسم الشبرق الاوسط في الوزارة ودعي اليبه ديبلوماسيّ من السنفارةُ الأميركية في لندنّ. ولكن الحرب الديموقراطي الكردسة ني (برعامة

سورية تحول مجرى الفرات تمهيداً لاقامة "سد تشرين"

يسية فنجوا من الون مصملا التي المطار في قوقت العد نت لديعترق فنفه

80030441;

و الرحقة على المعار حياد الني علاكفروني

تشعة اللمبنة والخاراس سحاراتكي

، **وهو يص**ر على ال ما يعرض علي أشبي ألفاظ

تا منهري وصنت به ان پستناعي رئيل نشيلم

لمقو بكلعوت عيار سياحية وعاد بربسه يقرأه

لُ عُنْصُبِياً الاستثاراء يات بِسافر معالياتِهِ

لَّفَ: بَرِيونَ بِأَ أَنَّ يُ أَوْ، هَيرِنَ اخْتَرَ أَلَا تُسَافِر، وَأَنَّ سَافِرِدُهُمْ اللهُ عَلَى اللهِ الْمُعَلِّلَةِ الْمُعَالِّلَةِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ

 أنسياحية ثو رس ني نوؤ سعر التنكرة التي وادا مستمنعي در السفر السرجة الاولى بعالم

لأتني غاوي شفاء المستنب

مقصداهما في الرحاة مياد ع من المتسلم المواد كالمالم المواد كالمالم المواد المتسلم المواد المالم المواد المالم المواد المواد المالم الم المالم المتسلم المواد المواد المالم المواد المالم المواد المواد المواد المواد المواد المواد المواد المواد الم ت بعد وقوع ونعقة الانتظار. وأغساقت أن الإنونسية سيسوا ورانس شغلافه و <u>يقعدين</u> في طائرة الرباهي الم يربا وميدان تصطمت ولم بنع اهامزركابا ً الراكسين لم



سسود اعمن، حيث وصلعا للمساده على المعالمة والعام قيها تسقوا حين بالمشاركة صعاً كعشسالية والعام

'طالبان': أدلة على تورط ايران في الحرب

ايما بونينو: ماواجهته يصور حجم الرعب والارهاب في كابول

دان ما لقيته يصبور حجم الرعب والإرهاب اللذين يعيشهما المواطن هناء في كابول.

وبرر مصدر رفيع المستوى في طالبان، اعتنقال الوفد الغرّبي مدةً ثلاثٌ ساعاتٌ، وقال لـ «الصّياة» أنَّ الُّوفَد «تَجِاهُل أواسر الدولة الإسلامية في عدم التقاط الصور داخل مستشفى النساء، وأضاف ان مديرة المستشفى جنرت المسؤولة الأوروبية من التقاط الصور لأن ذلك يخالف الأوامر الشبرعينة لكنها ومرافقيها لم يأبهوا

وتعتبر بونينو المسؤولة الغربية الاولى التي تزور كابول منذ سيقبوط المدينة في التنبة في المنفحة (٦)

□ كابول - من أحمد موفق زيدان:

🖬 ابدى عدد من الأفخسان التـقــتـهم «الحياة» في كابول أمس مخاوفهم من أن يؤديّ حادثُ الأعْتَقالَ الذي تُعرَّضُتُ لهُ المُفوَّضة الأوروبية للشؤون الَّانسانية ايما بونينو، على أيدي مقاتلي طالسان، الى وَقَفُ أَوْ تَقْلَيْصَ الْمُسَاعِدَاتُ النِّي قَدَمَ هَـا الاتحاد الأوروبي لبلادهم.

وكان مُقَاتَلُو طَالِبانَ احتجزوا بونينو ووقدا اسبانيا واعلاميا يرافقها ويضم ١٨ شخصاً بينهم مراسلة الدسي. أن. أن، كريستيأنَّ امْأنبُور التي اشتُّهرَت في تَعْطَيِتُهَا للحربِ البوسنْنِيةِ. ومبرحثُ بونينو للصحافيين بان عدداً من مرافقيها تعرض للضرب بأعقاب البنادق، وأضافت:

العربي للانفاء الاجتماعي والاقتصاديء بتقنيم قرضي بقيمة ١٦٥ مليون دولار. ومن المقرر أن يشكل بحيرة طاقتها ١٠٩ بليون مثر مكعب وان يولد ٦٣٠ ميخاواط

من الطاقة الكهربائية. وتجنب رئيس الوزراء توجيه اي انتقاد الى الحكومة التركية التي لم تبلغ دمشق رسمياً موافقتها على «تنظيم» تدفق الفرات كَى تساعد الخبراء على القيام بالعملية، مع انَّ وفدا رسميناً تركيناً وافَّق «بشكل أولى" على ذلك خسلال مسحسادثاته مع نظرائه السُوريين في اذار (مارس) الماضي، وقال المهندس الزعبي: «ان سورية (حافظً) الأسد تقفُ بجراة وتبات في الخندق الأول ضد التحدي الصهيوني وضّد التحديات مهما كان توعها ومصدرها، في اشارة ألى التتمة في الصنفحة (٦)

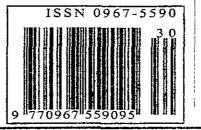
🗖 دمشق – من ابراهیم حمیدي:

🗷 اعلنت مصادر رسمية، امس، ان رئيس الوزراء السوري المهندس متحصود الزعبي مستل الرئيس حسافظ الاسد في الاحتفال بتحويل مجرى نهر الفرات في حضور صعباوني رئيس الوزراء ومعظم الوزراء بينهم وزير الاعلام النكتور محمد

ويسمح تحويل مجرى الفرات جنوب سنينة جـّـرابلس، لدى نخــوله الأراضي السورية قادماً من تركيا، للخبراء الدوليين والوطنيين بمتابعة تنفيذ جسم استد تشرينء تائي اكبر السدود التي تقيمها شنورية بعد شد «الثورة»، وتبلغ كُلفة السد الخشر من ٥٠٠ مليون دولار وساهم في المويله والصندوق الكويتي للانماء اللجت ماعي والاقتصادي، والصندوق

عشرة قتلى على الأقل فيضانات الأطلس المتوسط

كندر والرماني، لكن الخيسائر البشرية والمادية سجلت بحدة في الحاجب. وكانت منطقة أوريكة شعال مراكش تعرضت قبل عامين، في مثل هذا الموسم، لفيضانات مهولة جرفت الباني والحقول، وتسببت بمقتل مثات الاشخاص في اكبر كارثة طبيعية تعرفها البلاد، وأثير وقتها بين الحكومة والمعارضة حول الإجراءات التي تلتزمها السلطات لحماية الله الإجراءات التي تلتزمها السلطات لحماية



الرئيسي في حدوث هذه المأساة الانسانية. وقال مسؤول الارصاد المغربي ان توقعات مصالح الأرصاد تساعد في تَجْنَب مثل هذه الكوارث في الحالات العادية، آلا أن وعورة المسالك قي منطقة الأطلس المتوسط الموجودة بين الجبال والمنحدرات حالت دون انقاذ المسمايا في الوقت المناسب، اضافة اللي كون الصور الرصدية التي تلتقطها مى حمد المواقع المستهدفة في غالب الاقمار لم تحدد المواقع المستهدفة في غالب الاحيان. وكانت السلطات المغربية بدأت قبل بضعة ايام تنفيذ خطة لمواجهة الفيضانات، بعناصة في المدن والمراكز التي تخترقها الانهار، الا أن ذلك يحتاج الى مديد من الإمكانات وحملات التعبئة لإشعار السكان

واذات وزارة الاشتغال العامة، امس، بياناً اكدت فيه انقطاع طرق عدة بسبب الأمطار الغزيرة، خصوصاً في محافظات تازة وخنيفرة ومراكش ومكناس وايموزار

ان ترتفع الحصيلة بشكل كبير بسبب تعذر عمليات الاجلاء والانقاذ بعد أنقطاع التيار الكهربائي عن المدينة التي عزلتها الامطار الغريرة عن بقية مدن وسط البلاد. وقال عبدالسلام شعشوع السؤول في الارصاد الجوية له «الحياة» أنه تم أبلاغ السلطات المحلية الجمعة الماضي بالأضطرابات المتوقعة في حالة الجو واحتمالات مطول المطار طوفانية في المنطقة المنكوبة، وعمدت السلطات المحلية على الفور الى تشكيل خلية ازمة لماصرة الضاعفات التوقعة. واتخذت تدابير لمنع سلوك الطرق المؤدية إلى مدينة الصاجب، ومنع عيور الجسس الذي

ويعست قسد بعض الاوسساط ان تلك الاجراءات لم تحل دون اقدام العديد من الاشخاص على المعامرة، بهدف العودة الى مراكز عملهم بعد عطلة نهاية الاسبوع. ويبدو أن انهايار الجسر كان السبب الرباط - من إقبال الهامي:

🗷 لقى عشرة اشخاص حتفهم وأصيب العديد بجروح خطيرة (في حصيلة رسعية) بعد سقوط السيارات التي كانت تقلم في أحد الوديان اثر انهيار جسر صود الى منطقة الحاجب، وسط البلاد في الاطلس المتوسط وذكر بلاغ رسمي اذيع امس في الرباط ان الامطار العاصفة التي تساقطت المنترة سنت سناعات متواصلة، مسَّاء أول من أُمس، تسببت بإلحاق اضرار جسيعة بـ ٧٨ سيارة وعربة كذلك في احياء سكنية، كما ان المياه عمرت مرافق ومنشات ادارية عدة. والم يذكر البلاغ الرسعي عدد القتلى الذين أنتشَّلُوا حَتَى مَسَاء أَمَسٌ، في حَيْن تَضَّارِيَّتُ الانباء حول الحصيلة الحقيقية لضحايا السيول التي جرفت السيارات والحافلات التي كَانت تُقلُّ عَسْرات الركاب نحو أحد وديأن المنطقة. ولم يستبعد بعض المصادر

غني بالكارتيين الطبيعي = الفريد من نوعه للشنعير واعتبر «ان الشكلة أن النقالة. .

مكشوفة لتلزيم الخدمات التأمسية

لشركآت يهيمن عليها عند محدود ا

من رجال الأعصال، وأضاف «أنْ عَا

النقيب عضيمي يعمل لإلغاء دور ..

شركات التامين الصحى لانه اعلن

ان صندوق التعاضد الذّي يتراسه

وحده قادر على حل مشكلة بده

تعرض مشا

الهراوي: التقشف سيطاول الوزارات والإدارات

■ أطلق الخيلاف على مشروع استدانة ٨٠٠ مليون دولار وخطة انفاقها وتصوبت غالبيية الوزراء ضيد الزيادة على سيعر صفيحة البنرين، في ظل غياب الاتصالات لإيجاد البدائل من المشروع، سلسلة مواقف تنافس فيها اركان السلطتين التنفسنية والتشريعية على وقف الاهدار وترشيد الانضاق ووضع موازنة متقشفة للسنة ١٩٩٨، فيما استمرت المواقف متباينة من فكرة تأمين موارد اضافية للخزينة لتخفيف العجز وتمويل عدد من المشاريع الانمائية.

وينتظر ان يحكم هذآ التنافس الاحتَّماعاتَّ التَّيُّ تعقد هذا الاسبوع في لجنة المال والموازنة وفي مجلس الوزراء في انتظار حسم الموقف من امكان اعادة طرح مشروع الحريري بالزيادة على البنزين على

وتوقع رئبس الجسمية وربة البساس الهراوي أن «يطاول التــقــشـف مــعظم الوزارات والإدارات العسامسة، في الموارنة المقبلة. ونقل عنه زواره امس ان محلس الوزراء سيناقش في الجلسات المتمالية موضوع الموازنة، بدءاً من اليوم، وان موضوع تحسين الجباية ووقف الاهدار سيكونان من اولويات اجتماعاته.

لقاءات الحريري

وفى القصر الحكومي خصص الحريري ولقاءً ٱلاثنين النيابي، للبحث في خطته الاقتصاديةُ. ونقلُ النَّائِبُ أحمد فُتَـَفْتُ عن رئيس الحكومة ارتياحه الى الاوضاع وان «الحكومسة في صحد وضع مسوارنة مضبوطة، في حين ابلغ النائب سليمان كنعان الحريري ولفضة المطلق اي زيادة على البنزين لأن هذا من شأنه المساهمة في تعسيق الهوة بين الحكومة والمواطن، خصوصاً انها لن تقتصر على البنزين فقط بل ستتعداها الى السلع الاخرى، وأكد أن والحل يجب أن يكون في عنصس النفقات وترشييد الأنفاق والتطلع الى خطة قَتَصابَعة شاملة تعيد الثقة في الوضع الإقتصادي العام،

الحريري أن دالاجواء مفتوحة على الحوار للبحث عن حلول خصوصاً على ابواب منأقشة الموازنة العامة.

وفي سناحة النجسة، اكدت لجنة المال والموازنة النسايية أن لا فسائدة من زيادة واردات الدولة وبالتالي الرسوم والضرائب ما دام لبنان يفتقر الى مشروع اصلاحي كبير يحدد اسلوب الانفاق وترشيده.

وعقدت اللجنة اجتماعا أمس برئاسة النائب خليل الهراوي الذي قال دانها ناقشت الوضع المالي والاقتصادي المستجد وشسدد النواب على الرؤية العسامسة الاقتصادية والمالية والادارية، وأضاف أن «اللحنة مستعدة لحمل مشروع حل كامل متكامل وغير مستعدة لتحمل مشكلة أنية فرضتها سياسات اقتصادية او مالية او نتيجة تقاعس في اي اصلاح اداري، لذلك ستستمع في الجلسة المقبلة الي أراء الاتحاد العمالي العام والفاعليات الاقتصابية وسنضع تصوراً للخروج من هذه الحالُ التي افقدت المواطنين ثُقَّتُهم بالحكومة والدولة. وسنكمل البحث في هذه المواضيع في اجتماع (غد) الأربعاء المقبل وستناقش المكومة في اجتماع لاحق، ونفى ان تؤثر الإزمة في الوضع النقدي واذ تأكد لنا أن الجهوزية الكاملة لدى المترف المركزي قوية لمواجهة الضغط على سعر صرف الليرة. ونحن واثقون من عدم تاثير الازمة في سعر صرف الليرة. عسى أن تكون هذه الازمة فاتحة لوضع منهجية عمل جديدة هي اساس اي نجاح اقتصادي او مالي او حتى سياسي. فالانجازات السياسية كثيرة، ونحن نخشى من هذا الوضّع الآقت صادي الذي يؤثر في هذه الأنحارات. فإذا كان المسؤولون يدركون نلك

فالحال ستكون سيئة جداً.. ودعا النائب الهراوي الى «اعادة النظر فى اسلوب العمل الحكومي ومنهجيشه معتبراً أن والازمة ليست سياسية بمعنى التناصر السياسي انما هي ازمة وأسلوب

ويهدفون الى معالجته أو لا يدركونه.

وقال عضو لجنة المال النائب محمد فنيش ان «نوابأ سيتقدمون باقتراحات بديلة في اطار ايجاد موارد لتمويل الـ ٨٠٠ مليون تولار، ومنها وقف الاهدار على سبيل المثال في الصناديق والمؤسسات العاملة، وان اخرين اقترحوا تسوية اوضاع الكسارات والمقالع والاملاك البحرية.

وسجل النائب محمد عبدالحميد سمون بعض الملاحظات مطالباً وبتوزيع عادل لأعباء الاعمار ومردوده، وبمراقبة كل الصنابيق (الإنماء والاعمار والمهجرين والجنوب)، مسعسرباً عن الإمل بأن «يكون الاجتماع الاقتصادي منطلقا لحوار وطني في شأن الاوضاع الاقتصادية الراهنة، وأعتبر ان «موضوع عودة المهجرين والشاريع الانمائية للمناطق المحرومة يجب الا مكون ثمسة رابط بينها وبين زيادة

وفيى ردود الفعل، اعتبر دالتكتل النيابي الديموقراطي، (البقاعي) ربط اقرار برنامج الـ ٨٠٠ مليون بولار بالعملية الانمائية دامر لا علاقة له بخطط النهوض في البلاد التي تقتضي عدم ارهاق كاهل المواطنين بالضرائب، وطالب نقابة المستشفسات «بإلغاء قرارها فوراً». ودعا الحكومة الى والوفاء بالتزاماتها وتسديد المالغ المطلوبة

من داخل الموازنة العامة». ودعا النائب عمار الموسوي من دهزب الله، الحكومة الى داعبادة النظر في الخطة الناحية الاقتصار على المشاريع والخطوات الضرورية، والاتجاء نصو ابواب جديدة لتمويلها غير زيادة الضرائب، وحنر من دابتزاز الشعب اللبناني في اكثر القطاعات حساسية وحيوية خصوصا في موضوع الاستشفاء، كما أسف زميله النانب حسين الحاج حسن الوصول السياسة الاقتصابية الى هذا المستوى من التدهور، الفتأ الى ان والضبرائب التي فبرضت وباعتراف شببه جماعي من المسؤولين، هي لسد العجز في الموازنة الذي يتنامي منذ سنوات. واعتبر ان ورفض سعر صفيحة البنزين امر تجمع علَّمه الغَّالدية الساحقة من السياسيين

كتلة القرار: المطلوب رفع الغطاء عنالوضعالشاذ

🗷 بيـروت - «الحـيــاة» - أكـنت «كـتـلة القرار الوطني، أن الأزمة الناتجة عن سقوط مشروع رئسيس الحكومة في منجلس الوزراء مُفَتَحتُ فَتح ملفُ ترشيدُ الأنْفاقُ وأوجه الاهدار في الدولة. ويتطلّب ذلك منّ الجميع المساهمة في رفع الغطاء عن اي وضع شُلَّاذ ذي أثر سلبِّي في الحال المالية

وفي بيان بعد اجتماع الكتلة في قصر قريطم برئّاسة الرئيس الحريري، اعتبرت انّ «ضَـبِط الإنفَـاقَ في حـدود الموارد هو ال المقبعة الإبرز التي كشف عنها الرئيس الحقيقة الإبرز التي كشف عنها الرئيس الحريري والتي تنطلب من الجميع حمل مسؤولياتهم في استعادة التوازن المالي، وبالتالى فإن المعالحة العميقة للقضانا المالية والاقتصائية والاجتماعية يجب ان تجسري في اطمار حموار عميق وشمامل تشترك فيه مؤسسات الدولة والمجتمع وتنطلق من الاحساس العالى بالمسؤولية والارتفاع الى مستوى ألتُحديّات

وتوقفت الكتلة في بيانها اصام الوضع الاقليمي فأكدت ان أصبصود لبنان شبعباً وجيشأ ومقاومة واجماع ابنائه على رفض الاحستسلال الاسسرائيلي ووحسدة الموقف اللبناني - السوري امور شكلت قاعدة مهمة لتحولات سياسية على المستويين العربي والدولي اخذت تبرز بقوة في وجه سياسةً رئيس الحكومة الاسترائيلية (بنيتامين نتانياهو) وترفض الرضوح لمنطق القوة

وأشارت الكتلة الى «تصاعد الاعتراض العربي على انعقاد سُوتمر الدوحة، ورأت فسيله أبداية جادة لبروز تضامن عربي حقييقي هو الاساس في اي تصحيح للاختلال الراهن في موازين القوى ويشكل دعمأ لكل الجهود الآقليمية والدولية الهادفة الى إقامة سلام عادل وشيامل في المنطقة يرتكز الى قرارات الشرعية النولية وفي مقدمها القرار الرقم ٤٢٥.

وفد نقابة اصحاب المنتشفيات الخاصة مجتمعاً مع الرئيس بري. (الحياة)

بعدقرارها استيفاء البدلات مباشرة من المرضى

نقابة المستشفيات جالت على مسؤولين ووعدت بـ "حلول قريبة "للمشكلة

🗆 بيروت – «الحياة»:

■ جال وقد من نقابة اصحاب المستشفيات الضاصة، برئاسة النقيب فورِّي عضيمي انسَّ، على رئيس المجلس النيابي تبييه بري ورئيس الحكومة رفيق الصريري ووزير الصحة سليمان فرنجية ووزير العمل اسعد حردان، وبحث معهم في قرار النقابة الاخير استشفآء بدلات المستشفيات مباشرة من المرضى، بدءاً من غَد. ونفى عضيمي ان پكون لقرار النقابة الذي اثار لغطأ وتخبوفا داي منحى سياسي، مؤكداً دان كل مستشفدات لبنان تستقبل كل الحالات الطاربّة من دون استثناء، وتؤجل الحالات العادية، بهدف المافظة على امكاناتنا من احل المتابعة،. وأشار الى دان الحلول لهدا الوضع اصبحت قريبة، فتحافظ على حق المواطن وصحته

ونعطى المستشغيات مستحقاتها

المتراكمة مئذ العام ١٩٩٩، والتي

تقدر باكثر من ١٥٠ مليون دولار.

وأعلن أن النقابة ستعقد اليوم

ونقى المدير العبام للضبصان

جمعية عمومية لاتخاذ القرار المناسب في ضوء وعود قطعها لهما الرئيسان بري والحريري والوزير فـرنجـيـة. وأكـد أن في الإمكان العبودة عن القبرار «الذي اتخذناه مكرهين، فهدفنا الوصول

تسييد مستحقات المستشفيات،

الاجتماعي عبدالطيم حريبي الذي شارك في احتماع وفد المستشفيات مع وزير العمل «ان يكون الضمان توقف عن الدفع للمستشغيات، مشيراً الى وانه سند فواتير ٦٥ الف حالة في ٧ اشبهر بقيمة ٦٠ بليون ليرة،

فى خطابه أمام الجمعية العمومية للأمم المتحدة

بويز: سقوط السلام يشعل المنطقة

وشروط انسحاب اسرائيل تحدمن السيادة

تريد التسريع اكثر في الدفع». ً الى ذلك، أتهم رئيس جمعية . شركنات الضمان جوزف زضوراء در عرب رب ربي. منقابة المستشقيات الخاصة ع بافتعال ضحة صد شركات . ألتنامين لتشويه سمعتها الى الحل المناسب وتجريدها مما تبقى لها مز-وقال أن الصريري كان وعد صدقية لدى المواطنين، في محاولة

النقابة في ايار (مايو) الماضي بحلول أنيـّة وسـريعـة. ونقل عنّ الوزير فرنجيـة «وعده بالوصول الى حلول مرجوة للاستعجال في وقال عضيمي انه سيعقد اليوم مؤتمراً صحافياً مشتركاً مع الوزير فرنجية، وان اجتماعاً سيعقد بين نقابة الستشفدات وشركات التامين غدأ الاربعاء.

التأمين الصحي في لبنان. وحنّر رئيس الآتحاد العمالم العام المستقل الياس ابو رزق منْ ع مخطورة قرار مقاية المستشفيات.. وأكد دانه غير مسموح به، ودعا اصحاب المستشفيات الى والعودة 🌣 عنه فسورا وطوعسا وإلا فسعلى الحكومة مواجهة الموقف بتدبير استثنائي بحسي المواطنين من اي سوء تصرف او ابتزار..

القطبة المخفية التي تتجاوز الخلاف على مشروع الحريري الإنفاقي

تصويت الغالبية الحكومية ضد زيادة البنزين هدفه الردعلى الابتهاج بزيارة اولبرايت

🗆 بيروت – من وليد شقير:

🕿 هل بنتيهي التحجانب ساسي على مشروع صوازنة سنة ١٩٩٨ قريباً، ليجري عدادها وفق اتَّفَّاق بِينَ ارْكَـاَّنَّ لحكم على مبادئها؟ أم يُبِقَى هذا النجانب بين سراكر القرآر في الحكم الى حين اقرارها في الشهر الأول من السنة المقبلة بسبب انعكاس عليها لخلافات على امور

ثمـة من يتـوقع في الاوسـاط الرسمية والسياسية أن تعود الأصور الى محاربها قريباً، وأن التلغف لمعرفة ما ستؤول اليه الاوضاء بعد سقوط مشروع رئيس الحكومة رفيق الصريري لدی الکشیرین لن یطول کشیراً والمسالة تحتاج الى بعض الوقت كى يعود التواصل بين الرؤسياء التَّــلَاثة، خـصـوصــاً بين رئيس المجلس النسابي نبيه بري الذي حمل لواء استقاط الزيادة على صغيحة البنزين علناً، والصريري، وسين الاخسير وعسد من وزراء

Freemans

الكاتالوغ الجديد لدى الوكيل

شركة هلا/أيض لتأجير السيارات

منفرع من طريق المطأر القنيع

خلف تادي الضباط - السليمانية

Can you double turnover

Senior marketing manager required to

UK/USA educated with BA/B.Sc.

within a multi-national company.

Salary package commensurate with

including present package to the

following fax number: 9714 820079

Five to ten years experience of FMCG

brand development and management

To be considered, please forward your CV

manufacturing operation.

dynamically increase product turnover

and develop the world wide brand image

for a U.A.E based US\$ 60 million FMCG

Experience and qualifications as follows:

الرياض ١١٤٤٢

حكومته الذين اسقطوا مشروعه. ويقول مصدر واسع الاطلاع لى المذا التصويت متعددة الجوانب «الصياة» أن اسقاط المُشروع في ﴿ وأهمها الرد على تعاطى البعض سجلس الوزراء دادى غسرضية السنياسي في الاجواء التي تعشها البلاد منذ مدة. فما حصل داخّل الحكومــة برهن انهــا ممسوكة من غالبية تفوق الثلث المعطل وان القرار السياسي داخل السلطة التنفيذية في لبنان قابل الإحكام السيطرة عليه، في مقابل مراهنة بعض الإفرقاء على أن تشكل اي تطورات اقليمية قاعدة لتغيير الاوضاع، وفي مواجهة بعض المراهنات التي أنطلقت من

صع استرائيل لا بالتنسيق مع المسار السوريء. ويضيف للصين نقسه ربجت ألا يغَسيب عن البسال المغسري السياسي لما حيصل في جلسة مجلس الورراء الاربعاء الماضي الاقتصادي التي حرص اركبان من تصبوبت صد منشيروغ

إتصل بنا الآن

. 1-277 7767

and MBA.

experience and skills.

في لبنان، ويتسابع المصدر الولم يكن الغرض عن اسقاط المسروع الاميركية مأدلين اولبرايت للبنان الإنفاقي - الضرائبي للحريري، بعيداً منه، وله شق اقليمي، الم وحديثها عن مواكبة واشنطن للتغييرات فيه تربط البلد بالاتفاق كانت الجهود نجحت في طي

صفحة التغيير الحكومي، ولوَّ لدة، في سرعةً. ولما كانت نُصِحَت في تغليّب لغة الحوار والتهدئة، في ظل السجالات على مسؤولية كلُّ من الإفسرقاء على الوضع

الحريري. فالرسالة التي يتوخاها مع زيارة اولسرايت من المنطلق الذي ظهر في تصريحات سلبية حيال الوجود السوري عن بعض المعارضين ومواقف البعض، قبلها واثناعها ويعسها. ثم انه تنكيس لنعض اركان الحكم ان غيطتهم باستقبال اولبرايت وزيارتها انعكست مسراهنات لدى بعض الافسرقناء المعبارضين، وهو في الوقت نفسه تنكيب للقوى الفاوى الفاوى الحريري الأقتصابية بل السعى الى التوصل الى مساومة ما فر شأنها، في ظل الصحوبات التي

تواجهها الخزينة اللينانية والمناطق المحرومة، اذا كانت والقطية المخفية، في ما حصل تفسر اسياب كبيح ايّ تأزم نجم عنه، فإلى أين ستَّوُولُ معالمة المعضلة الاقتصابية ومشكلة العبجيز في الموازية

وتمويل المشاريع؟ العارفون ببواطن الاصور يسسوا قلقين على استنتاف الحوار بين بري والحريري، على

الحكم على ابقائها في الحدود , رغم الإعتسراف بأهمية هذه المعضلة، ويعتقدون أن ولا بد من المقبولة، ولا كان تجمع هذا العدد من الوزراء في موقف واحد رغم العودة الى مشروع الحريري نفسه ويمكن ايجاد المخارج للنين احتلافات مواقعهم المحلية. ولو كان التصويت هدفه فقط مشروع عارضوه كي يعوبوا فيؤيّنوه الحريري، لكان منطقياً اكثر طرح لكن الأمر يحقاج الى مريد من الوقت والانضاج بعيد أن تكون التغيير الحكومي. لكن تغليب العقول بربت ووسائل التواصل منطق وجوب العمل الى التوصل ضعن المؤسسات تحركت، الى حلول للمعضلات الاقتصابية خصوصاً داخل المجلس النيابي والعجز في الخزينة، مؤشر الي او الحكومة تقسهاء. أن اسقاط المشروع لا يعني اسقاط واذا كانت رسالة التصويت الحكومة ولا استقباط ستياسة

داخل مجلس الوزراء أنت غرضها فان نصيحة بمشق بوجوب اشتراك الجميع في مسؤولية الحل عن الصعوبات الاقتصادية لابد من ان تجد ترجمتها العطية في اتفاق اما على موارنة ١٩٩٨ متَّقشفة ألى اقصى الحدود، تربط اي انفاق جديد لأي سشساريع بموارد جديدة يسهم الجميع في اقرارها عندما تستدعى الصاحة وامسا العبودة الى مستسروع الحسريري، مع توافق على تأمين الموارد لخدمة الدين وتخفيف

العجز الناجم عن ارتفاع الانفاق.

🗆 بيروت - والحيادة:

اللبناني فسارس بويز من «ان المراهنة على سلام يتجاهل الأسس التي أنطئقت منها عملية ى السلام ستبقى فاشلة قد تشعل المنطقةُ برمَتها، وقال واذا كان ترميم السلام صعبأ فان سقوطه النيائي سيغلق الباب امام اي محاولة في المستقبل المنظور». واكد بوير في كلمنية اسام

الجمعية العمومية للأمم المتحدة فى نبويورك والصاحة الى هذه المُنظمة الدولية، لكنه دعا الي متفعيل آليتها وتثبيت الثقة بها وإزالة الخطل في توازناتها به وتوصيد المعايير في تطبيق قراراتها» معلناً تأبيد لبنان «في حماسة لتطوير مؤسساتها خصوصاً على مستوى مجلس الأمن من خلال تطوير القمشيل الجنفرافي والعندي العنادل في اتجاه واقعَى تفرضه المتغيرات، ۖ وقسال «ان لبنان يتبنى سبدا

الاوسط، قسال بويز وأن مسجيء الحكومة الاسرائيلية الصالية ورئيسها (بنيامين نسانيامو) استقطكل الأمسال من حسلال المصارسات الحاصلة. لقد استقطوا مبدأ الارض في مقابل السعلام، طامحين الى استبدال معادلات جسديدة به، وتذكروا لضسرورة تطبيق القرارات الدولية، مطالبين بإعادة تفسيرها ولضرورة ايجاد تسوية لقضية القيس، فضمُّوها، ولالتزامهم الأنسجاب من الحولان السوري المحتل فضموه، ونسفوا مبدأ وقف الاستيطان فاستفحلها استيطاناً. وتنكروا لكل ما كانت المفاوضات حققته، في زمن

الحكومات الاسرائيلية

وشروطا تهدف الى ابقاء نقاط تمركز ومراقبة والحدمن سلطة الدولة وفرض دور المليشييات

المداورة بالنسبة الى المقسعد ، وتارة من اجل تفريغ المبادرات وقال «ان الاعتداءات استمرت على

الاطفال والنساء والشيوخ والمنازل، وأستمر الهدم والتخريب واعتقال المواطنين من دور ان تتمكن الأمم المتحدة أو المؤسسات الدوليسة من زيارتهم، فأعسيد البعض منهم الينا جثثا وأثانا البعض الأخر معنيا مشوكا في رَسْ حَلَقُوقَ البِسِنْـةَ وَالنَّبِـاتُّ والحيوان∝. وأشار الى «الكلام الاعبلامي الاسترائيلي المضطل الذي يتحدث عن الأستاعداد للانستان، ولا تزال اسرائيل تخفى اعادة تمركز وانتشار بدلاً من الانسجاب الكاط

التي اوجدتها وفرض رقاية على

سلطة الجيش اللبناني الذي قد

ينتشس وغيرها من الشبروط التي

تحد من اي سيسادة لبنانسة

مفترضة ساعة يتم الإنسحاب.

وتوقف بويز عند الإعتداءات الاسسرائيليسة على جنوب لبنان وبقاعه وتأرة من اجل تعبئة الرأي

وعن عملية السلام في الشرق

العام الاسرائيلي ضد السلام

- ان تشكيل حكومة جديدة قد يواجه تصلباً من رئيس الجمهورية الذي يمكن أن يتشيد حيال تسمية معظم الوزراء للسيجيين بغية تحسين صورة التمثيل السيحي، رافضاً من وجهة نظره تقديم تنازلات خصوصاً أن هذه الحكومة ستكون أخر المحكومات قبل التبهاء ولايته، خصوصاً اذا شعر أن التمديد نصف ولاية اخرى غير مطروس، علماً أنه كان اعلن

مراراً انه ليس راغباً فيه. مرارا الم بيس راحي هيد. - ان مجرد البحث في التغيير الوزاري يعني ان الباب سيفقع مجدداً على مشكلة جديدة تنجم عن خلاف الرؤساء الشلائة على تسمية الوزراء وتوزيع الحقائب، أضافة الى الضلاف المترتب على اصرار غالبية الاطراف على ان يتمثلوا عي الحكومة

- أن الخلاف على تشكيل الحكومة الحديدة سيستدعي تدخلاً من بعشق التي لا تحبد التغيير ولا ترى ضرورة له، خصوصاً أذا اصطام بتجدد الْخُلَاف بين الرؤساء التَّلاثة، على نحو يزجَّ باسمها مراحب بين من الفيتوات وينخلها في اللعبة الداخلية من أ بابها الضيق، على غرار ما حصل في السابق خلال أ وعليه، فأن الاجواء الراهنة اسقطت من يون رجعة

كل احتمالات التغيير الوزاري من النعبة السياسية من المستحد المسير المرابع المسير منه. الشوافق على والمعرفقات اليومية وقد يكون العديل منه. الشوافق على أعادة تفعيل الحكومة من الداخل، ما يتبيح لبا تقطيع المدة المتبقية من ولاية رئيس الجمهورية بتقلُّ مقدار ممكن من السلبيات الناجعة عن لعبة ،شد الحبال، بين اهل الحكم خصوصاً أن هذه الندة ستكون اسيرة النجانبات كلما اقتريت معركة رئاسة الجمهورية من الاستحقاق الاقليمي والنولى المرسود الها.

والبديل تفعيل الحكومة الحالية

🗖 بيروت - من محمد شقير:

الموضوع بات يتوجب عليهم الاقلاع عنه. كانت طرحت منذ اكتر من شهرين، وصرف النظر الدولة من جهة ودمشق من جهة ثانية.

الوراري مطروحاً، لا بل لم يعد وارداً البحث فيه، وكلُّ

وعزا المرجع استبعاد التغيير الوزاري الى جملة

- أن الوقت القاصل عن الاستحقاق الرئاسي لم

عنها في ضوء نتائج المحالثات التي أجريت بين اركان واعترف بأن الرئيس الحريري مكان اول من بادر

من يخسوص في هذا الموضسوع لا يتسدف إلا الى

يعد يسمع باجراء تغيير وزارى، لأن الامر يحتاج، ه بين تكليف رئيس حكومة جديد وإجراء الاستشارات والمشاورات لتشكيلها، الى اكثر من شهرين، اذا لم تعترض العملية صعوبات، ما عدا اعداد البيانُ الوزاري وتحديد موعد لجلسات الثقة.

عقبات أمام التغيير الوزاري

النائب عَبِدالحميد بيضون، في تصــريح امس، على وزير النولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة الذي تحسيث اول من امس عن «مظآهر تتــجلّى فّي مــســؤولين يفكرون في شكل ميليشيوي».

العتبعلى الميليشيات لأنها سلمته الدولة

الميليشيات هي التي حافظت في أحلُّكُ الظُّروف عُلى الُّوطن وكيانهُ. واذا كان من عتب للمواطن على الملدشيات وإعمالها، فهو انها سلِّمتُ الدولة وشــؤونهــا، بعــد انقائها من الحرب والاحتلال، الي مجموعة السنيورة الحكومية التِّي عَاثْثَ فَيِهَا فَسَادَاً،

= بيسروت - «الحسيساة» - ردً

لقاء الاحزاب ومؤتمر الدوحة

لبنان وقلسطين والجولان،

بيضون ردعلي السنيورة:

■ بيروت - «الحياة» - اعتبر القاء الإحراب والقصائل اللبنانية

وقال بيضون: دأن مجموعة

والفاسطينية، المناهضة للمؤتمر الاقتصادي الشرق اوسطي المقرر في الدوحة أن انعقاده وسيبشكل حلَّقة من حلقات التطبيع تجب مواجهتهاء. مستنكراً ﴿ إِقْدَاْم قَطْر على استضافته ودعوة اسرائيل الى حضوره. كما اعتبر واللَّقاء، ءانّ اخطر ما في مؤتمر الدوحة انه بشكل مخترجاً للمشروع الصهيوني من المازق الذ*ي* يتخبط فيه نتيجة تصاعد المقاومة في

🔳 قال مرجع رسمي أن حكومة الرئيس رفيق الحريري «باقية حتى نهأية العهد، وإن الحديث من حين الي اخر عن احتمال حصول تغيير او تبديل ورَّاري بَات مُصَرَّاً بالاستقرار السياسي ولم يعد من الجانز تناقله خصوصاً أن النين يتسلون بهذا وأكد المرجع لـ والحياة، ان وفكرة التغيير الوزاري

لى طرح الفكرة واستمزج رأي رنيسي الجمهورية الياس ألهراوي والمجلس النيابي نبية بري وكبار المسؤولين السوريين، لينتئي الجميع الى اقتناع بأن الحكومة باقية، خصوصاً أن التغيير سيبقي على الحريري رئيساً للحكومة العتبيدة، وأضاف ممع مشارفة ولاية الرئيس الهراوي نهايتها، لم يعد التغيير

اعتبارات، منها:



سورية ولبنان

الاسترائيلي انه سيبتل كل ما في

وسعه لتجنب الدخول في صراع

الأولى في التلفيزيونُ الاسترائيلي

عن رده على تقسارير تفسيد أن

سورية ربما تستعد لشن هجوم

مفاجئ فأجاب: «انطلاقاً من الأمور

التي تُصلُ اللِّي هذا المُكتبُ (مكتبُ

رئيس الوزراء)، وكل شيء يصل

اليه، وبناء على ما نعرفه أقول لكم

اننا لانرى، احتمال حدوث مثل

وسئل خيلال مقابلة مع القناة

مع لبنان وسورية.

هذا التهديد.

ايلول (سبتمبر) الجاري وزيرة الخارجية الاميركية

مادلين اولبرايت من اجل وقف موقت؛ للاستيطان في

واعتبر ٨٤ في المئة أن الولايات المتحدة يجب أن

وأشارت الصحيفة الى ان الطائفة اليهودية

الاميركية، وهي الاكبر في العالم، ساندت للمرة

تمارس ضخوطا على نتانياهو والرئيس الفلسطيني

ياسر عرفات لكي ايتصرفا بطريقة بناءة ويتعاونا».

سال رئسيس البوزراء

ناطق باسم المستوطنين اليهود امس أن الحكومية الاسترائيليية تعتيزم بناء

مستوطنة جديدة تضّم الف مسكنَ في جنوب القدس، في الضفة الغربية. وقال شيلو غال، رئيس المجلس الاقليمي لمجموعة المستوطنات غوش

عتصيون لوكالة دفرانس برس، أن دورير

النفاع الاسترائيلي استحق متوريخياي

سمح ببناء الف مسكن في مستوطنة

اطلقت عليها تسمية عير غانيم (مدينة

الحدائق). وتقام ألمستُّ وطنة الْجُديَّدة

وأوضح أن رئيس الوزراء السسابق

ولا يزال بناء المستوطنة يحتاج الى

موافيقية المجلس الإعلى للتتخطيط في

يهودا والسامرة (الضفة الغربية). وقالً

غال دانه لیس سوی اول ترخیص. نرید

أحرونوت، ألى أن عير عانيم ستضم بعد

مدة عشرة ألاف مسكن مما يبجعلها أكبر

--- ســــــوطنة يهــودية في الأراضي الفلسطينية.

عرفات: اتفاق اوسلو دولي لا يحق لاسرائيل التهرب منه

الرئاسي في ضاحية قرطاح، أن

اتفاق أوسلو يرتدى طابعا دوليا

بعد توقيع اطراف دولية عدة

عليه في مقدمها راعياً عملية

وشـــدد على انه «لا يبحق

للحكومة الإسرائيلية التهرب من

تنفسيده، وتمنى أن يستفسر

الاجتماع الذي بداه أمس كبير

المفاوضين الفلسطينيين محمود

عـــــاس (ابو مــازن) مع وزير

الخارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي

عن نتائج، إلا أنه شكك في اعطاءً

الحكومية الاسترائيلينة وزير

خارجيتها صلاحيات بت الأمور

واكسده إصسرار السلطة

الفلسطينية على الحصبول على

المستحقات المتأخرة وعلى إعادة

المهمة والعاجلة.

السلامة.

واشارت صحيفة بيديعوت

شيمون بيريز كأن أعطى خلال ولايت

ضمن مجموعة غوش عتصيون.

الانن لبناء المستوطنة.

أن نبني قدر الإمكان.

□ تونس --من رشيد خشانة:

🗷 استقصبل الرئيس زين

العبابدين بن علي أمس الرئيس

عرفات وبحث معه في «الأوضاع

التى تواجسهسها السلطة

الفلسطينية والتي تعطل عملية

السلام انطلاقاً من الموقف الجديد

الذي تتخذه الحكومة الاسرائيلية

الرافض تنفينذ الإتفاقيات التي

عقدت في البيت الابيض (في

واكد عرفات الذي رافقه في

زيارته لتسونس الامين العسام

للرئاسة الطيب عبدالرحيم وعضو

اللجنة المركبزية لحبركة وفيتح

هاني الحسن، في تصريحات

أبلى بها لدى صغايرته القصير

أتصميم منتجاتنا نابع من وجودنا

نسوق منتجاننا في أكثر من ستون

دولة بما فيهسا الولايات المتحسدة التي

تتوفر ضمن منتجاتنا أجهزة توفس

زودتنا بثقنية الكيفات.

٠٥٪ من أستهلاك الطاقة٠

🔳 راعينسا في التصمسيم الجم

الاقتصياد..

الفنون الجميلة..

الاعسلام..

وإنسيابية التطوط

في أقسى الظروف الناخية، الصحراء

أيلول/ سبتّمبر العام ١٩٩٣)».

حماس تعتبر هملة السلطة

ضد أفرادها ومؤسساتها

إذعانا لإملاءات اسرائيل واميركا

حركة المقاومة الاسلامية (حماس)

في بيان أصدرته أمس ان حملة

السلطة الوطنية الفلسطينية ضد

أفرادها ومؤسساتها بمثابة

والأعيان لاميلاءات البصدو والإدارة

الاميركية». وجاء في البيان الذي تلقت الحيام، نسخة عنه ان

اجراءات السلطة ضد دحساس،

«هي خنصوع مساشي لإمالاءات

العدو والادارة الأميركية ومؤشر

إلى قابلية سلطة الحكم الذاتي

ألاستحانة للابتزاز والضغطة

واعتبرت مصماس، ان اغلاق

المؤسسات الاجتماعية التابعة لهأ

«ضَرِبة قاسية لنشعب الفلسطيني

ومس ببنيته التحتية.

🕮 لندن – «الحياة» – اعتبرت

مشروع بناء مستوطنة جديدة في الضفة الغربية

جانب من مستوطنة وارييل، في الضفة الغربية. ويطالب المستوطنون ببناء ١٠ ألاف منزل اضافي في الضفة (١ ب)

الانتشار والإنسحاب من الماطق

الفلسطينية طبقا للجداول الزمنية

والمضابقات المتسلاحيقية التي

يتسعسرض لها الفلسطينيلون

والأصاكن المقدسة ، لكنه أكد أن

مسحنويات الشسعب الفلسطيني

مرتفعةً، وأنه «لن يرضخ على رغمّ

تونس بعد ظهر امس متوجهاً الى

الرباط في خشام زيارة استغرقت

۲۴ سباعة. وكان عرفات وصل اول

من امس الى العاصمة التونسية

منّ الجّرَائر حيث النّقي الرئيس

الجرائري اليمين زروال، ودعا الى

عقد قصة عربية في «أقرب وقت

وغسادر الرئيس الفلسطيني

وانت قد «التهدددات

المتفق عليهاء.

جميع المضايقات،

اسرائيل تستبعد الانسحاب عن ريف الضفة قبل "سدالتأخرالتراكم في مكافحة الارهاب"

رويتن أعَلن مستشار لرئيس رويسى الوزراف الاسسرائيلي بنيسامين نتسانيساهو امس أن اسسرائيل ستبعد أي انسحاب عسكري من المناطق الريفية في الصفة الغربية على رَغُمُ أَنَّهُ سَأَ وَافْسَقَتَ عُلَّے، سنناف المفساق مع الفلسطينيين. وكنان نتنانيناهو نفسه توقع مساء الأحد حصول تسوية للوضع النهائي للاراضي الفاسطينية دفي غضون سنة،.

🚆 اللبيس للحسنلة – ١ ف ب،

واكبد عبوري اراد المستشيار السياسي لنتانياهو للاذاعة ا ومن عَين الوارد أن تقدم استرائيل تنازلات ولو بسيطة في شسأنُ الإراضي طالمًا لم تســـد السلطة الفلسطينية التاخر المتراكم في مكافحة الإرهابء وكان نتانياهو جمد انسحايا

عسكرياً من الضفة الغربية كان م<u>ة ت</u>رض أن يتم خيلال الشيهير الجاري الر العملية الاستحارية في القَّدْسُ في الرابع من الشيهيرُ الجاري والتي اوقعت خمسة قتلي بينهم الانتحاريون الثلاثة. العسسوس المتوافق أشقع

عن رحد يا لاعتمال واضاي أ

نسفيب عصيسي بعش لاهاءين

ير غسودات المداعل العسمى لانه أعلم

ر الا فسندوق التفاصد التي يتران

وحسدد مسار على هل مستبكان

أؤهدر رسس الإتجاز العملل

عب فستور وصوعت وإلاضطي

لحمتوعاء عنوا شبية التوقف للتلا سسسانس متشي مواطنين فرائ

ويارد عس حن تصويع المساولة

وفال الاعتبادات سفودعي

والمسارل والسنطر الهياء والنفرية

واعبت فيبال المواطنين فرافودال

تتمكن الامم اشتحدة أو المؤسسان

السعض منهد الساجلقا واللأ

المسعصان لاحار بلطنا بشوكاني

رمر حمصوى المصفة والفط

الإسسرانسسي المضائل الذي يقحله

عَزِال حرج بنفغي اعادة عُولًا

و المسار سالاً من الاستعاب الكافر

وتسروعا تبدف الى القادلقاة

تصرضرا ومراقسة والمدمزسلة

المونية وقسرض دور الطيشيان

التى اوحدتها وقرض رقابة علم

سنطة الجسس اللبناني الأوق

يستسس وعيرها بيز الشروط فلم

تحسد عن أي سيسادة ليناس

معترضة ساعة يته الإنسطاب

وإفظها

وأحسار النبي الكلاد الانسالتي

ى ئىسىتىن ئىلىنىدى ئىلىنىدىدىن.

سرآبر الملذي

بالوصور

تعجال في

جنساعا

ية شارينى

العصل ال

مية للأعم الندة

والمحالسة

ه. مطانبين

ورة ليجاد

ممتوها.

ن الجوال

د. ويسغوا

ل ما كانت

نوب لندار

مشعل النطقة

ستوت.

ورفض الفلسطينيون انسحابأ اسرانيلياً أول كان من المقرر ان يتم في كسانون الثساني (يناير) لْلَاضَيُّ واعتبرُوه غير كافٍّ. وحيد اطول (سيتمير) الجارى موعداً للنسخاب الثاني على ان يجري الانسحاب الثالث والأخسر في منتصف العام المقبل.

ووضع هذا الجدول الزمني بموجب الاتفاق حول الانسصاب العسكري الاسرائيلي الجرئي من الخليل في الضَّفة الَّغربية الذي أبرم في ه أ كانون الثاني (يناير)

واشتبار اراد الى ان دالسلطة الفاسطينية انخذت الاجراءات الأولى صُند الأرشابيين مما يستمح

باستئناف المفاوضات،. واضاف: الكن لا بد لهذا التحرك أن يكون منهجيا وغير مشروط لاحراز تقدم في المفاوضيات. وواققت استرائيل الأحدعلي استُنَّنَاف المُفاوضيات في اطار اللجان الشماني التي شكلت في مطلع العام لتطبيق اتفاقات

الحكم الذاتي. كما اعلن نتانياهو الافسراج عن ١٧ مليسون دولار للسلطة الفلسطينية، اي نصف المبالغ المترتبة على أسرائيل. وبرر نتانياهو هذآ الموقف باطلاق السلطة الفلسطينية منذ أيأم حملة لقمع باشطى رحركة الْقَاوْمة الإسلامية، (حمَّاس) في

أراضي الحكم الذاتي. وكسسان رئيس الوزراء الاسرائيلي أعلن مساء الاحد أنه يتوقع «في غضون سنة، حصول تسوية للوضع النهائي للاراضي

وصرح نتانياهو للتلفربون

مضيفاً: دهذا هو مخططناء.

واضياف: واولاً وقبل كل شيء سابتّل كل ما فيّ وسُعي مع وزراّء الحكومة لمنع انفجسار الأوضباع ومنع التصعيد في لبنان وأيضاً في العبلاقات مع سورية والسير في طريق استثناف المفاوضات التّي أتّمنّى أن تؤدي في النهاية

الإراضي الفلسطينية المحتلة.

الاسرائيلي انه يتوقع ان يتوصل

حول الوضع النهائي للاراضي الفاسطىنية مسائل اللاجئين نتانياهو رئيساً للوزراء في الشهر

الاسترائيلي ان عليه أن يتحادث اكتثر مع رئيس السلطة الوطنسة الفلسطينية ياسر عرفات، موضحاً ولقد اجْرِيناً اتصالات في الأونة الأخسيسرة. لا أنكس بالت التواريخ لكن الاتصبال متواصل ويجب ان يتكثف،

الفلسطينيون والاسرائيليون والعنام المقيل الى تفاهم كناعل وربما أيضاً الى تسوية نهائية» ويفترض ان تشمل المفاوضات

الفلسطينيين والقب والمستوطنات اليهوبية وحدود ويستنوب المقبل وبدات الكيان الفلسطيني المقبل. وبدات هذه المفاوضات رميزياً في ايار (مايو) ١٩٩٦، وعلقت منذ انتخاب

--ال رئيس الوزراء

■ القدس المحتلة - أ ف ب - أشار استطلاع للرأي نشرته صحيفة «معاريف» الأسرائيلية امس الآثنين انَّ اكثر من اربعة اخماس اليهود الاميركيين بؤيدون فكرة قيام دولة فلسطينية شرط أن تظل القدس تحت السيادة كذلك اظهر الاستطلاع الذي اجراه معهد اميركي

متخصص لحساب الصحيفة أن اكثر من ثلاثة ارباعً اليهود الاميركيين يساندون ممارسة ضغوط اميركية على حكومة بنيامين نتانياهو.

اسرائيل للجزء العربي من المدينة.

كانت تعتبر مثل هذا الموقف قببل سنوات اتأييدا وشمل الاستطلاع عينة من ١١٩٨ يهوديا اميركيا وأجري بعيد عودة ألوزيرة اولبرايت من جولتها في

تؤيد الولايات المتحدة قيام دولة فلسطينية على ان يتم ضمان امن اسرائيل ووحدة القدس، اي استمرار ضم

الاولى فكرة الضغوط الأميركية على اسرائيل، بينما وأوضحت النتائج ان ٨٢ في المنة يرغبون في ان

الشرق الاوسط ولم يتم تحديد هامش الخطأ فيه.

وأيد ٧٩ في المئة النداء الذي وجهته في منتصف

ناشدالأمم المتحدة حضها على الانضمام الى معاهدة منع انتشار الأسلحة النووية

موسى يحمل اسرائيل مسؤولية تعرض مفهوم السلام لـ"النسف

تقويض عملية السلام وانكارها

للمسبسادئ والأسس التي قسامت

عليها (...) والتمسك بالسلام

العبادل والشبامل كيضيبار وهدف استراتيجي على اساس البادئ

التي قامت عليها عملية السلام

(...) والتساكسيسد على أن أخسلال

اسسر أندل بالمبادئ والأسس التي

قامت عليها عملية السلام، وأنّ

(...) المصاطلة في تنفيذها أدت الى

أنتكاسة عملية السلام والى اعادة

النظر في الخطوات المتخذة تحاه

اسرائيلَ في اطار عملية السلام،

الأمسر الذي تتسحسمل الحكومسة

الاسرائيلية وحدها المسؤولية

■ حمدًل وزير الخمارجميما للمبري السيبد عيميرو متوسي

من راغدة درعام:

الأمم المتحدة حض اسبرائيل على الانضعام الى معاهدة منع انتشار الأسلحة النووية. وقال موسى في خطاب القاه أس أمام الدورة السنوية الـ ٥٢ للجمعية النعامة للأمم المُتَحدة، ان عملية السلام في الشيرق الأوسط متواجه ازمة خطيرة، لعل أبرز مظلفرها ان مسقسهسوم السسلام والبسادئ والاسس الدي قسامت عليها مسيرته يتعرض لعملية

مسبوق، ودفع الأمور ألى الصدام،

□ نيويورك (الأمم المتحدة)

راعييي عملية السلام بشكل غير

اسرائيل مسؤولية تعرض عملية السلام في الشيرق الأوسط الى مسف واهدار كساملين، وماشسد

نسف واهدار كاملين. وراد: دان الثقة فقدت والمعداقية اهتزت، وفقدت عملية السلام عناصر قوتها، وفي هذا فإن سياسة الحكومة الاسرائيلية الحالية تتحمل مسؤولية الوضع الخطر القسائم. ان مسيساسسة الاستسيطان، ورفض تنفسد الاتفاقات والتعهدات والسخرية من الأطر القانونية، وتحدي

السارات الثلاثة

التفاوض الثبلاثة، ورجب وخلق شعور عام بالياس (...) كل ب «الموقف الأميركي الذي تبلور ثلك كان لا يد أن يؤدي ألى أحياط خلال زيارة وزيرة خارجية ودصار وانتحار وسيبؤدي الى الولايات المتحدة للمنطقة (مابلين كسوارث نضع من الأن أمسآمكم اولبرايت) خلال الشهر الجاري. مسؤوليتها بالكامل على عاتق كسمسا رحب به «الدور الأوروبي السياسة الأسرائيلية الحاليةء. وعرض موسى الموقف العربي الداعم لعملية السلام والتاكيد على الْمُمِيةَ تَفْعِيلَ هَذًا الدور في في هذا الشبان الذي تبناه مجلس وزَّراء الضارجية ألعرب أضيراً. اطار الجهود الدولية المبنولة في واشسار الى درفض سيساسسات الحكومة الأسرائيلية الرامية الى

الترتيبات الأمنية وشندد على دان السبلام العابل المستقر لا بد أن يستند الى اساس قوى من الترتيبات الأمنية الشَّاملة التي تأخَّذ في اعتبارها هواجس ومشاغل ووجهات نظر جميع الأطراف، ولا يتأتى ذلك إلا بانضمام اسرائيل الى معاهدة منع انتشار الأسلحية النووية باعتبارها الدولة الوحيدة في المنطقسة التي لم تنضم الي المعاهدة حتى الآن، والمضي قدماً نحو تنفيذ مبادرة الرئيس حسني مبارك بأخلاء الشرق الأوسط من كل أسلحة الدمار الشامل ووسائل نقلها. وأنه لمن دواعي أسفنا أنه لم تشخذ حتى الأن خطوات فعلية تؤدي الى ازالة خطر الاسلحسة النووية من منطقتنا، الأسر الذي

وطالب مـوسى وباسـتـئناف أ يمكن ان يؤدي الى انتشارها». المفساوضسات على مسسسارات

فاتشيت: دوراوروبا يجب تركيزه على تشجيع مشاركة اميركافي السلام

من سُور آنا طربوش:

🗯 قال ديريك فاتشبيت وزير الدولة البسريطاني للشسوون الضارجية في اجتماع نظمه اسطس الشرق الاوسط التابع لحزب العمال أمس أنّ دور الاتحاد الإوروبي في عملية السلام في "" الشرق الوسط يجب ان يتركس على تشجيع مشاركة الولايات التصدة واستشمار ما حققته بالفعل وزيرة الخارجية الامبركية سائلين أولبرايت. وستتولى بريطانيا رئاسة الاتحاد الاوروبي في مطلع كانون الشاني (يناير)

واشبار فانتشيت الى ان زعماء

س فلسطين وسيسورية والاربن اللَّغُوه انهُم يَتَطلعسون الى دور اكبر لأوروبا لأن الولايات المتحدة لم تلعب الدور الذي كانوا يريدون أن تنهض به لكنة اعتسبسر ان الاحسساد الاوروبي يبجب الأ يتنافس مع الولايات المتحدة لان هذا لن يكون لمصلحة اي من

وعُقد اجتماع ،مجلس الشرق الاوسط، العسمسالي على هامش مؤتمر حرب العمال الذي افتستح

امس. وترأس الاجتماع النائب ارني روس الذي عاد لتوه من جـولة على رأس وفـد برلماني الى المنطقية زار خسلالهما فلسطين والاردن واسرائيل ولبنان وسورية ومصر واستغرقت ١٠ ايام.

وكسان ضيمن المتسحسلتين في

ولَّفت عقيف صنافية، المفوض

الاجتساع بشارة داود من بيت لحم، وهو عنضنو في المجلس التأشريعي الفلسطيني ورئيس بلنية بيَّت جَالًا في الْفُلْسُرَّة بِينَ ١٩٧٦ و ١٩٧٨. وقدم داود عرضناً مؤثراً لما يعانيه سكان بيت لحم وبيت جبالا نشيجة الاجسراءات الأسـرائيليـة. ووصف التــأثيـر الكارثي الذي سينجم عن بناء المستوطنة في جبل ابو غنيم على الاقتصاد السياحي لبيت لحم فيما تقترب من احتفّالات الالفية

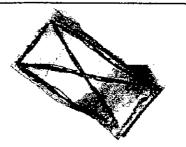
الفلسطيني العام في بريطانيا، الي أن من المنسوقع الأعسلان في نيويورك عن استئناف مفاوضات السَسْلام. واشتار الى أن تسلم بريطانيا رئاسة الأتحاد الأوروبي أَبِثُداءً مِن ۗ ١ كانون الثاني (يناير) المقبل اثار توقعات كبيرة. وقال انه في السنة ١٩٩٨، الذكسيري الخمسون لاقامة اسرائيل، سينظر

كنشيسرون من العسرب «بارتياح» (مستعيراً هذا التعبير من وعد بلفوره) ألى «وعد كوك» (نسبة الى وزير الضارجية البريطاني روبن كوك) او وعد فاتشيت، في شان حقّوق الشّعب الفلسطيني، وعبرُر صنافية عن تقديره لكلمنة كنان فانشبت القاها قبل بضعة اشهر أمنام والصميعيية البيريطانيية لدراسات لشرق الاوسطء وتعبهد

فيها بذل قصارى الجهد لتمكين الفلسطينيين من ممارســـة حقوقهم، بما في ذلك حق تقرير ونكر فانشبت انه كان لاحظ في المنطقة درجة عميقة من الثقة ببريطانيا، وربما بالحكومة البريطانية الجنيدة. وقبال ان •اولئك الذين تحسدتت اليسهم يعتقدون ان بريطانيا يمكن ان تكون وسيطأ نزيها، ونحن نريد

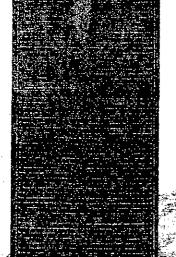
ان تلعب هذا الدور». واوضيح ان هضاك بالفسيعل وحسودا للاتحساد الاوروبي في عملية السيلام عبس المبيعوث الضاص ميخيل موراتينوس موتحن تريد ان تطور هذا الدورء. وتابع ايجب أن نصدر من وضع أَجِندُهُ نَعْجُزُ عَنْ تَحَقَّيْقُهَا. يَجِبُ ان نكون واقعيين.

ت/ ٤٩٨٣٧٣٠ (٩٦٦١) ٤٩٨٤٤٢٧ / ٤٩٨٤٤٢٧ ف / ٤٩٨٥٧١٥ الرياض الملكة العربية السعودية









الأمير سلطان تبرع بـ ٣. ٦ مليون دولار للجمعيات في جنوب افريقيا

البيان المشترك شدد على التعاون:

ابراهيم بن عبدالله العنقري. ولم تورد وكسالة الإنبساء لدى الملكة تورك كلول كورتكين خُلَال مقابلته اللَّه فهُد في مكتبَّه السُعودية، شيئاً عن مضمون في قصس السملام في جدة امس.

بن فهد بن عبدالعزيز الرئيس

ستشروع، مشسيسراً الى ان

العقوبات ستبدأ بالسعوبيين

قبل المقيمين أو المتخلفين. وقال:

﴿إِنَ الدولة صاصية بصرَم وشدة

في ما يتعلق بالتخلف حيتي

تنتظم الأصور ويترك البلاد أخر

مشخلف وان طال الوقتء، معلناً

دان الدولة ستستخل مسرحلة

تطبيق العقوبات الصبارسة في

من لم بلترم أنظمة الأقامة

وقوانينها أو القيوم للصح أو

العنصرة أو الزيارة أو العنصل»،

مشيرا الى ان مرحلة التوعية

التي بدآت منذ ثلاثة اشهر تقريباً

أوشكت على الانتسهاء ويبنت

للمسواطن والمقسيم كل الأنظمية

والتعليمات التي يجب ان يكون

مع نظيره السعودي في اللجنة

الخاصة لتعيين علامات الحذود

البحرية بين المملكة العربية

السعودية واليمن وفقأ للمادة

الرابعية من صنكسرة التنفياهم

الموقسعية بين البلينين في ١٩٩٥.

وتعتبر هذأ الاجتماع أأسابس

من نوعه في اطار اجتماعات

تعسقند بالتناوب بين صنعناء

الأميرنايف: لاجديدفي قضية الصائغ

من عبدالعرير نجم الدين:

■ قسال الأمسسر نايف بن عسسدالعسزيز وزير الداخليسة السعبودي ان اي جيديد لم يطرأ بالنسبية الى تسليم المواطن السعودي هاني الصائغَ الْمُتَهُم في حالث المُقَوِّر أَلْمُتُهُم في

واكد الأمير نايف الذي كان يتحدث الى الصحافيين اثر حفلة تكريم أقنامها أمسر منطقة مكة المكرمة لمجالس المناطق واعضائها مسساء أول من أمس أن الصنائغ دمسواطن ستعسودي طلبناه ولم نستلمه حتى الآن.

وشندد الأمير نايف على جدية النولة في تطبيق انظمة الإقامة والعمل والمتخلفين الذين يقيمون

محادثات سعودية -يمنية لترسيم الحدود البحرية

□ الرياض - والحياة:

🗷 تبسدا اليسوم في قسطسر المؤتمرات في الرياض أعسمسال المشتركة الخاصة لترسيم الحدود البحرية بين الدولتين ويراس الوفعد البيمني الي المفياوضيات المستشبار القانوني حسين علي الحبشي الذي سيجري محادثات

StorTAC

العام لرعاية الشباب ورئيس الديوان الملكي محمد بن عبدالله النويصر والسيشار الخاص لخادم الحسرمين الشسريفين 🛘 الرياض - من تركى الدخيل:

■ أندت المملكة العربية السعودية «ترحيبها برغبة جنوب افريقيا في زيادة وإرداتها البترولية من المملكة وأبدت ترحبيبها ايضا بدضول الشبركات المتخصصة في جنوب افريقيا في اعمال الكثنف والتنقيب عن المعادن في الملكة. وأكدت السعودية وجنوب افريقيا درغبتهما المشتركة في دعم وتعزيز التَّعَاوِن بِينَهُمَا فَي مَحْتَلِفَ الْمُجَالِآتُ بِمَا فَي نُلُّكُ تشجيع وزيادة الاستشمارات المستركة ويدل التسبه بِالَّاتِ الممكنة التي تَوْدي الى زيادة ونُمو

الصادرات بين البلدين، جاء نلك في البيان المشترك الذي صدر عقب اختتام الأمير سلطان بن عبدالعزيز النائب الثانى لرئيس مسجلس الوزراء وزير الدفساع والطيسران السعودي امس زيارته الرسمية لجنوب أفريقيا تلبية لدعوة من الرئيس نيلسون مانديلاً. والتقي الأمير سلطان خللال الزيارة التي استمرت ستة ايام الرئيس الجنوب افريقي ونائبه تابو امبيكي وورير الدفاع جو موديسي وكبار المسؤولين في بريتوريا.

وقَّال البيان أنَّ الاجتماعات سأدها حو من الودُّ والتَّفَاهم؟، وأصفاً المحادثات بانها «بناءة ومثمرة تناولت العديد من القضابا والموضوعات التي تهمُّ البلدين والشعبين الصديقين على الصعيد الثِّنائي و الإقليمي و الدولي،

واكد الجانبان ،على الاهمية القصوى لضرورة دفع عملية السلام في الشرق الاوسط آلى الامام لتحقيق السلام الشامل والعادل والدائم على اساس قرارات الامم المتحدة ذات الصلة ووفقاً لمبادئ مؤتمر منريد، بما في ذلك مبدأ الأرض في مقابل السلام والدعوة الى ضرورة احترام الالتزامات والاتفاقات اللوقعة، حيث أنَّ الأخلال بما نصت عليه يؤدي الى تهديد السلام والأمن في المنطقة، وحثَّ راعييَّ السلام للقيام بدورهما المهم في هذا المجال،

وشيدد البييان على اهمية الصفاظ على حقوق الشبعب الفلسطيني المشروعية وعلى ضرورة عيدم المساس بمدينة القنس، مستنكراً وإحداث أي تغيير في وضعها الديموغرافي، واعتبر استَنَافَ المصانفات على المسارين السوري واللبناني وضرورة، لكنه شند على ان هذه المفاوضيات يجب انّ تبدأ رمن حيث توقفت وذلك لتحتقيق السلام والاستقرار في المنطقة».

كنلك شيد البيان على مضرورة تنفيذ العراق كافة

دائِمًا معلے "StarTAC

أهمية قصوى لدفع عملية السلام

و أشَّاد الحانبان بما اتسمت به العلاقات بين السعوبية وجنوب اقريقيا من تطور ابجابي ومتمر لى مصلحة الدولتين والشلعبين الصديقين. ورحب الأمير سلطان بزيارة مانديلا الى السعودية بناء على دعسوة خسادم الحسرمين الشسريفين الملك فسهد بن عبدالعزيز، والني من المقرر ان تتم في تشرين الثاني (نوفسبر) المقيل. وأبدى مانديلاً تقديره لضابة الحرمين الشريفين على «هذه الدعوة الكريمة»، مشيراً الى تطلعه الى زيارة المملكة العربية السعودية.

قبرارات منتجلس الامن ذات الصلة بعبدوانه على

الكوّيَّتِ، لِاقْتَأُ الَّى «اضمِّية وحدة الغَّراق وسلامةٌ

وأكد البلدان استتكارهما للارهاب بكل اشكاله ونوها بضرورة تكاتف المجتمع الدولي لمحاربة اولئك الذبن بقومون بالتخطيط والتمويل والحث على الإعمال الأرهابية».

وشكر الأمير سلطان ما لقيه والوفد المرافق له من حفاوة الاستقبال وكرم الضيافة من مانديلا ونائبه وكبار المسؤولين خلال ريارته لجنوب افريقيا.

برقية الأمير سلطان

وبعث الأمير سلطان بعد مغادرته جنوب افريقية ببرقية الى الرئيس مانديلا قال فيها ديطيب لى ان أعبر لغضامتكم وأنا أغادر هذا البلد الصديق عن بالغ الشكر والامتنان لما لقيته والوفد المرافق من حفاوة الاستقبال وكرم الوفادة النابع من شعور الصداقة العميق الذى يربط الدولتين والشعبين بقيادة خادم الصرمين الشبريفين الملك فيهيدين عسيدالعيزين وفضامتكم، وأعرب الأمير سلطان عن سروره لنتائج المباحشات التى ثمت فى الزيارة ووصفها بأنها دايجابية، مشيراً الى انها دترتكر على رغبة سياسية قوية وثابتة لتحقيق ما يعود بالخير والازدهار وترسيخ اوجه التعاون بين بلدينا في مختلف

من جهة أخرى أعلن القائم بأعمال السفارة السعودية في جنوب افريقيا أن الأمير سلطان تبرع بمبلغ ثلاثة ملاين وستمئة الف دولار أميركي لْلْأَعْضَالَ الحَيْرِيَّةُ وَللْجِالِيَّةِ الْإسْلامِيَّةٌ فَى جُنُوبٌ

وقال أن الأمير تبرع بمبلغ ٣٠٠ الف دولار لمصلحة صندوق الرئيس ساتديلا للأطفال و٣٠٠ الف دولار لصندوق نائب الرئيس تابو أمبيكي و٣ ملايين دولار للجمعيات الاسلامية في جنوب افريقيا.

■ واصلت طائرات حصريبة

ونقلت وكالة نفرانس برس طالب بالغشاء مناطق الحظر الجوي لكي تقمكن طائراته من الدفاع عن اراضية. وأكد ان الغسارات الإيرانيسة تقع داخل فرضتها الولايات المتبحدة وبريطانيا. وأوضح الناطق ان القاتلة قامت بملاحقة الطائرات

الى داخل ايران، وهذه هي المرة الاولى منذ نهاية حسرتِ الخليجِ في ١٩٩١ التى تعلن بغداد قيام طآئراتها بتتعقب الطائرات الايرانية، والاولى منذ ايار (مايو) ١٩٩٣ ألتى تغير فيها طائرات أيرانية

على الاراضي العراقية. وشدد الناطق العراقي على

والخسأنر والإضرار التي نتجت

على مواقع لـ"مجاهدين خلق في العراق

وأقادت الامم المتحدة في بغداد

لتمويل شراء الادوية والاغنية.

في أنقرة أفسادت وكسالة والأناصِّول، شبه الرسميــة أن

ظل القيادة الايرانية الجديدة،

ورفضت الجنامعة أى مينزرات لانتهاك سيادة دولة عربية والاعتداء

بغداد طالبت بالغاء منطقة الحظر الجوي

طائرات ايرانية تغير

انها استدعت امس المراقبين على تطبيق اتفاق والنفط في مقابل الغذاء، من المنطقتين اللتين قصية هما الطيران الايراني. استدعاء المراقبين العاملين في محافظة ديالى ومحافظة واسط الى البصرة (جنوب) في اجراء احتياط، ولم يحدد فالت عدد المراقبين النين غادروا المحافظتين وينتشر نحو ١٣٠ مراقبا دوليا في العراق للأشراف على توريع المُّو اد الغُـدُائِيةَ و الإدويةَ في اطار اتفاق والنقط للغذاء، الذي تسمح

منشق عن حسرب العسمال اتهم آير اليسونان بدعم الحسرب وايواء عناصبره كاشسفنا خططا لشن هجمات ارهابية في اوروبا.

تركية أمس قصف مواقع تأبعة لحزب العصال الكريستناني في شبم أل العراق، في اطار عمليةً والفجر، التي بدأت منذ ٩ أيام، في الوقد الذي أغسارت طائرات ايرانية على معسكرين لمنظمة وسُجِآهنينَ خُلق، في سُحافظتي بيالي شهمال شهرقي العسراق وواسط جنوب شرقى البلاد.

عن ناطق بأسم الخارجـــــــ العراقية في بغداد أن العراق منطقة الحظر الجوي التي المقساومسات الارضسيسة تصسنت للطائرات المغيرة ودان طائراتنا الغازية وتم أجبارها على العودة

دحق العراق في استخدام وسائله الدفاعية على كامل ترابه الوطني وفى كل اجوائه الوطنية لحماية ستسادته وأمنه من اي انتهاك وعدوان، ولم يحدد البيان اهداف الغارات الإيرانية لكنه حمل ايران

ملاطينا وبياريكر وقنصفت مأ

ه صفته بأنه قواعد تابعة لعزر

العسمال في مناطق خواكورُليْ ﴿

(الشسريط الحدودي التسركي

العــــراقي - الأبراني) والزَّان

والحيل الابيض وجبل خيرسر

ومصر سيندى، وكلها متاخمة

للحدود مع تركيا واسقرت عن

ألاكراد. ولم تعط الوكالة أرقاما

للخسبائر ولكنها كأنت نقلت عز

مسصسائر عسسكرية أن ١٠٠ من

جنوب شبرقي البيلاد أن القوان

التركية اقامت حواجر امنية بلظ

شُمَالُ العَرَاقِ، فَنَمَا نَفَذُ مُقَاتِعِيْ

تابعون للحرب الديموقراطي

الكردستاني (برعامة مسعورً

بارزاني) مدعومة بالمنفعية

التركية مجمات بناحجة ض

مقاتلى حرب العمال في محور

رواندور - سينكان المتاخدة

رر من للحدود مين شمال العراق وايران.

لحرب بارزاني أتهامه مقاتل

حرَّب العمال بدإعدام، ٢٥ منتأ

كرديا وجرح أخرين في هجمان

على قرى عراقية. وأضاًفت أن ٦٠

مدنيا من اكراد تركيا كان حزب

باسم وزارة الخارجسة التركبة

عمر أقبل على معلومات نشرتها

توفير الأمن والأمان لكل من يعيش

المقيمين شبرط احترام القوانين

وعدم الاعتداء على حقوق افراد

وأضاف دان احترام حقوق

الأوروبية خلال الأحتصاء عن

كهسات الرسمية فقط ويعنع

القانون التحول به في غير هذه

الحال. كما يسمح القانون للشار

اليه بالمتاجرة بالسلاح وبيعه

وفق تصاريح من وزارة الداخلية

وبناء على كشوفات دورية يقدمها

وبالنسبة الى الوضع الانني

في المحسافظات، خسمسومساً

حضرسوت التي يدور جدل على

تقسيمها، اكد عرب دالوضع

الأمسى في كل المسساقطات

التجار للوزارة،

الانسسان تأتى ضسمن أولويات 🗝

السياسة التي تنتهجها دولة - -- -

على ارضها سواء من المواطنين أو الما مر فرا سم عيل

للوب ترامله التي الخاشطة

الراستاري في المايتجية عليي

ونقلت «الأناضول» عن اداعة تابعة إ

ونکسرت منصنادر امنیا فی ﴿

الأكراد قتلوا في غارات سابقة.

لبغداد ببيع كميات نفط بقيمة ملياري دو لاركل سنة اشهر

طائراتها العسكرية سيادة العراق وقصف منشأت داخل اراضيه. واكدت ان والخطوة الايرانية تناقض ما اعلنه المسؤولون الايرانيون عن رغبتهم في تحسين علاقاتهم مع الدول العربية في

من رشيد غيورديك: □ لندن – «الحياة»:

الدوليين في العراق الدّين يشرفون وأوضح أريك فالت الناطق باسم للشؤون الانسانية في العراق: «تم

طائرات من طراز ﴿إف - ٤٠ و﴿إف

الجامعة العربية ثلبين البران

العمال أجبرهم على اللجوء الي كسر دسستسان العسراق فسروا امس أساس 🖬 القناهرة – والحبيناة، – دانت عائنين الى الإراضي التركية جامعة الدول العربية ايران لانتهاك في تطور ذي صلة علق الناطة

صحيفة «أويزيرفر» البريطانية الاستبسوعتيسة اول من امس عن

بعد بيان للبرلمان الاوروبي في شأن اعدام شخصين في العين

الامارات تبلغ سفراء الترويكا احتجاجاً على التدخل في شؤونها

خصين بعدما ادينا بنهم ومترقة متطحة.

وأكد الشبيخ حمدان للسغراء ان الاصارات متحشرم سيادة دول

من شُغيق أَيْاسدي:

للشوون الخارجية في دولة الإسارات مساء الساسفراء الترويكا الأوروبية في ابو ظبي، هولندا وإيطاليسا وبريطاني وأطغهم الاستباء البالغ للامارات لقيام البرلمان الأوروبي باصدار بيان بنتقد فيه الحكم باعدام ارتكاب جرائم قتل واغتصاب

اختيار بياناتها ومعتقداتها ولا تتعدخل في شيؤونها الداخليية ■ استدعى الشيخ حمدان بن ﴿ وترفض التُحدِخل في شــؤونهــا

المساس بالشريعة الإسلامية، وأوضح للمسقيراء ءان الحكم القسضائي الصنادر ضند هذين المجرمين مر في جميع المراحل التي تنص عليها القوانين المرغدة، مؤكداً أن الحكم بعد تنفيذا لأحكام الشريعة الإسلامية

اعتقادهم مأن المعلومات آلتي استند اليها البرلمان الأوروبي غير التى تضمن توفير العدالة والأمن للجميع والتي تقضى بالقصاص صحيحة وغير دقيقة وابلغوا ومعاقبة القاتل بالقتل حماية الشسيخ حسمسدان بن زايد انهم للمجتمع، تسابعسون شذا الامسرمع وقال أن الإمارات ،تحرص على

ونتائج التحقيق ثذاع قريبا

العميد حسين محمد عرب انّ المسطاف المسسية مسلط المدريبي المتورطين بتنفيذ مخطط تخريبي قى البحن الى النبابة العامة.

وقبال عبرب في تصبريح الى والدولى قريباً نتائج ما توصلت

ألنه تحقيقات النيابة».

□ صنعاء -من خالد السودي:

وأنهأ ستعلن نتائج التحقيق

الاحتفالات لمناسعة تكرى ثورة ٢٦ اللول (سبتمبر) ۱۹۹۲، فكان لا يد من زيادة التقظة الامنية. والبحث عَنْ كُلُّ مِا هُو مِـضَالَفَ لَقَـوانين

حمل السلاح.

«الحـــــــاة» امس انه «تم القـــبض على المتورطين في التفجيرات الاخسيرة في عيدن واكتشفنا مخططأ تخرببيا يستهدف زعزعة الامن والاستقارار في البلد. وأجــــرت وزارة الداخلً التحقيقات الإولية وأصالت القضية على النيابة العامة لاستكمأل التحقيقات وسنعلن للرأي العسام المحلي والعسربي

وقى شبان حبال التبغية

MOTOROLA

What you never thought possible.™

هاتف خليوى متفوق، خرَقَ كل المقاييس في

سهولة الحمل. جهاز "StarTAC

يمنحك مدّة حديث غير محدودة و دون

انقطاع بفضل تقنية فريدة لبطاريته التي

مواصفات متقدمة مثل التوافق التام مع

الفاكس و بث المعلومات و الرّنين

الإستخدام السريع ليكون سهل

StarTAC"

الصامت Vibracall™ و زُر

الإستعمال. كلّ هذا صُمّم

بحجم بطاقة الإعتماد.

يمكن تبديلها خلال المكالمة. كما أنه يمنحك

عركة سنائي الألكرونيات، حدة، عالف: ١٦١٧٠٠ توميلة (١٥١٧)، الرياض، هالف: ١٢٠٥٧٧، غركة جميو الألكرونيات، بر دبي، هالف: ١٤٠١٥، ابوطني (شارع الطال)، هالت ١٢٠٠٠ عر عركة الإلبيالات التابية، الكبية، مالقية ١٨٤٠٠، شركة كيمهي راهدان لأجهزة الإلسالات، تستط، مالقة ١٤٧٥، شركة تكتولوجها الإنسالات التابيق، القامة عالمة و١٢٥٠٠ الاستوارات يروكة قطر الهالقب التقال وانظمة الإنصالات، الدوحة، جانفت ١٩٨٨ عن المسائلة القالمرة، فالتداء مما ١٤١١ ما المراجعة المراجع هست بيتك (الشركة الأردنية القدمات الهوانف التنقلة): عمال، هانتيه (١٩٨٧): الوكيل المشهد شركة (١٨٥٠ القرن المسيد شركة الهيدية، عرات الهجيجية،

Motorciz and StarTAC are tradectaries of Motorota Inc. C Copyright 1997 Motorcia

صنعاء: المخطط التخريبي أحيل على النيابة

🗷 أكد وزير الداخلية اليمني

في رئاسة الوزراء واقراره، ثم رفع الى مبجلس النواب. وفي حسال المصابقة عليه فانه سيساهم في التخفيف من ظاهرة انتشار الاسلحة داخل المدن. واوضلح ان داهم ســـــ

حيازةالاسلحة

وحبازتها قال عرب أن وزارته

اعنت مشروع قانون «تمت براسته

لتنظيم الأسلحـــة في الب

وبالنسبة الى القانون الجييد

القانون انه يفصل بين حيازة السلاح وحمله، صيت بحق إني مواطن حيازة سلاح شخ بإنّن حُساص من وزارةً الداخلسةً كما يحق للاشتاص الذين ينتمون الى الإجهزة الامنية والرسمية حمل السلاح اثناء

وحضرَّموتُ بالذات في احسن ما يكون، وتعاملت الإجهزة الأسنة فى المصافظة بروح ديموقراطية عالية مع حالات عدم موافقة

البعض على مشبروع التقسيم للمحافظةء واضباف أحسب علمي انه مسروع اداري يهدف الي أعادة تقسيم عدد من المحافظات وعصوصا الوضع ليس من شأن وزارة الداخلية الآاني اتصوران موضوع التقسيم مفيّد الى ابناء منطقة حضرموت من الناحية الادارية وتسهيل المعاملات،

وريرالعمل اكدان مخاوف العارضة لاميرز لهاة فانون النقابات يطرح خلال أيام

🗖 صنعاء - من مراد هاشم

■ قال وزير العمل اليمني السيد محمد الطيب ان وزارته اوشكت على الانتسهاء من أعداد مشروع قبانون جمديد التقابات، متوقعاً عرضه على سجلس الوزراء خلال الأيام للقبلة. واعتبر الطيب في تصريح الى ، الحياة، أن المفاوف التي تبنيها احزاب المعارضة من هذا القانون عفير مبررة، وتنتي هذه الخطوة غي الوقت الذي تنسود العمل النقابي ي اليمن حال من الجمود والركود بسبب الانقسامات

ويثوقع أن يثير القانون الجديد ردوداً متباينة. نظراً الى للخاوف التي تبنيها العارضة من أن ياتي القانون اصلحة للؤتمر الشعبي العلم الحاكم وقاً لل الطيب أن القانون الجديد يهدف في درجة أولى الى

الفرعية والغرف التجارية ليكين ترجعة القواسع للشتركة (...) وأن القسانون الجديد لن يضرج عن الاطار العام القوانين اغنظمة لقضايا العمل الرتيسية التي تحكمها وكانت الخلافات بين الاحزاب المتنافسة على العمل

معالجة المشكلات التي يعانيها العمل التقابي، بعا في ذلك الانقسساسات والمسأنل المالية والادارية عن اطريق الزام

المنتظمين في النقابات اتباع اجراءات معينة وسد اوجه

القصور والتغرات في النصوص القانونية السابقة والني

سببت معظم هذه المشكلات، مؤكداً وإن مخاوف لحزاب

المعارضة لا مبارر لها وأن مشاروع القانون عرض على

الاتحاد العام لنقابات الجمهورية وعلى كل النقابات

النقابي حالت دون صنور القانون الجديد خلال الاعوام



ولى عهد الأردن الىواشنطن للقاء كلينتون

مصدر في الديوان اللكي أن ولي عهد الأردن الامير الحسن بن طلال يتوجه امس الى واشنطن حاملاً درسالة من الملك حسين الى الرئيس المسن سيبحث مع كلينتون في

لتجاوز العقبات التي تواجهها مسيرة السلام وأخر التطورات في الحسن وكلينتون مسبل تصزيز نَّ العلاقاتُ الأربنية - الأسيركية وتطوير التحساون بين البلدين،

والجهود الدولية والاقليام

دمشق: التعاطي معنتانياهو انتحارمجاني

≝بمشق-1ف ب-اعتبرت الصحف السورية الرسمية امس الاتنين أن استمرار التعاطي مع مكومة بنيامين نتانياهو ونوع من الانتَّمَارُ اللَّجِآنِيِّ، وآتهمت رئيس الورراء الاسترائيلي بالسنعي الي

رثبت بالدليل القاطع أن الحكومة الاسترائيلية تعمل وفق مخطط خُاصٌ بِهَا مَنِني عَلَى اسْاس عدم الاعتراف إطلاقاً باي حق من حقوق العرب.. وهذه السياسة اذا ما استمرت ستقود ليس النطقة فحشب بل العالم الي الكارثة،.

التعاطى مع حكومة نتانياهو هو المجانىء أما صحيفة وتشرين فرأت من جهتها أن نتانياهو العسارض أي حسهد سلمي دولي حتى لو كان اميركياً، وهو مقتنم بأن السكلام العبادل يتناقض جنوهرية مع الخطط العندو انسة المنهيونية الرامية إلى أقامة اسرائيل الكبرى في المنطقة على حساب أرض العرب وحقوقهم،

مجاموعزام واسماعيل تسلموا حيثيات الاحكام

■ تسلم النفـــاع عن

الجاسبوسين الاسترائيلي عترام

عسرام والمصسري عسمساد الدين

أسماعيل امس حيثيات الحكم ألنى اصدرته محكمة أمن الدولة الغليا برئاسة المستشبار محرم برويش في ٣١ اب (اغــسطس) للاضي فيَّ قضية التجسس لحسأب أسرائيل والذي تضمن الاشغال الشناقة لمدة ١٥ سنة لعزام والاشتقال الشاقية المؤيدة السماعيل. وبدا أن التصريحات التي ابلي بها الرئيس حسني مبارك ونظيره الاسرائيلي عزرأ والزمان في مؤتمر صحافي عقداه في الإسكندريية اول منّ اميس وأعلنا فسينه انتهمنا تطرقنا الى وسائل قانونية على قنصية الجاسوس عزام احدثت تفاؤلا لدى النقاع عن للتهمين. ومعروف أن الأحكام الصادرة

عَنْ صَحَاكُمُ أَمِنَ الدُولَةِ فِي مَـصِير عبر قابلة للأستئذاف أو الطعن أمام اية هيئة قضائية أخرى، ولا يحق للمحكومين فيها سوى تقديم التعاسات الى رئيس الجمهورية للغاء العقوبة أو تخفيضها خلال ٣ يوميا من صدور حيثيات الاحكام وفي حــــال رفض الالتماسات تصبح الاحكام نهائية وواحية التنفيذ. وكان الرئيس حسني مبارك شيد في المؤتمر الصنتأتى على انه لايعطي عفوا افرد واحد في قضية بعينها وقال السيد لحمد بكر محامي

السين الاستوع الماضي وتبين ان سجن سررعة طرة. واوضح عليها الجاسوس الاسرائيلي على أعتبار أنهما دينا في قضّية واحدة، واعتبر أن الموافقة على أطلاق عبزام وقببول التسساسب يوجيان على السلطات المصرية لبول التماس اسماعيل واطلاقه. من جهة اخرى، اعلن للستشار القانوني للسفارة الاسرائيلية في القاهرة شريف غراب ان محامي عزام السيد فريد الديب سيحل من باريس في غضون ايام ليقوم باعداد الالتماس، مشيرا الى ان مصامين يعملون في مكتب الديب حصلوا من المحكمة على حيثيات الحكم صد الجاسوس الأسرائيلي.

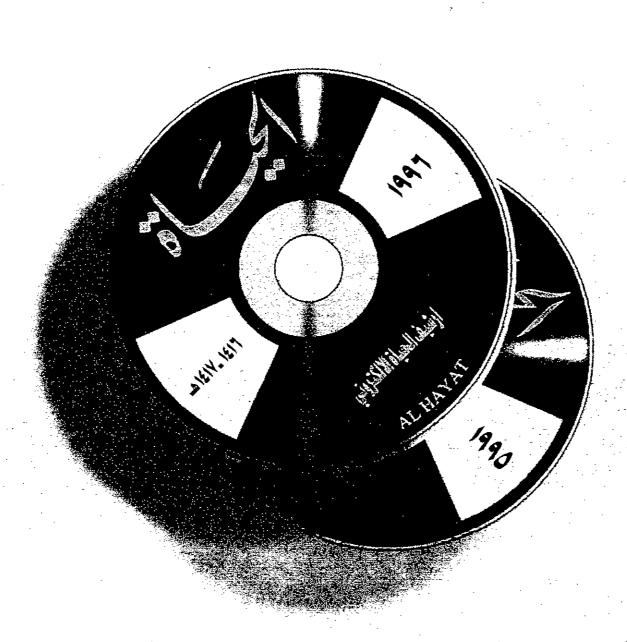
أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء AL HAYAT on CD ROM

1997_1990

وفرالوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري

في إسترجاع المعلومات

معلومات الحياة بين يديك في لحظات



● يُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.

● تصنيف موضوعي حسب صفحات «الحياة»: عام - أخبار - إقتصاد -رياضة - سيارات - علوم - كومبيوتر.

• تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الآسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.

● نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتَّاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريخين الميلادي والهجري وأرقام الأعداد والصفحات.

النصوص المُسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي

- (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث (Boolean Operators) وضمن الوثيقة.
- الذي يقدم على قرص واحد ما نُشر في «الحياة» منذ شبهر كانون الثاني (يناير) حتى شهر كانون الاول (بيسمبر) ١٩٩٦ .
- متوفر لدينا «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٥» الذي يقدم على قرص واحد ما نُشر في «الصياة» خلال عام ١٩٩٥ .

أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع المُستخدم يسمح لك يتحرير

- سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البوليانية
- إشترك الآن واحصل على «أرشيف الصداة الإلكتروني ١٩٩٦»

السعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما فيها أجور البريد

مستلزمات التشغيل:

- 🗆 كومبيوتر أبل ماكنتوش مع سواقة أقراص (CD ROM DRIVE) ليزر
 - 🗖 ۸ میغابایت رام (RAM)
- □ نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية
 - [Hard Disk] ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk) ميغابايت

AL HAYAT PUBLISHING CO

لزيد من المعلومات الاتصال بن الدكتور عماد بشير

KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON W14 8YT Tel:0171-6052084 Fax:0171-3714215

وقال على مهدي: «اننا لا نقوم

رسالتان من مبارك

الى نظيره الاثيوبي

ورئيس حكومته

🗷 بعث الرئيس حسني مبارك

بسسسالتين الى كل من الرئيس

الاثيوبي موسى نيجادا ورئيس حكومته ملس زيناوي نقلهتما

مروان بدر السفير المصري الجنيد

لدى اديس ابابا مسساعت وزير

الضارجية السابق للشؤون

الافريقية الذي توجيه مسياء اول

العبلاقيات المصربة – الاتجوبية وحرص مصر على تنميتها وتطويرها في كلُّ المجَّالات.

ويأتي تسلم مروان مهام عمله غداة اكتمال التحضير لانعقاد

أجشماعيات اللجنة المصربة – الاثيوبية في ابيس ابابا برياسة وزيري الضارجية عمرو موسى وسيوم مسفن الشهر المقبل.

مصادر أردنية : شواهد قوية

على تورط إسرائيل في الاعتداء على مشعل

■ أكنت مصابر أردنية موثوق بها أمس ان هناك «شواهد قوية، على تورط إسرائيل في محاولة الاعتداء على حياة السيد خالد

مشبعل، رئيس المكتب السياسي ك

مصركية المقياومية الإستلاميية

(حماس) في عمان الخميس الماضى. وأوضَّىحت المصنائر ان

السلطأت الرسمية الأربنية متعرف

الجبهة التي تقف وراء العملية» رغم انها لم تعلن نلك بعد بانتظار

ونقلت المصادر الطلعية عن

سَــاء أول من أمس إلى أن

الملك حسين تلميحه امام مجموعة

كبيرة من الصحافيين الأرسيين

إسرائيل مسؤولة عن العملية. لكن

المصناس أشبارت إلى أن الملك ولم

ونكرت المصادر ك الحياة، از

الأرسُ «أَيلِغُ الجِهِةُ الذِّي تَقْفُ وراء

عملية الاغتيال انه يعرّف من يقف

وراء العناسية. وأن الملكة لن تسمح بمثل هذه العمليات بأي

الى ثلك (أ ف ب) أفاد مد فلسطيني رسسمى امس ان وفسدأ

فلسطينياً رسمياً زار اول من امس رئيس الكتب السياسي لـ نصركة المقاومة الاسلامية، (حماس) حالد مشعل في المستشيقي الذي يعالج

وأوضيح المصدر ان الوفد ضم

رئسيسس ألمجسسس السوطسنسي

القلسطيني سليم الرعنون

والوزيرين المقدربين لحسركسة

مصماس، وزير الاتحسالات عُماد

القبالوجي ووزير الشبيباب طلال

سندر. وقيال الفيالوجي لوكيالة

«فـرانس برس» ان الوفـدّ نقل الي

مشبعل وتمذيبات رئيس السلطة

الفلسطينيسة ياسس عسرفسات

بالشفاء، وأضاف الفالوجي: وان

الوقد سمع من مشعل تقاصيل

وملابستات الاعتدداء عليته وانه

سينقل ذلك الى عـرفـات، وكـان

مشتعل تعرض الاسبوع الماضى

لاعتداء من قبل شخصين يحملان

على مهدي يتهم عيديد

بقتل ٢٦٠ صومالياً

خلالثلاثةايام

🗷 مقديشو - ا ف ب - اتهم

زعبيم الحسرب الصسومنائي علج

مهدي محمد أدس خصمه حسير

محمد عيديد بقتل ٢٦٠ شخص

جنوب غربي البلاد.

في الإيام التُسلانة الماضسيسة في

ونقلت أذاعة مهدي التي تبث

من مسقديشيو عنه القول ان

وميليشسات عيديد قتلت ٢٦٠

منطقتي باي وباكوا، في جنوب

الجنسية الكندية.

يقصح عن ذلك بوضوح،

شكل من الإشكال».

انتهاء التحقيقات

□ عمان – من سلامة نعمات:

وتؤكد الرسالنان علمق

من امس الى العاصمة الاثيوبية.

🗖 القاهرة – من محمد علام:

يدعانة سيتاسينة بتوجيبه هذه الاتهامات لان ندينا ما يكفي من الأدلة على وقوع سجنزرة في هذه القرى العشرين وعلى نهب منازل واحراقها بايدي ميليشيا عيديا

بين الجمعة وبعد ظهر الأحد، من الأسبوع الماضي. وستكون المجزرة التي يتحدث عنها مهدي، إذا ما تأكدت، الأكبر التي ترتكُب في هذا الوقت

القصير منذ بدء الحرب الأهلية في الصنومال العام ١٩٩١. واشارت مصادر مستقلة الى احسراق بلدات في باي وباكسول تدعم قصييلاً ثالثاً هو دجيش رحنوين للمقاومة، من دون أن

تعطى أي تفاصيل أخرى. وقيال مهدي أن «القطلي وهم جسيب العنزل حوصروا في منازلهم عندما كانوا

السفضر على مشروع للته التحافظة واضاف مسا انت مسسروع اداري بيث الجاسوس المصري لـ «الحياة» اعبادة تقسيد علالل اعبادة تقسيد اله بدأ في دراسية الحيشيات وعصوصا الوضالس تعهيدا لأعداد الالتصاس، مشيرا ورارة الداخلية الألني صوضوع التفسيديفيدالج الى أن شقيق موكله كان زاره في الإدارية وتسخيل العاملان السلطات نقلته من سجن طرة الى المنسامي ان مسوكله ايجب ان يستنفيد من اي ميرة سي

العارضة لأمبرالها: عيطرح خلال أبام

منطقة الحظر الجوي

لاين خلق ا

واق المنبن بنونور

لعنيسوان أتكبواسي

لحكت التعاطق بالسو

لاعد أنث

وشأن اعداء شخصين فوالعين سفراء الترويكا **تدخل** في شؤونها

سنسش غراجسون الشيباق

وعدد الإعشداء على حقورة

عسابعسون هذا الامر

القامون النحول وفوهوا

الحال. كما يسمع الفاتورة

اليت منالمشاجرة بالسلام إو

وفق تصاريح مزورود أله

وسناء على كشوفات اورية بة

قى المصيافظات نسعيا

حسفسريسوت التي بنودجل

الإصنى في كل المسكة

ر پ رانان في الم وحضرسون بالنان في المع

بِكورٍ. وَتَعَامَلُتُ الْإِجْبُرُوٰ الْهُ

فحى المصافظة برثث يهولرك

عالين عن حالات عندمز

تقسيب إلك عرب

الشجار للوزارة وبالبسبة الى الوضائة

كوروجية خلال الإجتمار عسيف رهيديان المعلومانا الشريعة الإسلامية سنت أنت الدولان الأولام بغيل العدانة والإس صححة وغير يقيقةإنا يقضى بالقصاص استسيخ حسصدان فززالة بارات المحرص على

بريبي أحيل على النيابة تيق تذاع قريبا

> سية نكرى نورة ٢٠ و ۱۹۹۴ څکار لامد وَعَ الْأَمْمِيَّةِ. وَالْبَحِثُ ۔ ائی انقانون انجدب على عمرب أن وزار^ت

راء واقراره. تدريع المفواب. وفي حسال ، فيارت سيسائند في بن فقاهرة النشسار له، حيث يحق لني

قائون الثمت دراسته

ن وزارة الداخلية والاجههرة الاعنب

المن من يعليب المنافق ا المستعيد هي المقانات اتساع أحد المان المباية مستحد عدد المستون عوص الثانات المستودة المثانات المستودة المستودة المستودة المثانات المثانات المستودة المثانات المستودة المثانات المستودة المثانات المثانات المستودة المثانات الاحتاد العالم القيامات المستخدمة والمحاد الاحتاد العالم القيامات المستخدمة والمحادة والمسلم المسلمات المستولة التألد المستولة التألد المستولة راد المنظمة ا ريون مصانون الجسيد لل يضعر على المساول المساول المساول المناسعة التركيم المناسعة المساول المناسعة المساول المناسعة المساول المناسعة المساول المناسعة المساول المناسعة المساول المناسعة المساولة المناسعة المساولة المناسعة م موسود. وكذانت المصلاصات بين الاحزار المثالي على المدارية وحدث المضلافات بين الاحذاب اللكانس التلكم المثلث العليد على التقانين ا

زروال الى السعودية الثلثاء

■ جدة، الرياض – دالحياة، –

علمت والحياة، من مصادر مطلعة

ان الرئيس الجسزائري اليسمين

رروال سيبدا الثلثاء القبل ٧

تشرين الأول (اكتوبر) المقبل زيارة

الى السعوبية تستغرق أياماً

عدة. ويجري الرئيس زروال خلال

زيارته محادثات مع المسؤولين

السعوبيين وفي مقدمهم خادم

الحرمين الشريقين الملك فهد بن

عبدالعزيز تتناول آخر المستجدات

على الساحتين العربية والدولية.

ريسارة السرئسيسس رروال السي السبعودية في الوقت الذي منا

زالت تشهد فيه الساحة الجزائرية

أعمال عنف داخلية من خلال قيام

يعض الجهات المسلحة ببارتكاب

سجازر بموية لكن مصدراً

ديبلوماسياً قال ان زروال يهدف

من زيارته الى محشد تأييد عربى

للحكومسة الجسرائرية في

مواجهاتها مع الصماعات

المسلحة، كما انه يريد ان يكون

الحضور الاقليمي للجرائر أكثر

فاعلية، وكان زروال زار قبل

أسبوعين كلاً من الأردن وسورية

وبحث مع المسؤولين فيهما عملية

ولم توضيح المصادر طبيعة

الرياط: تجمع الأحرار

يدعوالي تكاملُ بين الدول الغاربيَّة

■ الرباط - «الحياة» - دعا

السيد أحمد عصمان، زعيم «تجمع

الاحرار، رئيس البيرلمان المغربي

السابق، الى معاودة الاهتماء

سناء الاتصاد المغاربي. وقال في

مهرجان خطابي في مُنْيِنَةٌ وَجِنهُ على الحدود الشرقية للمغرب يع

الصِّرَائِر: «ان وشَّائِج السَّارِيخُّ

والروابط تحتم العمل بكل جنية

لتجسيد حلم ابناء هذه للنطقة

في الوحيدة وتحتقييق التكامل

الأقتصادي والتجاري الشامل بين

دول المغرب العربي لمواجهة بقية

التكتلات الإقتصائية العالمية ميت

مع استـمـرار مـواصلة اعبلاق

الحدود بين المغرب والجزائر منذ

مسا يزيد على ثلاثة اعسوام إثر

حدوث مجمات ارهابية فابها

وجاءت دعوة السؤول المغربني

t. 1997 ISSUE NO DEST

ALHAYAT

ريپويورك - من راغدة ا

ح اعتسر وزيد الانتفرمت

ويهان المتحدة مساعدات

فورات مالاه السودان لانها منول مو

ا بناده سمودان دسها دنول مؤ بناده سمودان در والله دیو برانده و لا بسما عمد علی اوران و دار شد عی مندش

الإسراق والمكومنة والمنطقة

المرجوب المعد والرهضو و

المراضوم الإساوالية

بعراسي تنده واوضع

We was a second

بالريب در عنصاد

يې د. پې مدوسو . ارهنمون هي پې مدوسو

برستان المسالين المان على تقدم إنجابية المسالين المان على تقدم

ع: إنهن وسي المولايات الملكة

واله يمام بني عشير سر أنتصوفو ها

ية إصعار في تسطقه ولا .

للمنا الاوساع لان المستوليا.

يربهاق والتعاوير الأهليعي

ہے۔ اپنے ایک ان معلمہ انسی کے

ا پُولُونِيس لاستينزڪي هي ه

لتقبأ لدعة وقي الجنسة الخثر

يهراهر عول أفريقها ومعظ

يهانكرس فيابد وبالمغوية با

يهاينس بان الراشهة مع كسيو

ريانوادن يستسفاهم للعمة

ببعادمي المساس وأراعونة فأ

يت و لت إذا و في لشيدور

وَيُبِنِ لَحْمَا فِي أَفَعَلِ عُمُعِيًّا

ينتيان المستنوبة سيوز

پيوسي شي عشن خدي سي لجنبي

<u>ئے۔</u> اُبرنکو ۔ سے عواقیمیہ ہ

عردرد في تسرسديه ألأه

فتنبح ازا السرسان بالإنسير

منين عسكرية تسميومينه أونط

غرلبل ستسوء سي معموهم

ر بند وهر سخ تساهر موه

فم والمست نطب الاست

عودة سيشوهاسيون الأ

الجزائر: اقتحام أولادعلال وشيك بعدفتح الطريق بكاسحات الألغام

الحياة، على نُسْحَة منه، شرح فيه موقفه مما

جرى. وقال انه كان طلب من «الجماعة» شرح

موقفها من المجازر التي تحصل في البلاد، وانه

فوجئ بالبيان الذي وصله منهأ وتبنت فيه

المجازر وقال انه خاطب والجماعة، بعد تلقبه

البيسان، بـ «منتهي الأدب» ليبعرف أذا كانت

وراءم أجهزة الامن أو انشقاقات حاصلة دلخل

«الجماعة»، ولمعرف اذا كان مجلس شوري

«الجماعة» وافق عليه. واوضح انه تلقى ردوداً

وقصيرة غامضة، من اشخاص غير مؤهلين

الجزائر - «الحياة»:

■ ينتظر أن تنهي قـــوات الجسيش الشسعسبي الوطني الجزائري عملية محاصرة منطقة اولاد عسلال في سيسدي مبوسى جنوب العاصمة بعملية هجوم واستعلة بعد أن ثم فيتح الطرق بكاسحات الألغام والقضاء على خمسة ،ارهابين، أثناء محاولتهم

وتشير مصابر قريبة من دائرة العيمليات أن عبد السلحين الموجودين دأخل القرية يتجاور ١٠٠ مُسَلِّح، وتنسب اليهم معظم المجازر التي ارتكبت في نواحي البليسدة والمسارف الجنوبيسة

🗖 لندن – من كميل الطويل:

🗯 أعلن أمس السيد مصطفى كامل المعروف

باسم دابو حمرة المصريء أحد المشرفين على

أصيدان تشيرة والانصياري توقيفيه عن دعم

والحماعة الاسلامية المسلحة، الجزائرية. وبرر

دابو حسرة، قسراره بان النهج الذي اعلنت

والجماعة، أنها تسير عليه ليس المنهج الذي

كان يدعمها من اجله سابقاً، في إشارة إلى

البيان الاخير الذي اصدرته والجماعة، وكفرت

فيه الشعب الجزائري بعدما كانت في السابق

تكتفي بتكفير الحكام والذين لا يطبقون

وكيانت والإنصار و تلقت قبل ايام بياناً من

مصادر الجماعة، في داخل الجرائر حوى

تبنيأ لالبس فيه للمحازر ولغة بنيئة لا

تنطق بها عبادة الجمياعات الاسبلامية.

وحاولت والانصار، الاستقسار عن سبب

ولا تستبعد أوساط مراقبة أن يكون للجيش الإسالامي للانقاد ضلع في تسريب المعلومات الى مصالح الأمن، خاصة أن المنطقة تعد من القلاع المصنة التي هجرها سكانها منذ ثلاث

ونقلت وكبالة دفيرانس برسء عن شهود عيان ان مروحيات عسكرية قصفت الأحد مواقع في جنوب العاصمة تتمركز فيهأ والجماعة الإسلامية المبلحة وذكرت ان العمليات العسكرية تتركز في منطقة أولاد علال. وسنمع سكان العناصيمة طوال السبتُ اصوات انفجارات عميقة. وقال شهود يعيشون قرب مناطق المواجهات أن المروحيات

الى نلك، نكرت صحيفتا السبرتي، ودلو ماتان، امس ان ثلاثين متنيا بينهم ١١ صدرسة قتلوا يومى الجمعة والسبت

الإسلاميين السلحين.

الماضيين في هجومين نسبا الى

وقبالت الصحبيب المدرسيات الاحيدي عشيرة نبيحن امام أعين التلاميذ في مدرسة عين عدن قرب سفيسف في ولاية سيدي بلعبساس جنوب أغتربي الجزائر. واشار المصدر تفسه آلي ان المدرسسات اللواتي قسيسنت معاصمهن كن سيخطفن فقط على الارجح لكن المسلحين عمدوا الى الانتخابات المجلبة. تسحيهن بعد أن ركض أحد

الإسساندة وهو يصبيح «قستلة... قتلة، فأطلق المسلحون النار عليه واردوه على الفور تم ديحوا الدرسات. وفي هجوم آخر ليلٍ الجمعة - السبت قتل ١٩ مدنياً

جنوب البلآد

في قرية عين الحاج قرب جلفة في

على صبعبيب أخس، أعطي الرئيس الجرائري اليمين زروال ضُمَّانات للأَصرَابِ الْشَارِكَةَ فَي الانتخابات المطلبة في ٢٣ تشرينُ الأول (اكتوبر) المقتبل. ووجه زروال تعليمة تحمل الرقم ١٦ إلى رئيس الحكومة السيد أصمد أويحيى طالب فيها بالتزام الادارة الحياد إزاء عملية الاقتراع. وشيد على الشَّفَافِيةَ في التَّعَامُل مع

"الانصار" تتوقف عن دعم "الجماعة" الجزائرية

ورفض ما ورد في البيان من إشارة الى الاخيرة انها ستشرح موقفها لاحقاً. ويبدو ان تكفيُّر الشعب الجزَّائري. وقال أن مجماعة معددي والأنصبار، إختلفوا في موقفهم من البيان. إذ ان هناك من اعتبر انه يحتوي تحمل هذا الفكر لا تفلح أبداً، ولا بد ان تنشق على نفسها،. وأضاف مُخاطباً «الحماعة»: داناً مَخْالُفَاتُ شُرِعْيَةً، بينما قال آخْرُونَ انه لا يجوزُ وقف الدعم لـ «الجماعة، حتى تشرح موقفها اعلم أن براعتنا من منهجكم وأفعالكم (...) لا تساوي عندكم شيئاً، بل قد ترتاحون من اسئلتنا الملحة ونصائحنا المتكررة ووصايانا وتبرره من ناحية شرعية ليتم بعد ذلك الحكم وأصدر دابو حمزة، أمس بياناً حصلت

لكم بالرفق واللين وحماية المستضعفين. ُوكَانَتُ «الانصار، عاويت الصدورُ في اذار (مارس) الماضي بعد توقفها في حريران (بونيو) عام ١٩٩٦. وتوقفت النشرة في ذلك التَّارِيخُ بعد أَرْمة - شبيهة بالازمة الصالَّية -تعرضت لها عندما اعلنت والجماعة، أنها مسؤولة عن قبتل عبيد من قبادة الجبيهية الإسلامية للانقاذ ممن انضموا اليهاعام ١٩٩٤. وآدى ذلك التبني الى انشقاقات داخلُ دالجماعة، في الجزائر لم تنته فصولها حتى السوم ودفع بعدد من الناشطين والصركات السلامية خارج الجرائر الى وقف الدعم لها.

صنعاء

تتمة الصفحة الاولى

واوضح هذا المصدر أن اليعنيين كانوا أصروا في الماضي على الحصول

وأشبار للصندر الديبلوماسي الغربي الى أن معلومات تقيقة عن

الاتفاق نشبرت في احدى الصحف اليمنية اخيراً وهي تظهر ان تقدماً

حقيقياً تحقّق فيّ الفترة الماضية والى وجود رغبة حقيقية لدى الطرفين

في التـوصل الى حل نهـائي. وتوقع هذا المصـدر ان يصل قـريبــاً الى

صنعاء مبعوث سعودي قد تؤدي مهمته الى تنليل العقبات الاختيرة امام

اعلان الاتَّفَاقَ. وأشارَ الَّي انهُ كانَ متوقعاً أنْ يصَّدر شيء عن الاتَّفَاقَ في

الخطاب الذي القاه الرئيس علي عبدالله صالح عشية الاحتفال بنكرى

قيام الجمهورية في اليمن، لكنة لاحظ أن الخطاب لم يتضمن أي أشارة

من أي نوع الى مسألة الحدود مع السعونية الامر الذي يوحي انة لايزال

وغَادر صنعاء أمسّ الى الرياض الوقد اليمني في اللجنة الشنتركة

و يشغل منصب المستشار القانوني لدي رئاسة

لتحديد الحدود البحرية بيَّن البِّلدينَ والْمُشكَلةَ بموَّجِبِّ المادُة الرابعة من

منكرة التفاهم الموقعة في شُباط (فيراير) ١٩٩٥. وقال رئيس الوقد السيد

الجمهوريَّة ان المحانثات في اطار اللجنَّة المُستركة «ستَصبُّ في اتجامِ

حرَصَ الطَّرفين اليمني والسَّعودي على كل ما يضمن حقوقَهمًا وفُقأ

مصفاةالأحمدي

. نتعة الصفحة الاولى

مع المضربين، وأنه يتعين على العمال سلوك القنوات القانونية الإدارية

النوسري (عن دائرة الفحيحيل المجاورة للمصفاة) بدأ جهوداً للوساطة

بين النقابة ووزير النفط عيسى المزيدي للتوصل الى حل. وكان المزيدي

اكد عدم التفاوض مع النقابة ما دام الإضَّرابِ قائماً، وأشار الى اجراءاتَّ

تَحْدَتُهَا وِرَارَةَ النَّفُطُ لِتَشْغَيلَ قَسَمُ التَصَدِيرِ في مصفاة الأحمدي، وقلل

والآسيويين الذين استعين بهم مكأن الكويتيين دغير مؤهلين للاستمرار

فِّي تَشْغَيْلُ قَسَمٌ التَصِيدِيرَ لَفَتَرة طويلة،. وأشَّار الِّي احتمال ان يتخذ

عمَّال في مرافق نقطية آخرى قراراً اليوم تضامناً مع عمال مصفاة

ينكر أن نقابة عمال النفط (رويتر)، التي تخطط لتوسيع الاضراب، رفضت عرضاً لوقف الاضراب ويدء مفاوضات مع شركة النفط حول

مطالب العمال باستعادة بعض الامتيازات التي حرموا منها وتحسين

طُروف العمل وفرص الترقي الوظيفي. وكانت الشركة اشارت في بيان

لها يوم الجمعة الماضي الَّي ان العمَّال يرفضون «مبدأ الترقيَّة على

أساس احْتبارات شفهية وكتابية مع احْدُ الْحْبِرةُ ومدةُ الحُدمةُ والدرجةُ

العلمية والاداء غير العادي في الاعتبار (...) وهي سياسة مطبقة منذ

وقال رئيس النقابة حامد الصويان انه جرى تاجيل توسيع الاضراب

الى مساء اليوم الثلثاء ولاتاحة الغرصة أمام أي محاولة لأنهاء الخلافء.

سورية

تتمة المنفحة الارلى

«التحالف» التركي - الاسرائيلي. واشارت مصادر بيبلوماسية الى ان

المقرة «فوجئت» بتوصل السوريين الى تحويل المجرى من دون تنظيم التدفق الذي بلغ اول من امس ٧٥٠ متراً مكعباً في الثانية. وقالت ان «ما

وتطالب دمشق أنقرة بالدخول في دمقاوضات جدية، للوصول إلى

دحل عادل، لاقتسام المياه بين تركيا وسورية والعراق للعمل به بدلاً من

الحل المُرحِلي الذي حاءً في أتَّفاق العّام ١٩٨٧ ونصّ على تصّريفُ ٥٠٠ متر مكعب في الثانية الى البلدين العربيين.

توتال الفرنسية

ر. تتعة المنفحة الاولى

الخاص تتجاور ١٠ ملايين دولار في السنة، فضلاً عن منع استيراد

عقد تطوير حقل غازي كبير في المياه الإيرانية يدعى تساوت بارس، مع الشركة الوطنية الإيرانية للنفط (N.I.O.C) يمكن أن تصل نفقات تمويل

وقايت الشركة الفرنسية، التي ستحصل على حصة مقدارها ٤٠ في المئة، مجموعة تتالف من دغاز بروم، الروسية بحصة ٣٠ في المئة

ونص العقد على أن تكون الشركة الفرنسية مسؤولة عن أدارة

ومن المتوقع أن يبدأ انتاج الغاز والمكثفات من هذا الحقل الضخم

المشروع لانتاج ما يمكن أن يصل الى عشرة بلايين متر مكعب من الغاز

الذيُّ تُقَدَّر احْتَبِاطَأَتْه بنحو ثمانية ترليونات متر مكعب، في الربع

الثاني من العام ٢٠٠١ على ان تنتهي اعدال التطوير في السنة التالية

وجاء هذا الموقف الاميركي بعدما كشفت شركة «توتال» امس توقيع

الحكومة الإميركية اي منتجات تصنعها هذه الشركات.

اشغاله الى بليوني دولار. (انظر ص ٩).

سنوياً أضافة ألى الكثفات.

وستروناس، ألماليزية بحصة مماثلة للأخيرة.

حصل هو أنجأز مهم لسورية،

وحتى امس كان نحو مئة عامل معتصمين في مقر النقابة في منطقة الأحسدي، ونكر احد المهندسين منهم أن العُمال والقنبينُ الهنود

من احتمالات تأثير الإضراب في عمل المصفأة.

وعلمت «الحياة» أن عضو مجلس الأمة (البرلمان) حسين براك

للقانون الدولي وما يخدم العلاقات الاخوية المتينة بينهماء.

هناك بعض العمل الذي لا يد من أنجازه.

على هذه التطمينات خطياً وذلك لتسهيل تسويق الاتفاق داخلياً.

السلام في الشرق الأوسط. الجزائر تسحب بطاقة اعتماد احد صحافیی 'فرانس برس'

■ باربس – ا ف ب – قـــررت السلطات الجرائرية أمس الاثنين سحب بطاقة الاعتماد المدوحة لاحد الصحافيين الأربعة العاملين في مكتب وكالة دفرانس برس، ً وكـــان مـــســؤول في وزارة الضارجية الجزائرية استدعى الضميس الماضي المسحياقي لإبلاغه بسحب بطاقة اعتماده كُمِيحَافِي لَجُنْبِي للسِنَة ١٩٩٧. ولم تصدد السلطات فترة سريان

هُذَا القرار ولا اسيابه.

من حازم محمد

العلاقات من البلدين

وقال رثيس الوزراء البرتغالي إن المصابثات التي جمعته مع السؤولين المفاربة كأنت ايجابية وعرضت لخطة السلام الدولية في انَعْـُولا، وكـنلك الي العـُلاقــاتُ الاوروبية - المتوسطية، وأفاق العسلاقيات التي تربط للغيرب وبلدان الاتحاد الأوروبي وضنن خطة الشراكة المبرمة بينهما. وفي هذا الصيد دعا التكتور الفيلالي الى تطوير هذه الشيراكة بما يلائم

الدور المنوط ببلاده في استقرار منطقة الشمال الافريقي.

 طالبت والمنظمية العربسة لحقوق الانسان، اميركا باعلان ما لديها من أللة على صحة ما ورد في تقرير نشسرته واشنطن بوست، نقسلاً عن وكسالة . الإستخبارات الاصيركية، اتهم ليبينا باعدام منصور الكيخيا عضو مجلس امناء للنظمة الذى احُــتُــفي قــبل ؛ سنوات، وتورط

بانها بالغة الخطورة. وكانت الصحيفة اشارت الح توصل الاستخبارات الامتركية الى «أبلة مستنعسة» عن تورط من اسمتهم «عملاء، مصريين في خطف الكنخيا وتسليمه للسلطات

ودعت المنظمية الحكوميتين المصرية والليبية الى اصدار بيان رســــميّ رداً على مـــــا ورد في واشنطن بوست، وتشكيل لحنة عليا قضائية للتحقيق في ملاسيات اختفاء الكيخيا وأعلان ما تتوصل اليه من نتائج واحالة المتبهمين في المصاكمة في حبال ثبوت الاتهاسات المسار اليهاء يذكر ان مصادر مصرية نفت اول من امس، هذه الاتهامات.

عناصس ينحسرون من أصسول جـزائرية عُلى مـراكز مـغربيـة في

مراكش وفاس. وكان المغرب دعا في وقت سلابق الى تعليق مؤسسات الاتصاد المغاربي أفر تزأيد الخلافات بين البلدين حول نزاع الصنحراء. آلا أن محاولات حرث في الفترة الاخسرة لمعاوية انعاش الاتحاد المغاربي ناشط تونسي يتضرب عن الطعاء ■ تونس - افب - افسيلا ميراسل وكبالة دفيرائس برسء إلى نائب رئيس الرابطة التبونسيية

الملكفهد

وَحُسْتُ هُذُه المُصَاسُ فَإِنَّ اجِتُمَاعِناتُ واشْتَطْنَ الْقَبِّلَةُ سَتَبِحَثُ فَي مسائل مثل تعريف مفهوم تعبير اولبرايت بشان «تجميد» time out بناءً المستوطنات واستيضاح طرق وقواعد تنفيذه. وتابعت المصابر ان هدف اولبرأيت هو تحقيق «أكبر قدر من الاسترخاء في المواقف، وتفريغ الْأُوضَاءَ منَّ السّوتَرَ، ثم بعد ذلك يبدأ البحث في السيطرة الأمنيـة

وُصَرح الأمينُ العام لمجلس التعاونُ الخليجي جميِل الحجيلان، في اعقاب الآجتماع، باولبرايت «ان الاجتَماع كأنْ مُفيداً لَّلْجانبينَ. وهُناكُ قناعة تامة بتهيئة كل الأسباب لعودة الطرفين الى استئناف المفاوضات وبالتالى تحقيقٌ عودة جادةٌ لمفاوضات السلام،. وتُحدث عن قمة النوحة، فَقَال: «لَيْس هَنَاك مُوقف جماعي في مجلس الْتَعاون من قمة الدوحةُ. اي ان المواقف ستتخذ على شكل فراديّ، وكل دولة تقرر وتحدد موقفها منَّ القَّمة طبقاً لرؤيتها السياسية على ضَّوء الظروف الحالية،.

وصرح وزير خارجية دولة البحرين الشبيخ محمد بن مبارك آل خليفة

أنَ الْوِرْيِرَةُ ٱلْأُمْيِرِكِيَّةُ «تَعَتَقَدُ أَنَهَا تَضَّعَ كُلَّ آمَكَانَاتِهَا» لَانْجِأْحُ المُفَاوضات الفلسطينية - الاسرائيلية ،وتأمل ان يتم تحقيق تقدم ملموس وتسعى في هذا الاتجام، وتابع أن اولبرايت متعتقد أن هناك خطوات وأجراءات وتابع ان أولِبرايت ترى أن هناك «انفرلجاً» من الجانبين، وأنها متلتزم

مؤتمر الدوحة إذا باعث الاجتماعات المقبلة بألفشل. وقالت مصادر قطرية ان قطر ليست الطرف الذي يصبر على انعقاد المؤتمر في موعده وإنما تَدَرِك الْتَقُويِم للولايات المتحدة، خصوصاً ان نتانياهو يتحدى أولبرايت، وانْجِاح الْمُؤْتُمر مُهُم للإدارة الأميركيَّة. وأكَّنت هُذَه الْمُصائر أنَّها تُعْمَل عَلَى استَصدار مواقف أميركية سياسية مغيدة ترافق انعقاد المؤتمر، وان

الدولُ العربية في مقر الأمم المتحدة.

مَن جهته، حمَّلُ وزير الْحَارجية الإسرائيلي في خطابه امام الجمعية العامة للأمم المتحدة، السلطة الفلسطينية مسؤولية «الأزمة، الراهنة، وطالبها بالغمل ديتعاون كامل معنا ضد الارهاب والعنف، وعرض على السلطة الفلسطينية مدونة سلوك، تقوم على «الالترام الكامل، بمناهضة الإرهاب ودالكف عن التحريض، ودتشجيع التطبيع، والتنسيق الكامل مع الحكومة الإسرائيلية، خُصُوصًا في النَّواحي الْأَمنيَّة، وحلَّ الشَّاكل حصراً عبر المفاوضات الثنائية المناشرة. وغرض ليفي مجددا الاستعجال آلى التقاوض الفوري على الوضع

وأعثير قرارات الجامعة العربية على المستوى الوزاري سيباسة

التكلم باسم والجماعةء. التحول في منهج «الجساعة، فكان جواب

تتعة الصفحة الاولى

أموال الضريبة الفلسطينية، ما يعطى الانطباع بالاستعداد لترطيب الأحواء. وأفاد مصدر مطلع أن الولايات المتحدة ركزت على توفير «المناخ المناسُبِ لاستثناف المفاوضات وبدء البحث في المرحلة النهائية، لاوضاعً الإراضي المحتلة، مع تجنب الدخول في المسائل العسيرة مثل اصرار حكومة بنيامين نتانياهو على عدم وقف أو تجميد الاستيطان.

والتَّغَاوَنَّ الأمني بين الاطراف، ثم يَبِدأُ الدخول في الجوهر،."

ونفى أكثر من مصدر أن تكون تتبجة الاجتماع الثّلاثي التفافأ على الحِوْضُ النِّمِثُلُ فَيَ الاسْتَيْطَانُ. لكن عُنداً مَنْ مُصَاَّدِر اخْرِيُّ أكبت أنْ كلُّ ما كُانٌ في الإمكانُ تحقيقه هو التوصل إلى دصيعة، وداخراج، يمكن اعتبارُهُما مُالتفافاً، على الفشل مع البحث في امكانات النجاح.

خلت المفاوضيات على المسيار الفلس عطيني – الإسرائيلي مع الاقتصابية المرمع عقدها في الدوحة الشهر المقبل، وشيدت الوزيرة الأميركية فِّي اجتمَّاعاتها التَّنَّائية وْمع المجموعات الْاقليْمية على التَّزَّام اله لآماَّتُ المُتَّحدةُ انعقاد القمة وانجاحها. واستقبلت اولبرايت امس وزير خـَّارجِـية قطر الشبيخ حـمد بن جـاسم بن جـبـر في لقـاء ثنائي سـبق اجتَّمَاغُها مع وزراء دول مجلس التعاون الخُلْيَجِيِّ. وتبع اجتَّماعها بمُجلس التَّعَاوِنَ لَقَاءَ تُنَائِي مع وزير الخَّارِجِيَّةُ الْإسْرَائِيلِي، ثم لقَاءَ ثْنَائَى مَع وزير الخارجية السَّعوديّ الْأُمير سعود الفيصل ثم اجَّتماعُ احْر مع وزُير الخارجية السوري السيد فاروق الشرع.

واكد أن هما سمعناه من وزيرة الخارجية الأميركية يوحى بأن هناك توجُّها عاماً الجابياً في الموقف، وزاد «ان اي تحسن في الجو الحالي لجِيهة المفاوضيات الفلسطينية – الإسرائيلية سينساغد يعض الدوَّل المُترَّدِدة، في حضور قمة الدوّحة «على أن تَتَخَذ موقَّفاً أخَر،. وتابع: «لا شك أن الانقراج الذي قد يحصّل سيكونَ عاملاً أساسياً في تَغيير بُعّض المواقف من مؤتمر الدوحة،.

واكد أنَّ وهُنَاكُ محاولة من جانب الولايات المتحدة الأميركية لتحقيق بعض الانفراج السياسي الذي قد يساعد على تغيير بعض المواقف من

مشجعة... وإن العقبات التي برزت في المرحلة الأخيرة يمكن أن تُذَلُّهُ.

يما قالته رسمياً أن هذا (الاستيطان) لا يحدم عملية السلام، وقال وزير خَارجِية عمان السيد يوسف بن علُّوي ان أولبرايت «تبذل جهودا تقدرها كثيراً، ووصف جهودها بانها مصادقة، وزاد أن مشاركة أو عُدم مشَّاركة عَمَانَ في قمَّة الدوحة صرهونة بما ستسفر عنه للْفَاوِضَات الفَلْسطينية – الإِسرائيلية، ۗ

ونكرت مصادر خليجية أن هناك بحثاً في امكان تأجيل موعد انعقاد قطر ماضية في وضع الاستعدادات لإنعقاده في موعده.

ُوعقد وزراء خارجية دول مجلس التعاونُ لقاء امس أيضاً مع وزير خارجية روسيا يفغيني بريماكوف. كما عقد اجتماع لوزّراء خاّرجيّة

النهآئي للأراضي المحتلة. وحنر من اللَّجوء إلى الأمم المُتَّحَّدَة، لأن نلك لأ بساعد الإجواء، حسب قوله. وبعا ليفي القيادة السورية إلى معاودة التفاوض، وَقَالَ إِن إِسرائيلَ لن تُسمح بَالْارهاب، على حَدُونها مَن لبنان. منمرة، لعملية السلام بسبب تحفظاتها على التطبيع مع إسرائيل. وزاد أن العمل على تعطيل مؤتمر الدوحة «دليل أضافي على سلبية، المسعى العربي. وشن لبغي حملة عنيفة على القيادة في إيران، وقال إن سعيها إلى أسلَّت الدمار «يهدد أمن المنطقة» بكاملها، وطالب المجموعة الدولية بأستخدام نفونها وواتضاذ الاصراءات ضد هذا السعي الذي ويهدد

رئيس الوزراء البرتغالي انهى زيارة للمغرب

من إقبال الهامي:

■ نـفــى رئــيــس الـــوزراء البرتغالي انطونيو غوتيرس في ختام زيارته للمغرب أمس أن يكون عرض مع المسؤولين المغاربة تشكيل قوات أوروبية للتدخل في منطقة شمال افْرِيْقْياً. وأجابُ عَنْ ســؤال لــ دالحــيــاة، في هذا المُوضَـوع قسائلاً: وإن الوقَّت لم يسعف لدرس هذه التطورات. اماً رئيس الوزراء المغربي النكشور عبدالطيف الفياللي فاعلن أن الاتفاق العسكري المبرم بين البلدين عام ١٩٩٤ في حاجة ألى

المنظمة العربية لحقوق الأنسان تطالب باعلان الحقائق في قضية الكيخيا

🗆 القاهرة –

مصريين في خطفه. وأكنت المنظمة، في بيان امس، رفضها ءاستغلال حآبث اختفاء الكنخما لاهداف سماسية»، غير انها وصفت الاتهامات التي تَضْمَنَهُا تَقْرِيرِ ﴿وَاشْنَطُنْ بِوَسَتُّهُ

اللبيدة التي قامت باعدامه.

لحقوق الانسان حميس كسيلة بَدِا امس إضراباً «مفتوحاً» عن الطعاد احتجاجاً على حرمانه من عمله ومن جواز سفره، وبدأ كسيلة (ﷺ عاماً) اضرابه عن الطعام ضباح امس في مقر الرابطة التونسية لحقوق الانسان بحضور أعضاء في اللَّجِنَّة القيادية لهذه النظية.

من المدعوين، مخصوصا، المدير السابق للاستخبارات العسكرية وتشير شروط العقد الى ان الشركاء في المجموعة سيحصلون على العراقية اللواء الركن وفيق السامرائي ورثيس المجلس التنفيذي لـ جزء من الإنتاج لتغطية تمويلاتهم وأجورهمَّ على اساس الآسعار الَّصاليةُّ «المؤتمر الوطني العراقي الموحد» احمدُ الجلبي. وتابع أن «لا أرضية للنقط، وربما كانت للنفوعات التي ستتقاضاها للجموعة بحدود ٨٠ الف مشتركة تجمعنا وهذين الشخصين، معتبراً أن دعوتهما ألى الاحتمام برميل مِن المكتفات يومياً لمدة سبع سنوات اعتباراً من تاريخ بدء الانتاج. «محاولة لرد الاعتبار اليهما». وأضاف أن الحزب شكر وزارة الخارجية ووقع العقد في ظهران ليلة الإحد رئيس الشركة الفرنسية تييري لاهتمامها بشؤون المعارضة العراقية موضحاً لها أنه الم يغلق البابِّ، ديماري ورئيس الشركة الروسية ريم ايفانوفيتش فياكيروف ورئيس امام لقاءات احْرَى في المستقبل في ظل ظروف وشروط مناسبة. وقال أنَّ الشركة الماليزية السيد عابدين، مع وزير النفط الايراني الجديد بيجان الحسرب اعسرب للوزَّارة عن رأيه في أن المؤتمر الوطني «لا وجسود لهُ

وتجدر الإشارة الى أن الإدارة الإميركية تراقب منذ فترة المفاوضات بين متوتال، وايران لمعرَّفة هل تمضى الشرَّكة الفرنسية قدماً في تحدي قانون دداماتو، الاميركي الذي يفرضَ عقوبات على الشركات الدولية التيّ تَدخُلُ استَثْمَارَات جَنْيِدةً الى آيرَان او ليبِيا بقيمة تَفُوقَ ٤٠ مليون دولار. وعلمت والحياة، من مصدر في الخارجية القرنسية أن وزير الخارجية هوبير فيديرين ابلغ نظيرته الإميركية مابلين اولبرايت بالعقد يوم الاربعاء الماضي عندما طلب لقاعها على هادش الجمعية العمومية للامم

المتحدة لذا لم نأت نبأ العقد مقاجاة. وقبال مبذيرٌ في شِمركية وتوتَّال؛ لـ والصيباة؛ ولا نعبت رف بالطابع اللااقليمي لقانونُ داماتو، كما أن الحكومة الفرنسية والمؤسسات

وأكدت الرئاسة الفرنسية الموقف الذي سبق ان اعلنه مراراً الرئيس جاك شبيراك من رفض بلاده قانون «داماتو، في وقت قال الناطق باسم الخارجية الفرنسية جَاك روميلارت ان العقد دلا يتناقض مع القانونُ الفرنسي ولا مع القانون الدولي، معبِّراً عن املهُ في ان تعمَّل الإدارة الاميركية بتأن فيما تدرس نتائج وضع قانون داماتو، قيد التطبيع. واضاف ان قرار متوتال، توقيع العقد ميتلاعم مع سياستنا حيال

ايران، وهي سياسة تستند الى مُوقف سياسي غُيرٌ ممالئ، ومن غُير المجدي في هذا الاطار تقييد العلاقات التجارية مع هذا البلدء. ورأى أن قانون مداماتو، الذي يحظّر التعامل الاقتصادي والتجاري مع ايران «قانون اميركي ينطِبق على الشركات الاميركية، وانه منذ صدور هذا القانون سنة ١٩٩٦ محنّرنا السلطات الاميركية من تطبيقه،

واشار الى ان العقد الغازي الموقع مع ايران يندرج ضَمَن النشاطات التي يسبعي قانون «داماتو» الَّي حظرَها، وان فرنسياً تأمل في أن تعمل الإدارة الاميركية بتأن على ورن نتائج تطبيقها لهذا القانون الذي سشكل سابقة خطيرة في محال التحارة البولية.

وتجدر الاشارة الى أن شركة دالف، النقطية الفرنسية تتفاوض منذ اكثر من سنة مع السلطات الإيرانية المعنية للحصول على عقد لتطوير حقلٌ نفطًى الا انَّهَا اكثر ترو، لأَنْ مصالحها كبيرة في الولايات المتحدة.

ايما بونينو تتمة الصفحة الاولى

أبدي «طالبان، العام الماضي. وخصصت زيارتها لتقويم النشاطات الْإِغَانَية كُونَ الاِتَحَادُ الاوروبِي قدم مساعدات صُحْمة خُلال العامين الماضيين للمساعدات الانسانية في هذا البلد.

هجوم على أيبران

على صعيد آخر، شن الناطق الرسمي باسم حكومة طالبان، في كابول يار محمد هنت مال هجوماً لانعا على السياسة الايرانية في افغانستان. وقال له «الحياة» أن «طهران تتنخل بشكل صافر في الشان الداخلي الأفغاني، إذ سيِّرت خلال الفترة الماضية اكثر من ١٤٠ رحلة جوية الَّى مطاراتُ الْمعارضَة في مزار الشريف وجوَّرْجان وباليان،. وأصَّاف المُسؤول في مطالبًان، أن الحركة القت القبض على عدد من الإيرانيين أثناء سعارك الشيمال و«قعنا بتقلهم الى قندهار، الى جانب استيلاننا على عبد من الاسلحة والالغام والنخائر الايرانية الصنع،

في غيضيون ذلكم أعلن ناطق بأسم «طالبيان، في قندهار أن الحبركة ستوّلت على مطار مزّار الشريف وُهي تحاول التقّدم الى وسط المدينة الذي يبعد ٢٠ كيلومترا باتجام الغرب. ` وقال الناطق ان معارك عنيفة تدور على هذا المصور وأن السيطرة

على مطار مزار الشريف اسفرت عن سقوط ١٦ قتيلاً بينهم عدد من رجال الميليشيات الاوربكية المناهضة لـ طائيان، ويتوقع ان تُولَجه الحركة مقاومة شُرسة في ضولحي مزار الشريف التي يداقع عنَّها حزَّب الوحَدة الشَّيعي للوالي لأيران وهوَّ شريكِ رئيسي في ٱلتَّحَالَفَ ٱلْمُنَاهِضَ لـ «طالبان». ويُضمِّ هذا النَّحَالَفَ أيضًا الْقَواتَّ

التابعة للقائد الطاجيكي أحمد شاه مسعود.

بريطانيا تتمة الصفحة الاولى

ينكر ان وزارة الخارجية البريطانية شننت في دعوتها الى المعارضة على أن الاجتماع ليس مُصَاوِلةً مِنْ جِانْبِ الحكومَّةِ البِّرِيطَانِيَّةَ لِتَوْجِيد المُعارضة العراقيَّة، أو حمَل تنظيمات ذات توجَّهات مُخْتَلَفَة عَلَى الْعمَّل معاً. ونكرت مصادر مطلعة لـ «الحياة» أن الوزارة أوضحت للجهات المدعوة انها تدرك وجود اختلافات جدية في ما بينها، مؤكدة ان اللقاء هو عرض لراي الوزارة وليس جلسة مباحثات كذلك أشارت الوزارة الي تعثر دعوة جميع التنظيمات التي تملك مكاتب أو لديها ممثل في لندنً. ملمحة الى انَّهَا قُد تدعو أخرين الَّي لقاءَات معافَّلةٌ في المستقبل. ولكنَّها أكنت في الوقت نفسه أنَّ دعوة أمس شطت أبرزُ التَنظَّيمات المعارضية. وأوضح ممثل المصرب الديموقراطي الكريمستاني في لندن باشهاد ميراً لل «الحياة، أنه قاطع الاجتماع أعدم رغبته في الجلوس مع عدد

بالمجتمع الدولي بعد ان برحل صدام. كذلك أشار بيان اصدره البياتي الى ان الخارجية البريطانية أكنت ان موقف حكومة العمال سيكون وأشد، من موقف الحكومة السابقة حيالً نظام الرئيس صدام، وأنها شددت على حقوق الإنسان، بينما أوضّح المسوول لأسيسركي اصسرار ادارة الرئيس بيل كلينتسون على «استمرار فرض العرَّلة عليه (صدام) وارغامه على تنفيذ القرارات النولية، واضاف أن البياتي عرض باسهاب لي مجرائم، النظام ضد

كمنظمة، وكل مؤسساته معطلة ولا شُرعية له، ولا يحق للْجلبي أنْ ينطُقُ

باسته، ولاحظ ميران أن المؤتمر الوطني أصبح ،تنظيما لا روح فية وَلَمْ

يستطع مجلسه التنفيذي ان يعقد اي اجتماع بنصاب كامل منذ آيّازُ

(مارس) ١٩٩٥. أما جمعيتة الوطنية فلم تلتثم مَّنذُ اجتماعها التأسيسي

وكانت الدعوات وجهت، اضافة الى الجلبي والسامراني، التي الأُمِّينَ

العام لصركة الوفاق العراقي اياد علاوي وزعيم الصركة المكية

الدسنة ورية الشريف على بن حسين، وممثّل «المجلس الأعلْي للشورة

الاسلامية في العراق، في بريطانياً حامد البياتي، وعضو المكتب

السياسي للحَرْب الديموقراطي الكردستاني هوشيار زيداري، ومَمثلُ

لمركز اهل البيت حجة الاسلام السيد محمد بحر العلوم والزعيم

ووصف «المؤتسر الوطني» الاجتماع بأنه «ايجابي جداً» وأعلن في

بِيانَ أصدره اثر اللقاء أن مسؤولين بريطانيين وأميركيين جدوا الدعم

للَّمْ عَارضَهُ العَراقية وهَبِف اقْامَة النيموقراطية في العراق ونقل عن

الجليي داننا جميعا تشجعنا لسماعنا كلام المسؤولين بان بريطانيا

والولايات المقددة لن تقعاصلا مع العراق طالما ظل (الرئيس) صدام

(حسين) في السلطة. وبجثنا أيضاً مسالة أعادة تاهيل العراق وبعجه

العشائري الشيخ سامي معجون عزارة.

مقتل جندي اسرائيلي في الجنوب لبنان: نحوموازنة متقشفة ومتواضعة

العرَّاقيين عموماً وفي المناطقُ الشيعية في جنوب البلاد خصوصاً.

تبيروت - «الحياة» - تتكثف المشاورات بين أركان الحكم اللبناني هذا الاسبوع من أجل التوصل الى مشروع قانون لموازنة السنة ١٩٩٨ متقشفة ومتواضعة الارقام كبديل من تجميد مشروع رئيس الحكومة رفيق الحريري استدانة ٨٠٠ مليون دولار وانفاقها على مشاريع انمائية في الوقت الدِّي استمرت المواجهات في الجنوب بين والمقاومة الأسلامية، الجناح العسكري لـ محرب الله، والقوات الاسرائيلية الني قتل أحد جنودها امس في عملية.

وقالت مصادر حكومية لـ «الحياة» أن الجدل على سبل خفض العجز في خَزِينة الدولة، في ظلَّ تجميد مشروع الصريري وَضْعَ خيار التوصل الِّي موَّلَرْنة متَّقَسْفة تقل عن موآرنة العَّامِّ الجارِّيّ (٥٠٠٠ بليون ليرة) بِما بين ٢٠٠ و ٧٠٠ بليون ليرة في مقدم الخيارات من لجل ضمان خفض العُجِرَ الذِّي يهند تَقَاقَمه بِدِرَّاكمة النين العَّام وبالتالي يؤثر سلباً في الوضع الاقتصادي مستقبلاً.

وأجمع امس رئيسا الجمهورية والحكومة على أن الموازنة ستكون متقشَّفة وأن مشروع الم ٨٠٠ مليون بولار لنَّ يدخل في صلبها وإن ينفق على اي من الشياريع الإنمائية التي تضمنتها الآفي حال تامنت له الموارد المالية لتغطية النفقات المترتبة على تنفيذها. وقال الحريري أـ «الحياة» أنّ «البعض بدأ يطالب بانذال مشروع

الـ • ٨٠ مليون نَولُار في صلَّب الموازنة، إلا أننا لم ناخذ بهذا الراي، لانَّ الشالها يعني زيادة العجز بدلاً من خُفضه في غياب تغطية كلفة المشاريع التي تُتضمنها. وأضاف مسنتبع سياسة واضحة لدى اعداد مشروع قانون الموازنة

تقوم على وقف الاهدار وترشيد الانفاق وتفعيل الجباية، وسناخذ بالزُّوقَام الواقعية لواردات الخزينة من الجباية خصوصاً أن معظم وزراء الخدمات كانوا تقدموا بارقام الخلت في موازنة عام ١٩٩٧ وتبين لنا ان الجباية لم تكن في حُجم الإرقام حتى أنها لم تقترب من نصف المبالغ التي تحدث عنها الوزراء.

وفي الجنوب قتل جندي استرائيل وجرح اثنان أخران في هجوم نَفَنَتُهُ ﴿ لَلْقَاوِمَةُ الْإِسْلَامِيةَ ۚ عَلَى مُوقَّعٌ مُشْعَرُونَ فِي القَطَاعَ الغَّربِي فِي واحدة من اربع عمليات استهدفت القوات الاسرائيلية ومجيش لبنان الجنوبي، الموالي لإسرائيل، في القطاعين الغربي والأوسط وقصفت القواتُ الإسرائيليَّةُ عُدِداً مِنَ المُناطِقِ مِن دُوِّن وقوعٌ أَصَابات.

من جهة لخرى، حثَّت مجموعة مراقبة وقفَّ النَّار في الجنوب المنبثقة من وتقاهم نيسيَّان، (ابريل)، بعد اجتَّماع عقدته في التادية عشرة قبل ظَهُر امس، وأنتهي نُحو الخامسة عصراً، بناء على شكوي اسرائيلية لجرح المواطنة اللبنانية تركية بيضون الخميس الماضي، الإطراق على اتُضَاَّدُ الْخَطُواتُ لُنَهُ جَنيبٌ للَّدنيُينَ للَّضَاطِرِ. وَكَانِتِ اسْرائيلُ تَقْدَمَت بالشكوى بحجة جرح هذه المواطَّنَة خلال عُمليّة للمقاومة نفّنتها ضد حاجر له «الجنوبي، على معبر بيت باحون.

وزير الخارجية السوداني لـ الحياة ::

الدعم العسكري الاميركي لجيراننا عمل عدواني يزيد اشتعال المنطقة

🗋 نيويورك – من راغدة درغام:

حسس كي كي مستوم المتعادم المتعادم المتعادم المتعادم المتعادم المتعادم المتعادمي إلحاما 🗆 اعتبر وزير الخارجية السوداني وسيد على عثمان محمد طه ان تقييم الولايات للشحدة مساعدات عسكرية لدول و سرواصط تسميد العمل الله و سرواصط تسميد العمل بكام م محاورة للسودان لأنها «دول مواجهة، «عمل - عدواني ليس له مبرره، وانه ديزيد الاشتعار في المنطقة ولا يستاعند على متعبالضة الأوضاع، وقال طه في حديث الى والحياة، في نيويورك ان حكومته واتخنت احراءات، عالحة أتهامها بدعم الارهاب وأن وأشنطن وحسوت رعوة المسؤول للو اللغت بهدده الخطوات لكنه اشدار الي ان المهار بقتضي الأخذ والعطاء وتقدر التحسود مين المعيد والجزائر الخطوات التي تتخذه واوضح أن السودان يتوقع تجميد قضيته في مجلس الأمن حسوب محسنات الفاليدة الع حالنا وعدم تشديد العقوبات المفروضة عليه إن عبداً من اعتضاء المجلس بات منتنعاً بعدم وجود ارهابيين في السودان. ى وسد سوسسات الاصلا للغليمة المغليمة

● قبررت الولايات التسميدة أعيادة بعض يسلوماسييها الى الخرطوم واعلنت في الوقت ذاته النها ستزيد من مستوى المساعدات العسكرية لكل من الثيوبيا واريشريا ما هو تقويمك لشرامن - أن عوبة النيبلوماسيين الى الخرطوم

مو وجبه من وجبوه استنصرار الصوار، والأمور بيننا وبين الولايات المتحدة لا تزال تحتاج الى كثير من الحوار كي نصل الي تقطة تفاهم. بالنسبة الى تقديم المساعدات لدول الجوار، لأن ذلك ينصبُ في خيانة زيانة الاشتعال في المنطقة ولا يستأعد على معالجة الأوضاع لأن المطلوب هو تهيئة مناح لمعالجية قضيابا الاضتلاف وتعزيز مناخ الاتفاق والتعاون الاقليمي. نحن نرى ان زيادة الساعدات العسكرية لدول الجوار بناقض الإهداف المعلنة التي عسس عنهسا حتى الرئيس الاميركي في خطابه امام الجمعية العامة وفي الجلسة التي دارت في مجلس الامن حول افريقيا ومعالجة أوضاع

• تقديم المساعدات العسكرية الأميركية الإضافية لكل من اثيوبيا واربتريا ياتي في اطار يتم ما يسمى دول للواجهة مع السودان، حسب تسمية الولايات المتحدة. هل تعتبر أن هذه الساعدات هي الاساس وان عودة الدييلوماسيين موضوع هامشي للتغطية على زيادة السداعدات

- الولايات المتحدة دائماً تتبع اسلوب العصما والجرزة. وفي تقديرنا أن هذه الترتيبات تنصب في اطأر التعبير عن هذه المسياسة، ولكن بلا شك فإن موضوع زيادة للسَّاعَــدَّاتَ الْعَــسكريَّة لدول الجّــوار السودائي هي عمل عدوائي ليس له مبرر. وقيد بدأ تبرتفع داخل الولأنات المتبحية انتقاد عبر عنه بوضوح الرئيس السابق (جيمي) كارتر في تصريحاته الأخيرة.

 معدواني، كلمة كبيرة: إنه خطاب سياسي تعتبره واشنطن الخطاب التقليدي الرفوض تتحدث هن مساعدات عسكرية اميركية لدولتين وتقول أن هذا عمل معدواتي.

- صحيح أن التبريرات الأميركية تتحه الى ان هذه مساعدات خفيفة وليست مساعدات عسكرية هجومية. ولكن أياً كان الامسر فسإن اللجوء الى تعسرير أو زيادة القدرات العسكرية لدولة لحسباب الميزان خانة العمل العدائي.

● هل للقرار الاميركي علاقة بما يسمى اتخاذ اجراءات ضد أرهابيين أو مجموعات ارهابية أو أفراد متهمين بالأرهاب؟ - هذه بعض الموضيوعيات التي ينق

فسها الصوار، وقد اتضننا من جَّانبنّا اجراءات في شُانها، ونقلت هذه الإجراءات الى علم الولايات المتحدة. ولكن تعليقنا بصَّفة عامَّة أن الحوار يقتّضي أن يكون هناك أَحَدُ وعطَّاءِ. وأنَّ يَكُونَ هنأَك تَقَيِّدِير للخطوات التي تتخذ حتى يمكن أن يكون هذاك ما يدعو للتفكير في الخطوات التالية. ● لعبتم دوراً في نقل كارلوس الى فرنسا وسنفر اسامة بن لادن الى خارج السودان. ابن هناك نوع من الاعتراف بأن السودان كان يؤوي

أفراداً متهمين بالارهاب. ما هي الخطوات التي يمكن لن يبرهن السودان من خلالها انه غسل يده - أولاً، الاستنتاج بان السودان كيان

يؤوي الرهاب ليس متحبصاً، خصوصاً ان مناك مالابسات وطروفا مصددة أدت الى وجود هذه العناصر تحديداً في السودان. فمن المعلوم ان كارلوس جاء الى السودان تحت ستار شخصية مختلفة ولم يكن هناك اتفياق مستبق على دخيوله الى السيودان. وحين اكتشفت شخصيته المقيقية وقع الاجراء بإبعاده من السودان، اما أسامة بن لان فَقَد جاء ألى السودان من الباب المنتوح عبر نشاطات استثمارية كانت تتم بعلم كل الجهات المعنية ولم يكن مخوله الى السودان خفية أو بترتيب ضاص حتى يصنف تحت ما يمكن ان يسمى بعملية أيواء ارهابيين. وحين صسار وجسوده في الخرطوم موضعا للجدل والاعتراض من بعض الجهات والدول كان قرار خروجه من الخرطوم أيضاً تعبيراً عن الحرص على ابقاء السودان بعيداً عن الدخول في ما يمكن أن يسمى بنشاطات دائمة للارهاب. فإنن الأمر لم يكن أساساً تورطاً في شيء ثم الخروج منه، وانما كل حالة كأنت لها ظروفها وملابساتها المعلومة والمعلنة للجميع. ومع ذلك فإننا سداً للذرائع قمنا باتخاذ اجراءات فيما يتعلق بنخول العناصر العربية وغيرها الى السودان بإعادة العمل بنظام التأشيرة، وبالتنسيق مع بعض الجهات التي يهمها متابعة نشاط بعض العناصر الخارجة عليها، للتاكد او

الخروج من السودان. ● هل من جديد في مجال ما تقومون به لمعالجة سوضوع محاولة اغتسال الرئيس حسسنى مسبسارك؟ هل حسصلتم على اي معلوماًت حسيدة؛ هل تمكنتم من انتخباذً اجراءات او تنوون اتضاذ اجراءات جديدة سيما أن هذا هو الملف الأول في موضوع العقوبات التي فرضها مجلس الأمن على

لْضَبِطَ حركتها في ما يتعلق بالدخول أو

- في تقديرنا ان الجديد ليس مطلوباً منا. انه مطلوب من الجهات الأخرى لأن ما انتهت اليه الاحسوال هو ان السودان استنطاع أن تقسيم الأبلة على أن هذه العناصير ٱلسَّلَائة (المتنهمين في منصاولة اغتيال الرئيس المصري) ليست موجودة على أرضه. وقد بانت القناعة بهذا وأضحة.

• ليس بين اعضاء مجلس الأمن. - حتى بـين أعضاء مجلس الأمن. ولكن المقيقة أو أن تظهر في اجراءات مجلس ا مع هذه المعارضة.

الأمن، اتصبالاتنا تشبير إلى إن عبيداً من الدول الاعضاء في مجلس الإمن بات مقتنعاً بعسدم وجسود أي من هذه العناصــر في السودان، ومن ثم قاننا نتوقع ان يكون لهذ الصقيقة آثرها في تجميد الأوضاع الآن بالنسبة الى مجلس الأمن ريثما يمكن ان تُكون الْطَروفُ مُواتية للنظر في امرّ القرار

• وتجميد الأوضاع، تقصد به عدم تشديد

• تعنى بقاء العقوبات الاساسية الى أن يظهر جِديد في موضوع العناصر الثلاثة؟ بنعم هذا هو الذي يجعلنا دائماً نتخذ موقفأ واضحأ في موضوع العقوبات ونضم صُوتَنَا الى الصوَّت العالميِّ الذيُّ بدأ يتبلورُ الأن، والذي عبيرت عنه مُجمُوعًـة عدم الانصيارُ في أجتماعاتها الأخيرة في نيوبلهي واجتماعاتها التنسيقية الآن علي هامش الدورة الحالية للجمعية العامة، من للنادآة بوجبوب ضبيط مسسالة فبرض العقوبات لجهة التوقيت والية للراجعة وقياس اثارها على الشعوب. نحن نرى ان حالة العقوبات المفروضة على السودان

هذه المراجعة وإقامة الضوابط • من لعب دوراً في تسميل عودة الحوار بين السودان والولايات المتصدة الذي تمثل في عودة

ايضاً تصلح مثالاً في تأييد الدعوة الى مثل

الديبلوماسيين؟ هل صحيح أن قطر لعبت دوراً؟ - الحسوار أصسلاً لم ينقطع، برغم صعوبته. كانت هناك صعوبات ولكنّ القناة المباشرة كانت بين السودان والولايات المنجدة وعبر الزيارات التيكان يقوم بها السفير الأميركي المعتمد في الضرطوم والمقيم في نيروبي، وعبر بعض الدوائر والشخصيات الامتركية ذاتها.

 انن ليست قطر الدولة التي لعبت دوراً كما - كشير من الاصدقاء والإضوان كانوا

حريصين على تصحيح العلاقات وتطبيعها بين السودان والولايات المتحدة، ولكن كما قلت فإن الدور المباشر كان لهذه الاتصالات

 هل تنوون النهاب للمشاركة في مؤتمر - نحن لم نشارك في المؤتمرات السابقة ولم توجه الينا الدعوة للمشاركة في مؤتمر

• أظن أن هناك مفاوضات في ٢٨ الشبهر المقبل يفترض عقدها بين الحكومة السودانية وجون قرنق. هل هنف هذه الفاوضات حل مشكلة الجنوب تصديداً؟ أم أنها سنتشمل المعارضة

- المُفاوضات المقبلة هي بين الحكومة وحبركة فبرنق في إطار فتضيية جثوب السودان، وهي تجرى بإشراف المنظمة الإقليمية لمكافحة التصحر (ايغاد). أماً بالنسبية إلى المعارضية الشمالية

فتلك الترتيبات تقع تماسأ خبارج هذه المقاوضات المزمعة. • متى ستتخذون اجراءات اكثر واقعية في موضوع العلاقة مع المعارضة في الشمال؟

- الإجسابة هي انه حسينمسا تكون المعار أضبة على أستعداد لأتضاد مواقف أكثر واقعية إزاء حقيقة النظام القائم في الذي يتبقى أمامنا الأن هو أن تبرز هذه الخرطوم فإن الجو سيكون ممهداً للتعامل

انتم الحكومة؛ والبلد الذي يريد ان يكون

الحدود المستركة.

المشروعة،

ونَّسَفَى الْسَيْسُوسِي فَـي تصريحات نشرتها صحيفة

والوان، بشدة أن تكون القوات

السودانية نقذت هجوماً على

الاراضي الاريتيرية، لكنه قيال ان

الجيش السوداني ويحتفظ بحقة

في الرد على أي اعستسداءات

تستسهدف آرضته بكل الوسائل

وكلمًا كشر الحديث عن هجوم

سبودائي على الحنود الاربترية

تبع ذلك عسدوان اريتسري على

النية للقيام بعدوان وشيك على

صدود السنسودان التسرقيسة،

مشيراً الى «الحشود العسكرية الاريتسرية قسيسالة الحسدود

الَّى نَّلَكُ اســتنكر السنوسى

«الممارسات المصرية تجاه الوجود

السسوّداني في منّطقــَة حــالّايْبُ، الحـدودية التي يتنازع عليــهــا

البلدان. وقسسَّالُ ان دالسلطات

المصبرية ظلت تواصل مستلسل

اسباءأتها للوجبود السبوداني

🗆 القاهرة –

من محمد علام:

🗷 تعود النابا شئودة الثالث

بطريرك الإقسساط الارثونكس في

مصنر والشرق وافريقيا اليوم الي

القناهرة بعند جنولة شنملت

بريطائنا والولايات للتحدة وكندا

والمانيا افتتح خلالها كنائس

قبطية والتقى ابناء الجالبات

للصرية. كما شارك في الاحتفال

بمرور ٣٠ عاماً على أنشساء اول

كنيسسة مسصرية فى كندا

للاباء كسهنة اوربوا في المانيسا

واستقبل سفرآء مصر في الدول

وذكسرت حسريدة دوطنيء

واتهم استمرا بانها دنست

الحدود السودانية.

السودانية،

وقنال المسؤول السبوداني انه

ضمن الاسرة النولية يطريقة مقبولة يولياً، 🗆 الخرطوم – من كمأل حامد: هو الذي يتعامل مع المعارضية بالشكل الأيجابيِّيُّ وياحُدُ المعَّارِضَةُ فِي الصَّساب ■ حذر الناطق باسم الجيش ويقبل بمشاركتها ايضاء – لسنا بدعة بين كثير من الانظمة التي السوداني الفريق الركن محمد تعبيش في اطار المنظومية الدوليية ولهيأ السنوسي من هجيوم اريتيري وشيك على اراض سودانية عبر

● من جهتكم ماذا تتخذون من اجراءات

مشكلاتها مع المعارضة، نحن أولاً نؤسس لنظام سياسي وبستوري يعترف بالراي الأخر. وثانياً. نحن نقبل الصوار وندخل فيه بنليل اننا الآن نجري حواراً مع بعض الشخصيات المعارضة مثل الشبريف الهندي الذي عادِ الى الخرطوم احْدِراً. وثالثاً نحنَّ كنا تومأ نبدي ونتخذ اجراءات لضمان سلامةٌ عودةُ أيُّ شخص معارض الى وطنه والسماح له بمخاطبة مواطنيه والاتصال بالمسؤولين والاتصال بالعالم الخارجي من خلال مخاطبة البعثات المبيلوماسية. ونحن الآن، رابعاً، نعد لإصدار بستور للبلاد بنظم مسالة العلاقة والصربات السياسية والشاركة السياسية. والثقاش في شَّيانُ هَذَّه المستودة نقاش وطني واسع

٠ تقبل بالتعدية ومشاركة المعارضة في - أالتعددية، لماذا تتحدثين عن التعددية في حالة السوّدان وحده؟ أيّنَ التّعددية في

يمتد داخل البلد وخارجها وينفقح على

تُقبل أراء المعارضة والنظر فيها.

اطار العالم العربي؟ أحد الأسباب التي يشير اليها الكونغرس الاسينزكي عند النغع لتشتنيد العقبويات على السودان هو ما يسمى بالاضطهاد الديني في

- لعل هذا مما يشبير الى ان البحث عن أوراق لمصاصرة السودان مسلسل متصل فمسألة الاضطهاد الديئي هذه لا تقوم على اساس مطلقاً. فنحن نقولُ ان السودانُ اكثر المجتمعات التي لا تعرف الاضطهاد الديني وتعيش تسامحاً دينياً. لم يسجل التاريخ الســـيـــاسي ولا الجنّـائي القـــانوني آي مواجهات بين أي من الفرق الدينية فيها على أساس مُسَيحي أو اسلامي. والسودان هو البلد الوحيد الذي فيه مثات الكنائس لخُتلف الطوائف المشيحية حيث تمارسُ الشيحية حالمُ الصرية. والسودان هو البلد الذي تدار امسوره السياسية الآن على اساس مبدأ المواطنة التي تكفل الحقوق السياسية من دون

تميين عرقي أو ديني. السودان هو بلد الغالبية المسلمة الوحيد في العالم الذي يحتل فيه غير مسلم وظيفة نائب رئيس الجمهورية. هل ستجتمع مع وزير الخارجية المسري

فنا في نيويورك؟

Dark Skies \. \dot \. \do

مه النضاء

مسلسك الخيال العلمي الذي يدور حول موامرة بيه الكومة الأمريكية وخزاة

- لقند سبق ان اجتسمنعت مع وزير الخارجية المصري في القاهرة وتناولنا القضابا للعلقة بين البلدين وتقديري ان هذه اللقاءات تسهم في تهدئة ومعالجة الأوضساع وفي فستح منافسذ للوهسول ألى اتفاق حول معالجة المسائل المعلقة بين البلدين. ولكن ليص هذاك ترتيبات للقاء في

• مل تستطيع القول أن العلاقة متوترة؟ القبطية الاسبوعية أن البابا - لا، ليست متوترة، ويمكن ان نقول ان الجو الأن مهيا اكثر من قبل لتطبيع شنودة اكد خلال لقاءاته مع ابناء العلاقات. الجاليات درفض الكنيسية اي

مهدف بقم السودانيين للخروج مَنْ منطقة حالتيب الَّتِي تجريّ عمليات واسبعة لتعتصيرها بغيبة فرض سبياسة الأمر

الجيش السوداني يحذر

منهجوماريتريوشيك

وأضاف أن القوات السودانية في المثلث «قوة رمزية تتالف من ٣٠٠ عسكري، ولا تزال تعاني من الحصبار والتضبيق داخل متبنة حلايب، غير انه نفي وقوع أي صدامات بين القوة السودانية والجنيش المصسري منذ العسام

على مسعيد أخسر شرعت هبئة الانتخابات العامية في لجسراءات الترتيبات المطلوبة لله المقاعد الشباغرة في البرلمان السسوداني التي وصلُّ عَـُدُهُاْ الى ١٧ مـــة عداً بينسها ثلاثة بوآثر لم تجر فيها انتخابات أصللاً لأسبباب امتسيسة أو

قضائعة. وكأنت هبئة الانتخابات العامة تلقت إخطاراً من البرلمان المسوداني بخلو هذه المقساعسد ويتنعين على الهسسة اخداء انتخابات في الدوائر التي شغرت في غضون ٢٠ يوماً من تلقيها

إخطاراً رسمياً بثلك.

الرسمي والشعبي في المنطقة،

انتخابات.

واستقط البيرنان الاستسوع الماضي عضوية ١٤ نائباً، إثنان منهم بسبب الوفاة، وسبعة بسبب

الباباشنودة يتهم الكونغرس

بالانحيازضدمصر

تبخل خارجي في منا يتعلق بالعلاقة بين الحكومة والأقباط،

وليقت التي أن «المتواقيف التتي

يتخنها بعض اعضاء الكونغرس

سعيا لاستصدار قرارات في هذا

الشبأن تتم من دون التشباور مع

ووصف هذه التصرفات بانها

دانحياز ضد مصري مشندا على

إن دالحفاظ على سمّعة الوطن في

الخسارج واجب على ابنائه (...)

مصر ليست وطنا نعيش فيه بل

لكن الصحيفة نشرت في

الوقت نفسه مقالا للتكتور سلية

نجيب رئيس الهيئة القبطية في

كسنداء وهي اكتشر جسعسيات

الإقسساط في الضاّرج تعرضاً

للانتقباد في وسيائل الإعبلام في

مصدر. وتضَّمن المقال هجوماً

على ما استماه «حتملة شترسية

(. É. Ü) 20:00

أحدث الأخاني العربية والعاطية

وطن يعيش فينّاء.

توليسهم مناصب بسيتسورية. وخعسة أسقطت عضويتهم بسبب تغيبهم المستمر.

وقسال ناثب رئيس البسراان السودائي السيد عبدالعزيز شبو بعد أجشماع مع رئيس هيشة ألانتخابات العثامة السنيد عبدالمنعم زين النصاس انه تمت مراجعة كل الإجراءات المتعلقة بملء المقاعد الشاغرة في البرلان بما في نلك اجراءات الانتخابات في الدوائر التي تاخسر اجسراء الأُنْتَخَابَاتُ فيهاً بسببُ الأوضاع الأمنية.

من جهة اخرى، أفادت وكالة الأنبساء القطرية امس أن رئيس الوزراء السوداني السابق زعيم حرَّبُ الأمة السيدُّ الصادقُ المُهديُ بدأ جسولة على عسدد من الدول الاعضاء في الهيئة الحكومية للتنمية ومكأفحة للجفاف (ابغلد) التى ترعى مضاوضنات سيلام بين الحكومة السودانية والمتمردين

ونقلت الوكبالة عن متصباير مطلعية قبولها ان جبولة المهدي تهدف الي اطلام زعسساء دول دابضاد، على مـوقف العبارمية السُودانية الشمالية في الخارج ارَاء مَفَاوِضِاتِ السِلامِ. وأوضحت ان المهدي يعارض هذه المفاوضات ويطالب بمشاركة

مضللة يراديها اخماد صوتنا

واسكسأتنا وقسصف اقسلامنا

واكد نجيب أن الهيلة مستطال

ترفع صسوتها العالي في كلّ المحافل الدولية والمنظمات المعنية

بحقوق الانسان حتى يتم احترام

مشاكل الاقباط

ومثها دعدم وجبود قبطي واصد

مَحَافِظاً لِاقليم أو رئيس جامعة أو

عميداً لاحدى الكليبات او عضواً

منتخبباً في مجلس الشبعب

(السرائان)، وعندم أعادة الأوقناف

القبطية التي تم الاستيلاء عليها،

او تدريس الصفية القبطية من

تأريخ مسمسر في للدارس

وذكر فى مقاله مشاكل الأقعاط

حقوق الإقداطة.

المعارضة الشمالية فيها.

ر مصرية عفت اور حقوق الاسار بمضوراتفأ فى حدة الخيانية ليند النظار تهدية تدنت خصوصت شبر سابق استغبارات العباد الع المُوكِّنِ وَصِيقِ السَّاسِرَانِي وَرَئِيسَ الْمِلْسُ لِلْتَقِيقُ ي العراقي الموحد حدد الجدى وناب ال لااف ية هذه هاهنا في المستخصص معنوا الرعونيدا الى الاند العقطة الشيهصة من غماف الماسجون تكروزارة للطامة يُّنِينُ الْمُعَارِضُيةَ النَّعَنِ قُلِبَةً مُوصِيدًا لِهَا الْمُعَارِضُيةَ النَّعِلِيَّةِ النَّا رُيِّيَ. فَيِي اَغْسَمَتُغْسَنَ مَن عَمْرَ عَمْرِيُّ وَسُرُوطُ عِنَامِيةً وَإِذَا ب المقور الرف عن راب عني ال المؤنس الوضي لاوهبوا وْسَعْسَاتُهُ مُعْضَمَّةً وَالْا سَرَعْتَ لَهُ. وَلَا بِحُقَّ لَجُلُمُ أَلِيَّةً وَهُمِينَ أَنْ اللَّهُونُ مُنْ الْمُؤْمُنِ الْمُؤْمِنِيُ السَّحْ الْمُظْلِمَا لَا رَبِّعْ لَيْهُمْ

ته طَفْفَقْهِ فَأَن يَعْفُ أَي حَنْماً عَ يَنْصَابِ كَاللَّهَالَّهِ

إمة بجمعيتة الوضية فند تناند بدا اجتاعها اللير

ALHAYAT

ويتسنت تتنوزت

فلتنزئع كعوشفان

نى جىسىنى سە

ية كانت ا_{لحادد}

المسلاد النبونية في

• المنى التعسين فحسات

وسنب وعاو

بي تربط شعب_{ات}

ألأفتاؤسى وطست

يوهنة تتشيعنا وغي

أتنكتور أغباني

الفسراقة بدا بارد

لادفى استثقرار

بةالكيخيا

فكيكفة المسارت الى

هاأرات الإصبارتين

لسة، عن شورعد سار

يلاء، فستسديدين نبي

إنسليعه تستعدن

بة ألى أعسدان بيال

شی ست ورد کی

ته، وتشكيل نصفً

لة تنصيب عيق عي

له تتعيضو و عار

من نقائح واحدة

لهاتكمة أني حار

غت المنصار البيد

ت بأعدامه

القرمعي

لسان

نينعوالو تنامل

ببين المدول المغادبية

الديناط والصبيلة و مستد بحسن عصمال نظيمة المسال نظيمة

كحسوان ينبيس المسركي الغرائع

حسنبرهد ر خطاب سمبي ولنا "سبرهد ر خطاب مي فلينة

حبوست عسى المستشقة النسوقية للمعود

محسيات أن وسيلي النا

منتوريد منتجسسية حدد العناء هذه الخ

عى الوحدة وتعسلسو الم

بحى سريب الاغتنصبادي والتجازي الشامل

منتقف من الافتصالية العلية م المنتف من الافتصالية العلية م

- ور المعايد العاد وي سعوه - ور المعايد العادي لمواجئة إ

عنع استنسسوار سواصلال

سبب بريد على نبلاثة أعسولية

عناهسر بتعسيقا فأهم

حسد الموسط على صوالكم معيلية

صُوَّحَتُ وَعَاسُرُ وَكُلُّوْ لِلْغُبِيمُ

سراحد المصرافات دين البنتان ع

سراع المصحواء الإلاصطو

حرت فنى احتشرة الخليرة لملخ

غاشط تونس

فيتصرب عن المطعاد

🛎 توسن - افي لا - افسر

عسراسن وكسالة فبوانس برور

سنب رنتيس الرابطة للتولي

حقوق الاستار فنسار فسيتانم

مسر إضراف معنوها عزالغ

حسنج حد عسى حويمان منزع

وسرخواز سفره ويداكسانها

عاصا احسرانه عراكطفادهن

المسال في منفو الرابطة القولمة

بعرب و المعتار الاتصاد المغازي

سى نسعساوية الكفل الكفل

وائد وجهت، أضاعة أنى احتنى والسامرائي(أرام القوهاق التعدرافي اباد عداوي وزعبدالدركة الأ شمريف عنى بالرحسسين ومتش المجنس الأعلىانية والقعواق في بريضات حامد السائي يفقواة وب المنابعوقار علي المدرسناني هوسيار زيباريارة ي الكويامملياني في بالمتدلب مطيف رشيد والعزاله وم العلود ولاي

الله، في قتل تجميد مشروع الحريري وضع الهادة والماديدي وضع الماديدي وضع المريدي وضع الماديدي وضع

L. 2. U) 12.00 فلم مغامرات خيالية بطولة دوبيت وبلياهز، داسته موفعاه وجوليا بوبرتز

للاستقسار أو الاشتراكة اتصل بأحد الأرقام التالية: عصم Orbit Direct؛ 357

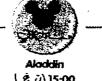
The Mask (. 2.0) 13:15

المُعلَنَةُ العربيةُ العَدودية 1244455 800 600 600+ (رقم عباتي) • اللُّوتِيِّ 5658867 600+ • الإمانات العربية المتحدة 826262 8774

حودة ستاتل إيكيمه في دور الرجل

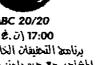


مزيح متميزهه الأخاتي الغريبة والعريبة الرائجة



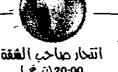
(. e. J) 15:00 مسلسك المغاهرات المغضك علاء الديه





ABC 20/20 (. É. Ü) 17:00 برناهم التخيفات الخاصة وهير

(. €. ē) 21:00



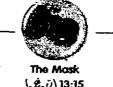
المعاهير مقدهو داونز وباربرة والترز

للإحلاف على شيكة أوربت يرجى الاتصال يمكنب أوربت للإحلانات في جدة على الرقم 1124 664 6644

كأهه الأندية الأوروبية (مباشها

1.2.0) 11:00 كاديراز يغني 🕏 فيينا الجميلة



























(. É. Ü\20:00 دراها اجتماعية بطولة كمال الفناوي ونبيلة حبيد

■ طوكسيمو - رويتر - بعسد كسوارث .

الفيضانات والجفاف وشجر المحاصيل، تقول

وسائل الاعلام الرسمية في كوريا الشمالية أن

الطبيعة متلهفة على بدء عهد كيم يونغ ايل

وتؤيد اختياره رعيماً للحزب الشيوعي. وبشائر خير، المرت أشجار الفاكهة

وظهرت انواع نادرة من الصياة البحرية.

الطبيعة راضية وتساند كوادر الصزب

الشيوعي في كل انحاء كوريا الشمالية في

اختيار كيم الأبن زعيماً للحزب، حسبما اذاعت

اللحدة فتقول: «عند رؤية الطواهر الطبيعية

الغامضة يقول الكوريون ان الرفيق كيم يونغ

ايل اعظم من انجبتهم السماء وأن الزهور

ومن حسن الطالع انه في فصل الخريف

وباقترأب الشتاء البآرد ويمناسبة أول خلافة

اسرية في العالم الشيوعي، ازهرت مثات من

تُفتَحت أحتفالًا بهذا الحدث العظيم».

وتهلل وسائل الاعلام الرسمية بهذه الدولة

وكالة الاتباء الكورية للركزية.

🗆 موستار –

من جميل روفائيل:

🗷 دالتاريخ يعيد نفسه، هذا

ظهر جلياً في موسقار. وكما

احتفل سكانها عام ١٥٦٦ ببناء

الجسسر الذي اصبح رديفا

لحياتهم ورمزأ حضاريا لدينتهم

(مدينة الجسر حسبما تعنى كلمة

موستار باللغة المحلية)، تحمعوا

أمس الاثنين بأعراقهم كافة

ومنعنهم أصدقناؤهم الأجنانت

نيريتفا فاستدعى المعماري سنان

وأمره بتشييد جسر حجري يليق

بمقام موستار في الإمبراطورية

العثمانية ويكون فخراً دائماً لها.

التصاميم وارسل تلميذه المعماري

خييرالدين مع الوفيد للمصاشيرة

بالعمل فورآ ومعه تفويض

بصرف مبلغ يعادل قييمة ٣٠٠

كبيلوغرام فنضنة بأستعبار ذلك

الوقت، واكتمل البناء بسرعة

قياسية خلال عام واحد، لكن رغبة

بنفسه لم تتحقق لأنه توفي قبل

ً ويلّغ ارتفاع وسط القوس حوالي ٢٠ مستسراً عن السطح

الإعتبادي لماء النهر، وكُرست له

مناسبات ومهرجانات خاصة

اتخذت طقوساً متعارفاً عليها مع

تعاقب السنين بينها أن يقفر

أيام من الموعد المحدد.

وستستارع سنان بوضع

للمباشرة بإعادة الحياة إليه ويتناقل أهل موستار قصة القرن السادس عشر عن عدد من وجبهاء المدينة النين ذهبوا إلى اسطنيبول وشبرحبوا للسلطان سيلمان القانوني معاناتهم من الجسر الخشبي أللقام فوق نهر

الزهور تفتحت والاشجار أشمرت حسب الاعلام الكوري الشمالي

الطبيعة متلهفة لتنصيب كيم الأبن!

اشجار الاحاص والشمش وظهرت سلالة

نادرة من خيار البحر... «لحتفالاً بالحدث

وغي الاسبوع الماضي، بدأت وسائل الاعلام الكورية الشمالية الرسمية نشر

تصقيقات عن وقوف كوادر حزب العمال

والمؤسسة العسكرية القوية بكل قوة وراء

وكيم (٥٥ عاماً)، اكبر ابناء الزعيم الراحل

كيم ابل سونغ مؤسس كوريا الشمالية الذي

حكمها مدة تسف قرن تقريباً حتى وفاته في

والطبيعة تهنئ الشعب الكوري بنعمة تمتعه

واعتداده بزعماه عظام جيل بعد جيله...

وتضيف الوكالة قائلة انه في الاسبوع الماضي

أظهر كيم يونغ ايل براعة منقطعة النظير في

اصابة الهدف وهو يعلم ضباطاً في الجيش

بنى في عام واحد وكلف ٢٠٠ كلغ من الفضة وإصلاحه يتطلب كسنوات و٢٦ مليون دولار

مدينة الجسر "تعيد بناء رمزها

فهل تستعيد الطقوس والمناسبات؟

تمور (يوليو) ١٩٩٤.

التسيساب منه إلى النهسر في

وظل الجسر شامخا صامدا

رغم عسواتي الزمن وعسجسزت

صواريخ الصرب في بداية الحرب

عن تحطيم حجرة واحدة قيه. لكن

برالياك صمم على فعل ما لم

يتمكنه غيره فدعا فريقأ هندسيأ

أشار إليه بالاستمرار في قصف

الجحدار الحصارجي الذي تبلغ

سماكته ثمانين سنتيمترأ وبعدما

تداعى أصبح سهلاً على المنفعية

هُدم قوس الجسن، ويَقَدُ الْحِتْرِال

المخطط الشرير ولم يوقف قذائفه

رئيس الوزراء الشركي مستعبود

يلمساز الى بون أدس الاثنين في

زيارة رسمية المانيا قال انه سيطلب خيلالها من المستشار

هلموت كول مساعدته من اجل

الغاء معارضة بلاده الدراج تركيا

فى خطط توسييع الاتحساد

وتابع يلساز في تصريح الى

الصحافيين قبل عفادرته انقره

استواصل جسيسوننا لاقناع

اصدقائنا الألمان بادراج تركيا في

عملية توسيع الاتحاد الاوروبي.

واوضح أن وللانيسا هي أحسد

شركائذا الاسامسيين في الغرب

ويسبب علاقاتنا المتطورة جدا

هُنُاكُ فَي بعض الإحيانَ لَخْتَلَافَ

في طرح كل منا للأمسور . وزاد:

اعتقد ان زیارتی لالمانیا

ستكون مشمرة سواء للعلاقات

الثنائية او لعلاقاتنا مع الاتحاد

وكانت المفوضية الاوروبية

اوصَّت الاتحاد الإوروبي في تعوز

(يوليو) الماضي بالبدء أعتبارا من

العام المقبل في سحانثات هنفها

انضسماء خسس دول اوروبية

شرقية وقبرص الى الاتصاد

الاوروبي، وأستبعنت بناك تركيا المرشدة ايضا للانضمام الي

الاتصاد، من مشاريع توسيعه.

واثار هذا القرار غضب المسؤولين

الاتراك النيز انتقدوا صا اعتيروه

دورا سلييا لعيته المانيا في هذا

المجال وحنروا من ان انقرة بمكن

ردا على ذلك أن تعيد النظر في

اتفاق الانحاد الجمركي بين تركيا

والاتحساد الاوروبي. ويؤكسن

السؤولون الاتراك في جلساتهم الضاصة ان المانياً. التي تعد

المسخدم المّالي الرفيسسي في الاتحساد الاوروبي، تتسريد في

توظيف سرّيد من الاسوال لنسج تركيا في الاتحاد

الأوروبي.

استعراضات رائعة عدت م

مأثورات موستار.

الرقيق كيم في تولي زعامة الحزب الشيوعي.

كابول: معاملة تليق بالمجرمين للمفوضة الأوروبية للشؤون الانسانية

حظيت المفوضية الاوروبيسة للشؤون الانسانية ايما بونينو بمعساملة تليق بالمجسرمين في العاصيمة الافعانية كابول امس الاثنان. واعتقلها مقاتلو وطالبان، لمدة ثَلاث ساعات مع مرافقيها وينتهم مراسلة شبيكة أسي. أن، أنَّهُ كريستيان امانيور الذَّائعة الصيت لتغطيتها الجريئة للحرب في البوسنة.

وتعرض عدد من العاملين في الاغباثة والاعسلامسيين المرافسقين للمفوضة الأوروبية، للضرب بأعقاب الكلاشنيكوفات حين تم أقتيادهم من مستشفى حيث كانت تقوم بحولة تفقدية.

ومعلوم أن الاتصاد الأوروبي قدم نحو ٤٠ مليون دولار مساهمة في أعمال الإغاثة في أفغانستان ما جعله المصدر الأكبر للمساعدات الخارجية الى هذا التلد.

ولم تقدم حسركنة وطالسان، تفسيرا للمعاملة التي تعرضت لها بونينو لكن مسؤولاً أمنياً في الحركة التي تسيطر على كابول قبال أن طاقم المصورين التبابع للم دسي. أن أن خرق القنواعد المتسعة عندما التقط مبوراً في مستشفى للنساء. وتحظر الحركة التقاط صور للنساء.

وادعى المسؤول الذي عرف عن نقسه باسم دحجي حبيب الله، ان الوفد الأجنبي اعتقل لأنه لم يكن

يحمل اذناً من السلطات. واقتيدت بونينو ومعها مرافقوها فيما أعقآت البنانق مصوبة نحو ظهورهم الى مُخفر

بونينو تغاير مقر احتجازها امس في سيارة تابعة للصليب الاحمر. (ا ف ب)

للشرطة حيث جلسوا على بساط في فنائه. وتعسرض بعسضسهم للضَّرب بأعقاب البنادق. وبعد استشارة «رئيس حكومة طالبان، في كابول ملا محمد رياني عاد المقاتلون وقدموا ممرطبات غربية، الى الوفد مع اعتذارهم عن سبوء التفاهم، الذي حصل.

ولدى سيؤالها عن سيب اعتقالها قالت بونينو: «لا أعرف... كنت شَائفة وقد تعرض عدد من اعضاء الوفد للضيرب... يبدو ان هناك فوضي في القيادة، إذ لم نجد مسؤولاً يمكن الكلام معه. وكانت المفوضة الأوروبية

كسابول اول من أمس في زيارة

الأوروبى يريد مساعدة افغانستان

تَستَغُرِقَ ٢٤ ساعة للاطلاع علي متطلبات العاصمة وخصوصا المستشفسات والمستوصفات وكيفية توزيع المساعدات التي قدمها الاتحاد الأوروبي. وجساء اعنف تعليق أوروبي

على اعتقال بونينو على لسانً

وزير الضارجية الألماني كلاوس كسينكل الذي وصف تصسرف

التي دمرتها الحرب، «ولكن من «طالبان» بانه «أهانة وقحة لمجمل غييسر المكن تصبور أن النين يريدون المساعدة يعاملون على الاتحاد الأوروبي وصفعة موجهة هذا الشكل، وحسينر من أن الى وجه كل النين يستعون الى الاستمرار في مثل هذه التصرفات تقسديم المسساعسدة للناس فى افعَــانســتــان في هذا الوقتَ

سيؤدي الى عزل هذا البلد بشكل أكبر على الصعيد الدولي. للشوون الانسانية وصلت الى

🗆 موسکو -من حَلال اللاشطة:

🗷 ألمح الرئيس الروسي بوريس يلتسن أمس الاثنين الى احتصال حل البرلمان بسبب رفضه الموازنة السنوية وعدداً من مشاريع القوائين التي قدمتها الحكومة فيما عقد قنادة ٣٠ حنزبأ معارضاً اجتماعاً أمس لمناقشة الصراع مع السلطة التنفيذية.

وفي حديث الى الصحافيين أعرب بلتسن عن استيانه لـ «مماطلة» سجاس الدوما (النواب) في أقرار موارَّنة عام قيمتها الحكومة لُخُفضُ المعوناتُ

كما أكد الرئيس أنه الن يوافق أبدأ، على قانون الأرض الذي أقره البسرلان ومنع فيه بيع وشراء الأرض. ``

الأضيس أن يفكر كبيف ومساذا ينبغى للرئيس أن يفعل في مثل هذه الحال؟ه. وينص الدست ورعلى أن لرئيس الدولة الحق في حل البسرلمان في حسال

وتم اخسسرا تسابل الانتسقسادات

بيع أسلحة حديثة في القارة الاميركية.

من أخطر العصابات العاملة دلخل الولَّايات المتحدة.

🗷 واشنطن - أ ف ب - نشرت صحيفة والشنطن بوست أمس الاثنين أن عصابات تهريب للخدرات الكولومبية التي يطلق عليها اسم مكارتل ميديين، تقيم تصالفاً مع المافيا الروسية

لايصال المخدرات الى أوروبا والأسلحة الى اميركا اللاتينية. ونقلت الصحيفة عن مسؤولين أميركيين وأوروبيين ومن أميركا اللاتينية ان المافيا الروسية المتعركزة في ميامي ونيويورك وبورتوريكو أنشأت شركات وهمية في منطقة الكاريبي لغسل

واضاف كينكل ان تبرير

الميليشيا لعملها هذا بالقول ان

الوقد صور بشكل ممنوع عدداً من

النساء «هو امر لا يمكن تصوره

وينيء، وتابع يقول ان هذا العمل

ديظهر بوضوح تام مفهوم طالبان

وأكد الوزير الألماني ان الاتحاد

الغريب لدور المراةء.

الأموال التي تحصل عليها من النشاطات غير الشرعية. وتابعت أن الروس يؤمنون مسخلا اللي الاستواق الاوروبية لمخدرات الكولوميية التي تتراجع مبيعاتها في الولايات للتحدة بسبب منافسة المكسيكيين وتشند أجهزة مكافحة المخدرات

وأضافت أن الكولومبيين يساعدون الروس في القابل على

ونسبت الصحيفة الى مسؤول اميركي قوله إن الروس باعوا صواريخ أرض - جو ومروحيات مقاتلة وغواصة الى المهربين الكولومبيين. ونكرن المسؤول الاميركي أن المافيا الروسية تعتبر

يلتسن بأنه دراس النظام،

In business we're first class

Now providing you with a wide range of travel

and cargo services throughout Saudi Arabia

9662 - 660 4500

9661 - 461 6008

9663 - 899 7877

9666 - 532 5256

9662 - 734 1100

9662 - 542 1371

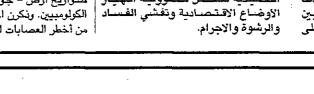
9667 - 223 0518

وَخُلَصَ يُلتَسنَ الى القَـولَ بِأَنْ ذَلكَ يعد ابموجب الدستور تناقضا بين الحكومية ومنجلس النوميا (...) وعلى

رفضه منح الثقة للحكومة أو الموافقة على الموازنَّة، وفي حال حجب الشقَّة عن الوزارة فإن لرئيس الدولة الحق في اقالة الحكومة أو حل البرلمان.

والاتهامات بين المسارضية والسلطة. وطلب يلتسن من وزير الداخلية اناتولي كوليكوف «التصدي والرد، على ما وصفة ب دالوقاحة السياسية، للمعارضة وذلك بعد أن أدلى الزعيم الشبيوعي غينادي زيوغانوف بتصريحات وصف فيها

واعتبر الرئيس ذلك اتهاماً بأن البلد ويحكمه قطاع طرق، ورفض زيوغانوف التراجع عن تصريحه وأكد أن السلطة التنفينية تتحمل مسؤولية انهيار



Jeddah:

Riyadh:

Hail:

Taif:

Abha

Dhahran:

Makkah:

And opening soon in Madinah, Jubail,

Dammam, Yanbu and Tabuk.

من عيار ١٢٠ أو ١٢٥ ملم قد تكون استخدمت

في كينشاسا على الجهة ألمقابلة لنهر الكونغو. ولم تكن الأطراف التَّناحرة تستخدم مثل هذه الأسلحة حتى الآن. ولم يتسن تحديد ما إذا كانت قوات الرئيس باسكال ليسويا أو قوات الجنرأل دنيس نغيسو تستخدم هذه الأسلحة. وتدور معارك بين أنصار الرئيس ليسوبا وساسو نغيسو منذ الخامس من حزيران (يونيو) الماضي في برازافيل، وأوقعت المعارك ٤ ألاف قتبل في العاصمة الكونغولية .

كوك في افتتاح مؤتمر العمال:

 برايتون (بريطانيا) - أ ف ب - افتتع حزب العمال البريطاني أمس الاثنين في برايتون في جنوب انكلترا أول مؤتمر له بعد فوز زعيمة توني بلير في الانتخابات العامة في اول ايار (مايو) الماضي وافتتع وربير الخارجية البريطاني روين كوك مناقشات هذا المؤتمر الذي ينعقد للمرة الاولى منذ ١٩ عاماً في عهد حكومة عمالية. وقال كوك أن «الحكومة العمالية الجنيدة انجزت للمواطنين العاديين خلال ١٨ اسبوعا اكثر مما انجره المحافظين خلال ١٨ عاماً. واضاف: وبنك نثبت أننا نعمل طبقاً للديموقراطية، وإكننا نويدها ان تعمل بصورة أفضل. ويشارك في المؤتمر حوالي ٢٣ إلى شخص بينهم ١٢١٧ مِندوباً رسمياً، و ١٤٥٠ زَاثر والفا صحافي، ما يشكل رقماً

أثينا تنفى تشجيع التعاون بين ١٧ نوفمبر' و العمال الكردستاني'

الوبزرفره البريطانية جاء فيه اول من أمس أن أثينا تؤوى وتدرب متمردين أكراداً يخططون لشن هجمات في تركياً وأوروبا الغربية. وقال يانيس نيكولاي الناطق باسم الحكومة أن دكل ما ورد في هذا التقرير زائف ولا أساس له ومختلق ... هذه الافتراءات أيا كان مصدرها تدعي السخرية». ونكرت اويزرفر، في قصة اخبارية بصفحتها الاولى أن لحزب العمال الكريستاني المعظور روابط وثيقة بمنظمة ١٧٠ نوفمبر الارهابية اليونانية الخطيرة. وقالت إن المنظمتين تحصلان على تعويل من عناصر مقربة من الاستخبارات اليونانية.

وتركياً على خلاف مع اليونان بسبب حقوق سيادة في بحر ايجه

احتدام التراشق المدفعي في برازافيل

● كينشاسا - أ ف ب - احتدمت صباح امس الاثنين في برازافيل المعارك بالاسلحة التقيلة وهي مستمرة بصورة متواصلة منذ السبت الماميي.

وقال عدد من الاخصائيين ان مدافع محمولة في عمليات القصف التي بدأت صباحاً وسمعت

انجزنافي ١٨ أسبوعاً أكثر مما انجزه المحافظون في ١٨ عاماً

قياسياً. ومن القرر أن يعتمد المؤتمر اصلاحاً بنيوياً بغير جنرياً سير عمله، ويؤدي ألى أشراك قاعدة الحزب في تحديد سياسة الحكومة.

أثينا - رويتر - نفت الحكومة اليونانية بشدة تقريراً لصحيفة

وخلاف بين القبارصة الاتراك والقبارصة اليونانيين في جزيرة قبرص. واعتادت تركيا أتهام أثينا بتمويل متمردي حزب العمال الكردستاني

يلماز يطلب من كول مساعدة ألمانيا في قبول تركيا في الاتحاد الاوروبي

مشهد لموستار بعدما فقدت جسرها التاريخي (اب)، وفي الاطار الجسر قبل نسفه. (اف ب)

إلا عندما بقيت منه الركيرتان

ألجانبيتان فقطفي وضع يتيم

ترتيان البناء الذي كان بوصل

الجسر مراحل عدة تكتمل في أربع

سنوات وبتكاليف اجمالية تطلغ

دولية. وبدأت المرحلة الأولى أمس

بأخراج حجارة القوس الضخمة

المستقرة على عمق ٨ امتار في

قاع نهر نيرينفا ويتولى نلك فريق

هندسي هنغاري تساعده وحدة

عسكرية اسبانية وباستخدام

وأفاد صواطنو موستار من

رافعات خاصة.

وتتنضمن خطة إعبادة بناء

ون دولار من تبسرع

ويشكل عند السكان الكبير في لا تحبذ قبول تركيا، البلد المسلم، تركيا (نحو ٦٠ مليون نسمة) في الاتحساد السياب بينيسة في الاتصاد لاستيناب بينسة ومشاكلها الاقتصادية التي تتمثل وثقافية. ويقيم في المانيا بتضخم تزيد نسبته السنوية عن مليونا تركى وهي اكبر جالية تركية في اوروبا كذلك اصبحت ٨٠ في المئة وسمعتها السيئة في مجال حقوق الانسان ومسالة المانيا الشريك التجاري الاول قبرص وضلافاتها مع اليونان لتركيا إد تجاوزت قيمة المبادلات عَنْصَوْ في الانحساد الاوروبي، بينهما ١٢ بليون دولار العمام الماضي. وسيلتقي يلماز خلال زيارته التي تستغرق يومين كول وعددا من الشخصيات السياسية عقبات اسام انضمامها الي

ويؤكسد بعض المسسؤولين الاتراك أن دول الاتحاد الاوروبي

ا ورجال اعمال المان. REQUIRED

FOR LEADER COMPANY (K.S.A.) IN ELECTROMECHANICAL FIELD (SECURITY & FIRE PROTECTION)

10 Y. EXP. IN SALES MANAGEMENT OF ELECTROME-CHANICAL SUPPLIES/SYSTEMS CONTRACTING FIELD.

5 Y. EXP. IN OUT DOORS SALES OF ELECTROMECHAN-ICAL SUPPLIES/SYSTEMS

* COMPUTER ENG.

* ELECTRICAL/MECHANICAL

IN SECURITY / FIREPROTECTION FIELD * SITE SUPERVISORS/TECHNICANS

PIPE FITTER, HELPERS) INTERESTED CANDIDATES PLS. SEND C.V. INCLUDING TEL. NO. TO. G.M. WITH IN 1 WEEK,

FAX (01) 4790965-P.O.Box. 93515 Riyadh 11683 K.S.A.

* SALES MANAGER

ALHAYAT

كيف يطلقون النار. وتقول: «أصباب عشر

رَجَاجِات على بعد ٥٠ متراً بالسيس. خمس

زجاجات بيده اليعنى وخمساً بيده اليسرى،

وحاليا يسيطر كيم على كوريا الشعالية

ويتوقّع مطلون أن يدم تنصيبه رسمياً في

١٠ تَشْرِينَ الاول (اكتوبر) اثناء احتفال الحرب

ر مي و الله الله التأخير في الحتيار كيم المتيار كيم الله وينغ خليفة لابيه سببه شح الموارد الغذائية

التي قَالَ عاملون في منظمات اغاثة دولية انه اسفر عن اصابة ٨٠ ألف طفل بأمراض سوء

واحدثت فيضانات اجتاحت كورما

الشمالية لعامين متتالين اضرارا جسيمة بهذه

الدولة التي عاشت لعقود في عزلة صارمة

مسلمين وكروات وصبرب التقت

يهم وسائل الإعلام خلال الاحتفال

ان الجسس كان مظهراً سياميياً

للتعايش القومي يعتز به الجميع،

وانهم حين كسانوا بشساهدون

القذائف تنال منه ينتابهم شعور

وكانها تخترق قلوبهم وتمنوا أن

الشير فوق الجسر من جديد برهو

البوسني ايفو اندريتش الذي كتب

قَبْلُ سنُوات: أن أعظم عمل خير

يقوم به الإنسان هو بناء جسر

وافدح اثم هي جبريمة الاعتداء

وقال أحدهم لقد صدق الكاتب

وستعادة.

تحالف

الشيوعي بالعيد التاني والخمسين لانشائه.

بصفته القائد الاعلى للقوات السلحة. ولكنه لم

يتقلد بعد منصبي الامين العام للدرب

الشيوعي ورئيس الدولة خلفاً لوالده.

التغذية ما عرضهم لخطر الموت جوعاً.

وأجبرتها على طلب معونات بولية.

الدولار "

لوسؤق لندن

INTERNATIONAL AFFAIRS

* SALES EXECUTIVES

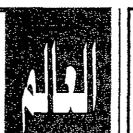
5 Y. EXP. IN SOFT/HARDWARE WITH ELECTRICAL BACKGROUND

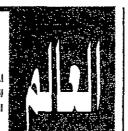
SITE ENGINEERS 8 Y. EXP. IN PROJECTS MANAGEMENT, PREFERABLE

(ELECTRONIC TECH. INDUSTRIAL ELECTRICIAN,









شوئت و22 مليون دولار

ئە ئاركىيارتان

فى وضع يتنيد

يتقفعل في أربع

بساعده وحدد

ة وينستكندند

ته السنوية عن

هـ أ مع السونان

ساد الاوروبي.

ن المستقولين

حساد الاوروبي

REQUIRED

ORLEADER COMPANY

NELECTROMECHANICAL.

SECURITY & FIRE PROTECT

CHANCAL SUPPLIES/SYSTEMS CONTRAC

LEOP IN OUT DOORS SALES OF ELECT

EXP. IN SOFT HARDWARE WITH ELEC

ELECTRICAL/MECHANIC

SECTRITY PROJECTS MANAGEMENT, PR

SITE SUPERVISORS TECHN

PREHITED TECH INDUSTRIAL ELECT

TERESTED CANDIDATES PLS. SEN

INCLUDING TEL. NO. TO. G.M. WITH

P.O.Box. 93515 Rivadh 11683 1

RITY FIREPROTECTION FIELD

مستشمين وكروات وصرباللة

سهد وسناش الإعلاد خلال الإملا

ال الجنسيار كال فظهرا بينا لتضعابش الغومي يعتزيه للع

وأنهدجان كسانوا بشبائوا القيرانف تكال منه بنتابهم ثبور

وكائها تخذرق فلوبهدونسوال

بمثب بهد العشر حتى يتعكوان

وقال الحدهد لقد مدؤ الكلا

السوسسي النفو الدريتس النوكد

قبيل سينوات: از أعظه ععل فير

يقود به الإنسان هو بناه جعر

وأفساح الدعي جريفة الانتلة

وثقافية. ويقيد فهاللا

مليبون تركي وفي المبرجات

تركبية في اوروبا كذك اصبط

نتركيا إذ تجآورت قيمة البلالا

الماضي وسينتقي بلمازمال

زيارته التي تستغرق يونيزيل

ورجال اعتال المان

SALES MANAGER

SALES EXECUTIVES

CAL SUPPLIES/SYSTEMS

HOXGROUND

COMPUTER ENG.

THE ENGINEERS

PREFITTER HELPERS

f_{AX}(01) 4790965-

الدولار * في سوق لندن (م ۱۷٬۲۱ توقیت لئنث)

ALHAYAT / BUSINESS

الذهب فى سوق لندن اقتفال الاثنين \$ 447 14-السعرالسابق 277 4-

وقال بن كلبان: «تم انجاز

مبنى المنتع والنشات الأخرى

التابعة له في غضون رمن قياسي

لم ينتجاوز ١٠٠ شهراً، وتم تشغيلً

الة الماجنيترون للمس المفرغ من

الهواء لطلاء الزحاج المسطح

الذي تراوح سماكته بين ٣ ملم

استيرادها من شركة اليوبولد آيه.

جي، الالمانية، الأحدث في العالم.

وتعسبس هذه الآلة التي تم

["]واشيار الى استخدام شركة

والإمارات للركاج، تشغيل عدد من

الألات المنطورة الأخسرى بما في

نلك فرن تقوية كبير وصعدات

سحب وتقطيع زجاج والة

بالكامل لانتاج الرَّجَاج بمّا فيهاً الرّجاج المطلي العاكس للضّيوء

والحرارة، ويبلغ عدد العاملين في

المصنع ٥٠ موظفا يضمون عبداً

من المهندسين ومسؤولي المبيعات

والتسويق المتمتعين بخبرات

عاليةً في صناعةً الزجاّج،

وسسينضم اليسهم في العسآ

التشيعيلي القاني ٣٠ مـوظفا

لمواكبة توسع وازدياد انتاج

الشركة، بما يواكب بخولها المزيد

وكانت شركة «نبى للاستثمار»

هي شركة مساهمة عامة، تاسنست

عثام ١٩٩٥، للترويج الفرص

الاستشمارية في دولة الامأرات

وتستهدف الاستتمار

المشاريع التي تساعد على تنميةً

قطاعيات الضناعية والتجارة

والخدمات وتوفير ارباح مجزية

للمستثمرين من حملة اسهمها

ويبلغ راس مالها المصرح ١٠٣

بليسون درهم وتبلغ قسيسمسا

موجوداتها الراهنة ٧١٨ مليون

ري عي توسم العربية المتحدة والخليج.

من الأسواق الدولية.

لسنفرة حوافي الزَّجَّاج وخَّط الي

نفقات تشغيله بليونا دولار

توتال توقع عقداً مع الشركة الوطنية الايرانية للنفط لتطوير حقل غازي كبيرفي المياه الأقليمية

🛘 باريس - من رنده تقى الدين:

🖀 اعلنت شركة «توتال» الفرنسية النفط امس توقيع عنقد مع الشركة الوطنية الإيرانية للنفط (N.I.O.C) لتطوير حقل غازي ضخم في المياه الايرانية هُو ﴿سَاوِتُ بارس، مع مجمّوعة تتالفٌ من «توتال» (٤٠ فَيْ الْمُثَـَةُ) وَمَعْسَازُ بِرومٍ، الروسـيــَة (٣٠ في المُنَّة) ودبتروناس، المُاليزية، (٣٠ قي ألمئة). وستكون الشركة الفرنسية ،توتال، مسؤولة عن ادارة المشروع لتطوير الحقل الذي تقدر احتياطاته بثمانية ترليونات متر مكعب على مرحلتين بمستوى انتاج يبلغ عشرة بلايين متر مكعب من الغاز سنوياً بالإضَّافَة ألَّى انتاج مكثَّفات، كما تضمَّن وتوال، وشركاؤها في المجموعة تمويل الإشغالُ اللازمة في اطار المشروع التي تقدر قيمتِها بحوالي بليوني دولار. ومن المتسوقع أن يُبِدأ أنتساج الغسار

والمكثفات في الربع الثاني من ٢٠٠١ كما يُتُوقَعَ أَنْ تَنْتَهِّي أَعْمَالَ التَّطُّويرِ فِي ٢٠٠٢. وتَشْيِر شروط العقد الي أنَّ الشِّيركاء في المجموعة سيحصلون على جزء من عائدات الانتاج لتغطية تمويلاتهم وأجورهم على اساس الاسعار الحالية للنفط، وريما كانت التقوعات التي ستتقاضاها المجموعة ٨٠ الف برميل منَّ المكثفات يومياً لمدَّة سبع سنوات من بدء الانتاج.

ووقع العقد في طهران ليلة الاحد رئيس الشركة الفرنسية تييري بيماري ورئيس الشركة الروسية ريم ايقانوفيتش فياكيروف ورئيس الشركة الماليرية السيد عابدين مع وزير النفط الايراني الجديد بيجان زنعنا. وتجنر الاشارة الى ان الادارة الاميركية كانت تراقب منذ فستسرة عن كستب بدء للفاوضات بين «توتال، وايران لمعرفة ما اذا كانتُ الشركةُ الفرنسية ستمضي قدماً في تحدي قانون داماتو الاميركي الذي يفرض عقوبات على الشركات الدولية التي تدخل

تفوق ٠٠ مليون دولار. وهذا العقد هو الاول الذي توقعه مجسوعة الشركات لاستثمار جديد في ايران بعد صدور قانون

الخارجية الفرنسية ان وزير الخارجية الفرنسي هوبيس فيسيرين ابلغ وزيرة الخارجية الاميركية مادلين أولبرايت بالعقد يوم الاربعاء الماضي عندما طلب لقاعها على هامش الجمعية العمومية للامم المتحدة وان ندا العقد لم يأت مفاجأة.

داماتو، كـمـا أن الحكومـة الْفـرنسـيــ والمؤسسسات الاوروبية تدعمنا في هذا الْمُوقَفِ. فَالْخَارِجِيَّةُ وَالْقَصِرِ الرِّبَاسِي في فرنسا يؤيداننا في هذا العقد.

وعن تبعات هذا العقد بالنسبة لشركة ما اذا كان يتوجب معاقبتها أم لا.

وقسال المدير في «توتال» انه اذا تقسرًر تطبيق قانون داماتق على الشركة الفرنسية فسهي لا تملك اي مسحسالح في الولايات المتحدَّة، واذا تقرَّر اتضاد عَقُوبًاتُ مالية وتحاربة بحقها فهذه العقوبات ستقضى بمنع المؤسسة الاسمركسة لضمانات

وعلمت والحسيساة، من مسصسدر في

وقال مدير في شركة «توتال» لـ «الحياة» اننا لا نعترف بالطابع اللااقليمي لقانون

«توتال» قسال المدير: «أن النهج الأجسرائي الاميركي في هذا المجال يتطلب وقتأ طويلاً اذ انهم يبد أون بالسؤال عسما اذا كانت الشركة المعنية موضوع عقوبة ام لا، مشيراً على سببيل المثال الني الشبركة الكندية «بوفسالي، التي وقسعت عسقسداً في ات (اغسطس) ولم تُقرر الادارة الاميركية بعد

واضاف ديتيع نلك فترة زمنية منتها ستة اشبهر قبل تنفيذ العقوبة بمفاوضنات مع دول مختلفة لإتخاذ القرارات كما أنه من المُمكنُ ان تعلُق هذه العقوبات اذا اعتبر الرئيس الامدركي انها تتناقض مع المصالح

التعامل معها علماً أن وتوتال، لا تتعامل مع هذه المؤسسة منذ اكثر من ١٥ سنة. وتأبع المدر ان هناك احتمال فرض

عقوبات تجارية مثل تعليق لجازات تصدير معدات تكنولوجية حساسة فهي بالاضافة الى انها تتنَّاقُضُ مع قانون التجأرة الدولية فأنها لا يمكن أن تمسُّ الشركات التابعة لـ «توتال» لأن القانون لا يمكن أن ينفذ الا على الشركة الام او الشركة التابعة المسؤولة عن العقد مع ايران، اي «توتال ايران». فتوتال مطمئنة بالنسعة لهذا العقد من الناحية القانونية لأن ليس بإمكان الولايات المتحدة ان تفعل شيئاً ضدهاء.

ويعنى هذا أن «توتال؛ كـــانت أنهت تصفية عملياتها في مجال التكرير في الولايات المتحدّة يوم الجّمعة الماضي. و الجّمعة الماضي المدير لـ «الحـيـاة» ان العـمليـة مجاءت صدفة في ظل ظروف اجبرتنا على

نلك ولا نربط بين تصفية عملية شركتنا السابقة في الولايات المتحدة توتال للنفط والعقد مع البران، فقد دمجناها في مجموعة أميركية جنيدة واصبحنا مشاركين بنسية ثمانية في المئة من الشركة الإميركية». وأكدت الرئاسة الفرنسية الموقف الذى سبق واعلنه مرارأ الرئيس الفرنسي جاك

شيراك من ان فرنسا ترفض قائون داماتو. اصا الناطق باسم وزارة الخسارجسية الفرنسية جاك روميلارت فقال أن العقد الذيّ وقَعُ من قبل كونسورتيوم نفطي يضم ثلاث شركات منها شركة «توتال» النَّفطية الفرنسيية ولا يتناقض لا مع القيانون الفرنسي ولا مع القانون الدولي، صعبراً عن امله في أن تعمل الادارة الاميركية بتان فيما هي تدرّس نتائج وضع قانون ،داماتو، قيد التطبيق. ورأى رومسيلارت دانه ليس للحكومة الفرنسية ان تمنع او ان تسمح بالعقد، الذي وصفه بأنه ستلاءم مع القانون

الدولي ﴿ لانه لا يوجد اي نظام مُتَّفِّق عليه

بقسمة ١٥٠ بلسون درهم (١٥٠

مليون دولار) لتمويل مشاريع

صناعية بقيمة ٣٫٨ بليون درهم

(٤٠٠ مليون بولار) وبلغت قروضه

المتوسطة ١٦٠ بليون درهم (١٦٠

مليون دولار) منهاً بليون برهم سيحوبات من الصندوق. وقيرت

أرباح العام الماضي بنُحو ٥٠

مليسون درهم (٨ مسلامين دولار)

وهي نسبة أرباح تقل كثيراً عن ما

تحققه المصارف التجارية المحلية.

الذي تملكه الدولية وينظرح

للتخصيص بعد والبنك المغربي

للتجارة الخارجية ورابع مصرف

بُوضع على لائحة التخصيص.

وتشتمل اللائحة والنثك الشعبيء

الانتهاء من العملية أخرعام

وبنص قانون التخصيص على

و:القرض العقاري والسياحي،

وينكر أنَّ المصرفُّ هو الشأني

للاستثمار، وبثاني كوربوريشن امس في دبي اضـــَــَـم مــــصنــع دولياً يقيد العلاقات التحارية مع ادران. لزجاج المباني الملون في الشرق الله ونكر أن العلاقات التجارية بين فرنسا الأوسط، والاكتبر في منطقتي وايران «محدودة جداً، وإن السلع الآتية من جنوب شرقي أسيآ وأوروبا بطاقة دول غربية عدة تفوق بكثير السلع

الفرنسية المتوافرة في ايران. ُ واضَّاف أن قُرار ۖ «توْتَالَ» توقيع العقد الذي بقضى بتطوير حقل «سلوث بارس» للغَأَّرْ، ويتلاَّم مع سياستنا حيال الران وهي سياسة تستند الى موقف سياسي غير ممالي ومن غيس المحدي في هذا الاطار تقييد العلاقات التجارية مع هذأ البلدء.

ورأى ان قانون داماتو الذي بحظر التعامل الاقتصادي والتجاري مع ايران دقانون اميركي ينطبق على الشركات الاسيركيية، وأنه منذ صدور هذا القانون سنة ١٩٩٦ محدّرنا السلطات الاميركية من

ومضى يقول ان الموضوع جرى التطرق اليه شلال قمة النول الصنّاعية السبع الكبرى في مدينة ليون، واعقب نلك موقف صدر عن ألاتصاد الاوروبي ازاء العقوبات المتخذة من جانب واحد والتى تسعى لأن تشمل اكثر من دولة، وإن الاتحاد الاوروبي عاد واقرَ في تشرينِ الثاني (نوفمبر) سنةً ١٩٩٦ اجراء جماعياً مفاده أنه ليس للافراد الماسيين والمعنويين (في دول الاتحاد) التزام

قانونی هیلمز - بورتون او داماتو. واشَّبَارَ الِّي انْ الْعَقَدَ الْغَارِيِّ الْمُوقَعَ مَعَ ايران يندرج منمن النشاطات التي يستعي قانون داماتو الى حظرها، وان فرنسا تأمل في أن تعمل الادارة الاميركية بتان على وزن نتَّأَنْجَ تطبيقها لهذا القَّانون الذي سيشكل سابقة خطيرة في مجال التجارة الدولية.

الباقي في استواق دول جنوب وتجندر الاشسارة الى ان شبركية والف النفطية الفرنسية تتفاوض منذ اكثر من سبوق الرجساج الملون الخساص سنة مع السلطات الإيرانية المعنية للحصول بالمباني في منطقة الخليج بنصو على عقد لتطوير حقل نقطي في ايران الا مليـون طنّ سنوياً، نصـفه على انها اكثر ترو، لأن مصالحها كُبيَرة في الولايات المتحدة. الاقل في دولة الأمارات. وأشار

الطلب الإقليمي. وقيال: «أن الشركية تسبعي الي بخول أسواق الثبرق الأقصى مثل وسنغناف ورة وهونغ كنونغ التي تبلغ حجم طلبها الأسبوعي من احتباحات قطاعات أليناء ألمزيمرة حصري لمنتجاتها في سنَّغافورة،

وقسدر بن ثاني العسائد الإستثماري المتوقع للمصنع

الطاقة وتكاليفها. ويسمح هذا النوع من الزجاج بنخفيض استهلاله الطاقة تشكل كبير، خنصوصاً في المباني

بطاقة تبلغ ١,٥ مليون مترمربع سنويا الى ان أكثر من ٨٠ في المله من توفيرها في الوقت الحاضر من الاسواق النولية خصوصاً الأميركية، في حين يقتصر الأنتاج الخليجي من الرجاج الملون على

دبي: تدشين أضخم مصنع لزجاج المباني

فى سوق لندن

19.00

(دولار ـ برَمَيْلِ)

َ سُبِليم تشرين الثاني (بُوفُمُّيْر) ِ٩٧.

(مزیج برنت) , •

للحصول على حصة جيدة من

الحبيثة ذات الواجهات الزجاجية

مصنع وحيد في السعودية بطاقة انتاجية متواضعة مقارنة بصاجة

فسيتدام والفيليبين والصين الواح الزجاج العالي الجودة نحو ١٠٠ الف متر مربع، لمواكسة فيها وسيتم قريبأ تعيين موزع اسواق الشرق الاقصى.

بنصو ٢٥ في آلمئة سَنَّوياً، وقالَ: وان المصنع فاز بالفعل بأول طلبية توريد الى الصين بواقع ثمانية ألاف طن في حين يتفاوض حالياً على عسقسود تصسديرية الى سنغافورة والسعودية والأمارات ايضاً، مشيراً الى أن قطاع البناء في المنطقسة بات يدرك بشكل مثرايد أهمية ترشيد استهلاك الطاقة، ويطلب بالتالي تجهيز المساني بالرجاج الذي يعكس الصرارة الضارجيسة ويضفض تسترب الصرارة الداخلسة الـ، الخارج، بغية تخفيض استهلاك

تقسم الخدمات المصرفية الشخصية

خبرتنا إكتسبناها من خلال

فروعنا العديدة المنتشرة في

مراكز الأعمال العالمية المعروفة

وحتى في مناطق بعيدة يحتم

نجاح سير الأعمال تواجدنا

هناك... وتظهر عراقة خبراتنا

من خلال تاريخنا. فمنذ

إفتتاحنا أول فرع لنا

فى سويسرا قبل ١٢٠

والإنتباه لأدق المتفاصيل.

نستمع أولأ لنتفهم متطلباتكم

ومن ثم نقدم الإجابة بسرعة

وفاعلية تبرهن إلتزامنا المطلق

لإيجاد الحل الدقيق... وتتضمن

خدماتنا التمويل التجاري،

الإدارة المالية العالمية، إدارة

الحقائب المالية، إستثمار الأدوات

المالية والمعادن الثمينة وخدمات

فإذا كنتم مستثمرين فرديين أو

مصرفية وإستثمارية أخرى.

عاماً لا زلنا نكرس

الاسس البنية

على علاقات

تعتمد على

الحوار والإصغاء

تحالف مالي ثلاثي في المغرب لشراء حصة الحكومة في "البنك الوطني للانماء الاقتصادي"

للنواة الصلبة التي سيتكون منها

مسجلس الإدارة ألجسديد دراية

بسبوق التمبويلات الصناعية

ومعرفة بمجال توجيه استثمارات

الشبياب، والقبرة على تصمييل

المسألغ الضرورية لذلك بعد أن

تصول الى منصرف يستنقبل

النصفِ الأول من السنة الحسّارية

أرياحيا صافية بلغت ٣٤ مليون

ً وكسان المصسرف حسقق في

🗖 ألرياط – من محمد الشرقى:

■ قالت مصادر مصرفية الحياة الأتحالفا بضم مؤسسات مالية مغربية وعربية وأجنبية يتجه الى شراء حصة الدولة الباقية في راس مال والبنك الوطني للانماء الاقتصادي. ولم تكشف المصباتر هوية

الجهات التي طلبت شيراء أسبهم الدولة في المصرف لكنها اكتفت بالشارة الى ان العروض المقدمة جيدة وتدرسها اللجان المختصة. واعتبرت أن كشف الأسماء من شأنه الإضرار بمصالح المتنافسين وهو اسر مناقض لقسانون

التخميص. ولاتزال الدولة تملك نسسة مُرْكُمُ فِي المُلَةُ مِنْ مَحِمُوعُ أَسَهُمُ والبينك البوطني لللانمياء

الاقتصادى، المتخصص في تمويل الشاريع ألصناعية، خصوصاً التى تُقَـوم بها المؤسيسيات المتوسطة. ويملك المصرف الذي يحود تأسيسته الى عنام ١٩٥٩، شَصَنة 10 في المئنة مَن مسجموع التمويلات الصِّناعية المغربية.

والبنك المغربي لافريقيا والشرق على قسروضٌ من البنك الدولكي والبنك الأوروبي للاستشمار ومؤسسة التمويل الدولية.

ترهم (٣٠٥ مليون بولار) في حين بلغت القسروض الني قسدمسها وســجلت في بيســأناته نصف وكانت المكومة طرحت سابقأ السنوية ٢,٢ بليسون برهم (٦٤٠ عبر بورصة الدار البيضاء نسبة مليون تولار) منها خمسة بلايين ١٧ في الله من اجمالي الاسهم

ويحصل المصرف الذي

اشترى عام ١٩٩٣ غالبية أسهم

توجيهت بالأساس الى صدار

درهم متوسطة وطويلة الأجلّ، ونحو ١,٢ بليون برهم قصيرة المدخرين. وقال أحد المصادر ان طبيعة وكان المصرف قسم العام نشساط والبدك الوطدي للانماء الماضي قروضنا قصيرة الأجل الاقتصادي، تقضي بأن تكون

الودائع.

حصلت على طلبات مؤكدة بقيمة ٢,0 بليون دولار

"بومبارديه" تكشف مبيعات "غلوبال اكسبريس" في معرض دبي للطيران في تشرين الثاني المقبل

■كشسفت مسجسوعسة البومبارديه، عن حصولها على واحدة من اكبر الصيفقات التي عقنتها في الشرق الاوسط لبيع طائرتها النفاثة البعيدة المدى وغلوبال اكسبريس، المصممة خصيصاً لرؤساء الدول وكبار رجال الإعمال والإثرياء، وقالت نها ستعلن تفاصيل الصفقة في معرض دبى للطيران الذي يعقد في تشرين الشاني (نوفمبر)

وقال المتحدث باسم المجموعة الكندية أحمد غانييو لـ «الحياة» اسس الاثنين: «أن دول الخليج العسربيسة والاتحساد الاوروبي انغسرتن بزهآء نصف الطلبسات المؤكدة لشراء الطائرة الجديدة التي يُتــوقع شــروج نمانجــهــا الاولى من صبالات الآنتاج في ايار (مايو) المقبل. ويبلغ سعر الواحدة منها نحسو ٣٦,٨ منيدون دولار

وامتنع غاليبو عن اعطاء تفاصيل بقيقة، في تقليد متبع في الصفقات الكبيرة لكنه اشبار الي ان المجموعة ومقرها في مونتريال

وتعتزم «بومبارديه» حسبما

اكسبسريس في منطقة الخليج تركيرت بشكل خياص في الملكة العربية السحوبية وألامارات العربسة المتحدثة مشيرا في الوقت نفسه الى ان وفداً رفيعاً من ادارة المجسم وعنة سيعلن تفاصيل الصفقة في البيوم

والامتعة ببلغ حجمها نحو ١٠٠

مؤكدة لشراء ١٨ طائرة قيمتها وتوزعت طلبات الشراء بنسبة ءة والولايات المتحدة.

الجسديدة في دبي والتسرويج لميزاتها وأبرزها مقصورة الركاب التي تبلغ مساحتها نحو ١٠٠ مندر مربع أي بزيادة بنسبة ٣٠ في الْمُنْـةُ عَنْ مُنْسَاهِـة المقبصورات الداخليية للطائرات الماثلة فضلاً عن توافر مساحة اضافية رحبة لنقل الحقائب

قال غالببو عرض طائرتها

نحو ۲٫۵ بليون دولار اميركي في المئسة لدول الخليج والاتحساد الأوروبي ونسبة ٤٥ في المنة لكندا وقال: «ان مبيعات غلوبال

التساني من بدء مسعسرض دبي للطيسران للقسررة اقسامست في الفـــتــرة بين ١٦ و٢٠ تشــرينَ

وتعتبر وغلوبال اكسبريس الطائرة السابعة من توعها التي انتىجىتها وبومبارىيه، لرجالً الاعمال لكنها تمتاز عن سابقاتها مثل سلسلة اليرجيت أي، ٣١ و٥٤ و ٦٠ و و تشالينجر ، ٦٠٤ بقدرتها على قطع مسافة تزيد قليلا على ١٢ أأف كلم من دون حاجة للترود بالوقود، وينكس أن أبعيد مندى سُجَّلتهُ النَّمَّاذِجِ السَابِقَةِ لم يتعد

مسافة ٧٥٥٠ كلم. وزونت دغلوبال اكسبريسه بمحركين من انتاج شركة دبى أم دبليو - رولز رويس، تبلغ قُلُوةُ دفع الواحد منهما ١٤٦٩٠ ليبرة ويمنحاها القدرة على الطيران سترعبة ٨٠٤ مناك (٩٠٤ كلم في الساعة) في حالات الطيران بعيدً المدى مع توافر امكانية زيادة السبرعيّة الى ٨٨, •ماك (٩٣٥ كلم في السباعة) على ارتفاع ٥١ الف

وتساهم «بوسباردیه، بنسبة ٥٠ في المنسة في كلفسة تطوير الطائرة الجعيدة المقدرة بنصو ٦٠٠ مليون دولار اميركي وتشارك فى تمويلها وصناعتها تسع شركات بولية من ثلاث قارات

قدم (١٥,٥ الف مدر) في حد

تشـــمل «بي ام دبليـــو - رولز رويس، (المانيا) و«ميتسوبيشي، (اليابان)، و،سيكستين افينويك، (فرنسا)، وهنيويل، (الولايات للتحدة) وولوكاس ايروسبيس، (بريطانيا).

'''دَ واوضَّح ليسو كنابن احسد مسدؤولي صناعة الطيران في محموعة «بومبارديه» ان مشروع تطوير دغلوبال اكسسببريس، استغرق نحو ثلاثة اعوام مشيرا الى ان الشركة المساهمة ستصنع اجراء وانظمة منفردة يصار الى تحميعها لاحقأ في مصانع شركة دى هافيلاند، التأبعة للمحموعة المُذَّكِّ ورةً الواقعية في ضيواتي مدينة تورونتوء. وتمثل الطائرات الخاصة نحو

٣٧ في اللَّهُ من أجمالي مداخيل وبومسبسارديه، من صناعسة الطبيسران التي تضم خسمس شيركيات ابرزها ،كندا ابر، و،دي هافيلانده وبلغت مبيعاتها العيام الماضي نحو ٩, ٢ بليون القطارات الشقيلة وألدراجات الثلجيية (سكوتر) التي بلغت مستعاتها العام الماضي نصو ۲٫٤ بليون دولار.

لديكم الرؤية ولدينا الخبرة

🛘 دبي - والحياة:

■ دشنت شــركـــتـــا «ببي

انتآجية مينئية تبلغ ١,٥ مليون

متتر مربع سنويأ وبكلفة

استثمارية قدرها ٧٠ مليول درهم

(١٩ مليونَ دولار) لمرحلتهُ الأولى. وقال المدير العام لشركة ببي

للاستثمار المساهمة العامة خالد

جاسم بن كلبان: «أن العمل في

المسروع بدأ في حزيران (يونيـو)

١٩٩٦، حَيْنَ تَمَلِّكُتَ شُــركــة وببي

للاستثمار، نسبة ٦٠ في المِثة في

شسركة والإصارات للرجاج، التي

أسستها شركة دثانى للصناعات،

واحتفظ رجل الأعمال الاماراتي

ُ وتَوقعُ بن كلب أنَّ في مــؤتمر

صبحافي مشترك في ببيّ بحضور

السيد عبدالله سعيد ال تبلغ قيمة

مبيعات شركة والامارات للرجاج،

٦٥ مليـون درهم (٥,٧١ مليـون

دولار) سنة ۱۹۹۸ على ان ترتفع

في السنوات اللاحـقـة الي ٢٠٠

مليون برهم (۲۷ مليون دولار)

سنة ١٩٩٩ والى ١١٠ ملايين درهم

(٣٠ مليون ولار) بحلول السنة

٢٠٠٠. وقال ثاني ان قرابة نصف

انتساج المصنع سسيسسوق في

الإمارات ومنطقة الخليج والنصف

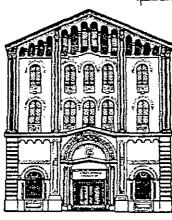
وقِّس السيد بن ثاني حجم

عبدالله سعيد بن ثاني بالنس

الباقية البالغة ٤٠ في المُثة.

رجال الأعسال الشاجدون وأصحاب الفكر المقدام يتمتعون بنظرة ثاقبة تعكنهم من رؤية الأمور على حقيقتها وتجعلهم يدركون مسبقأ كيفية تبلورها

نحن في كريديه ليونيه قسم الخدمات المصرفية الشخصية نشارككم هذه الرؤية من خلال خبرتنا العريقة وخدماثنا المصرفية والإستثمارية التي نضعها كاملة تحت تصرفكم لمساعدتكم في الوصول الي



أن قسم الدُّدمات المصرفية

شركات أو مؤهِّمات ستجدون

الشخمية في كريدي ليونيه

يتفهم متطلباتكم بصورة دقيقة ويلبى إحتياجاتكم من خلال علاقة وطيدة مبنية على الثقة

ويضبع تجت تصبرفكم سوارد

الثقة والموارد العالمية أساسان فريدان يتمتع بهما قسم الخدمات المصرفية الشخصية في كريدي ليونيه.



PRIVATE BANKING NETWORK:

SWITZERLAND: GENEVA TEL. 41 22/705 66 66 · HEADQUARTERS FOR CREDIT LYONNAIS INTERNATIONAL PRIVATE BANKING BASLE TEL, 41 61/284 22 22 • ZURICH TEL, 41 1/217 86 86 • LUGANO TEL, 41 91/923 51 65 Paris tel. 33 1/42 95 03 05 · Luxembourg tel. 352/476 831 442 · London tel. 44 171/499 91 46 Monaco tel. 377/93 15 73 34 • Vienna tel. 431/531 50 120 • Montevideo tel. 598 2/95 08 67 • Miami tel. 1 305/375 78 14 Hong Kong tel. 852/28 02 28 88 • Singapore tel. 65/535 94 77

11.20

1,310

10,77

1.775

YOS.A

1. 427

القرنسي

,1.50

111

۲٠,٤٩

YEOV

741,£

۳۹۸,٦

77.77

۲۳.۰

411.0

T12,A

TT. T.

171.1

.1.1

اليابأني

, 150

. · EAV

۸۲.۵

V, 17 V, TI V, 1A V, 17

T, 27 T, 27

T,A1 T,TA T,OT T,ET T,ET T,T1 T,T0

7,17 7,77

9/11

٤,٦٨

1757

1277

٠,٤٣ ٠,٥٦ ٠,٤٣ ٠,٥٠ ٠,٣٧

7,71

العادن التُمينة (دولار-اونصة 🚁

4/15

777.7

£ 11

العادن بالطن

YOFF

1414

التفط دولان برميل *

175.

1747

9/75

1A. Y

11,40

2,8578

کانوں-۱

تشرین-۲

تشرين-٢

تشرين-٢

کانور-۱

نیتان ۱۸

7,07 7,00

TY£,3.

۱۹۹۷ (تسليم فوري)

1777

1774

1/10

1A,TP

4/10 9/13

Y . 0 Y . VA . 3

1779

1:17

14.30

14,00

3,34

E=1...1

ڪر ادولار)

بر نوزر

. كاكاو رجنيه

حج إحتمع

بغنر إحدث

177.

1774

4/17

14.5.

14.10

۲۰,٤٠

4,4777

المنطح والطن - سوق الساع النسية -

4/44 السابق

1070

1175

AT, YO

47,70

717,V

47.0

tovo

1171

ب العملات العربية السعار الفائمة على العملات التعربية والتطابل التميزة.

حسور مسوف عسلات متعرفة من بنك الخليج المتولي (لفتن).

800 نسمار السنمة من شركة ميدونيوم الكوموميكس، إنسان

TT1.70

٤,٧٨١

, ۲۸۷٦

T YOY

٣,٨٥٦

7.770

,7997

1 . 9Y .T

.ETAE

7.00

السويسري

. WY1

AT. TV

\$ · W

1110,4

النبثار البحريثى

ھن

(1111/1111)

717

7,07

4/YY 4/YE

127.

3tA

1757

110Y

727.

. 4 تسليم تشريل الله بي اللوفندر (١٩

7.07

(1447/1441)

£1£,A.

1/10.

1777

1277

7580

1/11

175.

7VY•

127-

* سعر التثبيت للذهب في سوق الندن الساعة ٢ بعد الظهر

مؤشرات أسواق اللل واسمار السلع

الاللثي

۳۹۷, ۵

, \$747

. 2790

٤,٦٧٢

۲,۲۷۸

Y, EAV

,**15

السعار صرف النولار والجنية الاسترليني تشير الي قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحددة ، والعكس صحيح بالنسبة للعملات الاجتبية الاخرى

اسعار صرف العملات الدولية الرتيسية

الالماني

W.A.

أسعار الفائدة على العملات العربية

الاسترتيني

, 2915

. 7777

۰.۸۸۳

YEAR V

O. EAS

1,188

الاسترليني

1,1117

110.4

O.AY

الإميركي

٠٠٠.

T, V0

7,777

.7779

, 400

٣,٦٣٩

TOTY

T,TEY

الدولار

الاميركي

الديثار الكويتى

درهم الإصارات

الريال السعودي

النيتار البحريني

الريال العطني

<u>لرِّيَّالَ القَطرِيَ</u> الليرة الكينانية

الحنية المصري

النظار الارتفي

النينار العراقي

الجنيه الاسترليني

الدولار الأميركي

الفرنك القرنسي

الليرة الإيطالية

الإجل

لشجر واحد

لدَّ ٦ اشْنَعُرَّ

الدولار الإصيركي

الين الناباني

للفرنك الفرنسي

النيرة الإيطالية

نثب

حاس (دولار)

لومنيوم إدولار

تك (دولار) يكل (دولار)

الفرنك العنويسري

4.74

TTY.1+

٤٨٨

المأرك الإلماني

الصيبة الاسترليني

الفرنك السويسري

التي الباباني المارك الإلماني

الثلثاء ٢٠ أبلول إستعبر ١٩٩٧ للوافق ٢٩ حمادي الأولى ١٤٦٨هـ/ العدد ١٤٦٣٣

الوليد بن طلال وابنته ينضمان إلى مالكي "دونا كاران" العالمية

من محمد اليامي:

🖿 اكند منصيدر في «شتركية الملكة، القابضية التي بملكها رجل الأعمال الشعودي الأمير الوليد بن طلال في الرياض امس صحة البيان الذي ارسلته احدى الشركات البريطانية حول تعلك الأسيس الوليد بن طلال حبصة نسبتها ٦ في المئة من بيت الأزياء العالى دبوناً كاران، -Donna Ka) (ran وتملك الأمير ريم بنت الوليد بن طلال حصة اخرى تبلغ ١ في لْلُنَّةَ مِنَ السَّرِكَةِ نَفْسَهَا لِيَنْضَمَا بنلك الى مسالكي بيت الأرياء

للعروف وتحفظ الصدر في حديثه ا والحسيساة، على التسعليق على الإعلانٌ عن أول أستثمار عالمي تنخله الأميرة ريم وما إذا كانت هذه الخطوة سبقندسة لخطوات أخرى قد تشمل الأمير خالد بن الوليد، الابن الأكبر لرجل الأعمال السنعودي، الذي أصبح يصنف كمستثمر دولي يملك محفظة استثمارية كبيرة ومتنوعة. وقال المصدر وأن هذا شيان عيائلي

يحندم الأمير الوليدء. ونكر البيان ان الأمير الوليد كأن أستثمر أكثر من عشرين

مليسون دولار في شسركسة «دونا كاران، العالمية المحدودة ليتمكن من الحصول شخصة أعلى نسبة ٦ في المئة، أضافة الى وأحد في المئلة أخرى من الحصص لتكون كريمته الأميرة ريم هي المستقيدة

• وأوضح البيان أنه تم شراء الأسبهم بمعدل ١٣,٧ دولار للسهم الولجد من بورصة تداول الأسهم في نيبويورك، وأن شبركية سونا كآران، باعت حصبة ٧٠,٧ مليون من استهمها في تموز (يوليو) ١٩٩٦ بموجب عبرض عنصومي

وقال الأمير الوليد في البيان

انه يتابع منذ فترة أداء الشركة وانه مسعسجب بما توفسره من منتجات للمستهلكين تخدم حاجات الرجال والنساء، مشير أ الى أن الشركة في نمو مطرد وفق تقريرها السنوي الذي يوضح ان اجمالي حجم العائدات السنوية الصاقى للأقسام التابعة للشركة ارتفع الى مسا يزيد على ٢٠ في المئة سنوياً منذ عام ١٩٩٤.

ولفت البسيسان الي أن هذا الاستثمار يعتبر الثاني من نوعه بالنسسة للأصيير الولييد الذي استثمر في ١٩٩٣ مئة مليون دولار لشراء حصة مقدارها ١٠ في

افينيو، الأميركية، والى ان استثمارات الأمير في المتاجر والبضائع الفخمة لها بعد يعزز اهتمام الوليد بتطوير مجمع من المتاجر الفجمة يقع في قلب منطقة الأزياء في العاصمة السعوسة يتوْقَع افتَّتاحه مطلع القرن المقبل. وَفَّى هذا الشَّان عُلمت والحياة،

انه لم يتم الى الآن توقسيع أي اتفاق بين الأمير الوليد وبين أي من الشيركات أو المتأجر الفضمة لافتتاح فروع لها في المجمع حتى تلك التي يملك الأسيسر الوليسد ومعلوم أن الأمير الوليد بن

طلال مستشمر عالمي تتوزع استشماراته بين اكثر من مشة شركة سعوبية وعربية وبولية تعسمل في قطاعسات المصسارف والفنادق ألغسخسمسة والمطاعم والدعادة والاعبلان والزراعية والعقارات والسياحة والسفر والمتاحر الفخمة وبور الأزياء ومجالات التقنية

ويشبار الى ان استشمارات الوليد بلغت وفقأ لمجلة عفورين ١١ بليون دولار جعلته يحتل المركز الثاني في تصنيف المجلة لاصحاب رؤوس الاموال نوي النفوذ في عالم التجارة الدولية.

من سُعُد الأسمري:

🔳 اختتمت لحنة الاشراف والرقابة على الجهاز المصرفي في دول مجلس التعاون اجتماعها الـ ١٨ امس في مقر الإمانة العامة في الرباض حبنث تمت مناقشية عيد منّ المواضيع اهمها القوانين التي تحيد نسب الاحتياطات النقبية ونسب السيولة واختلاف الانظمة الضريبية المطبقة في الدول

الاجتماع انه تمت مناقشة ورقة اعدتها «لجنة بازل» المكلفة الرقابة على البنوك ومؤسسات الصرافة في العالم، توضح مخاطر حلول سنَّنة ٢٠٠٠ على اجهزة الكومبيوتر. وأضاف ان اللحنة ناقشت براسة لجدول سقبارنة اعدها البنك المركسري العنصاني لنظام الرقسابة على مسحسلات الصرافة في دول مجلس التعاون. وتم اعداد هذا الجدول بناء على الإجتماع السابق للجنة الاشراف والرقابة المصرفية، وتم عرضه على احتماع امس. ورأت اللحنة ان تقوم الامانة العامة بطباعة الجدول بعد تجربته قبل ارساله

السنوات الثلاث المقبلة في مجالات صناعة

البتروكيماويات والتكرير والريوت المعدنية

وشسركات الصبيبانة بمشساركية القطاع

وأكد البنبي نجاح خبراء البترول

المصريين في توفّير ٨٥ في المُنة من حاجات

مصر من البنزين الضالي من الرصاص دون

استثمارات مالية كبيرة ما ساعد على عدم رفع

وعزا البنبى اقبال الشركات العالمية على

البحث والتنقيب عن البترول والغاز الطبيعي

في مصصر الى نجاح برنامج الاصلاح

وقسال أن الوزارة تمنح القطاع الخساص

تسهيلات لإقامة مشاريع جديدة في مجال

الصناعات البترولية بحثأ وانتاجأ وتكريرا

عالمية يتم تشغيلها في وقت واحد حالياً في

عمليات اليحث والتنقيب.

وأفاد ان ١٥ جهازاً للحفر تابعة لشركات

كمأ تُمِنُ مِناقِشِيةَ مِسالة

الانظمية والقبوانين التي تحيد نس الاحتباطات النقبية ونسب السيبولة واختتلاف الانظمية الضبريبيية المطبقية في النول الاعضاء، وتم الاتفاق على تكليف البنك المركزي الخويتي بسراستها ووْضع جُدول لها، تُم عَرْضُها على الاجتماع الذي سيعقد الاسبوع من جهة اخرى، قال السيد محمد الشباعر مدير ادارة الموانئ

القطرية عيقت ترؤسيه امس في وقال السيد ابراهيم السبيتي مندوب الامسانة العسامسة في الرياض الاجتماع الثاني لمجموعة العمل الخليجية الخاصة بالموانئ ان الاجتماع يهدف الى تنسيق الجهود بين دول المحاس لوضع انظمة وأسس ومعايير تحكم عملية بخول السفن الاجتبية الى هذه الموانئ وتطبيق قسرارات المنظمة البحرية في هذا الشبان والمحافظة على البيئة البحرية من التلوث. وأضاف أن الإجتباع اقترح قواعد وشروط خاصة بدول المجلس في ما يتعلق بكيفية اجراء التغتيش على السفن عندما تستخصيم أي صيناء في دول المجلس، وإنه تم التسوصل الي صيغة موحدة سيتم عرضها على الاجتماع المقبل واقرارها.

🛎 هونغ كبونغ - رويتسر - قسالت وكسالة مودين، التصنيفات الائتمانية امس أن السلام يمثل مخاطر جديدة للنظام المصرفي في لبنان. وَبِلَاتِ مُونِينَ عَن تقرير أَحْيِر عَنْ الْصَارِفَ في البلاد وأنَّ المسارف اللبنانية التي تجاوزت الحرب الاهلية تواجه الان مضاطر مضتلفة لكن

موديز': السلام يمثل

مخاطر جديدة للمصارف اللبنانية

وأصَّافَت الوكبالة: دان النظام المسرفي اللبناني صيمه في أعسوام الحسرب لأنَّ الاستراتيجياك المصرفية ركزت ببساطة على ادارة السبيولة، الا أن التركير الآن على تطوير الاعمال المسرفية التقليدية مثل تقديم رهونات عقارية وقروض استهلاكية وقروض متوسطة الأجلُّ، وتَتَرَّايد حدة المَضاطر الكامنة في هذا التحول نتيجة صعوبة التنبؤ باداء أنواته الالتسميان سيواء الحييث منهيا في السيوق اللبمَانية أو الَّتِي أَخْتَفْتُ مَحَلَيا مِنْذَ أَعُوامٍ.

ومنحت موبيزء اربعة مصارف لبنانية تَصَعَيفَ «بِ ٢» للاقتراض والودائع وتصنيف د، للمشائة المالينة وهي منصبارف دعودة، وبيبلوس، وبالبصر للشوسط، وببتك لبنان

Bow Industrial Park

London E15 2DZ, UK

Tel: 44+181+533 0288

Fax: 44+181+986 **9430**

وزيرالبترول المصري: ١١٠ تفاقات للتنقيب عن النفط والغاز

🗖 القاهرة – «الحياة»:

■ قسال ورير البسترول المصدي حسدي البنبي ان السنة المقبلة ستشهد توقيع النَّفَاقُأْتَ جِديدة للبِحَثُّ والتنقيبُ في مُناطقٌ بحسرية وبرية لأول مرة في اطار المزايدة التي طرحتها هيئة البترول السنة الجارية مما سيريد من حجم نشاط الشركات العاملة في

واضاف في كلمـتُه الى ندوة نظمتها الجمعية المسرية للاستشكاف أمس أنه تم توقيع عشرة اتفاقات جديدة خلال النصف الأول من السنة الجارية.

وأقادان الصحراء الغربية تشهد حاليا تنفيذ اكبر مشروع لتنمية عشرين بئرأ للفآز لتوفير ٥٢٠ مليون قدم مكعبة أضَّافة الي ٦٥ الف برمسيل مكتسفسات و٢٥ الف طن من

واضاف انه تم تخصيص عشرة بلايين جنيه لتنفيذ مشاريع في الاسكندرية خالال

INTERNATIONAL

NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION

يفتتح احتماعات الأسبوع المقبل

من جابر القرموطي:

عبدالعليم نوارة لدالصياة، أن تنشسيط المسادلات التسجسارية عَــام ١٩٩٥، مــشــيـرا الى ان

العلامات التحارية

وأكد حصدي أن الجانبين ينسقان في سجال المواصفات القياسية والعلاصات التجارية وصَّفايةً المُستَهاك، موضَّحًا أنَّ الفنتسرة المقبعلة سنتبشبها اجتماعات على مستوى الحكومة

من جهة اخرى يستعد مركز

تلك الاستواق ان جسطة واردات تونس عام ١٩٩٦ من دول الصالم بلغت نصو ٨ بلايي دولار فيما بلغ حسجم المسأدرات المص س. اليها في العام نفسه ٢٨ مليون ولار فقطأ

منها ٢٧ مليون دولار فقط

اما الجزائر فقد استوردت من

ان حسجم مستساركية مسحسر في الاستواق القالات لا يعقل الا نسب

وزيرالتجارةالتونسي الغرفة المصرية التونسية

🛘 القاهرة –

يفتتح وزير التجارة التبونسي السيد منذر الزنايدي في ٩ تشـّـرين الاول (اكـــتـوبر)ً المقحل اجتسساعات الغرفة الاقتصادية المصرية - التونسية التى تستمر ثلاثة ايام ويسبقها تنظيم يوم عن «الاستشمار في

وقبال رئيس الخرفية السيبيد الإصشمناعيات سشركيز على الستى وصطت الى ٩٦ ملسيون دولار في ١٩٩٦ مقابل ٦٠ مليون الجانبين يسعيان آلى ريانتها ا الے ۲۰۰ صلیاں دولا، سینہ

وسيبحث الحانيان أنضأ ف اجراءات اقامة منطقة تجارة حرة بين الجانبين بحلول كانون الثاني

صمدي رئيس جهاز الشمشنا. التجاري المصرى أن الجنانيين اتفقا على أتسام الأعفاء الجمركي المنشجات البلدين بشكل تدريجي في فـتـرة تمتد بـين ٣ و٩ سنوات، مشيراً الى انه تتم الآن مراجعة قوائم السلع المستثناد من الاعفاء سعياً الى تقليصها لزيادة حجم

والقطاع الضاص لبلورة الشعاون

تنمية الصادرات الممرية حاليا بالتعاون مع جبهاز التصشيل التجاري، لايفاد بعثة ترويجية للصبادرآت الزراعية والصناعية الى تونس والمغرب والجرّائر من تَشْرِيْنَ الثَّانِي إِنْوُفْمَجْرٍ} المُقْبِلُ ونلك للتعريف بالمنتجات في هذه

للذائبيسة وادوية واثساث ومفروشات ومنظفات صناعية وحاصلات زراعية ونباتات طبية وعطرية وحلويات ومنتسجسات

الدراسة لن صحِم وارداتها من العَالم في ١٩٩٥ بلغ نحسو ٨ بلابين دولار كار نصبيب سم

دول العبالم العبام في ١٩٩٦ بما نَسْسِمَتُ ٩ بلابِينَ تَولار، وبلغ

وينضح بزهذه الاصصاءات

الاسواق. وذكرت براسة تسويقية عن

وليدير فئة ١٠- التنبيث الأول 17 3 Y0V.V. سوئيدي غَنة ،ب- ائتثبيت الأول 1.5 *1575 TYTAO سونييدر فئة ١٠ – التتعيث الثاني 17.3 17,0 Troto. سولينير فثة سرسالتتبيت الثان ነፕ.ለሃ 12 **T1777** 47277 ت النبناني التجارة ، ج. ، 71.75 71 TTOAY 1451. ىك عودة ىجى، **TA.TY** 27017 TYTTA ك ببروت ب 4242 7.17 7.17 פדדדד تبركة الكرامة الكمنانية 1.11 YPAVA تبركة الإسطات الأصفى السم $\tau_{\rm c} \Delta Y$ شركة الاستنت الابتض الحاطة 10.. شركة لترنيت 1.45

اعلی مستوی ۹۷/۹۳ اینی غستوی ۹۷/۹۴ التاريخ التاريخ 11,80 15/4/14 14.00 47/1·/17 1 YE.4· ۱۸,۷۵ 19,40 11/1/1 . 47,50 اسعار صرف عملات متفرقة د 177 317 TATO TAT . 1,1770 1,11 84 77, A0 5 V Y 4.75-4 موريتانيا 100.07 100,47 لسودان 177,77 177,77 بيوتى صومال 777. T17. هونغ كوبغ ٧,٧٣٨٥ V.V*** £ . . £Y روبية الفيلبين 17,10 77,4 1,014-سنغافورة 1.0170 تأيوان 7A.7. ١٨.٦٠ ولار اللائد 72,30 TO,V. العملة الاوروبية ٧٢٠٨, ٠ ٠,٨١٨ 777,07 777, 777 سانيا 157.44 124.51 الفرنك الإفريقي 7.,000 OST.TT ۸۸, ۲۱ بجدرنا **Y1,** M ٧٨٠ سراليون ٧٨٠ يون 040 . 4 PAY, YT فرنك للون 1.7377 بولار 1.1401 1,YAYT 1,700 · , VYTT حقوق السد · , ٧٢ - ٦ ٠٨١٥, ٠ .,0140 وقيمة العطة في مقابل الدولار.

امعار الأمهمني بورصة بيروت عدد الإسهم عند الإسهم ئلسليق \$ التداولة اخر تثبيت 144Y-+4-7% 1447--4-77 1444--4-47 10117 1997--9-77 1954--4-15 1444--4-77 1777 1994--9-47 T+A10 1444--4-47 1447-+1-77 1444-44-44 1,84 17071 የለYo 1997--9-77 7707. يونيسيرامية الحاث 1994--1-51 **بوئيسيراميك ا**ستي (13

هذا الاسبوع



الأمير سلطان في جنوب افريقيا لاحياء الحوار العربي - الافريقي

الأمير سلمان: «مع لبنان في السراء والضراء»

مصر: قانون الايجارات الزراعية يشق الاسلاميين

إيلى حبيقة يتذكر:

- يحمل السيف أمام القائد ويعمل لمصلحة ابو أياد
- أعلنوا الاستنفار في ١٣ نيسان فحملنا بنادقنا... وبدأت الحرب
- تقاسمت القبائل الدولة اللبنانية وتتحارب اليوم بأسلحة السلطة والفساد
 في مجلس الوزراء تأخذ المسألة للأسف طابع التحدي
 - التدخل السوري للجم الجنون اللبناني ايجابي

الشيخ سعيد شعبان: سنبث افكارنا من خارج لبنان قوة الديبلوماسية الاميركية تفرض حلاً لنزاع الصحراء

أحمد رمزي ونجوم فارقوا الأضواء أين هم الآن؟ ولماذا اوشكت «باروكة» ليلى علوي أن تثير أزمة؟ وماذا حدث بين احمد زكي وأحد النقاد السينمائيين؟ وكيف كادت جين سيمور ان تموت في بورتوريكو؟



اسبوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

الجمع العربى لحماية اللكية الفكرية يشارك فى ندوة ستراسبورغ

الرياض - «الحياة» - يشارك المجمع العربي لحماية الملكية الفكرية في ننوة دولية تعقد في ستراسبورغ في فرنسا في ٤ وه تشديد إلا المراسبورغ في فرنسا في ٤ وه

الفكرية، على هامش احتفالات معهد المنتاين الرسميين للمهنة المعتمدين

وسنتركز أعمال الندوة على ورش عمل لتدريب محامي براءات

الاختراع على كيفية التعامل مع القوانين المحلية للنظمة لهذا الجانب من

اللكية الفكرية. كما سيتم تدريبهم على كيفية التعامل مع الاختراعات

ويشار الى ان المجمع العربي لحماية الحياة الفكرية يسعى مع

أطراف عدة خصوصاً جامعة الدول العربية الى اقامة مكتب عربي موحد

للبراءات على غرار المكتب الأوروبي. وتأتي مشاركته في اللقاءات الدولية

بيروت تستضيف المؤتمر السابع لرجال الاعمال العرب

● القاهرة - • الحياة • - تستضيف بيروت في الفترة بين ١٨ و ٢٠

وقال الامين العام لاتحاد الغرف العربية برهان النجاني لـ «الحياة»

كما يبحث المؤتمر، الذي سيحضره حوالي ٦٠٠ من رجال الاعمال

والسنتمرين في مشاكل انتقال الاموال والاستثمارات في النول العربية

وفرص الاستثمار في الدولة المضيفة وتجارب الاستثمار القطرية فضلا

عن حلقات متخصصة عن الصناعة والزراعة والسياحة وخدمات النقل.

واختارت اللجنة المنظمة للمؤتمر رئيس الوزراء السوري محمود

سورية تحول مجرى نهر الفرات الى محطة كهرومانية

● بمشق - رويتر - حولت سورية مجرى نهر الفرات ألى محطة

كهرومائية شمال البلاد لانتاج ١,٥ بليون كيلووات/ ساعة سنوياً تبلغ

وقالت الصحف السورية الرسمية امس الاثنين ان رئيس مجلس

الوزراء محمود الزعبي افتتح المشروع أول من أمس الأحد قرب مدينة

وذكرت انه من المتوقع ان يوفر المشروع ٢٩٠٠ فرصة عمل في منطقة

الغرب يشتري ١٣٠ ألف طن قمحاً

• باريس - رويتر - قال تجار حبوب أوروبيون أمس الاثنين أن

وذكر التجار أن المغرب اشترط أن تتم الصفقة في أطار ائتمانات

ولم تتوافر تفاصيل عن الأسعار، لكن أحد المعدرين قدر السعر بما

المغرب اشترى الجمعة الماضى ١٣٠ ألف طن من القمح اللين من دون

ومين السامان سياح العالم

تشرين الاول (اكتوبر) المقبل فعاليات المؤتمر السأبع لرجال الاعمال

والمستثمرين العرب الذي ينظمه اتحاد الغرف العربية بالتعاون مع الجامعة العربية ومؤسسة ضمان الاستثمار واتحاد الغرف اللبنانية

ان الاجتماع سيناقش محاور عدة من بينها انجازات الاصلاح الاقتصادي في الدول العربية والعولمة كعامل جذب للاستثمار ومنطقة

تحت شعار بتشيط الاستثمار الخاص في النول العربية.

التجارة الحرة وأثارها المتوقعة على الاستثمارات.

الزعبى متحدثًا رئيسيا وضيف الشرف.

حلب حوالي ٤٥٠ كيلومتراً شمال دمشق.

حلب التي تعتبر ثاني أكبر مدينة بعد العاصمة دمشق.

قيمتها نحو ٩٠ مليون دولار.

كمحاولة لتحقيق هذا الهدف الذي يتوقع أن يساعد المخترعين العرب

على تسجيل اختراعاتهم في مكتب واحد ولرة واحدة، ويحفرهم على

لدى مكتب البراءات الأورويي.

الريد من البحث والاختراع.

التي لا تشملها الحماية، والحلول المكنة لذلك.

تشرين الأول (اكتوبر) المقبل حول الملكية

وكلاء وزارات المال في دول الخليج يبحثون في الربط الكهربائي

من محمد اليامي:

■ تعبقيد لجنة وكبلاء وزارات المال في دول منجلس التنعناون الخليجي غدأ الأربعاء اجتماعها العاشر في مقر الامانة العامة لمجلس التعاون في الرياض.

وسيناقش الوكلاء في الاجتماع تسهيل توظيف الايدى الحاملة الوطنية وانتقالها بين الدول الاعضباء، ومشتروع الربط الكهربائي لدول المجلس. وسيرفع الوكلاء توصياتهم الى الاجتماع المقبل لوزراء المال المقرر عقده في الدوحة بين ١٨ و١٩ تشرين الاول

وكان وكلاء ورارات الكهرباء والماء في دول الخليج ناقشوا في حزيران (يونيو) الماضي مشروع الربط الكهربائي في دول إلمجلس في ضوء منكرة الآمانة العامة

لمجلس عن تطورات المشروع. ووافقت لجنة التعاون المالي والاقتصادي في وقت سابق منَّ السنة الجارية على تبني توصية اللجنة التأسيسية للمشروع باختيار البديل الثالث المتمثل في قبيام القطاع الخناص بتنملك المشروع وتنفيذه وان تقوم اللجنة التاسيسية بالتنسيق مع مؤسسة الخليج للاستشمار بالتسويق للمشروع لدى الجهات المختصة وبتحديد المعلومات والرسوم التي ستلتزم بها الدول الأعضباء بحبث تأخذ في الاعتبار أن تكون التكاليف في حسدونها النبسا، ومبررات مبالغ الرسوم التي ستقوم الصهآت المختص بتحملها، على أن تعد اللجنة

التأسيسية تقريراً مفصلاً عن

النتائج التي توصلت اليها

مؤسسة الخلبيج للاستثمار

المناقشية في الأجتماع المقبل

وأكد براون ان القرار سيتخذ

وأشار مجنداً الى ان الحكومة

البريطانية ستوضيح خططها في

غصلحة بريطانيا ولن يتخذ الا اذا

تم اجتياز هذه الاختبارات.

لتسييل الغاز المُصَدودة، (الجارُ) انها ستدخل قريباً الى اسواق الغَّاز النولية في منطقة الشَّرقَ الاقتصى. وكشيفت أن انتاجيها وصيل سنة ١٩٩٧ التي ثمسانيسة مسلايتين طن من الغساز الطبسيتعي المسل ومنتجات اخرى وهي تزيد على حجّم تعاقداتها السنوية مع اليابان المشتري الرئيسي لمعظم انتاحها.

احتفالها اليوم بمرور ٢٠ عاصاً

وارتبطت والجسسان، منذ تأسيسها قبل ٢٠ عاماً مع شركة

بموجبه بمضاعفة انتأحها من الغَـازُ الطبيعي المسيل (بتكو) بشراء الانتاج لمدَّة ٢٥ سنة ابتداء من ۱۹۹۶ وحستى سنة ٢٠١٩. وتمكنت (الجاز) للوفاء بشروط الاتفاق من بناء خط انتاج ثالث

الْغَائِض وبنجاح تام الى شُركات دولية كبرى في اوروبا والولايات المتحدة الاميركية، وستدخل سوق الشيرق الاقتصى في المستقبل

"ابوظبي لتسييل الغاز" تدخل

اسواق الغازفي الشرق الاقصى

وبتكوء البابانية كمستهلك اساسي للغاز الطبيعي المسيل باتفاق معته ٢٠ عاماً تشتري . خلالها الشركة اليابانية كل انتاج دادجار ۽. وعقدت الشركتان اتفاقأ جديدأ بينهما عام ١٩٩٠ تقوم (الجاز)

للغاز الطبيعي المسيل في العالم

تبلغ طاقته السنوية ثلاثة ملايين طن لترتفع طاقة المصنع بخطوطه الانتاجية الثلاثة الى نُحو ٨٩،٥ مليون طن سنوياً من الغمار الطبيعي المسيل سنوياً. وأكنت وانجازه أن اجسالي انتياجيها يصل سنة ١٩٩٧ الى

نحو تعانية ملابين طن تشمل الغاز الطبيعي المسيل اضافة الى الغاز البتروثي للسيل والبنتان . . وتقول «انجاز» انها تمكنت من

تجديد وتوسيع اسطول الناقلات التي تقوم ينقل الغاز المسيل من جرُيرة داسُ الى عصلائها عبر البحار والمعطات وتسلمت الشبركية ثمياني

ناقلات بنيت في اليابان وفتلنداً تريد قيمتها الأحمالية على ٢,٣ طيون دولار مولتها شركة (النوك) من دون شمركائها الأخرين الإجانب في دانجازه.

□ أبو ظبي ~ من شفيق الاسدي: في تشرين الإول (اكتوبر) ١٩٩٧. وتطمح دول الخليج بانجاز ■ قبالت شبركة ءايو ظبي عدد من مشاريع الربط بين شبكات المحدمات الإساسية لديها خـصـوصــأ في قطاعي الكهـرباء والاتصبالات بتحطأ عن تكامل وتوحيد للخدمات المقدمة كاحدى

خطوات التسعساون المالي والاقتصادي بينها. وبشبأرك القطاع الخياص الخليجي في خطط انشاء محطات التوليد وتطوير الشبكات القائمة عبر شركات مساهمة في الغالب تملك فيبها الحكومات الخليجية حصصاً متفاوتة. ويشار ألى أن السعودية تعمل وقق خطة مداها ٢٥ سنة لاعسادة هيكلة قطاع الكهرباء بحيث يكون التركيز على قطاع التوليد نظرأ لاعتماده على

الاستثمارات الرأسمالية اكثر من

قطاعي النقل والتوريع.

على بدئها انتاج الغاز الطبيعي المسيل وتصديره من مصنعها فيّ جــزبرة داس انه بعب توسيع مصنعها في الجزيرة اصبح لديها فائض يزيد على حجم التعاقدات مع اشركة كهرباء طوكيو، (بتكو)

وقسالت «انجساز، لمناسب

براون: لندن لن تنضم الى 'اليورو' إلاإذا كان ذلك يخدم المصلحة الوطنية

■ لنين - رويتــــر - أعلن غوردون براون وزير الغرانة البسسريطاني أمس الاثنين أن بريطانباً لن تنتَّضم الى الوحيدة النقدية الأوروبية إلا ادا احتازت هذه الخطوة اختيارات المصلحة

شأن الوحدة النقدية الأوروبية مع وقال في حديث لهيئة الاداعة نهاية السنة الجارية قبل انّ و-البريطانيــة (بيبيسي) ان بريطانيـا يتكنها ان تلعب دوراً تتبولى لندن الرئاسية الدورية للاتحاد الأوروبي. وكانت الأسواق المالمة شبهدت اضطرابات شديدة بارراً في الاتصاد الأوروبي سواء الحمعة بعيما نكرت صحيفة انضمت الى العملة الموحدة أم لا. وفايننشال تايمزه أن الحكوسة وكانت بريطانيا نكرت ان تتبنى موقفاً أكثر ايجابية من الاختبارات الخمسة لعضوية الوحدةُ النقدية هي التي ستحدد صاً اذا كانت ستساعدٌ في خلق الوطائق وتنصية الاستشصار والذيبات المالية. كما تريد ان تضمن ان يتستع الاقستصاد

الأوروبي بالمرونة على رغم العطلة

الوحدة النقدية الأوروبية. من جهة أخرى قال براون انه

عازم على ضغض الحد الأدنى لضريبة النخل الى ١٠ في المئة عندماً تتوافر الموارد اللازمة. وأضياف أن العصل بالتسطية الجديدة يقترب بسرعة، لكنه لم

الواحدة، وأن تتسسق الدورات الاقتصادية بين مختلف انصاء معرصان متخصصان يفتحان أمامك المحال للعديد من الغرص التجارية العالمية

قَالِلَ * الله عَارِضًا مِنْ ٢٠ دولة في أكبر تجمع أمناعة الطروريل الشرق الأوسط من حفتات أتحام العالم

معرض اكسبو للجلود



كل مايتعلق بصناعة الجلود من المواد الأولية المكونات، الجلود والعدبوغات، الكيماويات الآلات والماكينات الخاصة بصناعة الجلود

معرض الحذاء ٩٧ المنتجات الجلدية الجاهزة بمختلف أنواعها وأحجامها الملابس الجلدية، الإحذية، محافظ



برعاية

الجيب، حقائب اليد والسفر، الأحزمة والسيور، قرط أسية المكاتب، الهدايا ، الاكسسوارات من ۱۹ الى ۲۲ اكتوبر ۱۹۹۷

هل تبحث عن تأسيس علاقات تجارية جديدة أو فتح أسواق ـ جديدة لمنتجاتك أو توقيع صفقات تجارية رابحة ؟ اذا فاحرص على مشاركتك أو زيارتك لهذا الحدث التجاري العالمي الهام.





غرغة نجارة ومستاعة الشترقة المجنس الدولي للجلود والمعادان تجار أجباود يرجى تعدثة الاستمارة أبناه وارسالها بالبريد أو الفاكس الى العنوان

فركز من ٢٢٢٢ الثارثة الامارك المربية المتحدة المائدة المربية المتحدة المائدة المربية المتحدة المربية المتحدة المائدة المربية المتحدة المائدة المربية المتحدة المائدة نعم أنا مهتم بمعرض 🏳 اكسبو للجلود 🔃 الحذاء

O المشاركة في المعرض (يرجى لرسال تسبة مجزمتمة العرض) O زيارة المعرض (برجي ارسال المها التسجيل المبكر) الاعلان في دليل العارضين (برجرارسال النعة بأسعار الاعلانات والمقاسات)

🗆 دمشق – ءالحياة::

اتحادعمال

"کیاموتورز"

يبدأإضرابأ

عنالعمل

ويعتبر القمح المحصول الأهم في الانتساج الزراعي السبوري خصوصاً وأن سورية استمرت في استيراده حتى سنة ١٩٩٢ التيَّ بدأت بعيها تصقيق الاكتفاء الذاتي منه. وبلغ اجتمالي انتاج القمح ٢,٦ مليون طن سنة ١٩٩٤ بزيادة ٤٠٠ ألف طن عن حساجسة .ت. البلاد. واستمرت الزيادة في الانتاج بمعدل ٤٠ في المئة سنوياً مما أدى الى انتقال سورية الَّي تصدير القمع بعد أن كانت تستورده، ونلكَ بمعدل ٢٠٠ ألف

السورية الانضفاض الى صوجة

وكان لاشتمسام الحكوسة

وعبرت منصبادر وزارة الزراعية

سورية بندو ٣٠ في المئلة مز الدخل القسومي الذي بلغ سنة ١٩٩٥ أكثر من ١٢٦ بليون ليرة سورية بالأسعار الجارية (الدولار يساوي ٥٠ ليرة)، ويعمل في هذا القطاع ٥٠ في المئة من مسجمل

■ يساهم الإنتاج الزراعي في

بالزراعية في السنوات الأخيرة انعكاس ايجسابي على تغطيسة الطلب المحلى وتأمينه خصوصا بالنسنة للحبوب، أضافة إلى كثير من المحاصيل الصناعية كالقطن والتبغ والشمندر السكري دوار الشسمس الزيتي والقسستق السوداني والسمسم.

طن سنوياً اعتباراً من ١٩٩٤.

وفى السنة الجبارية انضغض اجسالي الكميات المسوقة من

الصنقيع التي ضربت البلاد في نيسان (أبريل) الماضي والي تدني منسوب الأمطار.

محاصيل صناعية أما القطن فيسميه السوريون

«محصول استرآتيجي» ويأتي في مقدمة المحاصيل الصناعية التي تهتم بها الدولة لارتكار أهم صناعة تقليدية في سورية (الغرل والنسيج) عليه. كُما بطلق عليه اسم «الدَّشِ الأبيضِ، ويقام له مهرجان سنوي في حلب يدعى ومهرجان القطنء. -

وَبِلغَ انتاج القطن سنة ١٩٨٥ ئحسو AV3 طَيَّأُ مِنَ المُسَاحِــةَ المزروعة التي بلغت نحو ١٧٠ ألف كبلوغراماً في الهكتبار. أمنا في ١٩٩٦ فيوصل ألانتياج الى اعلى مستوى له منذ زراعته اذ بلغت الكميات المنتجة ٧٦٠ آلف طن من مساحة ٢,١٩ مليون هكتار. وبلغ مردوده أعلى نسبة له أيضاً في تاريخ زراعية هذا المصصول في

ســــورية، اذ وصبل الى ٣٤٦٢ كيلوغراماً في الهكتار الواحد

ويبقى التبغ واحدا من المحاصيل الصناعية التقليدية في سورية ويزرع في الأماكن المرتفعة والرطبة. وعلى رغم الحصلة الأخيرة التي قامت بها الحكومة

أما بالنسبة الى محصول فول الصويا، فيدأت زراعته حديثاً في ١٩٨٨. لذلك كمانت المساحسات المزروعة محدودة واستمرت كذلك وكانت مساحة ٥٠٧٧ هكتاراً خـصّـصت لزراعة فـول الصـويا سنة ١٩٨٨ انتجت في حينه ٢٩٨٤ طناً بمردودية ٨٩٢ كيلوغراساً في

الهكتار الواحد. أسأ العام للاضي فوصلت المساحة الى ٢١٧٦ هكتَّاراً انتجت ٩٣٦٤ طـنـاً بصردوديـة ١٥١٦ وتعتبر زراعة دوار الشمس

الزيتي حديثة كنالتم اذ دخلت الى

سورية سنة ١٩٨٨، وتم تجريبها سقياً وبعلاً، وخصصت بساحة مُعَادَةً هَكُتَاراً لِلْسَعَى و٢١ هكتَاراً للبعل، وأعطت مردوَّديةٌ بلغت غي الجانبين ٥٣٩٠ طناً. ونتـيـجـ نقص المباه في مناطق زراعته انخفضت مساحة الأراضي المزروعة بمحصول نوار الشنبس الزيتي حتى وصلت أضيراً الى

تظاهرة لعمال شركة دكيا موتورز، في مدينة كوانغميونغ في كوريا الجنوبية امس. (رويتر) ويعمل القرار الذي أصدرته المحكمة السبت الماضي على حماية أصول هُذه الشركات من الدائدين بموحبُ طلبات قدمتها لمثل هذه الحماية الاثنين الماضي. وقال ناطق باسم مجموعة دكياء ان الحكّم يشمل

وطلبت كياء حماية قضائية خاصة الاسبوع وتقاوم كيا، التي تولجه بيوناً تقبر بنصو ٩٫٥

بليون وون (٤, ١٠ بليون دولار) طلسات دائنيها

ركيا موتورز، وشركة ركياً ستيل، لصناعة الصلب و،كيا انترتريد، التجارية.

الماضي بالإضافة الى ١٢ شركة لخرى في المجموعة.

لأجل غير مسمى، لكنه قال لاحقاً أن الاضراب سيستمر وكانت محكمة في سيول جمدت أصول اكبا موتورز، ثالث أكبر شركة في كوريا الجنوبية لصناعة السيارات وشركتين اخريينَ في مجموعة «كيا» التي الرئيسيين باستقالة مجلس إدارتهاء

تحديد المنشأ التسليم في تشرين الأول (اكتوبر) وتشرين الثاني (توقمير) القبلين. تضمنها الحكومة الفرنسية أو الحكومة الاميركية.

نصف سكان سورية يعملون في القطاع الزراعي ويوفرون ٣٠ في المئة من الدخل القومي

للاستناع عن التبخين، إلا أن هذه الزراعة توفر أرباها كبيرة

خنصوصا بعدمنع استبراد

ويقبوم عسد من المصانع الوطنيسة بتسمنيع جسزء من

مختصول التبغ وتحويله الى

سجائر وطنية، فيما يصدر

وكسانت مسساحسة الأراضى

المزروعة تبغأ سنة ١٩٨٥ حوالم

٣٩٦٩ هكتاراً انتحت ٨٠٤٥ طنأ

بمردودية ٢٠٢٧ كسلوغسراسأ

للبُكتار. أما في العبام الماضي

فارتفعت المساحة المزروعة بالتبغ

نحسو ١٤ الف هكتسار ووصل

وحسم الجنل الذي استمر

لسنوات حول اقتصادية زراعة وتصنيع الشعندر السكري في

سورية لصالح الاستمرار في

زراعته وتشغيل المصانع الأربعة

المختصصصة لزراعية الشيوندر

الصكري سنة ١٩٨٥ نصو ١٤٣٠٨

هكتبارات انتجت ١٠٤ آلاف طن،

وصلت المساحة العام الماضي الي

٢٢٤٢٥ هكتاراً وانتاجيتها الى

٩٧٤ ألف طن.

ويعتنمنا كنائت المساحبة

التي تتوزع في أماكن انتاجه.

الإنتاج الى ٢٢,١٠٤ أطنان.

السجائر الاجتبية في سورية.

■ سيول - رويتر - أعلن اتحاد العمال في شركة

وهدد الاتحاد في بادئ الأس بالدعوة الى إضراب

«كيا موتورز» الكورية الجنوبية ان اعضاءه بدأوا إضراباً كاملاً عن العمل امس الأثنين للضغط من أحل

تنفيذ خطة لانقاذ مجموعة ،كيا، التي تواجه مشاكل.

٢٨٩٤ هكتاراً كلها سقي وانتجت ٤٧٣٠ طناً. وما زالت هذَّه الزراعة في طور التجريب.

ويمتخدم السمسم في العديد من الصناعـات الغـذائيـة ويزرع منذ سنوات طويلة في اسساكن متعدة بن سوريّة. وبلغت مسساحة الأراضي المزروعية يالسب سنة ١٩٨٥، ٢٤٤٨ هكتاراً انتحت ١١،٩٩٦ طناً. وفي العنام الماضي وصلت السناحية للزروعية بالسيمسم الي ١١٣٥٤

هكتاراً بلغ انتاجها ههه طناً. أما بألنسية لزراعة الفول السوداني التي يشتهر بها الساحل السوري منذ القدم فبلغ محصولها العام للاضى أأهام طناً على مصاحةً قدرهاً ١٤٣١٧ هكتاراً.

ومن سلبيات الانتاج الزراعي السوري ان معظم ياتي من وحدات انتاجية صغيرة ومبعثرة في كاقبة انصاء القطَّر، وبالتالي بستلزم نقل الانتباج الى مناطق الاستهالاك تعدد الوسطاء مما

برقع تكاليف التسويق. الى ذلك فإن نسبة الزاضي المزروعة بعالاً تصل الى 46 في المنت من لعصال الزروعة، فضلاً عن أن تسبية كبيرة من المنتجات الزراعية سربعة التلف ما يتطلب التخزين بالتبريد للمصافظة عليها وبالتسسالي يزيد من تكاليف التسويق. وخنصصت سورية لشسراء

الأستعدة سعة ١٩٩٦ أربعة بلايين

ونصف ليرة سورية (نحو ٥،٥٥ مليون دولار اميركي). وتشير أرقام وزارة الزراعة الى ان حاجة سورية من الاسمدة تصل الى ٢٦٤ الف طن يتم انتاج ١٨٤ أَنْفُ طَنْ مِنْهِا فِي مُصَمِّعً الإستمدة في حنفض، أي انه يتم استيراد أكثر من نصف حاجة القطر من الأسمدة.

ومن أجل سد العجز تعمل الحكومة حاليا على إقامة مجمع .___ للأسمنة القوسفاتية في تدمر بطاقـــة ٥٠٠ ألف طَنْ سُنوناً، وكننك متعتمل لإنتتاج سيصاد والأصونيا بورياء قرب حقول الغان بطاقة ٥٠٠ ألفَ طر سنوياً.

يراوح بين ١٥٤ و١٥٦ دولاراً للطن شاملة أجرة الشحن والمساريف. وقال آخر أن السعر يراوح بين ١٥٧ و١٥٨ دولاراً للطن.

مصر تطرح أذون خزانة لأجل ٩١ يوماً قيمتها ٨٠٠ مليون جنيه القاهرة - رويتر - أعلنت الخزانة المصرية امس الاثنين فتح باب قبول العطاءات النون خزانة قيمتها ٨٠٠ مليون جنيه الأجل ٩١ يوماً على ان تصدر في ٢ تشرين الأول (اكتوبر) المقبل وتستحق في كانون الثاني

وتستحق في ٢ تشرين الأول أنون خزانة أجلها ٩١ يوماً وقيمتها وكان متوسط العائد على أذون الخزانة في المزاد السابق ٨,٨١٨ في

ويحق للبنوك وشركات التأمين وهيئاتها والشركات والأفراد التقدم بعطاءات للينك المركزي المصري حتى صباح أول تشرين الأول (اكتوبر).

اسعارالأسهم في طوكيو تغلق على انخفاض طفيف

● طوكيو - رويتر - أغلقت اسعار الأسهم في بورصة طوكيو للأوراق المالية على انخفاص طفيف امس الاثنين نتيجة توقعات غير متقائلة بوضع الاقتصاد الياباني قبل صدور بيانات اقتصادية مهمة في وقت لاحق من الاسبوع الجاري.

وهبط مؤشر دنيكاي، المؤلف من ٢٢٥ سنهما بابانيا معتازاً ٧,٥٠ نقطة أو ٤٠,٠ في المئة الى ١٧٩٨٧,٢١ نقطة. وكان انخفض لفترة قصيرة الى ٩٢, ١٧٦٨٠ نقطة. وعلى رغم أن عمليات شراء لأسباب فنية قبل الاغلاق عوضت معظم

الخسائر، الا أن المستثمرين من المؤسسات امتنعوا عن الإقبال على شراء الاسهم قبل صدور بيانات الانتاج الصناعي لشهر أب (اغسطس) اليوم النَّتْنَاء وللسح ربع السنوى لبنك اليابان غدا الأربعاء.

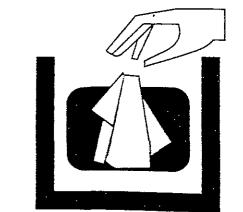
تحديد سعر الذهب في لندن عند ٥٠ ،٣٢٧ دولار

 لندن - رويتر - تحدد سعر الذهب في جلسة القطع الصباحية في لندن امس الاثنين عند ٢٢٧,٠٥ دولار للأونصة ارتفاعاً من ٢٢٦,٦٥ مي حلى القطع السانية الجمعة الماضي. مولار غي جلسة القطع السانية الجمعة الماضي. وبلغ سعر الذهب لدى اغلاق لندن الجمعة - ٢٢٧,٤٠/٢٢٦ دولار

الاجانب قد يسيطرون على ٢٢ في المئة من الأصول المصرفية في البرازيل

● ريو دي جانيرو ~ رويتر - قالت صحيفة «فولها ساو باولو» امس ان المصارف الاجنبية ستسيطر على ٢٢ في المئة من الأصول المصرفية في البرازيل اذا اشترى بنك وبيلباو فيزكاياً الاسباني مصرف دبي مسي.ان، البرازيلي.

وذكرت الصحيفة أن دراسة اجرتها مؤسسة «أوستن اسيس» الاستشارية تظهر أنه أذا أشترى البنك الاسباني للصرف البرازطي فإن للصارف الاجنبية سنسيطر على أصول مصرفية في البرازيل قيعنها ١١,٤ بليون ريال (٦,٢ه بليون دولار).



حافظواعلی نظافة مدینتکم

المجمع العربي لحماية الملكية للخايا

فالمستعلق والتحليق والمشاؤدان معومي أحصابة خلك أعكوة بستون الجي العومي أحصابة خلك أعكوة في يستون الجي المعانية المسكن أعكوة في نفوة فياية معنىيى سست. د تعقد كمي سست سبعند، مي فونسافي الأولاد د المعقد كمي سيت سبعند، مي فونسافي الدور المعالمية المادية مسيح سيد المسيح الموادد المسيح الموادد المسيح الموادد المسيح الم

المامين المعلق المعمل المساور سي الرسال المراكبين المساور الألف عالم كليفية القعامل عن القوامين المحلية المستعلق الألف المراكبة المستعلق المراكبة المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق المستعلق ا

و المهلوبة المعامر من السوالين المستوالية المالية الم

ى كد مسيعي معديي سرايد المسيوطنية المسيوطني

المنطقة على المستحد المنطقة ا

ه عنواند استعب الديدي . مفيق بعدة الطبيف التي يتوقع الديساعة المعترعة الورادية . التي يتوقع الدينة الطبيعة المعترعة الورادية العترعة الورادية .

وت تستضيف الموتعر المسابق لرجال الاعمال العرب

وة - * الحيوة ، - تستحسيف جروت في اغترة بيرة ال

رة المسيد المقبل معاليات الموسو السابع لمجال العالم الم

وومسوس المدي يعصف الحاد العربية التعاليات

ربية ومؤسسة صعال لاستشار وتحار الخداللين

معيد أنتعذه الانتصار الغرعب بعربية موهان النجاني لوقيم

محني الناجل العربية والعولة كعاس حاد الاستطارينية

م المدارات الله المقوّقهم اللذي سيحصود عوالي المارات عزارجال الاعرارات

ر من المستنافض المنطق المنطق والمستناوات في النظا للوا

المحمد المستشار المواثم المصيفة وتحارب المستشار الفوافظ

مستواعي والمستوعة والدعة والسياحة وضاداتي

د **اللجعة المنطقة أمعان**تس ونيس الحازواد السووي عنيه

وية تحوق مجرف نهر الفرات الى محطة كهرمالية

في ﴿ يَقِيشُ ﴿ حَوِيْتُ سَوْرِيَّةُ مَحْرَى الْجُرَادُ الْمُوادُ الْمُعْطَ

معال البلاد لامتاج السيد كبورات ساعاسيان

تعممف العمورية الرسمية عس الاتنيزال ربيرمطن

ود النوميي نفتتع الشدوع أيدس أسر الادنوبلية

لَقِهُ هِي السَّمْوَقُعِ أَنْ يُومِنُ السَّدُوعُ ١٠٠٠ فَرَضَّا عَلَوْفَيْ مُنْ

للغرب يشترى ١٢٠ الفطن قبحا

ر. - رويش - قال تحار حلوب الروبين اص الشار

ري المعمعة المأضي ٢٣٠ عناص من الفتح الليزيزي

اً **للتسليم مي تنسري**ل الأول اكتوبر وتشريز الثاني

لجار أن المغوب المشرط أن ثنه الصفقة في الطرائطانك

لل تقاميل عن الأسعار، لكن أحد المسرير فالأسارة

هُ ﴿ وَمُدُّ مُولِارٍ أَ عَصِنَ تَمَاعِنَهُ آجِرَةَ الشَّجَرُ وَالْطَالِفَ

لن أنون خزائة لأجل ٩١ يوماً قيمتها ٨٠٠ للبناه

رة - رويتر - أعنت الخزانة المصرية اص الشيافع إلى

لحت الأنون حَرَانَة قيمتها ١٠٠٠ عليد جنه الجل السألم

ي ٢ تشرين الأون (كنوبر) المقبل وتستحق في كان اللم

لرغبي ٢ تشوين الأف الذون حزامة اجلها ١١ بومأولينها

وسعة اللعائد على النون الخزانة في الزاد السابغ اللاالم

بمعوك وشركات المتأمين وهيفاتها والشركان والقرارالله

ملك المركزي المصري حتى صباح أول تشرير الول الكيا

هاوالأصهم في طوكيو تغلق على انخفاض طاب

يو - رويغو - أغاقت السعار الاسهد في بيرصا لهلك

لية على أنخفاض طفيف اصر الاثنين نتيجة توفعات الم

سع الاقتصاد الياباني فبل صدور بيانان اقتصاد المياني

ري جروي. يشو • نيكاي و المؤلف من د ٢٠ سيماً يابانياً مطال الدار

. - همي الملقة التي ٢١ ، ١٧٩،٧٠ نقطة. وكان انخفض للغرة

مع الأغلاق عرب الأسباب فنية قبل الأغلاق عرب المعالمة على ما المعالمة المعا

لا أن المستثمرين من المؤسسات امتنعوا عن المبار على

مدن من موسست المسعوم من المالي المال

, وألمسح ربع السنوي ثبت اليابان غداً الأربعاء

تحديد سعرالذهب في لندن عند ٥٠. ٢٣٧ بولار

. - رويش - تحدد سعر الذهب في جلسة الفلم الصاحة . من الاقدين عند ٢٠٧٠ دولار الأونصة ارتفاعاً مرتاز السعة القاء المناسبة . ٢٠٧٠ دولار الأونصة التفاعاً مرتاز

طسة القطع لنسئنية الجمعة الماضي ١٩٠٨. ١٩٢٤ في بو الذهب أندى اغلاق لننن الجمعة ع

الاجانب قد يسيطرون على ٢٢ في النه

من الأصول المصرفية في البرازيل

سي جانيرو - رويتر - قالت صحيفة افواع سار بالالمنا الاحداث - اللحال المعالمة الم

ي بسيرو - رويتر - قالت صحيفة ، فولها سال بدري ما الاجتبية ستسيطر على ٢٢ في المئة من الأصل الصرة ألذا الشترى مِنك دبينباو فيركايا ، الاسباني عصرة « العدادة

مرحي المست الجرتها مؤسسة وأوستن البرائع المرتها مؤسسة إلى المراتها مؤسسة المرتها المرتها مؤسسة المرتها المرتها المرتها مؤسسة المرتها الم

روال (۳, ۳ بلین دولار)

مسحيعه أن دراسة أجرتها مؤسسة وأوستن أسين تتظهر أنه أذا أشترى البنك الأسباني المصرف البرائيل نبئة المجنبية متسبيطر على أصول مصرفية في البرائيل نبئة ويتأل أب جدرة

ر أن اللَّشعر يوروح بير ١٤٠ و١٩٨ يولاراً للفن.

كرمة الفرمسية أو الحكومة المبركية ا

لغير فأنني أكمر منينة بعد العصمة بمشق

ميه إستينا**فش** محاور عدة من سبب حازت الإصلار

م) . بر تُنْسَعِهُ الْأَسْتَثَمَّرُ حَصَّلَ عَيْ حَلَى الْعَلِيمُ . عَلَيْسَعِهُ الْأَسْتِثَمَّرُ الصَّاصِ عَيْ حَلَى الْعَلِيمُ .

رَهُ وَاللَّهُ هَا النَّتُوفَعَةُ عَنِي السَّنْسَارِ لِنَا النَّاوِقُعَةُ عَنِي السَّنْسَارِ لِنَا ا

مطا وتيسيا وضيف عشرت

والمعالمة كالمومقرة شنعال للمشاق

والعليون شولان

فينشأوك غي ندوة ستراسبون

السودان يتقدم الى الرتبة الثانية بفضل مشروع سعودي للنقل

الاستثمارات العربية البينية ارتفعت الى ٢, ١ بليون دولار العام الماضي

□ أبو طبي – من شفيق الأسدي:

■ ارتفعت الاستشمارات العربية البينية من نصو ١,٥٢٢ بلدون دولار عام ١٩٩٥ إلى نحو ۲٫۱ بایسون دولار عسام ۱۹۹٦ بزيادة نسبتها ٣٨,٥ في المُنَّة. وتؤكيد المؤسيسية العريسة لضمان الاستثمار ان هذا التطور

في الاستثمارات العربية البينية يعسود اسساسسا الني توظيف استثمارات سعودية في مشروع للنقل في السيسودان بلغت استثماراته بليوني ريال سعودى اما معادل ٥٣٨ مليون دولار) مما وضع السودان العام الماضي في المرتبة الثانية في استقطادً الاستثمارات العربية. وتقول المؤسسة في تقرب

شامل حول مناخ الاستشمار في الدول العربية لعام ١٩٩٦ ان مصرّ احت فظت بمكان الصدارة في استقيال الاستثمارات العربية السينسة وبمعسدل بلغ ٣٣,٧ في المئة من الأجمالي ليأتي بعدماً السودان بنصيب ٢٦,٣ قَى المئة وجاعت سورية في المرتبة الَّثالثة ينسبة ١٤,٤ في المئة ثم لبنان ١١,١ في للشة واليسمن ١,١ في اللُّسة ثمَّ تونس ٣٠٣ في المئسة ثمّ الغرب ٢,٩ في الله.

وتركزت الأستثمارات العربية الصنيحة العبام الماضي بنسبة ٦٣,٧ فَي المئة في قطاعً الخيمات

و4, 1° في المئة في قطاع الصناعة و1, 1° في المئسة في قطساع " - 1° أ

جاعت على رأس قائمة أهم الأقطأر المصندرة لراس المال في منصبر بنصيب بلغ ٣٢ في المئية من أجصالي الاستثمارات العربية المرخص لها، وجاءت الكويت في المرتبة الثانية بنصيب بلغ ١٩ في المئة وليبيا تسعة في المئة ثمّ الاصارات بنسبة سبعة في المئة البيلغ نصيب هذه الدول العربية الأربع في جملة الاستشمارات العُربية ألرخصة عام ١٩٩٦ نُحو 37 في المئة.

احتل المرتبة الأولى في صادرات الاستثمارات للسعوبية وبنسبة ٢٩،٦ في المئة وجاء بعدمًا لينان بنسبة أ , ٢١ في المئة ثم البحرين

أمسا في سسورية فسجساعت الامسارات على راس قسائمسة المستثمرين العرب بحصة نسبتها ٤٢ في المنة من الكلفة الاستثمارية للمشاريع التي تمت الموافقة عليها عام ١٩٩٦، وجاء*ت السعوبية* في المرتبة الثانية بنصيب بلغ ٢٣,٦ في المئة، واحتلت الكويت المرتبة الثَّاليَّة ١٥.٣ في اللَّه وَّالأردن ٢٠,٦

في المئة ولبنان ٤٠٤ في المئة. وجاء العراق على راس قائمة أهم الأقطار المصدرة لرأس النال

وأكنت المؤسسة أن السعوبية

٨, ٥ في المئة.

ولفت التقرير الى أن الأردن

المئة عام ١٩٩٥.

في الأردن بنسبية بلغت ٢٠,١ في المثة ويعدها السعوبية ٢٠,٦ في المئة ثم سـورية ١٩,٢ في المئـة ومصر ٩,٢ في المئة وفلسطين

وفي المغرب جاءت البحرين في المرتبة الأولى بنصيب بلغ ٢٧,٢ في المئة بينما جاعة السعودية ثمَّ سوريةٌ ٢,١ في المئة. وفي تونس أحستلت ليسد

٨,٧١ في المئسة والكويث ٨,٧ في المئسة. وُّفي البِسَمْن الحَسنَلَّت قطرُّ المرتبة الأولى بنسبة ٦٢,٩ في ٧٠.٧ في المشة وسيورية ٨,٦ في

واستقطبت تونس ۲۰٫۲ مليون دولار نسبتها ٣,٣ في المئة مقابل ٧, ٤٥ مليون دولار بنسبة ٣,٦ في

في المرتبة الثانية بنسسة ٨,٩٦ في المئة والإمارات ٤, ٢٦ في المئة المرتبة الأولى بحصة قدرها ٣٣,٦ في الْمُنَة جَاعَتُ بعدها السَّعوبية بنسبة ٣٢,٩٩ في المئة ثم الجزائر

المنَّة وبعدمًا السعودية ٢٠,٢ في المئة ثم الإصارات ١٤ في المئة. وذكرت المؤسسة في تقريرها أن الأربن استقطب عام ١٩٩٦ ما قيمته ٢٨,١ مليون دولار وبنسبة ١٫٣ في المئسة من احتمالي الاستشمارات العربية البينية مقابل ٧, ٣٥ مليون يولار عام ١٩٩٥ وبنسبة ٢,٣ في المئة،

واستقطبت السعودية ٢٠,٦

مليون دولار من الاستشمارات البينية العربية شكل نسية واحد في المئة مقابل ١٢,٢ مليون دولار

السودان من ٣٨,٨ مليون درهم (٢,٥ في المئة) إلى ٥٥٤ مليون يُولِارِ تَشْكَل ما نَسْبِة ٢٦,٣ فَي المنة من اجمالي الاستثمارات العربية البينية العام الماضي،

وتراجعت الاستثمارات العربية النينية العام الماضي، وتراجعت الأستتماراتُ العربية في سورية في شكل طَفَدِف لَتَحلُمُ العُبَّام المأضى ٣٠٣ ماليين دولار مقابل ه، ١٩٩٥ مليون دولار عام ١٩٩٥ شكلت العام الماضي ما نسبته \$, ١٤ في المُدَّة. وحساًفظ لبنان على قبيمة الاستثمارات العربية التنفقة اليه

عند مستوى ۲۵۰ مليون دولار، ولكن نسبتها تراجعت من ١٦,٤ في المشة عيام ١٩٩٥ إلى ١١،٩١ في المُسَـة عــام ١٩٩٦ وحــقــقت الاستثمارات العربية ارتفاعا كبيرأ في صصبر لتبلغ العام المأضيّ ٢١١ مليون دولار مقابل ٥٥٥ مليون دولار عام ١٩٩٦ مع ارتفاع النسبة من ٢٩,٩ في المئة الِّي ٧, ٣٣ في المئة.

وارتفعت الاستثمارات العربية في المغرب من ٨, ٥٩ مليون دولار عام ١٩٩٥ إلى ٢, ٦٦ مليون برهم العسام الماضي ولكن النسسسة تراجيعت من ٣,٩ في المشة الى ٢,٩ في المئة.

وارتفعت الاستشمارات في اليمن من ١١,٩ مليون دولار الي

وتسسمح هذه الاحسراءات

للمصانع المحلية، لا سيما مصانع

تجفيف الحليب، بشراء حاجاتهاً

من الحليب السائل باسحار

مخفضة شرط استخدامه في

تحضير منتجات نهائية مخصصة

للتسصدير. وعلى رغم ثلك فسان

تقييد عمليات تسعير وشراء

وتوزيع الحليب السسائل في

السنوق المحلينة المحتصبورة في

جهاز سركزي يطلق عليه اسم «هيئة الحليب» تثير انتقادات

ويختلف الإمر فيَّ ما يتعلق

بتوريد الدجاج المجتمد اذقال

حسين أن شركته تلجا غالباً الى

تأمين توريداتها من السبوق

أسعار البجاج الحي قياساً الى

الاستعبار المتبوافرة في السبوق

الكندبة. وطبقاً لحساباته الخاصة

يراوح هذا الفارق بين ١٨٠ و٢٢٠

تولاراً للطن الواحد مما يعني في

نهاية المطاف تحقيق وقر كبير

وتنوي شسركسة «الصسالح

وشركاه، طرح القسم الاكبر من

انتاج مصنعها الجديد من النجاج

المجمد في السوق الكندية وتخطط

لاقامة متصنع مماثل في المنطقة

العربية في وقت لاحق أعتـقاداً

منها أن الشَّركات المملوكة من قبل

للغستسربين مسؤهلة لأن تلعب دورأ

حيوياً وأيجابياً في اطار التبادل

التجاري بين كندا والدول العربية.

شركته على نحو ٥٠ في المثة من

التمويل اللازم لشروعها الجديد

بشكل قروض مصرفية مضمونة

من قبل الحكومة الكندية، بعدقد

ان ممارسة مثل هذا الدور يتوقف

على نجاح رجال اعمال الجالية

العربية في ابداء قدر أكبر من

التحاون والتنسيق في ما بينهم

أسوة بالجاليات الآخري فضلاً عن

الحصول على الاهتمام الكافي من

الحكومسات العسربيسة ممثلة

بسفاراتها وقنصلياتها في المن

لُكنَ حسسين الذي حسصلت

لصالح الجهة المتعاقدة.

ارق الا

حول الروتين الحكومي.

٨٦ مليون دولار لتبلغ نسبتها وارتفعت الإستشمارات في ٤,١ في المئة مقابل ٨,٠ في المئة عام ١٩٩٥. وتؤكد المؤسسة أن دولاً عربية عدة لم تستقُبل العامَ المَّاضِي آي استشمارات عربية هي الامآرات والبحرين والجزائر وجيبوتي والصبوميال والعبراق وسلطنة

وليبيا وموريتانيا. ولفتت الى أن قطاع الخدمات استقطب ١٣,٧ في المئة من اجمالي الاستثمارات العربية البينية عام ١٩٩٦ ويمعيل ٨٧,٢ قَيُّ لَلْتُسَـةٌ فِي الأرثْنُ و٧, ٨٩ في المُئة في تونس و١٠٠ في المُئة في السبودان و ٩,٠ في المُشبة في سورية و٣,٥٠ في المُثَة في مصر، و٥,٧٠ في المُثَة في المغرب و٢,١٨٤ فّي المئة في اليمن. وحسار قطاع الصناعــة على

عمان وفلسطين وقطر والكويت

نسبة ه, ٣٤ في آلمئة وكان معدلها في الأردن ٨, ١٦ في المنسسة وفي تَوَنِّس ٩,٢ في أَلْئَلَّةَ والسعوَّبيَّةُ ١٠٠ في المشة وسنورية ٨٩,١ في المنسة ومسحسر ٤١,٤ في المنسة والمغرب ٢ في المُشَة واليمن ٢، ١٥ واحتل قطاع الزراعة نسية

١,٨ في المئتة من اجتمسالي الاستشمارات العربية وبلغ في تونس ١,١ في المئة وسورية ١٠ في المئسة ومتصس ٣٠٣ في المئسة والنفرب ٥,٠ في المئة واليمن ٢,٠

رئيس وزراء الهند ييزور القاهرة

 □ صراف اندونيسي يحسب دولاراته بعد تراجع العملة المحلية (الرويشة) الى ادنى مستوى لها مقابل العملة الاميركية. وقال صرافون أن الروبية خسرت ١,١ من قيمتها في اليومين الماضيين (١ ف ب)

على العبون الحكومي ليس فبقط

بالنسبة الى زراعة هذا المنتج

وظهلرت اخليس أفي السوق السعوبية شركات انشاها القطاع

الخساص لتسسويق المنتجسات

ويأتى تنظيم المعرض بعس

اشتهر من اعتلان وزير الزراعة

السعنودي تاسبيس الشبركية

السحودية للتستويق الزراعي

مسامكويه وتحديد اسماء اعضباء

اللجنة التأسيسية للشركة التى

ببلغ رأس مالها ٥٠٠ مليون ريالً

(۱۳۳,۳ مليون دولار) موزعة على

خُمسة ملايين سهم. وتهدف الشركة الى تسويق

المنتجأت الزراعية السعوبية التي

بائي من مشاكل في التسويق ه

التركيز على الخضروات والفاكهة

في المرحلة الاولى والمنتسحسات

الحيوانية من بيض المائدة

والنجاج والألبان في مرحلة

لاحتقة. وَتَنْوِي السَّرِكَّةِ القَّيام

ينشياطات تصنيعينة لفيائض

المنتجات والمحاصيل ليصار الى

في السعوبية ينصو بمُعيل ٢٠٨

فيِّ المئلة مَّنذُ ١٩٦٩ وَحَلَتَى ١٩٩٥

وأدى البى رفنع التشاتج المصلبى

الاجسسالي الخساص بالقطاع

الزراعي الى أكثر من ٣١ بليـون

ريال (ثمانية بلايين دولار).

يشسار الى ان القطاع الن اعم

تصعيرها الى الخارج.

الزراعية في الداخل والخارج.

وانما في شرائه وتسويقه كذلك.

٥٠٠ منشأة تشارك

في المعرض الزراعي السعودي ٩٧٠

🗖 الرياض –

من محمد اليامي:

■ تشارك نحو ٥٠٠ شاركة

ومنصنع وطنينة واجتبينة في

دالمعرض الزراعي السنعودي ٩٧،

الذي يقام في الفّترة من ٥ ألى ٩

تشرين الاول (اكتوبر) المقبل

ويفتنحه وزير الزراعة والمياه

السعودي عبدالله بن عبدالعزيز

المعمر. وقالت شركة معارض

الرياض المصدودة التي تشسرف

على تنظيم المعرض في «مركز

معارض الرياض، التابع لها ان

هذا التجمع الزراعي يقام للمرة

السابسةُ عشَرة على التوالي على

رغم انحسار حركة الزراعة نتيجة

ظهور معوقات امام من وصفتهم

المهنيين احتفظوا بمواقعهم

وأزادوا الكثير من العقبات عبر

الشاركة الفاعلة في اعمال وطنية

خلقت توجها نحو وجود سوق

للمنتحبات الزراعيية في

السعوبية، وتعرض الشركات

والمصانع منتجاتها وخدماتها من

آلات ومعدات ومحاصيل زراعية،

وتقنيبات ري، ومحسنات تربة

ومصواش وتواجن وتقنيسآت

لتربيتها، وأسمدة، والبان

ولا تزال الزراعة في السعودية

لا سيما زراعة القمح تعتمد كلياً

ومشتقاتها.

لكنها أصافت ان المزارعين

تورد الحليب المعفف والدجاج الحلال الى الدول الاسلامية

"الصالح وشركاه" تقيم مصنعاً لانتاج الدجاج المجمد في كندا

🗆 موئتريال –

■ باشرت شركة «الصبالح وشركاه، التي تملكها مجموعةً من المغتربين ألعرب، اقامة مصنع لانتساج النجساج المذبوح حسسب الشريعة الإسلامية (حلال) في ضولحي مدينة «بريسكوت» في مقاطعة اونتاريو الكندية، وسطّ توقعات ببدء الانتاج مطلع العام

وقيال رئيس الشيركية واكبير حملة الأسهم فيها حسين صالح ان المصنع الذي ناهزت كلفسة انشائه ثلاثة ملايين دولار كندي (ما يعادل ٢,٣ طيون دولار أميركي) سيستخدم في المرحلة الف نجاجة في اليوم أي بمعدل عشرة الاف طن سنوياً. ونكسر لـ دالحسيساة، الى ان

مجلس ادارة الشركة الذي يضم أربعة مستشمرين من لبنان والأردن وفلسطين فضلا عن بعض الكنديين ينوي مستقبلأ رفع عدد عـمــال المصنع الي ١٠٠ عــامل واقاعة خطوط أضافية لانتاج والتنتزاء المحشوة باللحم الجلال. ويعتبر المصنع اول مشروع من توعه للمغشرتين العرب في كندا وهو في الوقت نفسىه تطورً مهم في مسلسار الشيركية التي أسسُها حسين كمشروع عائلي سنة ١٩٨٩ وانضم اليها لاحقا شركاؤه الأخرون، وانحصرت اعمالها في مجال المقاولات التحارية وتوريد السلع والمواد الغدائية عبر مندوبين لها في

أميركا وفرنسا ولبنان وسورية وقال حسين أن الشركة تشطت في شكل خاص في توريد الحليب المجيفف والدجيآج الحيلال الي الدول العزيسة والاستلاسية، لا سيما في منطقة أسيا الوسطى، وانها تقوّم ايضاً بتوريد كثير من المنتجات الغذائية والصناعية الاخرى مثل السكر واليوريا.

بعسقد مع الحكومسة الجسرائرية لتوريد ١٥٠ ألف طن مترى سنوياً من الحليب المجافف من الأسواق الكندية والاميركية وتعاقده اخبرأ مع حكومة طاجكستان لتزويدها نحو ١٠٢ مليون طن متري من النجاج الحلال سنوياً، بمعدل ٩٣

ألف طن شبهرياً.

ويعشقد حسين ان الحكومة الجيزائرية اتجهت في السنوات الاخسيرة الى تأمين كاجاتها الغندائية من الاستواق الكندية والاميركية رغبة منها في تضغيف اعتمادها المطلق على أسواقها التقلبينة مثل فرنسا وبعض الدول الاوروبية الاخرى. ولم تتوافر تأكيدات من جانب

الحكومة الحرائرية في هذا الشأن الجــرَائرية من الحليب المجــفف الكُندي تَفَّاوتَتَّ في درُجة كُبيرة في السنوات الماضية اذ انخفضت من ٢٤ ألف طن سنة ١٩٩٤ الى ١٠ ألاف طن في السنة التالسة ثم ارتفسيعت الى ١٦ الف طنَّ سنة ١٩٩٦ وبلغت في النصف الأول من السنة الجارية نصو ثلاثة آلاف

وفى المقابل أظهرت معطيات دادارة التسسسويق، في وزارة التجارة الكندية ارتفاع قييصة الواردات الجسرائرية منذ بداية السنة الناضية بمحدلات عباليلة ناهزت ١٤٧ في المئسة مسا يعني ازدياد كلفة هذة الواردات من نحق ١٦٧٠ دولارا اميركيا للطن الواحد سنة ١٩٩٥ الى نصو ٤١٦٠ دولارأ للطن (بعد حسبات عامل أسعار

الصرف) مطلع العام الجاري. وعزت طلورانس ببليه، احدى الشركات الراصدة للسوق من جهة منتجات الألبان سبب ارتضاع الإسعار الى الجفاف الشديد الذي تعرضت له نيوزيلاندا واستراليا اللتان تتحكمان في نحو ٨٠ في المئية من السبوق العالمية للحليب المح ففّ. لكن «فلورانس بيليه» لم تقدم تفسيرات ممائلة للتناقض الظأهر بين كلفية الواردات

(٤٢ طنا) ولينان (١٥,٢ طناً).

وأشار الى ان شركته تلجأ

الجرائرية تنفرد بنسبة ٣٤ في الى ٧١٪ في حيال واردات الحليب

تعرفة جمركية على الواردات ونحو ٢٥ ألف مزرعة و١,٣ مليون

العربية الاخرى حيث بلغ متوسط كلفة الطن الواحد من وارداتها في العام الجاري نصو ١٨٠٠

المُثُــةُ مِنْ اجــمُــالَي النصبادراتُ الكندية من الحليب المجــــفف المنخفض الدسم وهي نسبة ترتفع الكامل النسم. ويليسها الامارات العربية المتحدة التي ناهرت وارداتها في النصف ألأول من السنة الجسارية ٤٦ طناً والأربن

ويشمار الى ان السوق

وشبركية «الصبالح وشبركناه» ليسست الوحسيسدة الناشطة في توريد الحليب المحقف الى الدولّ تزاول نشاطات مماثلة وهي ايضا مملوكة للمغتربين العرب في كندا. وقال حسين أن هذه الشَّركات تدرك ان وجـودها يتــوقف على نجاحها في البحث عن شروط تنافسية أفضل لزبائنها بغض النظر عن السوق التي تعمل فيها.

غالبا الى السوق الاميركبة لتأمين قسم كبير من توريداتها من الحليب المجفف وارجع السبب في ذلك الى ما وصنف ب الروتين الحكومي الذي تعانية في كنداً، وليس الشُّروطُ السبعرية اذَّ تطبق الحكومة الكندية سياسة تسعيرية مزدوجة تسمح بتصدير منتجات الالبان حسب الاسعار العالمية فيما تبقى الاسعار المحلية مرتفعة

وكسانت الحكومسة الكنبية اعتمدت السياسة التسعيرية المزدوجية قبل عامين وقالت ان اجبراءاتها التي شسلت تطبيق بنسبة تصل الى ٣٥٠ في المئة، تهدف الى حسآية صناعتها المحلية التى تقدر قيمة مبيعاتها السنوية (١٩٩٦) بنحو ٥,٦ بليون دولار وتتسألف من ٢٧٥ مـصنعــ

للبحث في مشاريع مشتركة 📰 القاهرة -- دالحياة، -- يوقع

رئيس وزراء الهند اندر كومسار غوجرال أثناء زيارته القاهرة في ٩ تشرين الاول (اكتوبر) اتفاقين للتعاون في مجالي السياحة

وأفاد سفير الهند لدي مصر كانوال سيبال انه يجري الاعداد لصباغة مجموعة اشرى من الاتفاقات في مجالات الشحن والثقافة والشراكة في المصال الاقتصادي والتجاري. واشاًر آلي انه يتم حالياً

الإعداد لتنظيم معرض للمنتجات الهنبية في نيسان (ابريل) المقبل في القَّاهْرة يتنضيمن عرضناً للبرمجيات والالكترونيات والتعاون في مجالات البحث العلمي والصناعيات الصيغييرة والمتوسطة.

وكان وزير التجارة والتموين المصري احمد جويلي دعا جهاز التمثيل التجاري الى تنفيذ خطة مشتركة مع الهند لتنشيط حركة المبادلات والاستفادة من الجولات التسويقية الميدانية مع المستوربين الصناعيين أضافة الى الأستقادة من تيسيرات المصدرين المصريين.

الى ذلك افاد وزير الصناعة والثروة للعدنية سليمان رضا انه تم تشكيل لجنة عمل مشتركة سن متصبر والهند لتكنولوجيها المعلومات والالكترونات بهدف بلورة مشاريع مشتركة بين رجال الاعمال في البلدين في الصناعات الالكترونية.

وقال رضا أن مجالات التعاون ستشمل انتاج الحاسبات والمنتجات الالكترونية وتبادل المعلوميات الفنيية والعلميية والتجارية.

ونتيجة تلك الجهود تضاعف مجم البادلات التجارية بين مصر والهندفي النصف الأول من السنة الجارية ليصل الى ١٦٧ مليون دولار مقابل نحو ٨٩ مليون

نولار العام الماضي. واشار تقرير اقتصادي الى ان المسادرات الممسرية الى الهند فاقت ٨١ مليون دولار والواردات

تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل. وعن الاستثمارات الهندية في مصر يقول سيبال أنها بلغت نحو ٢٢٠ مليون دولار وسناهمت في تمويل ٣١ مشروعاً مشتركاً.



السعودية:

دعوة الى تطوير

حالياً في اطار خطط مواكبته للاقتلصادات العالمية وأكبد المجلس ان ليس هناك مّـــا يدّعــو للقلق من زَيادة برجـــة هـذا ودعًا السبيد استامة الكردي، الامين العام بالوكالة للمجلس، في حسيث نقلته ،وكالة الانساء السعودية، عن تاثير انضمام السعوبية الى منظمة التجارة الدولية على قطاع الخدمات، الى

وإضفاء مرونة كبيرة عليها كي تتمكن من التجاوب مع القرص والتحبيات الجديدة التى ستظهر بع انضَّمام السعبودية الي وأشبار الى ان قطاع الخدمات اصبح يعكس في الاعتوام القليلة

الماضية اهمية كبيرة في الاقتصاد السحودي بعيماً ميات الدولة القاعدة المآدية وغير آلمادية لنمو هذا القطاع وتطويره في اطار الجهود المبذولة لتوسيع القاعدة الأقتصادية، وتقليص الإعتماد على النفط الخام كمصير وحيد لتحقيق التنمية الشاملة.

بقسرة تنتج نحسو ٧٦ ملسون الجرائرية وواردات بعض الدول وكنشف عن ارتباطه حالياً ۸۰ مليون دولار. وفي اطار جهود تنشيط حركة التجارة بين البلدين تقررت الشركات والمصانع الفلسطينية في غزة تعاني من انخفاض عائداتها منشباركية متصبر في السيوق التجاريّة الدولية في نيّوبلهي في

من نعيم ناصر:

■ نكس اصحمات المسانع والشركات الفلسطينية في قطاع غرة ان عائدات شركاتهم سجلت الخفاضاً بلغ أكثر من ٥٠ في المُنَّة، قياساً الَّيُّ وضعَها فَي فترةً ما قبل الإغلاق الإسرائيلي الذي سا زال صفروضا على المناطق المسطينية، بسبب عدم مقدرة هذه الشركات على نقل بضبائعها وتصريف انتاجها.

وكأن أخر كشف اجبري على ١٧ شُركة للصَّناعات الخَفيفَة في شـهــري آذار (صــارس) ونيــســـانَ (ابريل) من العام الماضي أفاد بأن عائدات هذه الشركات أنخفضت بنسبة راوحت بيّن ٣٠ إلى ٤٠ في النَّهُ بعَّدُ اعْدَاقَ فرضَ في ذلك

ويقول اصبحاب المصانع والشُّركسَاتُ إن الإغسلاق أدى الى زعزعة الفقة بينهم وبين عملائهم،

....واء من هم في الوطن أو خارجته، لعدم متقدرتهم على الاتصال بهؤلاء العملاء، وتأخرهم عن ايصال السلع لهم في المواعيد وأشارت الشركات الفلسطينية

الى صنعوبات في الحجبول على المواد الخام، فضلا عن ارتفاع أسعارها، خصوصاً أن معظمهاً يتم شسراؤه من اسسرائيل أو من خَــلالهـا، مـا يتطلب يفع تكاليف عالمة للنقل والتخزين، بسبب الإجراءات «الأمنية» الأسرائيلية. وأدى اجبار اصحاب المصانع الفلسطينية على نقل موادهم الخام في شاحنات أسرائيلية، الي رُفع كُلُفَّة النقل بنسب تراوح بين ١٠٠ إلى ٢٠٠ في المئــة خـــلال

وأفأد صاحب شركة لتصنيع الأنوات الكهـربائيـة أن الموردين الأسسرائيليين يشترطون ان تكون الدفعات المالية المستحقة لهم نقدية، ويرفضون التعامل بشيكات

السلطة الفلسطينية، تبين ان القطاع الصناعي من أكسنسر القطاعات تضرراً من سياسة الاغلاق، بسبب فقدان فرص التسسويق، وعسدم توفس المواد الأولية والسيولة النقدية. وقندر مندير اشتركية الهندى لانتاج الملابس، غازي البواب، في

غزة ءان شىركىتىه تخىسر بسبب شاقل يومياً (الدولار ٥،٣ شاقل) هي اجـرة العـمـال ومـصـاريف الشَّرِكَةُ الْيُومِيةَ، اضَّافَةَ الى مليُّونَ شساقل بسبب عدم القدرة على تصــريف الأنتاج اليوميّ، الذيّ تعاقدت عليه الشركة اخيراً.

واشبار الببواب الى أنَّخفاض الطاقة الإنتاجية لشركته من ٥٠ إلى ٦٠ الف قطعة شهرياً الى ١٥

إلى ٢٠ الف قطعــة، وخـَفض عِــد الفلسطينينة، مما يزيد من العمال من ١٧٠ عاملاً وموظفاً الى ٦٥، مع استمرار دفع الإجرة الي العاملين - حسب رُعمه - مما يزيد من حسائر الشركة. التخطيط والتنعاون الدولي لدى ويعتقد أحد أصحاب مصان

النسيج في جباليا، بالقرب من غزة، أبو حيدر، أن الأغلاق «حطّم» هذه الصناعة التي تستوعب اكثر من ٤٠ في المئة منّ الأيدي العاملة في قطاع عُزة، باعتباره من أكبر القطاعبات الصناعية التي توفر فرصناً للعمل. وافاد صاحب شركة لصناعة الموبيليا والأبوأب والشسبابيك

يدعى يحيى صقر، ان الطلب على أنشاج شركته توقف في صورة تاسلة، في وقت تنكس في البضائع المصنعة لعدم القدرة على تصريفها، مبيناً أن حجم الخسائر التى لحقت بشركته تقنر باكثر من ٨٠ في المئة من مجمل نشاطها بسبب الحصار الاسرائيلي المستمر.





لمزيد من المعلومات

5144 - La

الكريث - ٢٨٧١٠٠

alit.r - Lile

الشارق - ۲۹۱۸۸۸ - ٦

الريض - ١٠٤٨ (١٠٠٠ م

- 1 2 next At - see

النمام - ۱۱۱۱۷۹۸

بيروت - ۸۲۰۸۳ - ۱

. Tivital - ...

ىيى - ۲۲۷۷۲۷ - ٤

النارة - عليات 🖫

منة - ١٩٤٢٦٤٩٢

ELLE - MANY PERS

ريطانيا - ۱۲۶۲ - ۸۷۸۲۲۸

THE WITH - U.S.

بريطقيا - ١٩٨٢، ١٩٨٨ -

لبوطبي - ٤٤٦٩٠٠ - ٢

lotitat - ile

1-47 AT - 3,14

بيروت - ١٨٠٠٠٠٠٠

القاهرة - ٢٠٤٦-٠٧

7.17.14 Juli

الرياض - ١٤٤٨عو

لبرطين - ١٠٠٠٠ 🗱 🛊

The term of

بيي - ۲۰۹۶۰۶۸ - ع

* ****** -

The state of the

بيروت - ۸۲۰۸۳ - ۱

الرياض - ١٤٤٨ ٤٥٤]

س - ۱۳۱۲۱ - پ

حدة = ١٥٤٦٢٨٤

ىس – At-th – مايت

سنعام - ۲۱۹۳۷۷

اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية

التاريخ

WA-A-VY

17/1-/1-1/15

14/1-/12-1/14

1997/1./0-1

1118/A-A--1

1997/1./4-5

173V/1. A-0

711Y/1: /1:-Y

1444/1-/1.-4

MAYA: AY

1997/1-/1Y-A

110/1-15-1

11/1./17-11

1914/1-/10-11

1597/1-/19-15

HANN WY

47/1-/77-14

44/1-/11-14

1447/1-/47-14

3440/1-14-14

1550/1-/77-15

144V/1./44-14

1997/1-/77-19

1559/1-/07-15

1441/1./17-1-

1594/1./16-1.

1997/1-75-1.

1594/3-752-15

1997/5-757-15

14471-71-11

111V/1-/TA-YE

37-AY. 1\VPH

144V/1.,/T.=Y*.

1447/1-/4-17

1590/1./75-77

1111/1./1-11

1990/1-/71-70

1449/1-/71-19

1448/11/4-1-/44

155×11/4-1-,75

1994/11/5-1./79

344V/11/4-3

1551//1//~*

1997/11/4-5

343V/35/V-1

1111/11/1-5

1946/15/5-2

1445/33/14-5

1444/11/1--=

1111/11/11-4

1447/11/17-4

1447/17/17-4

1441/11/17-4

1545/11/10-11

1995/11/12-17

1447/15/17-10

1445/11/15-12

1449/11/14-15

1951/11/7--11

144V/11/14-W

1995/11/17-11

1414/71/2-14

ዘተር/ገን/ፕ<u>-</u>የፕ

1111/11/75-77

1445/31/15-11

1991/13/50-4

الرياض

أبوظبى

عُمان

منتعاء

كلسارمة

ليي

الريلض

الريلض

الرياض

ىبى

البعرين

البترين

المحرين

القاهرة

الظهران

البحرين

مستعاد

ظبحرين

نبى

الشارقة

دبي

اسم المعرض أو المؤتمر

عَرَضَ عَالَمُ الْطُعَلَ

برض العطور للصيفي

مرش الغريف التجاري

غريفن المستاعات الكويتية

العرض الزراعي المسعيدي الأ

لعرض الدولي للبناء

وض الشرق الاوسط الساعات وللجوهوات

عرض الكرمبيوتر والاتصالات وتكنولوجيا المكاتب

للعرش التولي الثامن الصحي الاستشفائي

بعرض الرعابة الصيعة السيري

معرض ولندكس، ووأراب شوب ١٩٠٠

للعرض الطلي لتعواد الغذائية -

للعرض العربي التغط والغار

المعرض العرمي لتكتولوجيا لشياه

معرض الخليج تلتبريد والتكييف

معرض الخليج الزراعة التصيلية

معرض الخثيج تنظافة والصيانة

التعرض التعربي لمحدات البناء

معرض تلتقط اغتف بتروكوب

معرض الرعابة المسحية المنعودي

عرض قطباتة الشرق الاوسطالان

شعرض الدولي للصناعات الكيداوية

للغرض فإعربي التولي ككيمياء

عرض البتاء السعودي ١٧٠

بعرض النتجات التركرانية.

معرض الاستثمار طيجيت

معرض مسقط التنوثي الترابع

معرض جپٹگس ۱۷

معرش سوق الكومييوتر

معرض التنجات السعودية بنوثة الكويت

معرفر بيروث تنجتنيات والأحلية ١٠

مَعْرَضَ لَلْجِولِوتُتُ وَأَنْسَاعَكَ ثَمِنَانَ ١٧

معرض الشارقة للكتأب

معرض السيارات

معرض جمائل الخليج

الجواهر تعربية ١٠٠

نورة في نظم الادارة البينية

. بعرض الشُّرق الأوسط التُعبيَّيع

معرض تنظيع تتجاري النولي

للوتعارة فتنضم البيني في مجال المستثمان البنزولية والمتروكيميائية

معرض صنعاء الشجاري النولي الاول مساقير ١٩٧٠

معرض الكهرية، والاشرة والالكرونيات والكرواتية

معرض وارتكس التفاون والاشغال الهبوية

معرض الحصان أعربي

مُعَرَّضُ الْمُرْبِقُ الْتُجِارِيُّ الْمُولِيُّ

مؤثمر الخليج التولي المام وتكنونوجيا ترصيل العادن

معرض دليليج لكسنوه لمستحضوك ومستلزمك وسألونان الشهم

دورة مول 2000: ISO

معرض فن الطباعة السعودي ١٧٠

معرض التظيف السعودي ١٧٠

معرض تبلاستين تسمودي ١٩٧

معرض أأشوق الاوسط النولي السيارات

للعرض فالثاث للأغذية ومستلزماتها طرود ستلره

معرض كيمن التولي الرابع للرعاية الصحية مهمن هيلك ١٩٠٠

عرض السوق التولية ليبع وشراء الاقلام اليوبت الاء

المؤتمر الدولي حول تدهور ومعالجة المنشفات الخرسانية في الخليج

معرض اليمن الدوني الاول للاغدية والتصنيع الغذائي زيعني فود ٩٧

التعرض الشجاري الشوالي التصناعات الخفيفة والابق ستايل،

معرض مودلتكس ١٧ للازياء ولللبوسات والاتمشة

معرض العطور ومستحضرات التجميل مكوسمتيكا ٩٩٧،

معرض اكسبو للجلود

معرض الخليج لليثاء

معرض حطَّه ١٧

عرض للعداد العابية والستاعيات سيديكير أمثأن ٧٧٠

العلقة تثاني تكترار ديا للطرمات على استراتيجية أدارة الوارد البشر

للعالم العربي وأوزيكستان شركاء نحو التقدم

المكان

يالكريت

. الرياض

٤٠٠٠ (و**دمان** ق

الشارنة

الحية المن

يصز

نيت هنجارتو فلوثم

تسريدوية

عنصره مذخيية

الرياض: 'الوطنية للتقسيط' تقيم المهرجان التسويقي في ٢ تشرين الأول

 تقيم «الشركة الوطنية للتقسيط» مهرجاناً تسويقياً وعرضاً لجميع أنواع السيارات المتوافرة في السوق السعودية، ويستمر المورجان عشرة ايام اعتباراً من ٢ تشرين الأول (اكتوبر) المقبل على طريق خريص - الطالع

وسيتم خلال المهرجان عرض ما يزيد على ١٠٠ سيارة مختلفة الانواع تصاحبها عروض خاصة في الأسعار النقدية والتقسيط والتأجير المنتهى بالتمليك

وتقدم الشركة الخدمة لعملأنها والموردين المتعاملين معها لعرض سياراتهم وشرح مواصفات هذه السيارات ومميزاتها، ليتمكن الراغبون بالشراء من الاطلاع على هذه السيارات المختلفة الأنواع والأسعار في مكان واحد. وتخطط الشركة لإقامة الهرجان على شكل سنوي

لاعطاء الراغبين في شراء سيارات جديدة فرصة الاطلاع على جميع انواغ السيارات وإعطاء حرية الاختيار للمشترين بالنقد والتقسيط أو التأجير المنتهى بالتمليك الذي يوفر شروطاً مسهلة من دون تقديم كفيل.

وتعتبر والشركة الوطنية للتقسيط لأحدى الشركات الرائدة في هذا المجال واسستها عام ١٩٨٩ نخبة من رجال الاعمال السعوديين وتعمل من خلال فروع عدة في المناطق السعودية المختلفة. وتركز الشركة وباستمرار على تقديم أفضل الخدمات المكنة لعملائها وبالذات سرعة انهاء أجراءات القبول والموافقة، ويتم تسليم السلع للعملاء في فترة قياسية لا تتجاوز ٨٤ ساعة من تقديم الطلب. ويعتبر برنامج تأجير السيارات المنتبى بالتمليك من أفضل الطرق وأسرعها لتملك السيارات بأنواعها كاغة ولا يتطلب الحضار كفيل ويتميز بأسعار خاصة جداً ومنافسة.

وتتعامل الشركة مع ما يزيد على ٢٠٠ وكيل ومورد معتمد للسلع من سيارات وأثاث واجهزة كبربانية ومطابخ بموجب اتفاقات تجارية ما يمكنها من تلبية احتياجات عملائها كافة بالاضافة الى تقسيط الأراضى السكنية.

مؤتمراقليمي لمجموعة موتورولا في ابوظبي

• عقدت ومجموعة موتورولا للأجهزة اللاسلكية، مؤتمراً اقليمياً في ابو ظبي حضره موزعوها العتمدون في دول

وعقد المؤتمر على مدى أربعة أيام، وهو أول مؤتمر من نوعه تعقده مموتورولاه في المنطقة، وأطلع خلاله المتدوبون على أخر التطورات التقنية في حقل الاجتزة اللاسلكية.



ويبدو في الصورة سانديب اهلواليا من شركة ،الوكالات العالمية، في البحرين وأحمد فهمي من سجموعة مموثورولا. وعماد فاخوري من شركة سنفير للانظمة المتكاملة، في ابو طبي ومصطفى العواد من والشركة الاهلية للانظمة المتقدمة،

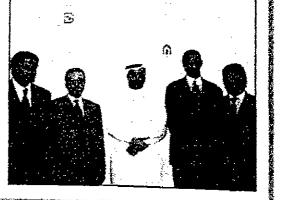
ماني غرام تعلن بدء خدمة تحويل الأموال الى اليمن

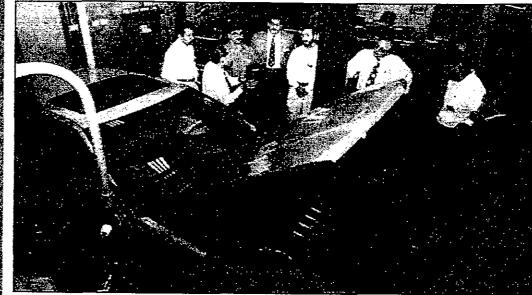
• اعلنت شركة ماني غرام للخدمات المالية، اضافة جمهورية اليمن الي مجموعة النول الثي تقوم شركة مماني غرام، بخدمة تحويل الأموال اليها، وبذلك تصبح اول شركة في اليمن لتحويل الأموال. ويمكن لرجال الاعمال والشركات والمواطنين تحويل الأموال الى جمهورية اليمن واستلامها من اي فرع من الفروع الثمانية لمصرف «اليمن التجاري».

وبنك اليمن التجاري، هو المصرف الرائد في اليمن ويستخدم احدث الحاسبات الآلبة في جميع تعاملاته المالية وسيتيح التعاون بين «بنك اليمن التجاريء وشركة «ماني غرام تحويل الأموال من جمهورية اليمز واليها عبر فروع المصرف المنتشرة في المنان الرئيسية باليمن. ويمكن العملاء الحصول على التحويلات خلال عشر بقائق فقط بالريال او الدولار مقابل رسوم بسبيطة. بالاضافة الى امكانية تحويل الأموال الى ٢٠ الف منطقة في ٨٠ دولة.

شبكة 'عبرالوطن العربي للاعلان' تتوسع في لبنان ومصر

• قررت شبكة اعبر الوطن العربي للاعلان، وهي تجمع غريد الأربع وكالات اعلانية مستقلة كبرى. التوسع في أسواق لبنان ومصر. وأعلن السيد عبدالله ماجد الغرير رئيس «عبر





"جنرال موتورز" تطلق اكاديمية التدريب

 كشفت شركة «جنرال موتورز» النقاب عن برنامج تدريبي يعتبر الاكثر طموحاً في الشرق الأوسط، ويستخدم احدث الانظمة والتقنيات التدريبية المتوافرة.

وقال المدير الاقليمي لشركة دجنرال موتورز، الان بايتي: «أن اكاديمية الشرق الأوسط للتفوق، التابعة للشركة، ستعطى من خلال البرنامج ألاف الموظفين لدى وكلاء الشركة مقررات تدريبية معمقة لم يسبق أن أعطيت في دول مجلس التعاون الخليجي». وأضاف بايتي في لقاء صحافي عقد في دبي: «ان سبعة مراكز جديدة سيتم تأسيسها في الملكة العربية السعودية والكويت وقطر وعُمانَ بهدف التكامل مع مركز التدريب الحالي

وذكر أن الاحصاءات اظهرت أن أيجاد زيون جديد يكلُّف خمس مرات اكثر من الحقاظ على زيون حالي، لذلك قمنا باطلاق مفهوم حماسة الزبائن الذي بدأ في تغيير اسلوب عمل حجنرال موتورز. ووكلائها في الشرق الأوسط وقال بايتي: وإن كل نشاط في سوق السيارات اليوم يتمحور

وأضاف: «الراك هذا الواقع، والقدرة على التجاوب صعه، ليس ثمناً لنجاح الصنعين والوكلاء في الشرق الأوسط وحسب، بل هو ثمن البقاء في هذه الصناعة بشكل عام،

> الخليج للاعلان والعلاقات العامة، احدى الوكالات الأربع الاعضاء في الشبكة أن القرار الذي تم اتخاذه عقب سلسلة من الاجتماعات التي راجعت استراتيجية العمل شمل ايضاً تكليف «عبر الخليج» تقديم خدمات العلاقات العامة في اسواق الشبكة بالنيابة عن اعضائها الثلاثة الآخرين.

وقال في تصريحات اللي بها في ختام الاجتماعات التي عـقدت في دبي: «إن الشبكة التي تضم كـلاً من وكـالة «دايناميكس للاعلان» في المملكة العربية السعودية و«الفا بوشبري، في الكويت ودادينك، في سلطنة عمان، تلعب دوراً رئيسياً في المنطقة نظراً الى قدرتها على تقديم خدمات ميدانية في عدة اسواق رئيسية فيها».

وأضاف: «أن الشبكة ملتزمة بالتوسع في عدد كبير من القطاعات الاستراتيجية المتنامية بسرعة في اسواق الشرق الاوسط الاعلانية التي تزداد تطوراً وتقدماً بوماً بعد يوم،.

وأشار احدث تقويم لجلة وأد إيدج انترناشيونال، التي تعتبر المرجع الرئيسي لقطاع الاعلان في العالم اجمع، الي ان شبكة «عبر الوطن العربي للاعلان» تحتل حالياً المرتبة السادسة في منطقة الشرق الأوسط من حيث حجم بحلها السنوي الذي يتجاوز ٣٠ مليون دولار اميركي

كما تعتبر الشبكة اكبر تجمع في المنطقة لوكالات مستقلة ورائدة وكانت بالتالي، الوحيدة من منطقة الشرق الأوسط التى ورد ذكرها في لاتحة «أد إيد انترناشيونال، لكبريات المجموعات الإعلانية المستقلة في العالم.

وشبهدت معبر الخليج للاعالن والعلاقات العامة، احدى أبرز الوكالات العاملة في دبي، نمواً بنسبة تجاوزت ٣٠ في المئة عام ١٩٩٦. وتتولى أعمال الاعلان والعلاقات العامة لعند كبير من كبريات البيئات والمؤسسات في الامارة مثل دائرة التنمية الاقتصادية، ومهرجان دبي للتسوق وبنك الامارات الدولي ومركز الغرير، وهي تتحرك أأذن باتجاه تقديم خدمات شاملة في كافة انحاء المنطقة.

فيديكس حول العالم

 اعلنت شركة فيديرال اكسبريس (فيديكس) تعشين الرحلة الأولى من نوعها في قطاع النقل السريع التي تجوب الكرة الأرضية.

وستساهم رحلة «فيديكس حول العالم» الجديدة في تعزيز قدرات الشحن الجوي لفيديكس وفي تحسيز اوقات التوصيل

وستمنح هذه الرحلة عملاء فيديكس القدرة على الشحن الى شبه القارة الهندية ومنطقة أسيا بقدر اكبر من المرونة وسعة شمن اكبر.



وحطت طائرة فيديكس من طراز «دي سي - ١٠ ، في دبي في رحلتها التنشينية العالمية، حيث كان في أستقبالها ألسيد عبدالله الانصارى، المدير العام لهيئة الطيران المنفى بالانابة غى دبى وموظفين كبار من «فيديكس»، بما في ذلك يول ايفائز. نائب الرئيس للتسويق وخدمة العملاء لمنطقة أوروبا والشرق الأوسط وافريقيا، وحمدي عثمان، نائب الرئيس للعطيات غي فيديكس في منطقة الشرق الأوسط شبه القارة

الشركة السعودية للأدوية تحصل على وكالة 'نورتون هيلث كير'

• تشهد سوق الدواء في السعودية طرح عدد كبير من أنواع ادوية الجهاز التنفسي والقلب والدورة الدموية. وأدوية ازمات الربو والحساسية والمضادات الحيوية من انتاج شركة نورتون ميلث كير، (Norton Health Care) البريطانية، التى تجتل مركزاً متقدماً بين شركات الادوية على المستوى الدولي غي سوق المملكة المقحدة وفقأ لاحصاءات ١٩٩٦ وهى تَاكُ أَكبُر شركة في انتاج الوية الجهاز التنفسي بعد سُركتي ، غلاكسو، البريطانية و استراء السويدية. وتقدر حجم مبيعات شركة «نورتون هيلث كير، السنوية بنحو ١٥٠ عليون جنبه استرليني (٩٥٠ مليون ريال سعودي) وتعتبر شركة انورتون هيلث كيراء احدى شركات مجموعة وايفاكس كورب، الاميركية وهي من اكبر الشركات الدولية في مجال الرعاية الصحية والادوية التي تقدر حجم مبيعاتها السنوية



وقال بول فيليبس مدير التسويق العالمي في شركة «نورتن هيلث كير، الذي زار الملكة العربية السعودية أنه سيتم طرح منتجات شركة ونورتون هيلث كيره في السوق السعودية عبر «الشركة السعودية للأدوية» (احدى شركات مجموعة السيف للتنمية) بعد اعتمادها كوكيلاً حصرياً لشركة منورتون هيلث كير، في السعودية وتسجيلها لدى الجهاد المختصة، وذلك بعد منافسة شديدة بين ثلاث من الشركات السعودية العاطة في مجال الادوية تم على اثرها اختيار الشركة السعودية للأدوية كوكيل حصري لشركة «نورتون هيأث كيره.

'بوينغ'جديدة لطيران الامارات

● حطمت طائرة «بوينغ - ٧٧٧» جديدة تسلمتها «طيران الامارات، رقماً قياسمياً في الطيران بين سيائل ودبي من دون توقف، وقطعت المسافة بنحَّو ١٤ ساعة و٤٢ دقيقة.



والطائرة الذكورة هي السادسة من ضمن صفقة مؤلفة من سبع طائرات اشترتها عطيران الامارات، من وبوينغ، على ان تتسلم الطائرة الاخيرة في تشرين الأول (اكتوبر) القبل. وتوزعت هذه الصفقة على ثلاث طائرات من الفئة أ، وأربع طائرات من الفئة بي ذات الدي الأبعد.

وكانت طائرة «بوينغ - ٧٧٧، قنة بي، قطعت المسافة بين المدينتين منذ شهرين بنصو ١٥ ساعة وثلاث بقائق، الا أن البوينغ الجديدة استطاعت قطع المسافة نفسها بفترة أقل. كان في استقبال الطائرة عند هبوطها في مطار ببي الدولي المدير العام للمجموعة موريس فلاناجان يرافقه المنير الرئيسي لطيران الامارات تيم كالارك وبعض المسؤولين في الخطوط الدولية لدولة الامارات العربية.

ندوة الانترنيت في المستشفى السعودي –الألماني

 نظم المستشفى السعودي – الألماني في جدة ندوة عن الانترنيت والصحافة الاكترونية تحدث فيها كل من السيد صبحي بترجي رئيس الستشفى والسيد خاك المطرفي عدير تحرير صحيفة والمدينة والسيد سامي طايع الاستاذ في كلية الاعلام ومدير مكتب «الاهرام، في السعودية.

تحدث في بداية الندوة السيد بقرجي وأكد ان الانقرنت تعتبر تورة في مجال نقل المعلومات وسيهولة تداولها وجعلها في متناول يد الجمهور مما قد يؤثر وبشكل مباشر على مستقبل الصحف بعد مخولها مجال الاعلان.

وأشاد السيد المطرفي في كلسته بالاجسراءات التي اتضنتها الصكومة السعسوبية في تنظيم الاشستراك في شبكة الانترنت مما يؤدي الى تنقية المطومات الواردة خلالها لكي تتفق مع عادات وتقاليد المجتمع الاسلامي في هذه البلاد. وأوضح السيد طابع موضح كيفية الاشتراك والتعامل مع الانترنت والقوائد العظيمة التي تعود على للجتمع من هذه الثورة المعلوماتية الحديثة.

السفرمن الشرق الأوسط الى استراليا اسهل مع رويال بروناي ايرلاينز'

• سيصبح لدى المقيمين في منطقة الشرق الأوسط الذين يرغبون بالسفر الى استراليا خيارات اكبر وأكتر عطية عندما تضيف ورويال بروناي ايرلاينزه رحلة ثالثة الى جسول رحلاتها الى بريزيين، اعتباراً من ٢٥ تشرين الأول (اكتوير) ١٩٩٧ وستطير هذه الرحلة من دون توقف من بروناي. وستغادر الرحلة رقم "BI 075" كل يوم سبت من بروناي

في تمام الساعة الرابعة والنصف عصراً لتصل الى بريزيين في تمام الساعة الواحدة والربع من صباح اليوم التالي. وستفادر رحلة العودة التي تحمل رقم "BI 076"، بريزيين كل يوم احد في تمام الساعة الثانية عشرة والنصف ظهراً لتصل الى بروناي في تعام الساعة الخامسة وعشرين بقيقة

وقال عبدالناصر بن حاجي بو الحسن، صير «رووال بروناي ابرلاينز، غي منطقة الشرق الأوسط منحن نروج حالياً للسفر الى استراليا من منطقة الشرق الأوسط وبتسييرنا ثلاث رحلات اسبوعياء ستقدم الرحلة الاضافية عددا اكبر من الرحلات كعا ستمكن الركاب من دولة الامارات من السفر مباشرة الى بريزيين عبر بروناي.

لتعربه سواهن عمان

فقار ستنبي لا لارد سامين ومساة

بغري معتد متمسعين عبدائين

	AL HAYAT TUESDAY 30	, SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12632	
5	ALHAYAT STATS & ARAB STOCK MARKETS	0/ الحية الاقتصادية	

41.7 M #

الأفاح والأحجاج

21.5

ء عبي

;___

ب_زـ

-25

خدرت

٠٠٠

---- -,-

ىردمر

نع

آبحرين

....

الستويان

حــــ

تحد

--ى

ئن نے

--ي

7.

. 541. 164.4.

المجافزة أبيته فريتني

the state of

وبرويورية

وأوار والإعالاة

પશ્કપ્ર/કહ્_રેન્ફ્યું

haden et a para

nvaipe

5****<u>/45_44_</u>

1446 11. F.

2445/21*4*

والمحالة والمحالية

يهجر معرجهن

عاودتها ويعون

سيعورو أوروفه

ites, tayres

 $\lambda = \phi \lambda^{\frac{1}{2}} (\lambda^{\frac{1}{2}}) \lambda^{\frac{1}{2}} = \|\Delta\|_{L^{2}} +$

rand cour

عرضي - (۱۹۶۰ - ۱

عقراء المهلالة

de rosan i 🚚

عبط - الاتهام

T- SATURE - CLL

المرايد - خير

t-mwa - agaze

E-WARRY - FEE

الإزاري - بحايي

es established

يسي ال_{ايلايك}ورواد) يسي ال

يخرين

يسطرجن

forthi

75.1

ALM. -

- ۱۹۱۰_{۱۴} - لينفي

ار بوالمد. - فقيلية

4-3

1 - 241124 -

* - -

10.4

- 21- - -

;* ;= -

البئوك

الصيناعة

الإسميت

الخدمات

الكهرباء

الزراعة

البنوك

البتك الوطني

ىنك الخلب البنك التجاري

البنك الإهلي

بنك برقان

الكويت والشرق الاوسط البدك العقاري

بيت التمويل الكويتي

الكويت الاستثمارية

التسهيلات التجارية

الاستثمارات المالية

مشاريع الكويت

الأهلية لاستثمار

الساحل للتنمية

مستثمر دولي

البيت أوراق مالية

م. الأوراق المالية

النولية للمرابحة

المركز المالي

الكويت للتامين

الخليج للتامين

الأهلية للتامين

وربه للتامين عقارت الكويت

العقارات المتحدة

الوطنية العقارية

التعنين العقارية

إسمئت الكويت صناعات التبريد

الخليج للكابلات

الخدمات المحربة

اسمئت بورتلاند

سكپ . ك

ص . متحدة

السينما الكويتية

المخازن العمومية

محمعات الاسواق

الإتصالات المتنقلة

الخدمات التعليمية

الجموعة البترولية

للوطنية للتنظيف

نقل وتحارة المواشي

الاسماك الكويتية

المتحدة للدواجن

الكويت للاغنية

شعاع

استمنت الشيارقة

أسعنت الخليج

اسمنت ام القيوين

اسعنت الفجيرة

بنك البحرين الوطني

م . سلطان

الماسبات الألكثرونية

خرسانة

الاغنية

شركات

كويتية

غير

·.·· 1,1T+ 1,1T+ 1,1T+ 1,7T+

ነተ. •ለፕ

العمانية للمشاريع الطبية

الكويت لتجميع للعابن

أصلاح السقن

الدولية م . 1

أجيال

الصناعة الصناعات الوطنية

الصالحية العقارية

لؤلؤة الكويت العقارمة

صناعة الانابيب للعدنية

التامين

العقار

الاستثمارات الصناعية

الاستثمارات الوطنية

(12) (2)	مصر				.5	17 KM L. L. C. C.	(4. 2)
البنوك	بنك الانتمان الدولي ـ مصر			460		1717	
	البتك الأهلى سوستيه جنرال	1.	OYA,TY	OYA,TY	7.A,Y0	1.A,Y0	•,••
	البنك الوطنى التنمية	Y1.011	A£,a.	٨٥,٠٠	A£ , 14	AE,YT	٠,١٢
	البنك التجاري الدولي - مصر	11.73	77,	77,27	77,19	77,00	٠,٣٦-
	بنك مصر الدولي	11.072	A1,0.	ΑΥ,	AY, 21	A1, YY	1,15
	البنك الوطني للصري	£,AT	20 70		0,00,02	07,70	4,11
	بنك الهنبس	۲.۰۸۰	00,40	07,00	00,45	00,	٠,٩٣
1.2	بنك فيصل الإسلامي المصري		<u> </u>	77.1.	77	17,11	·,11-
بطاحن	مطاحن شرق البلتا	A.1.0	31,-1			745,	
وصناعات	مطلحن ومخابز شمال القاهرة	1.110	177,	17,	71,70	77,72	•, ٤٩-
غذائية	مصر للنياة الغازية . مصروب			175,	177,71	172,	1,74-
	الإهرام للعشروبات		7.1,	Y . 7		Y1,1Y	 -
	مطلحن مصر الوسطى	17.71.	٤٠,٠٠	11,00	7.7,	1.4,70	Y,Vº
	مطاحن جنوب القاهرة والجيزة	0.10.	٦٨,٠٠	34,	£+,£7	10,70	
	مطاحن وسط وغرب الدلتا	17.210	٧٦,٥٠	٧٧,٨٠	74,47	74,10	٠,٤٨-
	للصرية لصناعة النشا والجلوكوز	T. 110	74,70	YA,Y•	71,71	YV,A0	1,11-
	للعامة للصوامع والتخزين	£AYA	45,44	41,	10,17	TA,47	.,14-
	مطاحن مصر العليا	٧,٧١٠	٧٦,٠٥	¥1,40	71,17	10,04	-,01
الوية	مصر للزيوت والصابون	170	17,10	77,71	77,70	77,17	•, ٢0
وصناعات	الزيوت للستخلصة ومنتجاتها	100	77,7+	77,10	77,47	74, **	•,٧٥_
كيعاوية	البويات والصناعات الكيماوية	10.11	11	171,	17.00	17.71	•,•٤-
	للصرية للصناعات الدوائية	17.4	YYY,	177,70	777,70	171,17	٠,٢١
	قايزر مصر	100	17,50	17,01	17,29	17,07	۰,۸۱
	الصناعات الكيماوية المصرية - كيما	41.	14,40	77,.0	71,27	Y1,	.,27
	مصر لصناعة الكيماويات	11,11	17,70	17,77	17,00	17,71	,11-
	العربية للأدوية	1.770	٥٩,٠٠	77,70	71,70	04,45	1,41
	النيل للأدوية	1,700	۰۸, ۲۵	02,	۵۲٫۷۱	07,07	1,11
	الإسكنترية للأنوية	£.4AV	171,	۱۲۸,۰۰	177,75	177,27	•,1٧-
	معقيس للأدوية	1+, YeA	47,44	90,00	40,71	97,27	7,79
	القاهرة للأدوية	1.750	۷۱,۲۱	٥٧,٢٥	٥٧,١٣	07,79	• ,11
	كقر الزيات للمبيدات والكيماويات	4.4.	157,01	101,40	184,50	107,77	۲,۸۸-
مساعة	الاسكندرية للغزل والنسيج	٦٥٠	70,09	Y0,04	70,09	Y1,47	1,71-
	العربية والمتحدة للغزل والنعبيج	77,72	۲۰٫۸۰	۳۱,٤٠	۲۱,۰٤	71,00	1,-1-
	النيل لحليج الإقطان	٧٥٠	00,4.	۰۲,۲۰	07,-7	oŧ,	۲,۰٦
	العربية لحليج الأقطان			- 1	-	30,00	-
	النصر للعلابس والنسوجات كابو			-	- 1	1-£,	-
<u> </u>	العامة لصناعة الورق راكتا	۸٧	17,**	۱۷,۰۰	17,	17,	٠,٠٠
	الشرقية إيسترن كومباني	٤٣٥	4.,	4.,40	9.,72	41,.1	٠,٦٧-
	الاسكتدرية للحديد والصلب	7.071	174,47	17.,	114.44	144,40	۸,۸۸-
	الحديد والصلب المصرية	۳.۷۷۹	۸,٤٠	۸,٤٠	۸,٤٠	۸,۰۰	.,1.
	المناعات الهناسية وللعمارية . ايكون	٦.٥٦٠	۸,۰۰	٨,٥٠	٨,٤٤	A,Ya	٠,١٩
	الكابلات الكهربائية للصرية	£.1•A	47,70	1,.0	44,70	1-1,77	١,٦٧-
·	العربية للراديو والترانزستور ، تليمصر	170	27,70	17,10	٤٢,٨٠	27,90	.,10-
عقارات	للتحدة للإسكان والتعمير	Y.AY0	71,70	70,	72,4.	78,-1	۲۸,۰
	القاهرة للإسكان والتعمير	74.704	77,07	77,94	77,12	34,77	٠,٣٠
	التعمير والمساكن الشعبية	£A, VY0	٤٠,٩٠	٤٢,٥٠	£7,77	1.,46	1,24
	الشعس للإمنكان والتعمير	1.410	۱۸,۸۵	14,	14,44	14,47	.,.1
	مدينة نصر للإسكان والتعمير	0,220	Y£0,	720,0.	720,11	757,47	1,47-
	مصر الجديدة للإسكان والتعمير	1.750	٤٨٨,٠٠	240,71	\$90,01	LAY, PY	Y,44
	النيل للكبريت وللسلكن الجاهزة	۲,۳۵۰	Y0, Y3	77,00	Y3, •A	YO,VE	٠,٣٤
إسعنت	القومية للأسمنت	0,419	٣١,٠٠	71,VA	T1,V1	T+, TY	1,22
	العنويس للأسمنت	£1.717	Y\$,.0	٧٥,٦٠	٧٥,١٨	Y1,71	30,
	اسمنت بورتلاند حلوان	77.177	77,77	V1,	٧٣,٣٢	YY,4Y	٠,٢٥
	اسمئت العامرية	7A.VE•	AT,4.	۸٥,٥٠	A£,74	AE,3A	-,٣٩-
	اسعنت طرة المصرية	10.170	41,41	97,10	11,10	97,21	٠,٤٦-
	الاسكفرية لاسعنت بورتلاند	T.20+	٦٣,٥٠	70, **	78,17	٦٣,٣٠	٠,٨٦
نداعة	الشرق الاوسط لإستصلاح الراضي	- 1			.,,,,	Y,4A	
	القاهرة للدواجن					۲۰٫۱۸	
	المصرية للدواجن	<u>:</u>				•,4•	
	أبو لير للاسعدة والمتناعات الكيماوية	5.44.	۸۱٫٦۰	A0,40	۸٥,١٥	۸۵,٤٨	,117
			100,00	//- , 1- [/ · · · · ·	74T - 4/4	

	أبو لير للأسعدة والصناعات للكيماوية	5.44.	A1,7.	A0,40	10,10	A0,£A	,117
- 1,	· ·						199002
	عُمان				×.		
	عبدن				-		
	7 1 (20 2 11 - 8 2 1) - 6					,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Charles and
+	الوطنية العمانية القابضة	71.11	17,70.	17,000	17,1	17,70.	•,10•
T	البنك الوطني العماني	01.1	10,700	10,000	10,770	10,700	•,17•
تثمار	المخطة الاهلية الاوراق المالية	22. 117	14,800	14,4	14,7**	17,5	۲,۳۰۰
 	ظفار الدولية للتنمية والاستثمار	18.01	7,801	4,00.	1,000	1,27-	• ,• ٧•
	بنك عمان الدولي	127.91	£,0Y•	٤,٦٢٠	1,770	٤,٥٣٠	•,•••
	عمان للاستثمارات والتمويل	11,700	٦,٠٠٠	1,***	7,	0,4	•,1••
 	العمانية العالمة للتنمية والاستثمار	£V.0£1	A,Y0.	۸,۲۰۰	۸,۲۹۰	۸,۲۵۰	•,•••
	بنك عمان والكويت والبحرين	A.YY•	۲,۵۵۰	۳,۲۰۰	4,711	4,00.	-,-0-
·	عمان والامارات للاستثمار(ع) ٥٠٪	777.047	£, YV •	£,٣0.	\$,51.	£,4£.	•,•٣•-
├	عمان والإمارات للاستثمار(۱) ٥٠٪	1	7,.4.	۳,۰۸۰	Y, . A.	4,41.	•,14•
ين ا	العمانية المتحمة للتامين	٠٩٢.٨٢	٤,٩١٠	0,.4	٤,٩١٠	1,97.	•,•••-
	قلفار للتامين ١٢,٥٪	1	£,£••	1,1	1,5		
 -	التامين الإهلية	<u> </u>				۸,۹۰۰	
 	مسقط للتامين	4.4.4.	£,V0+	٤,٨٠٠	1,73.	£,V0.	•,•••
 	الكروم العمانية ٥٠٪	7	1,4	1,4	1,8**	1,441	•,•۸•-
تاعة	الغاز الوطنية	¥¥,•••	7,1	۳,٦٠٠	۴,٦٠٠	7,1	•,•••
	مسلط للغازات المساعية	<u> </u>	-	•		1,401	
} -	اريج للزيوت النباتية	•		·•	<u> </u>	1,40.	•
} -	مناعة قرطاسية الكومبيوتر				-	۳,۲۰۰	
	اعلاف ظفار	17, 707	۲,۲۲۰	F, TO.	۲,۲۲۰	1 70.	
ļ:	النطاحن العمانية	1 • . 3 • •	1,1	£,04.	£,04.	1,70.	
	الوطنية لمنتجات الالبان	1.7	٧,٩٠٠	۲,٩٠٠	۲,۹۰۰	7,.0.	*,10
	ريسوت للاسمئت	-				0, T,4T+	.,17.
	مناعة الكابلات العبانية	Y, TVE	1,.0.	1,17.	£,.0.	7,70.	•,••
	اسمنت عمان	1,0,,	4 74.	£,7£.	1,72.	1,-1-	·,Y·•
┝╼╧	الأثوار للاعمال الصناعية والتجارية	04.0	£,Y£.	۳,۳۰۰	۳,۲۸۰	٣,٣٠٠	٠,٠٢٠_
	العمانية لذيمات الطبران	٧.٢٠٠	۳,۲۸۰		,,,,,,	±,	
نعات	الخوير للتنمية والخدمات	£.AoY	٣,١٠٠	۲,۱۰۰	7,1	٣,١٠٠	•,
	مؤسسة خدمات الموانيء الكورياء المرانية المرانية	2,76-1		- ' ' -		0,7	
 	الكهرباء الوطنية العمانية الاسماك العمانية	11,100	۲,۲۸۰	۲,٧٠٠	۲,۷۰۰	Y, Yo.	.,
وق	المحفظة العمانية للأوراق المالية	10.711	17,10.	١٣,٣٠٠	17,7	17,	٠,٣٠٠
رن ا	بنك مسقط الإهلى العمائي	311	۱۰,۳۰۰	1.,	1.,٣	10,200	1
	مسقط للتمويل للحدودة			-	-	٤,٥٠٠	-
: .	بنك عمان التجاري		-			r, tr-	
	حساب اوريكس للاستثمار الشترك	£1.Y10	۲,۲۱۰	Y,70.	۲,۲۲۰	Y,70.	.,
	الخليجية لخيمات الاستثمار	17.707	٧,٢٠٠	Y, 10.	٧,٣٠٠	٧,٢٥٠	
	مندوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	77.0	۲,۰۰۰	۲,٠٠٠	۲,۰۰۰	1,400	
	حساب مجان للاستثمار الششرك	19.000	1,43.	1,14	1,14	1,99•	٠,٠١٠-
	بنك عمان للاردخار والتمويل				:	۳,۲۸۰	
	العمانية لخدمات التمويل	11.704	Y, V0.	7,400	۲,۸۰۰	Y,A	-,
	الشلمان للاوراق المالية	7.475	۸,10۰	A,YA.	۸,۲۸۰	۸,٠٥٠	٠,٢٣٠
	بتك التضامن للاسكان	TV.TV0	7,171	۲,۳۰۰	Y, YY-	Y, Y4+	::::
· .	تسيج عمان	£Y.Y.	T,0A+	Y, 10.	Y,0A.	۲,44,	-,
	صناعة مواد البناء					1,040	
	الاهلية للمنظفات الصناعية				— - -	1,5	
	تمور عمان	· ·- * · ·	<u>-</u>	· - · • ·		1,77-	-:
	زجاج مجان			Y,A	Y, YA+	Y,A	.,.۲۰-
<u> </u>	ا مطاحن صلالة	18.047	1,71.	1,17-	1,17	1,77+	.,.1.
	العمائية لصناعة للرشجات	72	1,70.	1,70.	1,700	1,70-	•,•••
	العمانية لصناعة الكيماويات	1,00.	1,00.	1,00.	1,000	1,300	.,
	الوطنية للارز الخليج الدولية للكيماويات	1.14.	1.77-	1,77.	1,770	1,71.	.,.1.
	الخليجية لمنتجات البوئي بروبلين	V.YoY	1,77-	1,170	1,770	۱,۲۳۰	٠,٠٠٠
	الاهلية للصناعات التحويلية ٥٠٪				•	1,7	
	للزراع الحبيثة للدواجن	1. ***	۲,۰۰۰	۲,۰۰۰	7,	۲,۱۰۰	•,1•
	المعهد الوطني للضيافة ٥٠٪	1	Y,70+	7,700	7,70.	Y, £V.	-,17
- 45	التحدة للطاقة	£7.YYE	٣,٠٠٠	ry.	۲.۰۰۰	7,.7.	.,.٢٠-
	كلية العلوم الادارية	. <u>.</u> .				۲,۱۰۰	
	النهمية للخيمات	Y0,4Y#	Y, A0 .	Y,40.	7,49.	Y,4A.	

1	سعودية						
بنوك	بنك الرياض	۸۰۰.۸۰۸	71 A	77.	714	417	
	بنك الجريرة	72.7.7	117	199	144	197	
	منك الإستثمار	14.7.4	711	271	771	771	•
	البنك الهولندي	-	L .			7.00	
	البنك القرنسي	17.817	TTE	דיויו	רוז	TT1	Y
	البنك البريطاني	1.01	1	747		197	_ŧ-
	البنك العربي البنك الإمريكي	7.77+	#1£	•\A	07.2	ou.	£
	شركة الراجحي	Y YY A. 19T	1774	777	17/1	779	1
	السعودي للتحد	11.710	777	1774	TAT	17A+ 7A7	•
	سابك	18,177	£VT	£Yo	£V£	tVt	•
مساعة	الاسعدة	r. £	۹۸۵	74.	7.00	WY	Y-
	المصافي العربية				•	£11	
	الخزف	12.	44.	74.	79.	740	-
	صافولا	T.174	47.4	aY1	074	*Y 1	Y-
	التصنيع الوطنية	77.VE7	97	44	۹۳	44	•
	الدوائية	11.047	147	111	197	117	•
	الغاز	7,0	184	124	111	181	1-
	الجبس الغذائية	17,174	117	114	•	217	٠
	الكابلات	7,7	114	114	114	114	1-
	الصناعات المتطورة	17.070	At	11	4.	, 120 	۲-
	مسق	77.177	1.1	1.7	1-1	1.1	Y-
	الاحساء للتنمية	0.207	17.	١٣٣	١٣٢	151	۲
	زجاج				-	177	-
	امیانتیت	-			-	120	
	اللجين	710	10.	701	101	107	1-
سست	الاسمنت العربية	10	101	104	102	707	Y-
	اسمنت اليمامة	2.975	۳۸۵	TAY	77.7	YAY	1-
	الاسمنت السعودية	10.04+	44.	171	77.	77.	*
	اسمنت القصيم	7.100	TAV	7,44	744	YAY	`
	اسمنت الجنوبية اسمنت ينبع	11.37.	74.	741	741	۲۸۰	11
	السمنت الشرقية	1.070	TYT TA0	7Y£	TAP	777	
	اسمنت تبوك	72.477	157	125	127	125	1-
خىمات	للفنادق	70.	159	107	154	10.	1-
	العقارية	7.019	107	100	107	107	
	النقل البحري	TYT. Y£0	17	w	77	٦٨.	r_
	النقل الجماعي	113	117	114	317	114	1-
	السيارات	97,171	23	£7	٤٦	£Y	1-
	المواشيي المكيرش	7714	48	90	9.5	40	١-
	تهامة للاعلان	1.44.	٧ŧ	Y*	٧٤	Ve	1-
	عسير	77.777	18	- 17	42	44	r-
	طيبة للاستثمار	17.972	٥.	٥١	-1	-01	
	مكة للانشاء	P7A.47	777	774	YVY	PVY	۲-
	<u>مبرد</u>	77,411	٧٢	V£	٧٤	Y£	•
	العزيزية بنده	Υ.Υ••	104	104	YoY.	104	1-
	الباحة الصادات	177,004	٧٦	YA	VA.	- VA	•
		77 50-			-	107	
	التعمير ثمار	77,997	۸٠	47	۸۰	۹۳ ۷۷	-
كهرباء	کهریاء الوسطی	10,979	111	114	112	- 117	<u>۲</u>
	كهرباء الغربية	Y+. V90	111	117	117	111	
	كهرباء الشرقية	1.597	117	117	111	117	<u></u>
	كهرباء الجنوبية	1	1-1	1.4	1.4	1.4	•
لزراعة	نابك	7.170	110	10	110	117	1-
	القصيم الزراعية	17,144	Y£	. Y£	71	71	
	حائل الزراعية	7.417	70	70	70	70	•
	ثبوك الزراعية	1.17%	47	47	44	47	1
	الإسماك	11-	YIT	717	YIT	YIA	•-
	الشرقية الزراعية	11.1	77	71	77	77	•
	الجوف الزراعية	14.114	Ye	Yo	· Ya	٧o	-
	بيشة الزراعية	F. YT£	٤١	£7	٤٢	٤١	1
	جازان الزراعية	A.740	٧٥	Vρ	Yo	*	1-
	الكويت						.ac

لينوك	منك البحرين الوطنى	·, £V£	• ,83•	٠,٠١٤
<u> </u>	بنك البحرين والكويت	•,YEA	·,Y£7	
	البنك الإهلي التجاري	٠,٤٠٦	• , 1 • Y	
	بنك البحرين الإسلامي	-,147	1,147	
	البنك البحريني السعودي	•,177	,110	•,••1
استثمار	المؤسسة العربية المصرفية (\$)	17,70	17,70	*,**
	ينك الخليج للتحد	٠,١٩٦	1,193	*.***
	بنك البحرين الدولي	.,147	-,197	1,011
	بنك انفستكورب (\$)	7,47	Y,4£	٠,٠٣
	بنك البحرين والشرق الأوسط	,197	-,140	.,
		•,٢-٦	7.7,	•,•••
	شركة البحرين للتسهيلات التجارية			
ļ	الشركة الخليجية المتحدة التصنيع	•77,•	•77,•	
	ينك طيب (\$)	<u>\</u> 2**	1,19	'2''
	مصرف فيصل الإسلامي (\$)	Y,	۲,۰۰	•,••
التأمين	شركة البحرين للنامين	,Y££	•,٣٤٢	*,** Y
	الشركة البحرينية الكويتية للتامين	۰,۲۱۸	۰,۲۱۸	
	شركة التامين الإهلية	• , ٢٥٠	+,40+	•,••
	الشركة العربية الدولية للتامين	۲۸۰,	۲۸۰,۰	٠,٠٠٠
	شركة اتحاد الخليج للتامين	4,497	1,197	*,***
	الشركة الوطنية للتأمين	۲۰۳۰	٠,٣٠٢	•,•••
الذيمات	شركة البحرين لتصليح السفن والهندسة	٠,٥٣٠	٠,٥٣٠	•,•••
	شركة البحرين للسينعا	٠,٦٠٠	٠,٦٠٠	•,•••
	الشركة الوطنية للإستيراد والتصدير	٠,٨٠٠	۰,۸۰۵	
	الشركة العامة للتجارة وصناعة الأغنية	, ۲۲۸	,177	
	شركة البحرين للملاحة والتجارة الدولية	1.0	4,300	-'
·				
	شركة البحرين للإنصالات (بتلكق)	• , 191	,144	•,••٢
	شركة البحرين لمواقف السيارات	٠,١٥٩	1,104	•,•••
الصبناعة	شركة البحرين لمطلحن النقيق	٠,١٧٢	•,1٧٢	****
	شركة البحرين للصناعات الخفيفة	•,•٧•	٠,٠٧٠	_ • , • • •
	شركة بلون للدواجن	•,1٧٢	۰۷۱,۰	·,··Y-
القنادق	شركة فنادق البحرين	,m	דייו,	.,
			*,1**	.,
	شركة الغنادق الوطنية	,,,,,,		
	شركة الفنائق الوطنية شركة البحرين للسياحة	.,17.	-,1=A	•,•••
				-
	شركة البحرين للسياحة	•,17•	-,1=A	• • • • •
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الامارات	·//·	*,10A *,*11	.,
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي المحرينية للترفيه العائلي الأمارات بنك أبو نلبي الوطني بنك أبو نلبي الوطني	·/··	-,1=A	•,•••
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي المحرينية للترفيه العائلي الأمارات بنك أبو قلبي الوطني بنك أبو قلبي للتجاري	· //· · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-,10A	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي المحرينية للترفيه العائلي الأمارات بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو طبي التجاري بنك دبي الوطني	11. 27.	-,10A -,-11 	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي المحرينية للترفيه العائلي المحارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري	11. 27. 31. 47.	035 035 045	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي المحرينية للترفيه العائلي الأمارات بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو طبي التجاري بنك دبي الوطني	11. 27. 37. 47.	03F 03F 04F 04F	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري	17. 27. 27. 27. 27. 27.	0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التحاري بنك دبي التحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني	17. 27. 27. 27. 27. 27. 27.	0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التحاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك دبي التحاري بنك دراس الخيمة الوطني بنك الشارقة الوطني	11. 27. AY. VV 410 11,A YY	0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317 0317	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني	11. 11. 11. 11. 11. 11. 11. 11.	0317 0317 0317 0317 044 044 044 044 044 044 044 044 044 04	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك الإتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك ام القوين الوطني	11. tr. AY. VV ffo 11,A YY Yo.	-,10A -,-17 	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك بين الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق بنك المشرق البنك العربي للتحد	11. 2r. AY. VV ££0 11,A YY Yo. Yo.	-,10A -,-17 	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك أم القوين الوطني بنك أم القوين الوطني بنك الم القوين الوطني بنك العربي للتحد النبك العربي للتحد بنك العربي للتحد	71. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27	**************************************	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك بين التجاري بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشجيرة الوطني بنك الشجيرة الوطني بنك المجيرة الوطني بنك المجيري للتحد النبك العربي للتحد البنك العربي للتحد بنك الاستعمار البنك العربي للتحد بنك الاستعمار بنك العربي الاستعمار العربي الاستعمار بنك العربي الاستعمار بنك العربي الاستعمار بنك العربي العرب	11. 21. 21. 21. 21. 21. 21. 21. 21. 21.	**************************************	10
	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك ابني الشجاري بنك البتحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المقرين الوطني بنك المقري كلتحد بنك المشرق بنك المربي كلتحد بنك الاستفار البنك العربي كلتحد بنك الاسلامي بنك الامرات الدولي بنك الامرات الدولي بنك الامرات الدولي الدولي بنك الامرات الدولي	71. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27	-,10A -,-17 -7-,-73 -72 -73 -74 -75 -74 -76 -77 -76 -77 -77 -78 -77 -78 -78 -78 -78 -78 -78	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك نجي الوطني بنك نجي التجاري بنك المشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك أم اللوين الوطني بنك أم اللوين الوطني بنك العربي للتحد البنك العربي للتحد البنك العربي للتحد بنك الاستثمار البنك العربي للتحد بنك الاستثمار الديل الاستثمار الديل العربي للتحد الم الكولي بنك الإمارات الدولي الوطني الوطني المواد المغاللية العربي للمواد المغاللية المربي للمواد المغاللية المركة العين الإمارية المعارية المين الإمارات الدولي المواد المغاللية المركة العين الإمارية المارية المناوي المواد المغاللية المركة العين الإمارية المارية المعارية ال	17. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 2	-,1eA -,-71 -,-71 	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك الم المراقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك العربي للتحد النك العربي للتحد النك العربي للتحد الولي بنك الإسلامي بنك الإسلامي أب المولي المؤون الولي أبو ظبي للمواد الغذائية المؤلية ا	11. 27. AY. YY 250 17.A YY 70. 41. YA0 TY. IAA TY TY	TEO TEO TY TY TY TY TO TY TO TY TO TY TY TO TY	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك أبو ظبي التجاري بنك نجي الوطني بنك نجي التجاري بنك المشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك أم اللوين الوطني بنك أم اللوين الوطني بنك العربي للتحد البنك العربي للتحد البنك العربي للتحد بنك الاستثمار البنك العربي للتحد بنك الاستثمار الديل الاستثمار الديل العربي للتحد الم الكولي بنك الإمارات الدولي الوطني الوطني المواد المغاللية العربي للمواد المغاللية المربي للمواد المغاللية المركة العين الإمارية المعارية المين الإمارات الدولي المواد المغاللية المركة العين الإمارية المارية المناوي المواد المغاللية المركة العين الإمارية المارية المعارية ال	17. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 2	7150 720 742 743 744 744 747 747 747 747 740 747 740 740	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك الم المراقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك العربي للتحد النك العربي للتحد النك العربي للتحد الولي بنك الإسلامي بنك الإسلامي أب المولي المؤون الولي أبو ظبي للمواد الغذائية المؤلية ا	17. 27. AY. YY 160 17.A YY 70. 17. TA0 TY. IA0 TY. IAA TY TIO 101. AT.	-,10A -,17, -,17, -,17, -,12 -,14 -,17 -,17 -,17 -,17 -,17 -,17 -,17 -,17	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك أبو ظبي الوطني بنك أبو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي الوطني بنك المشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك أم المؤون الوطني بنك المربي للتحد النك العربي للتحد الدبك الاسلامي بنك الاسلامي بنك الاسلامي الدولي بنك دبي الاسلامي أبو ظبي للمواد الغذائية الوطني المواد الغذائية المركة العين الاطارة الدولي المركة العالم المركة العالم المركة العالم المركة المارة للتامين شركة العالم المركة المارة للتامين شركة العالم الترامة المركة المارة للتامين شركة العالم المركة المارة للتامين شركة العالم المركة المارة التامين المركة العالم المركة العالم المركة المارة التامين المركة العالم المركة المارة المار	17. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 27. 2	-,10A -,-71	10
البنوك	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية للترفيه العائلي الشركة البحرينية للترفيه العائلي بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك الفجيرة الوطني بنك المقوين الوطني بنك العربي للتحد بنك الاستقمار البنك العربي للتحد بنك الاستقمار الدبي الاستقمار الدبي الاستقمار الوطني بنك دبي الاستقمار الوطني بنك دبي الاستقمار الوطني المولي بنك دبي الاستقمار المركة العربي المحارات العولي المواد الغذائية بنك الإمارات العولي شركة العين الإمارات للتامين شركة العين الإمارات للتامين شركة الإمارات للتامين البوطنية المارات للتامين الوطنية المارات للتامين الوطنية المارات المارا	17. 27. AY. YY 26. 17. AY. YY 70. 17. TA0 TY. TAO TY.	-,10A -,171	10

التلقاء ٣٠ ابتول (سنتمبر) ١٩٩٧ الجوافق ٢٦ جمادي الإرثي ١٩٢٨هـ العدد ٢٦٢٢

12.207

ATT

٦, ٥٠٠

17,171

4...

TA. Y ..

TT.500

1.7.7

90. 40.

٥.

777,707

1..

1+. Y++

0.111

1.4.

0.44.

TO. 01A

Y,427

7,710

12.777

¥. . . .

14 ...

0,50.

17.770

7.00.

1+.0++

44.84+

1....

1.00

118.11

0.10.

44.

TE+; ++ TE+, ++ TE+, ++

1,97 197. 1 1,97

.,44

Y,02

٤,٩٣

٧٨,٠

4,14

4,01

٤,-٤

7,40

Y,·£

1,70

.,47

1,11

T, 01

1. **

1,YA

1,00

٣,٨٨

11,+1

1,17

1,71

0,47

Y, £4

· . 0A

٠,٨٥

17, 1

.,09

٠,٦٩

٠,٧٠

1,11

1,72

٠,٨٦

1,00

1,17 | 1,18

·,·· 1,1· 1,1· 1,1· 1,1· 1,0/A

+,41

.,43

Υ, ξΑ

1,47

٠,٨٢

7,77

٣,00

٠,٩١

٤,-٤

7,90

۲,٠١

1,7%

.,47

7,27

- 44

1,1

1 ...

7,77

1,17

1.1

0 .A.

Y,£A

. ...

۰۸,۰

. .09

.,07

• 14

. . V .

1,11

1,71

• •

· A0

1,00

1,17

-,44

Y.0.

٤,٩٣

۸۳,

۳,٦٧

T,00

+,41

Y, Y0

T.40

١,٨٠

+,44

1,17

٣,0٠

1,44

1. . .

1,17

17,31

0.4

٧,٤٨

.

۰,۸۰

۸.۰

٠,٦٨

• .Y•

1,11

1,71

. 41

٠,٨٥

1,0-

£,-1

TE.,..

1,17

0,..

Y. 11

1,40

Y, £0

2,90

٠,٨٢

Y.00

٣,٦٦

1,1. 4,00

• , 47

£.T#

٠, ۱۲

Y, A.

Y.10

1,77

7,10 1,.5

۲,۷۸

1,11

1,00

...

٠,0٤

0.27

T, 2V

1,44

٦,٣٢

1. . . .

T, YY 7,44

£.Y-

1.70

1.04

4,70

1,77

٧,٨٠

7,17

١,٠٨

4,74

۲,٤٩

- 07

٠,٩٠

٠,٨٠

٠,٦٠

..01

٠,٦٨

1,£4

7,7

....

1,17

1,17

٠.٨٥

1,01

1,17

4,11-

. . . .

• , • Y-

.,.,

...1

· , Y1-

٠,٠٤

•,••

٠,٠٠

٠,٠٣

•,•1

....

.,..

٠,٠٢

• • •

. 10

...1-Υ., «¥...

-, --

٠,٠١-

• .• 1

...

. . . .

٠,٠٠

الاردن

البنك العربي

البنك الأهلي

بنك الاربن

بنك الإسكان

بنك الإتحاد

بنك أسلانانسا

التامين الأردنية

القنس للنامين

الأردنية الفرنسية

الأراضي القدسة

الكهرباء الأربنية

الخطوط البحرية

عقاركو

تاجيركو المركز الأربني السنور

الكومودور

الدولعة للتطمع

الزرقاء للتعليم

تطوير الإراضي

التبغ والسجائر

البوتاس العربية

العربية للأدوية ألخزف الإربنية

الالبان الربنية

الانابيب الاربنية

الورق والكردون

دار الدواء

شركة رافعا الصناععة

الالومنيوم /لرال

الواشي والدولجن

تصنيع الورق

البتروكيماويات

الصوف الصخري

العالمية الكيماوية

الوطنية للكوابل

السلفوكيماويات

الزيوت النبائية

للوارد المتاعية

للكابلات الحبيثة

إتحاد الزبوت

34.

740

74-

T4.

£Y#

750

41.

170

77.

**

...

177

1AP

۸۱۰

77.

770

£7.

7..

11.

7...

øy•

۸۳۰

77.0

74.

11.

00.

١٧ŧ

TV.

710

72.

٧٧٠

250

٤A٥

*****Y•

1.07. 77.

77.0

41.

70.

ay.

42.

14.

712

11.

£Y.

700

1.77.

TTO

eY-

1.174

14.

700

770

71.

17.

117

114

Y • A

٨V

12.

١٠-

4_

0_

۵..

۱.-

0-

١--

١.

70

1.-

3.

٠

1.

Ţ#

•-

۲۰-

٣٠

1.-

٤٠

۲-

٤٠

١.

١.-

-

Y-

۲

77.

91.

74.

74.

*****A*

٤٣٠

Tt.

44.

1.

7 Y •

1740

**-

**

oţ.

۱۷٤

14.

AY-

77.

77.0

£1.

1..

۸Y٠

770

74.

21.

...

174

۳۷۰

**

170

٧٨٠

٤٤٠

٤٨٠

Y ...

77.0

44.

70.

11.

47.

er.

717

70.

£Y-

730

1.44.

770

-1.

1.71.

YAF

700

77.

110

10A

114

114

Y.X

٨٧

14-

37

97.

740

44.

440

240

720

۹۳۰

۳1۰

٦γ٠

770

TY•

oį.

171

٤٩٠

٨٧٠

**

TTO

٤٤٠

1...

474

740

74.

£1.

...

144

YY.

**

Ti.

٧٨٠

11.

£A#

77.

77.0

44.

77.

77.

41.

Y11

70.

£٧٠

1710

1.77.

170

٥٣٠

1.71

TOR

YYO

110

101

ነነል

114

Y-A

٨V

15.

44.

14.

ož.

11.

14-

TAO

£Yo

75.

11.

11.

۲٧٠

eį.

17.

£A.

170

110

٦.,

۸..

77.

TAP

11-

00.

177

*****Y+

TTO

٧٧٠

210

٤٨٠

Yes

770

40.

6A+

44.

17.

40.

1.700

700

110

01-

1.71.

YAP

٧٦.

110

73

7.0...

0, **1**¥0, ...

1.17. ...

1.

1.,...

T.1...

£

710,000

10.

¥7+....

٤٠,٠٠٠

7. -2-. ---

₹3+,+++

70. ...

1.41....

00.111

A+,+++

1. ...

Y** ***

A0. . . .

1,33+,+++

Y+,+++

Y....

1,100,000

770,000

Y ...

3.41....

44....

1, 40, ***

17....

£, 79#, ***

74. ...

200,000

30Y.0..

1....

.

\$7.

10. ...

T: Y2

7,100,00

T00 1.46....

10A T. £A+ . + +

11A T. . T.

114 7....

T-1 17-.--

17A 1.43-.--

717 7.7**.**

£10 Y.TT....

الشعبية للصناعات الورقية (٢٠٠٠٠ ك٠٠

T10 1.T2....

1A. ET+ . • • •

44: 1.44. ...

YY . 1.TA

Y10 Y,10. ...

۸۱۰ ۲.٦١٠.٠٠٠

TV- V.40-...

740 41....

الزي لصناعة اللبسة

البحرين

للركز العربي / بوائي

الصداعات الوطنية

مصفاة الأردن / جويترول

التناس

الإسمنت القوسقات

النباغة

الإنتاج الأجواخ الاربئية الصناعة

النقل البري

كهرباء إربد الفنادق والسيلحا الحمة للعننية الدولية للفنادق

الاربني للاستثمار

بنك للؤسسة العربية

بنك القاهرة عمان

بنك الشرق الأوسط

بنك الإنماء الصناعي

قبتك الأرىني الكويتي

بنك الأربن والخليج

بنك الاستثمار العربي

البنك الإصلامي الاردني

البنوك

-0.02 -0.1 -0 0 0.25 0.05 0.45 0 0.02 0.13

5.1 14.7 10.5 28 10.4 15.6 13.1 24.1 10 3.74

	*					-		-			
AU HAYAT TO	ESDAY	30. SE	PEFY	RER 1407	ICCT'E NO I	16:22°					
	IAYA			arabet 27.75	1990 P. NO T	2032		٠.			
			TAT	CTP/Overage	MARKE					·	
- 97.4 11		£ £4.01	A MIL	SIOCK	MARKE	T				_:	_
									· · · · ·		
	2	يسيا	ةالزئ	مالدوليا	واق الاسه	نرات اس	مؤث	-			
									· · · · · · ·		_
1447/144	10	1/	72	4/10	4/171	1/11	1				_
	أعلى مست					<u> </u>		ۆشر 		ئبورمىة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	'
	1777,A+ 1797,F1	1/2 T	· , · A	1ATE1,47 VAEA,+1	17448,Y1 7477,1A	17447,71			نيكاي	ابان	
	441,40	۵۰۷۱	~í — 1	0.70,0.	9777,77	V477,7V		وبر* (۱۰۰ ت	داو جا ف. ت	ويورك يطانيا	
	£77,47 •77,77	£1+1		\$1\$1,04	٤٠٨٠,٧٨	£1.£,7Y		(۲۰ سو		أنيا	
	V1A,V1	ינרד		7777,47	77,027	¥4,4,41	_ <u>i</u> _		کاك (٠	ئسا	Ξ.
	1777,77	127.	0,55	15777,04	1871.,47	15475,77			س بی مانغ س	ويسرا رنغ كونغ	
	£97,V1 VV4.Y	19.	 +	1471, .4	1977,40	1975,40		اي	سني	نغافورة	
(*) ئيوپيرك ظهرا.		17.0	,,,,	1943,1*	**************************************	YYY£, 7.	!	العام	للۇسر	ىترال يا 	ᆈ
(۔) نیوروری هور،								-	_		
استم الشركة	سعر	~	•	لدتى اعل	STOREHOUSE SUN LIFE & PI		250.5 409 -	7 -4.5	312 420	185.5 232	
			_	سبغر سا (سنة) (سا	T & N TARMAC		253.5 131.5	11 -15	253.5 133	121 85.5	
TIME		TATO	<u> </u>		TATE & LYLE		437 47 <u>7</u> 5	-1.5 -16	496.5 488.5	401 303.5	
UNIT	ED K	TINC	iDU	M	THAMES WAT		871. 139.5	H0.5	871 209	531.5 121	
ABBEY NATIONAL	943.5	ç	196	593.5	TI GROUP TOMKINS		677.5 346.5	13.5 2.5	677.5 346.5	456.5 241.5	
AIRTOURS ALLIANCE & LEICESTE		- <u>1.5</u> -4.5	1240 693.5	593.5 533	UNIGATE UNILEVER (U	K)	566.5 1784.5	0 -22	566.5 1920	409 1273.5	
ALLIED COLLOIDS ALLIED DOMECQ	126.5 484.5	-2 0	149.09 489	108.5 412.5	UNITED ASSU UNITED BISCI		506.5 203.5	11 ·	545.5 253	414 196	
AMERSHAM INTL. AMVESCAP	21 <u>27.</u> 5 409.5	-10 !	2170 409.5	1002.5 222.94	UNITED UTIL	MEDIA	764 77 <u>2.</u> 5	13.5 -1.5	778.5 792.5	553.5 646.5	
ANGLIAN WATER ANTOFAGASTA HDG.	817.5 410	1.5	818.5 490	531 327.5	VENDOME LU VODAPONE G	P.	447.5 3 29	-1 -5.5	592.5 334.5	436.5 221.5	
ARGOS ARJO WIGGINS APL ASDA GROUP	69! 207.5	4.5 1	798.5 207.5	547.5 151.5	WASTE MANJ WESSEX WAT		252 512.5	-2 0	292.5 512.5	223 316	
ASSD.BRIT.FOODS	159 540	-5 -7	166.5 576.5	104.75 409	WHITBREAD WILLIAMS		808 370	4	862.5 374.5	695.5 299	
ASSD.BRIT.PORTS AVIS EUROPE	292.5 148.5	-l 0	کـ318 کـ154	247.5 124	WOOLWICH		504 313.5	-1.5 -6.5	511.5 372.5	424 284.5	
BAA BANK OF SCOTLAND	582 528.5	10	607 528.5	474 247.5	WPP GROUP YORKSHIRE E		280 927	0.5 0	289.5 927.5	215.5 717.5	
BARCLAYS BASS	1664 831.5	-0.5 -1	1664.5 875	939 722.5	YORKSHIRE W	VATER	482.5 2016.5	2 -13.5	482.5 2265	291.06 1572.5	
BAT INDS. BBA GROUP BG	528.5 422.5	-0.5 -0.5	596 436.5	415 315		TTF			,		_
BILLITON	265.5 240	0 1 <i>-</i> 5	273.5 249.5	125.79 220		FF	(Al	ICE			
BILLITON AJL 29/08/9 BIOCOMPATIBLES	248 584	-1	248 1420	220 457.5	ACCOR		1091	ŀ	1091	619	_
BLUE CIRCLE INDS. BOC GROUP	396.5 1120.5	-4 -10.5	448.5 1175.5	354.5 836	AGF-ASR GLE AIR LIQUIDE	DE FRN.	239 947	-3.2 -9	248.4 986	144.5 762	
BOOTS BPB	873.5 341.5	-13.5 0.5	887 391 <i>5</i>	591 297.5	ALCATEL ALS	THOM	773 396.3 ·	7 14	874 418	404.9 293	
BRIT.AEROSPACE BRIT.BORNEO PTL.	1648 <i>5</i> 470 <i>5</i>	27.5 -1	1687 <u>.5</u> 502.79	1056.5 198.41	BANCATRE (CI BIC	E.)	7 1 8 443	-31 0.2	779 532	486.71 339	
BRIT.PETROLEUM BRIT.SKY BCAST.	956.5 464.5	6 -5.5	956.5 696.5	634 426	BNP BON MARCHE		298.7 1611	-0.2 0	298.9 2010	191.3 981	
BRITANNIC ASR. BRITISH AIRWAYS	962.5 692.5	0.5 6.5	962.5 760	686 542	BOUYGUES BULL		552 61.65	4 0.85	607 68	459.4 28	
BRITISH BIOTECH BRITISH ENERGY	161 <i>5</i> 335	0 11.5	270.5 335	152.5 201	CANAL + CAP GEMINI	-	1019 390	-6 1.5	1276 400	965 222	
BRITISH ENERGY PP BRITISH LAND	203 641 <i>-</i> 5	0 -6	208.5 654.5	103 456	CARREFOUR CASINO GUIPO	THN. SUSP	3625 332.!	74 0	4412 337,4	2805 208	-
British Steel British Telecom.	182.25 412.5	-5.25 -5	198 501.5.	137.75 347	CASTORAMA !	DUBOIS	643 341.1	0.1	985 341.2	610 229.9	
BTR BUNZL -	248.5 261.5	2.5 0.5	284 261.5	182.5 188.5	CETELEM		673 1771	-12 -13	745 1843	54 5.5 1142	
BURMAH CASTROL BURTON GROUP	1090 134. 2 5	3.5 -3.5	1167 161.75	966.5 114	CHRISTIAN DI		817 2797	-8 · 22	1042 3172	602 2420	
Cable & Wireless Cable & Wireless Co	525 M 223.5	-!5 -0.5	616 333	428.5 219	DANONE DASSAULT AV	TATION	910 1345	4 -31	9 99 1460	699 900	
CADBURY SCHWEPPES CAIRN ENERGY	580.5 497.5	5 -8	623.5 634.5	468.5 350.5	DASSAULT SY DEXIA PRANC		381.9 561	1.8	429 614	207 433	
CAP.SHOP.CENTS. CARADON	399 194.5	0.5 -1.5	406 269.18	319 189.5	EAUX (GENER ELF AQUITAIN	ALE DES)	790 796	-2 -3	817 814	555 401.8	
CARLTON COMMS. CENTRICA	505 93.25	0.5 -0.5	575 95.25	469 56.25	ERIDANIA BEC ESSILOR INTL	THIN SAY	880 1645	8 50	1000 1744	771 1310	
CHELSFIELD CHUBB SECURITY	346 455.5	0.5 0	396 455.5	258 309.5	FINAXA HACHETTE FIL		338 1184	3	358 1560	250 1021	
MG OATS VIYELLA	1477.5 118	5 -2.5	1525 164	705 104.5	HAVAS HERMES INTL		405 463	-1.8 13	466.7 583	323.6 403.67	
COMMERCIAL UNION COMPASS GROUP	818.5 670	32 10	818.5 742.5	600.5 559	IMETAL L'OREAL		757 2336	-2 6	923 2584	737 1715	
COOKSON GROUP COURTAULDS	250.5 344.5	-1 -6.5	264.5 487.5	183 288.5	LAFARGE LAGARDERE C	moune	437.5 186	-3.5 2.8	452.7 189.7	300 126.3	
COWIE GROUP DAILY MAIL'A'	388.5 1822.5		444 1865	329.5 1270	LEGRAND LOUIS VUITTO		1349 2700	-19 0	1262 2970	853 1602	
DANKA BUS:SYS.	· 660	·0 -2	787.5 662.5	425 324.5	LVMH	··· LINIIE	1256 -	· 26 .	1638	1115	
DE LA RUE DIXONS GP.	409 637.5	0	665	465	MICHELIN MONTAIGNE		332.4 3000	50	399.3 3500	243 720	
EAST MIDLANDS ELTY. ELECTROCOMP.	670 458.5	0 -1	670 493.5	483.5 381.5	MOULINEX NAVIGATION	MIXTE	139.6 770	-4.4 -1	167 985	85.03 713	
EMAP EMI GROUP	885 614.5	4 2	885 697.02	696 526.5	PARIBAS'A' PECHINEY'A'		440 284.1	0.2	460.5 299	324.3 192	
NERGY GROUP	653.5	7	658.5	466.5	PECHINEY INT	L-	138.1	-21	J48.7	86.5	

ELECTROCOMP. EMAP EMI GROUP

ENERGY GROUP

ENTERPRISE OIL PLEXTECH GALLAHER GROUP GENERAL ACCIDENT

GENERAL ELEC.

GKN GLAXO WELLCOME

GRANADA GROUP GRAND MET. GREENALLS GP.

GT.PORTLAND EST.

GT.UNVLSTORES GUARDIAN RYLEX GUINNESS

HAMMERSON HANSON HARRISONS &CROS.

HAYS HILLSDOWN HDG.

HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L) HYDER

IMP.CHM.INDS.

LAPORTE LASMO LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL.

LLOYDS TSB GP. LONRHO LUCASVARITY

M&G GROUP(HDG.)

MARKS & SPENCER MEPC MERCURY ASSET MAN.

MERCURY ASSET MAN.
MFI FURNITURE
MIRROR GP.
MISYS
MORGAN CRUCIBLE
MORRISON(WMSPMKTS.
NAT.WSTM.BANK
NATIONAL GRID
NATIONAL POWER
NEXT
NEC

NFC NORTHERN FOODS

NORWICH UNION OCEAN GROUP

ORANGE
PEARSON
PEN & ORNTL DFD.

PILKINGTON POWERGEN
PREMIER FARNELL
PROVIDENT FINL
PRUDENTIAL CORP.

RAILTRACK OP. RANK GROUP RECKITT & COLMAN

REDLAND REED INTL RENTOKIL INITIAL REUTERS HOLDINGS

ROYAL & SUN ALL IN.
RYLBK.OF SCTL
SAFEWAY
SAGE GROUP(THE)

SAINSBURY (J)
SALVESEN(CHRIS.)
SCHRODERS
SCOT.& NEWCASTLE

SCOT.HYDRO-ELEC.

SCOTTISH POWER SEARS SECURICOR SEMA GROUP SEVERN TRENT

SHELL TRANSPORT SIEBE SLOUGH ESTATES

SMITH & NEPHEW SMITH/WH/GROUP SMITHKLINE BHML SMITHS INDS. SOUTH WEST WATER

SOUTHERN ELEC. STAGECOACH HDG.

STD.CHARTERED

STAKIS

REXAM RIO TINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROYCE

IMPERIAL TOBACCO GP.
INCHCAPE

JOHNSON MATTHEY KINGFISHER LADBROKE GROUP LAND SECURITIES

HALIFAX

ب منسست کے قب انہمار بھیو

658.5 729.5 215

412.5

1441.5 1400 978.5 625.5 605 249.5 701 316 621 778 507.5 333.5

532 147 512.5 248.5 681 331.5 894 428.5 391.5 186.19 580 250 4701 376 247.2 102 470 157.5 688.5 3242.5 461.5 688.5 372.5 461.5 688.5 372.5 461.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 372.5 688.5 688.5 372.5 688.5 688.5 688.5 688.5 372.5 688.5 688.5 372.5 688.5 688.5 372.5 688.5 688.5 688.5 688.5 688.5 689.5

663 170.5 529 123.5 191 290 446.5 169 664.5 576 452.5 449.5 335.5 671.5 507 199.5 862.5 867.5 216 405.5 405.

676.5 209 608 285.5 1097.5 385 1441.5 1365 886.5 586.5 591.5 234.5 692.5 316 573.5

734 480.5 295.5 123.5

12.5 1.5 1.6 3.5 6 -19.5 -2.5 -8.5 -2.5 -1.5 -2.5

921 473 1236.5 336.5 216.25 483.5 625.5 928.5

889 471.5 799.5 110

1081.5

319.5 897.5 243 163 333.5 373 709 \$75

305.93 523.5 87

16 -1.5 -1.5 -0.5 -5.5 -6.5 25.5 14 1.5 3.5

-7 22 4 -13.5 0 -3

1 10 -1.5

	_			
ACCOR	1091	ŀ	1091	619
	239	-3.2	248.4	144.5
	947	-9 .	986	762
ALCATEL ALSTHOM AXA	773 396.3 ·	7 1.4	874 418	404.9 293
	748	-31	779	486.71
	443	0.2	532	339
	298.7 161 !	-0.2 0	298.9 2010	191.3 981
	552	4	607	459.4
	61.65	0.85	68	28
	1019	-6	1276	965
	390 3625	1.5 74	400 4412	222 2805
	332.1	0	337.4	208
	643	8	985	610
	341.1 673	0.1 -12	341.2 745	229.9 545.5
	1771	-13	1843	1142
	817	-8	1042	602
	2797 910	22 4	3172 9 99	2420 699
	1345	-3I	1460	900
	381.9	1.8	429	207
	561	-{	614	433
	700 796	-2 -3	817 814	555 401.8
	880	8	1000	771
	1645	50	1744	1310
	338 1184	3 -3	358 1560	250 1021
	1125- 405	-3 -1.8	466.7	323.6
HERMES INTL.	463	i 3	58 3	403.67
	757	-2	923	737
	2336 437 <i>.</i> 5	6 -3.5	2584 452.7	1715 300
	186	2.8	189.7	126.3
	1248	-19	1262	853
	2700 12 5 6	0 26 .	2970 1638	1602 1115
	332.4	1.9	399.3	243
MONTAIGNE	5000	50	3500	720
	139.6	-4.4 -1	167	85.03
	770 440	0.2	985 460.5	713 3 2 4.3
PECHINEY 'A'	284. I	0	299	192
	138.1	-21 22	148.7	86.5
	291.8 761	-16	333 809	267.7 533
	2790	7	2967	1860
	96.8	3.8	515	441
	171 2320	-13 0	630 3699	455 1365
	175.7	-1.2	182.2	104.1
	1693	8	1839	1363
	240 910	0.4 -S	267.9 927	139.5 682
	545	3	651	423.2
	63.3	-7.4	370.7	232.3
	149 186	4. 9.1	1154 470.1	822 301.5
	154	9	854	530
	2830	16	3170	2390
	XO 15.1	0	95 17.3	54 10.25
	56	-5	704	450.1
SYNTHELABO 7	707	-5	795	426 .
	723 193.5	-20 3.6	800 198.3	446.9 150
	74	-\$	700	390.3
TV.FSE.I (TF1)	97	1.5	604	485.6
	51.8	0.1 1.7	170 125	102.2 72.8
	19.3	1.7	125 414.5	728 284.9
	وبدن	-3	427.9	253.7

WORNIS ET CIE R	4.0		7213	200.1
GE	RM	AN	Y	_
ADIDAS	227.9	-1.1	242.5	122.5
ALLIANZ HLDG.	413.2	0.2	495	267
ALLIANZ LEBENS.	1460	20	1700	1015
ALTANA	129.7	-1.6	192.55	118.1
AMB AACH&MUNCH BET.F	1645	55	1979 660	1070 600
ASEA BROWN BOVERI AUDI	620 1649	i 89	1999	810
AXA COLONIA KONZERN	155.5	25	203	111
BANKGESELLSCHAFT BER	45.25	0.45	51.9	25.07
BASF	62.7	0.7	73.55	47.31
BAYER	69.3	0.55	79.12	56
BAYER HYPBK.	74.65	0.4	79.6	43.35
BAYERISCHE VBK.	97.5	-0.1 -0.1	115 98.5	53 71
BEIERSDORF BERLINER KRAFTÆLICHT	79 40.05	-0.1 -0.25	49	37.75
BHF BANK	56.35	1.8	60.25	35.1
BHW HOLDING	32	0.3	34	28
BMW	1475	27	1539	873 <i>5</i>
COMMERZBANK	63.2	-0.1	724	33.9
CONTINENTAL	44.95	0.08	50.5	24.72
DAIMLER-BENZ	143. 3 96	1.1 0.9	159.3 104.7	82.85 55.25
DEGUSSA DEPFA-BANK	90 105 <i>9</i>	-1.1	115	57.9
DEUTSCHE BANK	121.2	3.15	126	68.25
DEUTSCHE TELEKOM	33.65	-0.34	44.55	29.93
DRESDNER BANK	80.5	1.3	84_39	3&8
FORD-WERKE	850	0	880	760
FPB HOLDING	310	4	3 35	298
FRESEN MEDICAL CARE	121.8	-1.75 -6	168 409.05	113.4 276.52
FRESENIUS PREF. FREKRUPP-HOESCH KRU	338 360.5	-0.5	400	229
GEHE	95.6	-1.9	125.5	93
HEIDELB ZEMENT	146	-1.3	162	96.82
HENKEL	88.3	9.2	100.6	65.25
HENKEL PREF.	98.6	-1.1	107	65.7
HEW	482 282	03-	520 93	380 57.95
HOCHTIEF	80 77.4	1	88	55.68
HOSCHST IKB DT.INDUSTRIEBANK	37.7	j.4	4 0.35	26.75
ISAR AMPERWERKE	552	0	620	≈99
KARSTADT	605	-11	715	479
LAHMEYER	96	-2	105.5	50.81
LEIFHEIT	61.5	-0.2 -15	77 1430	\$6 910
LINDE	1220 33.9	0.4	37.85	19.75
LUFTHANSA MAN	559	9.5	563	357
MANNESMANN	ومنع	-125	917.2	569.5
MERCK KGAA	68.3	95.	77,4	54.42
METALLGESELLSCHAFT	39.02	0.27	43.18	26.91
METRO	81.25 537.5	-0.05 2.5	99.6 69 5.5	50 343.3
MUNCH.RUCK.REGD.	537.2 510	<u>ت</u> 4.8	545	415
NESTLE DEUTSCHLAND PREUSSAG	490.5	-3.4	577	340
RWE	85.5	26	87	57.6
RWE PREF.	7:.8	1.9	74.7	46.6
RWE-DEA	423	-2	 8	396
SAP	445.5	0.1 1.7	454.5 470.5	189.7 191.8
SAP PREF.	465 184	1.1	209.5	118
SCHERING	132	8	150	107.9
SCHWARZ PHARMA	257.5	10.5	260.5	170.1
SGL CARBON SIEMENS	1:7.95	-0.95	:30	70.8
SKW TROSTBERG	63.75	0.85	619	40.3
SPRINGER (AXEL) R	1500	10	1695	575
SUEDZUCKER	860	8	960	64 0
THLEGA	470.1	÷	525	425
THYSSEN	408.7	-2.3	473	253.7
THYSSEN INDUSTRIE	319.5	3.5	329.5	121

VEBA	101.8	-0.65	1126	79.8
AEM .B,	580	10	585	449
VIAG -	779	13.5	818	555.5
VICTORIA HDG. R	1615	17	1900	951
VOLKSWAGEN	1218	8.5	1485	565
VOLKSWAGEN PREF.	920	-0.5	1100	425.5
WUERTT.VERS.BET.	1688	13	1930	880
CUIT	ויוסי) T (MT.	
SWIT	LEI	$\mathbf{L}P$	עאע	- 1
L				
A DE TESCON DA TES	P/A		~	
AARE-TESSIN R (ATEL) ABB AG B'	860	8	910	820
	2123	-12	2427	1500.24
ABB AG R ADECCO 'B'	#20	-4.5	485	294.08
ALLISUISSE B'	579 1375	222	620	324
ALUSUISSE R			1500	915
ARES-SERONO B	1384 2501	35 136	1527	922
BALOISE R	2196	83	2695	1170 1266
BK AISION B.	1205		2196	1200 722
CIBA SPECIALTY CHEMS	140	-5	1255	92
CLARIANT	1168	-1.5 4	151.75	92 4 27
CREDIT SUISSE R	200.5	3.5	1210 209.25	124
ELEKTROWATT 'B'	535		542	477
EMS-CHEMIE B'	6890	-2 -25	542 6960	477 4560
GOTTHARD BANK 'B'	765	-2J -5	836	644
HELVETIA PATRIA R	890	-3 -9	930	512
HOLDERBANK B	1372	-9 36	930 1469	875
HOLDERBANK R	284	2.5	293	176
JULIUS BAER B	2215	0.	2400	1294
KUONI REISEN R	5680	40	6220	2745
LLB'B'	570	0	610	384
MOTOR-COLUMBUS 'B'	2720	-40	2925	2200
NESTLE R	2021	-26	2052	1365
NOVARTIS B	2260	-9	2500	1380.78
NOVARTIS R	2245	-25	2489	1378.89
OERLIKON-BUEHRLE R	187.75	0	192.5	123
PARGESA 'B'	1920	10	2020	1390
PHARMA VISION 'B'	898	4	984	554
PIRELLI INTL. 'B'	335.5	0	351	162
RICHEMONT B'	1930	-20	2340	1820
RIETER HOLDING R	672	10	719	342
ROCHE HOLDING 'B'	23700	200	23700	14900
ROCHE HOLDING GSH.	13090	-200	14835	9235
SAIRGROUP R	1930	5	1994	963
SAURER AG ARBON R	1138	-2		518.1
	1760	-2 -40	1194	
SCHINDLER R SMH 'B'	867	- 1 0	2120 982	1190 760
SMH R	198			177,5
		-1.75	224.5	
SULZER MEDICA SULZER R	389 1109	1 •27	440 1350	372.5 710
	2509			
SURVEILLANCE B'	250 9 472	-40	3565	2480 465.5
	472 395	-16 4	655	
SWISS BANK COR SWISS RE R		-	419.89	233.63
	2170	13	2235	1320
TAG HEUER	197	-1	252	179
UNION BANK SWITZ, B	1690	0	1740	1137
UNION BANK SWITZ R	339.5	0.5	349	230.75
VALORA R	309	0	327.49	200.87
WINTERTHUR IN, R	1439	26	1515	752
ZURICH IN. R	623	-1	632	343
ј т	APA	NT	•	` <u> </u>
1	$A\Gamma F$	ΠA		
<u> </u>				
ACOM	6360	80	6550	4160
ADVANTEST	11800	400	12700	3836.37
AISIN SEIKI	1650	-40	1930	1510
AJINOMOTO	1060	30	1300	940
ALL NIPPON AIRWAYS	686	-2	1090	686
CINE LINE ON MICHAELS	•••		1030	335

10014	(260	~	4550	4160
ACOM ADVANTEST	6360 11800	80 400	6550	4160 3836.37
			12700	
AISIN SEIKI	1650	-4 0	1930	1510
AJINOMOTO	1060	30	1300	940
ALL NIPPON AIRWAYS	686	-2	1090	686
AMWAY JAPAN	3460	-60	4880	3040
ASAHI BANK	695	-49	1270	689
ASAHI BREWERIES	1940	0	1960	1100
ASAHI CHEMICAL IND.	606	0	749	538
ASAHI GLASS	938	10	1240	898
AUTOBACS SEVEN	5600	-320	9850	5600
BANK OF FUKUOKA	522	2	885	512
BANK OF TOKYO-MITSUB	2310	10	2430	1700
BANK OF YOKOHAMA	477	-5	875	470
BANYU PHARMS.	1990	70	2210	1400
BRIDGESTONE	2900	-20	3010	0831
CANON .	3500	-40	3780	2150
CANON SALES	2400	-20	2810	2330
CHIRA BANK	560	-28	920	560

Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

ARAMEX

It's A Small World.

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA

BEUING ENTERPRISE CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG.

CHEUNG KONG INFR. CHINA LT & POWER
CHINA OS LAND & INV.
CHINA RESENTREP.

HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LD.DEV.

HK.A CHINA GAS HK.TELECOM. HONG KONG ELECTRIC

HUTCHISON WHAMP. HYSAN DEV. KERRY PROPERTIES

TSIM SHA TSUI PROPS:

WHARF HDG. WHEELOCK & CO.

CEREBOS PACIFIC

CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY CYCLE & CARRIAGE

CYCLE & CARRIAGE 9.15
DBS LAND 3.68
DEV.BANK OF SING. 103
FRASER & NEAVE 8.6
GOODWOOD PARK HOTEL GREAT EASTERN LIFE 15.5

GREAT EASTERN LIFE 15.5
KEPPEL BANK OF SING. 3.08
KEPPEL CORPORATION 6.05
KEPPEL LAND 3.76
OVERSEAS CHINESE BKG 8.35
OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS 6.05
SINGAPORE AIRLINE 20 8.35
SINGAPORE AIRLINE 20 6.65
SINGAPORE AIRLINE 20 6.65
SINGAPORE FELICOM 10.24
SINGAPORE TELECOM 10.247
UNITED OVERSEAS BANK WANT WANT HOLDINGS 2.6
WING TAI HOLDINGS 3.12

AMMB HOLDINGS BERJAYA SPORTS TOTO AMMB HOLDINGS 8.65
BERIAYA SPORTS TOTO 9.2
COMMERCE ASSET-HDG. 3.68
EDARAN OTOMOBIL NASI 12.7
GENTING 10.3

NEW WORLD DEV. SINO LAND SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC 'B'

HSBC HDG.

CITIC PACIFIC COSCO PACIFIC
DAO HENG BANK GP.
FIRST PACIFIC
GUANGDONG INV.

0.05 11.9 -0.05 15.3 4 42.5 -0.15 17.9

40 26.4 4.32 9.28 5.2 9.6.33 7.1 8.4 8.45 9.65 14.9 4.08 3.42 3.4 9.9 3.72 4.7

9.81 27.25 20 7.35 5.4 29.5

20.4 10.5 17

0.2 0 0

18 7.95 7.55

ه سبب عطل فتي ندى شركة هيناسيئريده شعب بشر فسطار بود التجمعة للسوق الإستراكية

-0.19 0 -0.07 0.02

MALAYSIA

					_
CHUBU ELEC.POWER	2020	-10	2410	1990	
CHUGOKU BANK	1800	-10	1870	1500	
CHUGOKU ELEC.POWER	1930	-20	2350	1920	
CREDIT SAISON	3170	-30	3640	1965.22	
DAI NIPPON PRINTING	2560	-10	2770	1810	
DALICHI KANGYO BK.	1380	0	1930	1140	
DAIEI DAIICHI PHARM.	680 1830	-10 -20	1070 2220	533 1640	
DAINIPPON INKA-CHEMIC	430	30	529	348	
DAIWA BANK	539	-10	710	341	
DAIWA HOUSE INDUSTRY	1260	50	1630	1210	
DAIWA SECURITIES	720	15	1300	663	
DDI	6000000	-17000	909000	597000	
DENSO	2910 559000	40 11000	3270 596000	2150 474000	
EAST JAPAN RAILWAY EBARA	1590	0	1790	1400	
EISAI	2160	-20	2630	1930	
FAMILYMART	5190	30	6120	3981.69	
FANUC	4540	- 6 0	5540	3330	
FUII BANK	1310	-70	2180	1180	
FUN ELECTRIC	375	-14 -17	549	375 437	
FLITI HEAVY INDS. FLITI PHOTO FILM	495 5030	-17 -40	643 5150	3250	
FUIKURA	874	-16	1180	867	
FUISAWA PHARM.	1010	-1 0	1320	853	
FWITSU	1520	-10	1760	996	
FURUKAWA ELECTRIC	622	0	800	465	
GUNMA BANK	1030	10	1070	897	
HACHUUNI BANK HANKYU	1170 595	-10 -3	1210	1010 541	
HIROSE ELECTRIC	9050	-150	636 9810	6250	
НІТАСНІ	1050	20	1360	1010	
HITACH! CABLE	810	-13	1090	686	
HITACHI ZOSEN	285	6	578	279	
HOKKAIDO ELEC.POWER	1960	-10	2360	1900	
HOKURIKU ELEC POWER	1950	-10	2360	1910 2670	
HONDA MOTOR HOYA	4360 4160	-20 -230	4380 6360	3570	
INDUSTRIAL BKJAPAN	1480	10	2500	1090	
ISHIKAWAJIMA-HARIMA	286	-10	545	286	
ISUZU MOTORS	323	-5	629	323	
ITO YOKADO	6260	20	7050	5030	
ITOCHU JAPAN AIRLINES	407 443	15	716	392 443	
JAPAN ASSDIFTNANCE	5200	-7 -150	795 10100	5:30	
JAPAN TELECOM	1680000	60000	2800000	1570000	
JAPAN TOBACCO	925000	0	996000	754000	
JOYO BANK	600	-1	799	514	
лзсо	2810	-30	4430	2580	
KAJEMA KANSAI ELECTRIC PWR.	544 2130	-16 0	1060 2440	486 2040	
KAO	1740	0	1810	1190	
KAWASAKI HEAVY IND.	424	6	545	406	
KAWASAKI STEEL	230	0	389	230	
KDD	6690	-230	11000	6620	
KEIO TEITO ELEC. RAI KEYENCE	522 16200	10	638 19500	506	
KINDEN	1600	-700 60	1710	11818.18 1260	
KINKI NIPPON RAILWAY	672	-3	773	662	
KIRIN BREWERY	990	10	1240	952	
KOBE STEEL	153	3	299	150	
KOKUYO	2800	-50	3160	2400	
KOMATSU KUBOTA	720 450	19 5	997 681	685	
KURARAY	1080	0	1170	442 976	
KURITA WATER IND.	2360	-140	3470	2240	
KYOCERA	7760	60	10200	6510	
KYOWA HAKKO KOGYO	660	-13	1010	660	
KYUSHU ELEC POWER	2010	-30	2420	1900	
LONG-TERM CR.BK.OF I MABUCHI MOTOR	555 7000	-10 -50	803	324 5600	-
MARUBENI	7000 398	-30 14	7650 580	384	i
MARUI	1940	-10	23+0	1590	
MATSUSH KOTOBUKI ELT	4060	-180	4540	2580	
MATSUSHITA COMMS. IN	3890	-60	5050	2800	
MATSUSHITA ELECINDL	2150	30	2470	1690	•
MATSUSHITA ELEC WKS.	1220	-10	1490	960	:
MAZDA MOTOR MINEBEA	418	-1 6 0	543	305 888	:
MITSUBISHI	1320 1220	85	(410 (440	1010	i
MITSUBISHI CHEMICAL	276	31 11	187	265	
MITSUBISHI ELECTRIC	473	-9	760	473	1
MITSUBISHI ESTATE	1750	20	1790	1090	
MITCURISHI HEAVY IND.	441	•	DE1	420	

MITSUBISHI TST.& BKG	1900	30	1900	1030
MITSUI & COMPANY	941 1500	4 -40	1130 1590	850 1000
MITSUI FUDOSAN MITSUI MAR.&FIRE INS	692	-4-U -2	845	577
MITSUI TST.BANKING	591	0 7	1200	561 614
MITSUKOSHI MURATA MANUFACTURIN	628 G 5150	40	1090 5700.	3590
MYCAL	1360	20	1790	1300
NAGOYA RAILROAD NEC	430 1490	-2 20	500 1720	430 1220
NGK INSULATORS	1100	-30	1320	1040
NICHIDO FIRE&MAR.INS NICHIEI	765 12100	1 -500	840 14000	600 7140
NIKKO SECURITIES	518	-11	1190	477
NIKON NINTENDO	1930 10900	60 -300	2560 i 1900	1240 7180
NIPPON CREDIT BANK	175	3	372	151
NIPPON ELEC.GLASS	1670	-20	2270	1550
NIPPON EXPRESS NIPPON LSI CARD	718 200000	-16 0	1020 295000	656 19000
NIPPON OIL	499	-1	681	463
NIPPON PAPER INDS. NIPPON STEEL	629 267	24 7	703 387	505 243
NIPPON TEL_NETWORK	43200	-1400	49400	31900
NIPPON YUSEN KK NISSAN MOTOR	405 720	-3 5	594 913	390 623
NISSHO IWAI	423	12	528	370
NISSIN FOOD PRDS.	2810	-10	3000	2170
NITTO DENKO NKK	2240 1 66	40 -5	24#0 295	1550 166
NOMURA SECURITIES	1580	D	2050	1120
NPN.FIRE & MARINE IN NPN.TELG. & TEL	525 1100000	-5 -10000	655 1220000	428 77700
NSK	535	-5	800	535
NTT DATA	5440000	30000	5450000	30400
OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY.	725 603	-5 4	945 733	590 599
OJI PAPER CO.	550	-1	873	542
OKI ELECTRIC IND. OMRON	388 2410	-11 -40	763 2860	388 1740
ONO PHARM	3600	-40 -160	4360	3030
ORIENTAL LAND	7180	-80	8800	69 70
ORIX OSAKA GAS	9170 279	260 2	9810 378	4150 265
PIONEER ELECTRONIC	2600	60	3120	1810
PROMISE	6230	-120	6400	4545.4
RICOH ROHM	1810 13900	€0 -200	1870 14800	1120 6470
SAKURA BANK	590	-28	1110	590
SANKYO (IST) SANWA BANK	4180 1500	-50 -30	4370 2040	2720 1150
SANYO ELECTRIC	375	-30 -8	599	375
SECOM	8150	031	9000	6350
SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	3560 4790	-180 -50	4950 6310	2800 3500
SEKISUI CHEMICAL	906	7	1320	887
SEKISUI HOUSE	1120	0	1260	1030
SEVEN-ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK	9080 1210	-30 10	9400 1290	6540 880
SHARP	1130	0	1850	1130
SHIKOKU ELECTRIC POW. SHIMANO	1910 2900	-40 0	2380 2900	1870 1770
SHIMIZU	545	-6	1110	506
SHIN-ETSU CHEMICAL	3330	80 -	3420	1940
SHIZUOKA BANK	1890 1240	-20 -30	2220 1370	1310 985
	34600	100	36500	21900
SHOWA SHELL SEKIYU	842	-28	1150	800
SMC SOFTBANK	11400 4630	0 -230	11700 8999.96	7250 4630
SONY	11200	-100	12200	6760
SONY MUSIC ENTMT.(JA	3700	-290	5650	3700
SUMITOMO SUMITOMO BANK	901 1850	-8 20	1150 2060	791 1190
SUMITOMO CHEMICAL	436	1	535	398
SUMITOMO ELECTRIC IN	1720	0	2000	1490
SUMITOMO MAR.&PIRE I SUMITOMO METAL INDS.	826 243	13 -6	950 335	658 243
SUMITOMO METAL MININ	649	3	941	646
SUMITOMO REAL&DEV. SUMITOMO TRUST & BAN	930 1200	-17 30	1040 1400	685 844
SUZUKI MOTOR	1200	20	1510	1050
TAISEI	450	-2	725	401
TAISHO PHARM. TAKASHIMAYA	3120 1260	-10 20	3340 1690	2200 1080
TAKEDA CHEMICAL INDS	3530	-20	3610	1950
TAKEFUJI TDK	4470 10700	-240 0	6946.15 11100	4470 6620
TEUIN	381	-7	562	381
TERUMO	2220	-30	2430	1420
TOBU RAILWAY TOHOKU ELECTRIC PWR.	495 1920	0 -30	686 2440	47[1910
TOKAL BANK	980	-10	1380	830
TOKIO MAR.&FIRE INS.	1440	10	1530	995
TOKYO BROADCASTING S TOKYO ELECTRIC POWER	2110 2290	-20 -10	2350 2700	1630 2100
TOKYO ELECTRON	7250	-120	7980	2663.6
TOKYO GAS	284	2	381	280
TOKYU TONEN	566 3090	-6 30	801 1590 ·	530 1050
TOPPAN PRINTING	1630	٥	1910	1270
TORAY INDS.	720	-7	840	660
TOSHIBA TOSTEM CORPORATION	633 1880	16 -10	771 3350	615 1830
TOTO	1280	30	1550	1030
TOYO SEIKAN	2130	50	3481.82	1970
TOYO TRUST & BANKING TOYODA AUTO LOOM WKS	925 2370	-35 0	10250 2810	619 2000
TOYOTA MOTOR	3650	10	4030	2680
UNY	1360	100	2520	1710
VICTOR CO. OF JAPAN WEST JAPAN RAILWAY .	1360 397000	-50 -4000	1720 450000	998 367000
YAMAGUCHI BANK	1680	0	1800	1430
YAMAHA YAMAICHI SECURTTES	1960 239	40 2	2560 685	1730 207
YAMANOUCHI PHARMS.	2900	10	3260	2190
YAMATO TRANSPORT	1480	10	1510	1110
YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE&MAR.INS.	1620 705	-10 4	2080 782	1590 510
YASUDA TST.&BKG.	359	5	602	245
HON				
	/ T T Y	F 1 % 7	$\overline{}$	

ST.& BKG	1900	30	1900	1030	RENONG
MPANY SAN &FIRE INS	941 1500 692	4 -40 -2	1130 1590 845	850 1000 577	RESORTS WORLD RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MAL
ANKING	591 628	0 7	1200 1090	561 614	SIME DARBY TELEKOM MALAYSIA
NUFACTURIN	IG 5150 1360 430	40 20	5700. 1790 500	3590 1300 430	TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS (MA YTL CORP.
LROAD FORS	1490 1100	-2 20 -30	1720 1320	1220 1040	YTL POWER
&MAR.INS	765 12100	1 -500	840 14000	600 7140	AUS
RITIES	518 1930	-11 60	1190 2560 11900	477 1240	11(000
IT BANK GLASS	10900 175 1670	-300 3 -20	372 2270	7180 151 1550	AMCOR AUS & NZ BANKING GRO BORAL
ESS ARD	718 200000	-16 0	1020 295000	656 190000	BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY.
R INDS.	499 629	-1 24	681 703	463 505	CMWL-BK,OF AUS. COCA-COLA AMATIL
L IETWORK	267 43200	7 -1400	387 49400	243 31900	COLES MYER COMALCO
N KK OR	405 720 423	-3 5 12	594 913 528	390 623 370	COMMONWEALTH IRS CSR FOSTERS BREWING GP.
PRDS.	2810 2240	-10 40	3000 2440	2170 1550	ICI AUSTRALIA LEND LEASE CORP.
URITIES	166 1580	-5 0	295 2050	166 1120	NAT.AUS.BANK NEWS CORP.
ARINE IN	525 1100000			428 777000	NEWS CORP. PREF.ORD. PBL.AND BCAST.
• •	535 5440000 725	-5 30000 -5	800 5450000 945	535 3040000 590	PIONEER INTL RIO TINTO SANTOS
CTRIC RY.	603 550	4 -1	733 873	599 542	WESTPAC BANK WMC
IND.	388 2410	-11 -40	763 2860	388 1740	WOODSIDE PTL WOOLWORTHS
ND	3600 7180	-160 -80	4360 8800	3030 69 70	NICK.
	9170 279	260 2	9810 378	4150 265	NEV
TRONIC	2600 6230	60 -120	3130 6400	1810 4545.45	3COM
ĸ	1810 13900 590	10 -200 -28	1870 14800 1110	1120 6470 590	ABBOTT LABS. AETNA AIRTOUCH COMMUNICATI
	4180 1500	-50 -30	4370 2040	2720 1150	ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP.
RIC	375 8150	-8 180	599 9000	375 6350	ALUMINUM CO.OF AM. AMER.EXPRESS
rises Ay	3560 4790	-180 -50	4950 6310	2800 3500	AMER GENERAL AMER HOME PRDS.
IICAL E	906 1120	7 0	1320 1260	887 1030	AMERINTL.GP. AMERITECH
N JAPAN EN BANK	9080 1210	-30 10	9400 1290	6540 880	AMGEN AMOCO
CTRIC POW,	1130 1910	0 -40	1850 2380	1130 1870	ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS.
EMEN	2900 545 3330	0 -6	2900 1110	1770 506	ARCHER-DANLS-MIDL AT&T CORP.
EMICAL NK	1890 1240	80 -20 -30	3420 2220 1370	1940 1310 985	ATLANTIC RICH. AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE
ND & CO. SEKIYU	34600 842	100 -28	36500 1150	21900 800	BANK OF NEW YORK BANKAMERICA
	11400 4630	0 -230	11700 8999.96	7250 4630	BANKBOSTON BARNETT BANKS
NTMT.(JA	11200 3700	-100 -290	12200 5650	6760 3700	BAXTER INTL. BELL ATLANTIC
ińk .	901 1850	-8 20	1150 2060	791 1190	BELLSOUTH BERKSHIRE HATHAWAY
IEMICAL ECTRIC IN	436 1720	1 0	535 2000	398 1490	BOEING BOSTON SCIENTIFIC
AR.&PIRE I ETAL INDS.	826 243	13 -6	950 335	658 243	BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT
ALADEV.	649 930	3 -17	941 1040	646 685	CAMPBELL SOUP CATERPILLAR
UST & BAN R	1200 1200	30 20	1400 1510	844 1050	CHASE MANHATTAN CHEVRON
м.	450 3120	-2 -10	725 3340	401 2200	CHRYSLER CHUBB
A MICAL INDS	1260 3530 4470	20 -20 -240	1690 3610 6946.15	1080 1950 4470	CIGNA CISCO SYSTEMS CITICORP
	10700 381	0	11100 562	6620 381	COCA COLA COLGATE-PALM.
Y	2220 495	-30 0	2430 686	1420 471	COLUMBIA/HCA HEALTHC COMPAQ COMPUTERS
TRIC PWR.	1920 980	-30 -10	2440 1380	1910 830	COMPUTER ASSOCS INTL CONAGRA
FIRE INS. CASTING S	1440 2110	10 -20	1530 2350	995 1630	COPLEY PENSION PROPS CORESTATES FINE
RIC POWER RON	2290 7250	-10 -120	2700 7980	2100 2663.63	CORNING CPC INTL
	284 566	2 -6	381 801	280 530	CSX : DAYTON-HUDSON :
ING	1090 1630	30 0	1590 · 1910	1050 1270	DEERE & CO. DELL COMPUTER
-	-720 633	-7 16	840 771	660 615	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS
ORATION	1880 1280 2130	-10 30 50	3350 1550 3481.82	1830 1030 1970	DU PONT ET DE NEMOU DUKE ENERGY EASTMAN KODAK
BANKING	925	-35 0	1030	619 2000	ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP.MASS.
OR .	3650 1810	10 100	4030 2520	2680 1710	EMERSON ELECTRIC ENRON CORP
JAPAN AILWAY .	1360 397000	-50 -4000	1720 450000	998 367000	EXXON 6
ANK	1680 1960	0 40	1800 2560	1430 1730	FERST CHICAGO NBD
URITIES PHARMS.	239 2900	10	685 3260	207 2190	FIRST DATA FIRST UNION
ISPORT KING EMAR.INS.	1480 1620 705	10 -10 4	1510 2080	1110 1590 510	FLEET FINL GP FORD MOTOR GANNETT
BKG.	359	5	782 602	510 245	GAP S
HON	IG K	ON	G		GENRE GENERAL MOTORS
					GILLETTE 8
ASIA	8.5 28.8	0.05 0.4	11.6 32.9	7.5 23.71	HEINZ HI HEWLETT-PACKARD
PRISE FC	48.7 11.65	-0.9 -0.1	63 16.05	40.2 11.4	HOME DEPOT S HOUSEHOLD INTL
HDG. INFR.	86 22.65 42.6	0.1	96.75 27.6 45.1	59.25 12.7 32.8	ILLINOIS TOOL WKS.
WER D&INV. TREP.	4.72 31.7	-0.2 -0.07 0	6.45 38.6	2.63 7.8	INTLBUS.MACH. I INTLPAPER 5 IOHNSON & JOHNSON 5
:	43.9 13.8	-0.2 0.1	51.75 18.3	35 6.55	KELLOGG 4 KEYCORP 6
SK GP.	33.3 7.75	-0.1 0	47.3 11.7	30.5 7	KIMBERLY-CLARK 4 LILLY ELI
NV. EV.	8 <u>-2</u> 14.6	-0.05 0.05	11.75 17.5	5.35 13.6	LOCKHEED MARTIN CORP I
NK IV.	94.25 8.65 66.35	1.75 -0.1	9.65 70.5	76.25 7.5	LUCENT TECHNOLOGIES 8 MARSH & MCLENNAN 7
D.DEV.	66.25 15.75 17.25	0 -0.05 0.15 -	79.5 16.9 20.4	69.5 10.71 12.15	MAY DEPT STORES 5 MBNA CORP. 4 MCDONAL DS 4
ECTRIC	28.65 254	0.13 - -0.2 9	20.4 33.1 279	12.15 24.5 143.5	MCDONALDS 4 MCI COMMS. 2 MEDTRONIC 4
łamp.	73.5 23.15	0.75 -0.15	81.5 31	51.25 21.05	MELLON BANK 5
TIES EV.	18.2 46.8	0.15 -0.2	22.85 58.75	16.95 38.8	MERRILL LYNCH ? MICROSOFT !
PROPS.	7.15 89.75	-0.05 -0.5	10.05 106	7 76	MINNESOTA MNG & MNFG 9 MOBIL 7
B' .	.59 11.5	-0.5 0	75.75 12.7	56.75 9.4	MORGAN (IP) I MORGAN SD WITTER DSY S
PROPS:	13.8 28.65 15.55	0.1 -0.15 0.05	30.5 40.6	10.5 26.3 14.9	MOTOROLA 6 NATICITY 6 NATIONSBANK 6
20.		0.05	24.1	19	NATIONSBANK 6 NIKE 'B' 5 NORFOLK SOUTHERN 1
SINC	GAP	OR.	E	1	NORWEST 6 NYNEX CEAD - MERGER 5
·					ORACLE CORP. 3

YTL POWER	2.02 2.9	0.02	3.74	2.14	
AU	STF	RAL	IA*		
AMCOR	8.64		8.93	7.51	•
AUS.& NZ.BANKING GRO BORAL	11.45 4.15	-	11.45 4.38	7.16 3.1	
BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY.	29.7 16.05	-	30.05 19.85	19.88 15.7	
CMWLBK,OF AUS. COCA-COLA AMATIL COLES MYER	17.07 15.26 6.61	-	17,28 18 7,12	11.37 11.15 4.46	
COMALCO COMMONWEALTH IRS	6.69 12.64	-	7 46 12.86	5.97 7.24	
CSR FOSTERS BREWING GP.	5.7 2.88	-	5.9 2.99	4 2.23	
ICI AUSTRALIA LEND LEASE CORP. NAT.AUS.BANK	13 32.65 22.36		13 8 34 22 4	11.05 20.1 13.3	
NEWS CORP. NEWS CORP. PREF.ORD.	7.1 f 6.14	-	7.37 6.14	5.67 4.67	
PBLAND BCAST. PIONEER INTL	9.14 4.74	-	9.19 5.26	5.5 3.29	
RIO TINTO SANTOS WESTPAC BANK	20.63 6.95 8.74	-	23.23 6.95 9.04	18.22 4.4 6.5	
WMC WOODSIDE PTL	6.42 12.65	-	8.74 12.65	6.1 8.06	
WOOLWORTHS	4.56		4.56	2.75	
NE	W 3	COR	K,		
3COM	51.06	0,81	80.13	26.38	
ABBOTT LABS. AETNA	63.56 90.5	0.75 0.38	68.5 117	48.88 60.13	
AIRTOUCH COMMUNICATI ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP.	1 36.56 41.5 77.88	0.25 0.06	37.81 46.84 79.38	22.38 31.31	
ALUMINUM CO.OF AM. AMER.EXPRESS	80.31 81.63	-0.3B -0.69	88.75 84.38	49.25 55.88 45.75	
AMER GENERAL AMER HOME PRDS.	51.31 70.94	-0.44 1.56	53.69 84.88	36.5 57.25	
AMERINTLIGP. AMERITECH	103.56 65.44	2.13 -0.13	106.5 71.38	67.17 52.63	
AMGEN AMOCO ANHEUSER-BUSCH	48.19 96.06 45.13	1.06 0.13 -0.06	68.38 98.13 47.88	46.94 70.5 37.38	
APPLIED MATS. ARCHER-DANLSMIDL	94.63 23.81	-2.19 -0.31	10% 24.13	25.88 16.43	
AT&T CORP. ATLANTIC RICH.	45.44 84	0.5 -0.06	45.94 86.38	30.75 62.5	
AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	49.44 55.25	1.25 1.69	50.19 56.88	39.88 39.5	
BANK OF NEW YORK BANKAMERICA BANKBOSTON	48.75 72.19 88.75	1.13 -0.5 1. 94	49 75.81 91. 69	29 41 06 57.88	
BARNETT BANKS BAXTER INTL	71.94 53.56	0.94	72.94 60.06	33.75 40,13	
BELL ATLANTIC BELLSOUTH	79.44 47.31	1.88	79.88 48.13	57.63 36.38	
BERKSHIRE HATHAWAY BOEING	449(X) 54.56	0.31	48600 60	31700 45.75	
BOSTON SCIENTIFIC BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN SANT	58.81 82.5 95.63	-4.31 2 0.94	77 67.19 98	41.63 48.19 70.88	
CAMPBELL SOUP CATERPILLAR	49.83 54.06	0.56 0.5	52 60.94	39 34,31	
CHASE MANHATTAN CHEVRON	117.38 85.06	1.88 0.38	118.31 88.5	80.13 61.25	
CHRYSLER CHUBB CIGNA	37.31 70.44	0.19 0.88 -0.25	37.88 71.75	28.63 45.5	
CISCO SYSTEMS CITICORP	187.25 73.63 135.13	0.75 0.81	199.5 81.94 139.88	119.88 46.38 90.63	
COCA COLA COLGATE-PALM.	61.94 67.5	0. 6 9	71.88 77.13	47.88 43	
COLUMBIA:HCA HEALTHC COMPAQ COMPLTERS	28.69 74.38	-0.19 1.06	44.88 78.25	27 25.65	
COMPUTER ASSOCSANTA CONAGRA	71.19 67.5	-0.56 -1 -76.81	73.31 72	38 46.38 430 4	
COPLEY PENSION PROPS CORESTATES FINE CORNING	634.19 67.31 46.13	1.5	711 67.31 65	620.5 43.25 31.46	
CPC INTL. CSX	91.63 57.44	-1.38 -0.44	103. 25 61.75	74.88 41.75	
DAYTON-HUDSON DEERE & CO.	63.38 53.94	0.69 -0.56	65.5 59.88	30.75 39.63	
DELL COMPUTER DISNEY (WALT)	99.75 79.5 90.44	1.75 -0.13	100.38 84.5	19 03 62.5	
DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY	63.13 50.19	-0.5 0.63 0.13	95,38 69 51,13	77.13 44.06 42.13	
EASTMAN KODAK ELECTRONIC DATA SYST	64 36.5	1.56 0.44	94.25 63	56.38 32.5	
EMC CORP.MASS. EMERSON ELECTRIC	57.13 56.94	0.13	61.75 59.81	22 44.12	
ENRON CORP EXXON FANNIE MAE	39.06 64.25 46.88	-0.13 0.38 0.75	47,5 66 48,75	35.63 41.62 34.88	
FED.HM.LN.MGE. FIRST CHICAGO NBD	35.13 75.63	- 60.00 - 88.1	37.44 78.31	23.344 45.25	
FIRST DATA FIRST UNION	37.44 50.5	0.63 0.75	45,44 50,72	31.75 33.37	
FLEET FINLGP FORD MOTOR GANNETT	66 43.94 105.94	0.56 -0.06 0.75	70.75 45.44 10 6	44.5 30.5 69.5	
GAP GEN-ELEC.	50.25 68.31	0.25 1.44	53.13 74	26.75 45.31	
GENERAL MOTORS	196.75 66	-1.06 38.0	208.5 69.56	141.75 48	
GILLETTE GTE HEINZ HJ	86.88 46 44.81	1.38 0.56 -0.56	104.5 49.25 47.25	68.88 38.5 33.75	
HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT	71.25 52.81	-0.31 0.38	71.56 53.75	43.13 32	
HOUSEHOLD INTL. ILLINOIS TOOL WKS.	112.13 49.63	2.13 1.63	129.5 54.13	79.25 35.13	
INTEL INTLBUS.MACH. INTLPAPER	93.06 102.63 53.88	-0.06 1 0.13	100.5 108 59.94	47.72 61.87 39	
JOHNSON & JOHNSON KELLOGG	57.63 42.81	9.0 6 -0.06	66.38 50.09	47.25 31.56	
KEYCORP KIMBERLY-CLARK	64 47.13	1.31	64.72 56.25	44 42.5	
LILLY EL! LOCKHEED MARTIN CORP LOEW'S	120.25 109.44 111.5	1.25 -1.13 -0.44	129.88 112 113	64.5 79.25 77.38	
LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN	80.88 75.31	0.75 -0.44	88.69 79.5	43 48.25	
MAY DEPT.STORES MBNA CORP. MCDONALDS	54.44 40.88 47.56	0.38 0.25 -0.25	56,94 45.19	44 22.75 43.25	
MCI COMMS. MEDTRONIC	29.81 46.63	0 -0.13	54.69 43.06 48.88	24.38 29.19	
MELLON BANK MERCK	55.25 100 13	0. 7 5 1	56.38 106.75	29.62 69.63	
MERRILL LYNCH MICROSOFT MINNESOTA MNG & MNFG	73.31 133.38 90.44	3.66 0.63 2.63	73.31 149.5 103.5	32.94 65.94 69.38	
MOBIL MORGAN (JP)	74.06 113.94	0.44 2.81	77.44 115.88	56.94 82.5	
MORGAN SD WITTER DSY MOTOROLA	56 96 68.5	-0.31 -0.31	56.94 89.94	27.5 44.75	
NATIONSBANK NIKE B	61.69 6 <u>1.88</u> 53.5	1.13 0.88 -0.38	63.81 71.19 75.75	41 63 43.19 52.13	
NORFOLK SOLTHERN NORWEST	100.88 61.25	-0.19 0.81	113.63 64.25	85 40 75	
NYNEX CEAD - MERGER ORACLE CORP. PENNEY (L.C.)	58 37 63 59.06	0 -0.63 -0.25	59.25 41.13 63.63	42 <u>.88</u> 22.75 45.25	
PEPSICO PFIZER	40.19 61	0.5	40 19 63.75	38.25 39.37	
PHARMACIA UPIOHN PHILIP MORRIS	36.13 41.38	-0.13 -0.13	42.3% 47.5	28 63 29.92	
PHILLIPS PTL. PNC BANK PPG INDUSTRIES	50.94 49.13 63.5	0.38 0.63 1.13	50.94 49.38 67 19	37.5 33.38 49	
PROCTER & GAMBLE RAYTHEON	69.38 59.31	0.88 0.44	76.75 60.56	47 42.75	
RHONE POULENC RORER RIR NABISCO HDG.CORP ROCKWELL INTLINEW	96.81 33.44 63.44	0.13 0.13	96.81 38.5	67 26.13	
SAFEWAY SARA LEE CORP.	53 75 51.31	2.75 1.63 -0.63	70.5 54.81 51.94	50.96 38.38 35.38	
SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH	59.06 51.19	0.44 1.5	62.06 54.56	47 75 30 6 9	
SCHLUMBERGER SEARS ROEBUCK SOUTHERN	82.31 57 22.8δ	0.88 0.38 0.19	84 64 69 25.25	42.25 44.38 20	
SPRINT SUN MICROSYSTEMS	47.5 48.31	0.38 -6.63	52.63 53.31	22189 22 20	
SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS	68,44 23,22	1.06 -9.53	69.94 29.75	41 10 n	
TEXACO TEXAS INSTS. TIME WARNER	119.5 134.56 53.31	9 <u>.38</u> 2 -0.19	121 <i>69</i> 139.63 56.31	92 48 36 9	
TRAVELERS GP. TYCO INTLINEW	69.19 85.13	0.63 -0.44	72.31 85	36.5 36.94 38.44	
UNION PACIFIC UNITED TECHNOLOGIES	62.06 82.58	0:06 0:81	72.44 87.25	49 4 2 60 19	
ENITIL US BANCORP DEL ES.WEST COMMUNICATIO	22.63 96.28 38.69	5.13 2.06 1.25	23.66 96.38 34.38	18 25 67 38 90 4	
US WEST MEDIA GP. WAL MART STORES	36.00 35.25	0.13 0.31	39,25 23,87 38,75	29.5 35.63 22.13	
Walgreen Warner Lambert	<u>25.94</u> 133.75	-0 06 2:94	34.75 25.63 145	23 30 23	
WASHINGTON MUTERAL WASTE MANINEW WE'LL FERDING	6538 345	-3 44 9 44	75 25 3663	3.5 24.5	
WELLS FARGO WESTINGHOUSE ELEC WEYERHAEUSER	277.25 27 66.96	5 -1213 04	319.25 27.33	740 36.33	
WORLDCOMM INC.GA XEROX	60.06 34.3¥ 82.5	9.5 9.25 2.81	67 13 37 43 44	記載 14.17a	
بن بتبر فسعار بود الجمعة للسوق			83.44	45 43	

MITSUBISHI HEAVY IND 661 MITSUBISHI MATERIALS 379 MITSUBISHI MOTORS 614

AT04.51

3***.**

11ml 4m

4,44,53

m=1.54

1775-75

Trate V

7554 Y

UNITED KINGDO

777

11.1.17

1.17.14 W. 1. 15

TATE T'

SENTATIONAL
STREET & LEICESTER
AINTER & LEICESTER
A

HA OF SCOTLAND HALLOWS

ALTERNATION OF THE PROPERTY OF

311347 BC 15: 311477 45F 311477 45F

BALLON LET ECON

CARTE SUBTERS TOWN COLL TOWN COLL TOWN COLLS

CRANDON CORNION CONTINIS

THE SECURITY

(MG (6475 시마티스)

CONTROL P

(DECEMBER)

PECTROCOMP

P IOST PARALLY

GANTERC GANTACCERAS

ENTORPHONE

DAYDREL SAYDREL SAYDREL

STRONG INDEST

RANDIANRYLEX

HEREIGN &CROS

STEDOMA HDC

PDES POT HOUDINGS

ACCIONADO
MEDILIDOS ACCO GP
SOCIAS
SOCIAS MATTHEY
ROSSER
LUBROSCOROL P
LUBROSCOROL P
LUBROSCOROL
LUBRO

ASSOCIATION OF THE PROPERTY OF

COURT ASSET MAN WHI CHILLE WOOLGP WITS

1911.50

|542.5 |511

SICROLE

CARCHITY 101

CHIEF ALERS COL COMMIT SCHALEFFES

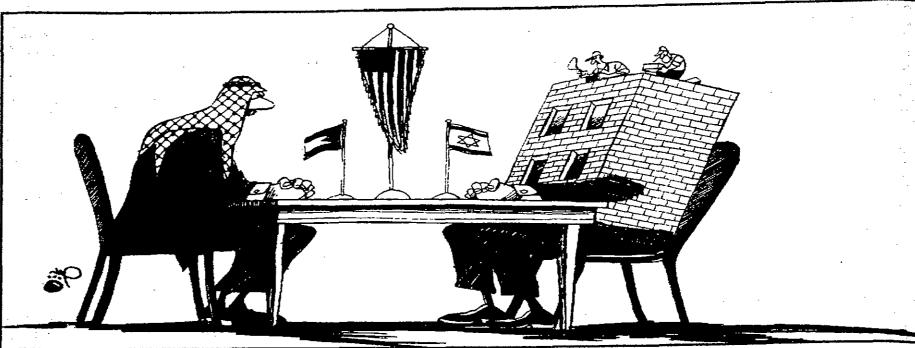
±1881**

25.27.275

7. 20 , 58°

آ¥\$. ډېرېې

.4.. 3



محمود عوض *

■ من بین اشیاء اخری، اصبح واضحاً الان ان الهدفين الأكثر اهمية في رحلة وربيرة الخارجية الميركية اخيرا الى الشرق الاوسط هما أمن اسرائيل والاسراع بدمج اسرائيل في معادلة البترول العربي، وقبل شبهور سئلت مانلين أوليرايت لمأذا لم تنفُّ إلى نول الشُّرق الأوسط فَاجْمَايْتَ: لأن يولُ الشيرُق الاوسط جساعت البنا. الأن عسانت الوزيرة الاميركية الى واشنطن بعدما ضبطت ايقاع الاصوات في الشرق الأوسط على النوتة الاسرائيلية، أو هكذا يبدو وحتى حينما نصحها عيزرا وأيزمان رئيس أسرائيل بممارسة بعض الضغط كان ربها انه ليس من مبادىء ادارة الرئيس كلينتون ممارسة اي ضُغُوطُ عَلَى اسرائيل. لَكُنَّ: الضَّغُوطُ عَلَى العَّرب؛ تلكَّ قصةً احْرى.

كلنت اولبرايت واضحة ونقيقة تمامأ في تنبيهاتها لسلطة الحكم الذاتي الفلسطيني بوجوب الالتزام الصارم بحماية الامن الاسرائيلي، وحسب المقام التي تحديها أسرائيل نفسها. لقد تسلم عرفات قائمة طلبات محددة من اسرائيل، له بالطبع لن يستنكرها امام الكاميرات، ولكن لكي ينفذُها في ارض الواقع. من تلك الطلبات مشيلاً خفض قبوة الشُرطة الفلسطينية الحالية من ٣٥ القاً الى ٢٤ الف عنصر، مع استكمال تسليم اسرائيل الملقات الكاملة بالبيانات التفصيلية عن كل فرد لكي تجدد هي - او لَا يُجْدِد – مِوافقتُهَا على عمله في الشُرطة، وَحَتَى إِنَّنْ سِلِعِت السلطة الفلسطينية الى اسرائيل ملفات ١٨٥٠٠ فرد. والآن تريد اسرائيل بقية المُلْفَات. كذلك من الطلبات الاسرائيلية ان كل اشكال التحريض ضد اسرائيل بواسطة مسؤولي السلطة الفلسطينية يجب ايقافها، وكل من يخطبون ضد اسرائيل في الساجد يجب أصلهم ومحاكمتهم.

وتركية الولامات المتحدة لها، كان بشامين نتائماهو يُسْتُنَدُ حَرَقَيْاً إلى نصوص اتفاقيات أوسلو التي الترمت السلطة الفلسطينية بمقتضاها، ليس فقط بقمع ومنع اعسال العنف - هكذا بالجمل - ولكن حتى بمنع ومعاقبة اي مقالات أو منشورات او دعايّات تعتبرها أسرائيل معادية لها. وُفَيِماً الالترامات الفلسطينية في هذا الجانب متحددة وقاطعة تماماً، فإن أي الترامات اسرائيلية مقابلة ر محددة و لا قاطعة.

وأي اصرار اسرائيل على طلباتها الاندية،

وابسطشيء انه حستى الآن وبعد أربع سنوات من اوسلو، لم تحسيصل سلطة الحكم الذاتي الطلسطيني إلا على ثلاثة في المئة من مساحة الضفة الغربية، ويُمناسبة اتفاقُ الخليل في شهر كانون

الانتشار في الضفة الغربية وقطاع غرة.

السلطة الفلسطينية بامن اسبرائيل تماما عن اي جوانب اخرى سيأسية أو اقتصادية. فسواء توسعت أُسْرائيل في الستوطنات او لم تتوسع، انسحبت او لم تنسحيُّ، حاصرت الدن القلسطينية أو لم تَحْاصرها، تلتزم سلطّة الحكّم الذاتي اَلفَلسطيّنيُ على مدار الساعة الوفاء بالتزاماتها الأمنية، برقابة اسرائيلة ومشاركة امتركية.

بالنسبة الى انفتاح الدول العربية اقتصاديا أمام اسرائيل. وفي القاهرة، مثلاً، قالتُ الوزيرة الإميركيةُ عسراحية أن الولايات المتسحدة ترى ان المؤتمر الاقتصادي المقرر عقده في قطر في تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل مهم فِي حد ذاته، والشاركة العربية فيه واجبة اميركياً بصرف النظر عن أي تطورات احْرى، بِلْ ترى الولايات المتحدة ابضًا أنَّ المشاركة (العربية) في المؤتمر ليست معروفاً يدّم اسداّؤه لُاسرائيل أو لُغيرها وآنما هو استيفاء عربي لشروط الاندماج في الاقتصاد العالمي. اما في اجتماعها مع وزراء خَارجِية دول الخليج فقد اكثت اولبرايت وبالحاح اكبر - على ضرورة المشاركة الجماعية في

الحجة الاولى لم يجد رئيس وزراء اسرائيل

التنسيق الأمني الفلسطيني - الاسرائيلي - الأميركي الى مجراه شبه الطبيعي، فإذا كان الأمن الفلسطيني قصر في كشف العملية الأخيرة قبل وقوعها، فإن

تقصير أجهزة الامن الاسرائيلية ومعها المخابرات

الاميركية والآوروبية وبعض الأجهزة العربية اوضح

واكبر، خصوصاً أن هذه الأجهرة سعلنة الحرب بلا

هُوادُةٌ على الأرهابِ منذ سنوات، ولم تنوقف لُحظة

واحدة عن مكافحته، وبعضها كان مستنفراً تحسباً

الارهاب يعترقون بان مكافحة الأعمال الانتصارية

نيس سهلاً. وأن الأساس في منع وقوعها هو العمل

الأستخباري المسبق طويل النَّفْس. وتَفْعيل الأمن

الوقائي ببعده الداخلي، الأمني والسيساسي والاستصادي والإجسماعي، وبعده الضارجي

الاستخباري السياسي المدوس بدقة، وليس بالتخبط ورفشة الخلق، في الغير، واعتقد ان دفع السلطة الفلسطينية نحو خرق حقوق الإنسان الفلسطيني

وفرض قائون جائر على شعبها لا يعني سوى تطبيق مبدأ المشبوه مدان، ويجب أن يبقى فيد الاعتقال

ريثما تثبت براعته، وهو لا يعاليج المشكلة. اما دفعها

ألَّى شن حملة اعتقالات عشوائية شاملة ضد البنية

التحتية لحركتي محماس، ووالجهاد الاسلامي، بما

في ذلكَ اغلاق متؤسساتهما الأنسانية واعتقال

فأُبتهما وكوَّادرهما السياسية، التي لا عَلاقة لها

بالعمل العسكري، فلا يقلص العمليات العسكرية، بل

مؤحبها، ولا يوقف الإرهاب بل يقدم له دوافع

٣ - اظنَّ انْ عُلماء علم الأمن، وخبيراء مكافحة

لوقوع عملية جديدة.

الشاني (يناير) المامني حنصل نتنانيناهو من وزير الخارجية الاميركي - وارن كريستوفر انذاك - على الخارجية الاميركي - وارن كريستوفر انذاك - على الخويض مطلق بأن اسرائيل، واسرائيل وحدها، هي التي تقرر مواعيد وكيفية اي عمليات تالية لاعادة

ً منَّ المهم هنا أن نتــنكــر، مـــثــلأ، الاسلوب الذي مارسه رئيس وزراء اسرائيل في اخر جولة أسيوية نه، التي سبقت مباشرة مجيء أولِبرايتُ الى المُنطقَةَ. لقد صحب نتانياهو معه عدداً من رجال الاعمال الاسرائيليين ليصبحوا جزءاً من وفده التفاوضي مع اليابان وكوريا الجنوبية والصين وانربيجان. وفي كلُّ بِلْدِ طَالِبَ نُتَانِياهِوْ بِعِلاقَاتِ اقْتَصِادِيةَ نَسْطَةَ مَعْ اسسرائيل على اسساس ثلاث حسجج. أولاً: أن لدى اسرائيل مجموعة من الصناعات عالية التكنولوجيا يمكن المساعدة في تسويق منتجاتها في الشُرقَ الاقصى. ثانيا: ان على دول أسيا والشرق الاقصى ان تنسى تماماً اى رد فعل سلبي عربي بعدما نحدت اسرائيل في ايقاف المقاطعة الاقتصادية العربية. ثالثاً؛ أن احتياج دول الشِرق الأقصى الى البترول العربي سيتناقص تعامأ بعد انكسار احتكار نول

والتليل البسيط على نلك هو اصرار اسرائيل

المؤتمر الاقتصادي هذا.

البترول العربي لسوق البترول الخام

احداً بِأَخْذَهُ بَجِدِيةً. لأِنْ تُولَةً مثلُ اليَّابَانِ، أو حتى كوريا الجنوبية، ليس امامها ما تستفيد منه تكتولوجياً من اسرائيل. والعكس هو الصحيح. اما

مبكراً للقول بان دول البترول العربي قد اصبحت أصفاراً على الشمال كما يصورها رئيس وزراء

وماً اصرت عليه مانلين اولبرايّت في جولتها الاخيرة - وحصلت عليه فعلاً - هو فصل التزامات منطق الفصل هذآ صاولته مادلين اولبرايت

من المُنفت ان هناك حجة محددة لم تجد رواجاً لها

روسَيْناً يا مجلس الإمن، ﴿ * أَمَ * لَا . * مُحَلُّ عَنَّا يَا كوفي أنان.

تلك سابقة لإلزام الأردن بمؤتمر ثأن في ١٩٩٠. ثم اصبحت السابقتان مقدمة لإلزام مصر بمؤادر ثالث ١٩٩٦. والأن تنحول المؤتمرات الثلاثة المسموايق

ثلاثة لتبرير المؤتمر الرابع المقرر في قطر. وهكذا... ومن البداية جرى وصف تك المؤتمرات بعا ليس فيهاً. فَهِي مؤتمرات وقَمَة، بينما لم تكن كنلك في أي

سياسة في سياسة. وهي تتحدث عن اصحاب بلايين بينما المُستركون فيها تقوم شركاتهم بتسديد فواتير اشتراكهم. وهي تزعم انها مؤتمرات «دولية، فيما الحضور التولي فدعي مصرد غطاء للوصول آلئ النتيجة المحددة: نزع عملية التطبيع مع اسرائيل من ابدي الحكومات لتصبح في ابدي القطاع الخّاص، ثمّ النتيجة الاكبر والإكثر تحديداً، وهي: الخال اسرائيل عضوياً في معادلة البترول العربي للمرة الاولى، ومن الابواب الخلفية... وفي المرضلة الاولى كسانت الولايات للتسحسدة

تمارس دورها الضاغط هذا من وراء ستسار، لكن اعتباراً من العام الماضي بخلت الحكومة الاميركية رسمياً على الخط من خلال ضغطها المباشر على مصر لتستضيف المؤتمر الثالث في عاصمتها. والأن تعطى الولايات المتحدة اولوية مطلقة لمساركة يول الخَلْيَجِ تُحَدِّيداً في المُؤْتَمَّرِ ٱلْرَابِعِ في قطر. وَفَضَلَا عن الْفُوَّائد الصَّحْمَة التي تَحقَقَهَا أَسُّرائيلُ لَنَفْسَهَا اقليمياً من خلال تلك المُؤتمرات فإنها تستخدمها اساساً في اقناع الأخرين - خارج للنطقة - لاستبعاد دول الخَلْيَج العَربي مَنْ دائرة حَسَاباتها السَّياسية والاستراتيجية، كما فعل نتانياهو خلال جولته

الأخيرة في الشرق الاقصى. ان هذا كله يحدث في اللحظة نفسها التي تستمر اسرائيل في احتلال الإراضي العربية للسنة الحابية والشَّلَالَيْنُ وتستمر في اقامة الْمُستوطنات، وفي الشَّاه لا أَنْ عَلَيْهُ عَلَى اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللّهُ اللَّهُ اللَّالَةُ مِنْ اللَّهُ اللَّالَّالَّالَّةُ اللَّهُ اللَّا الل الضَّفَة الغربيَّة، وتستمَّر فيَّ احتَّلالٌ ١٢ فيَّ المئة منَّ اراضي لبنانَّ، وتستمر في أحتلال الْجولانُّ السورية، مكررة يومياً انها لن تنسحب مطلقاً الى حدود

وقد جاءت الجولة الاخيرة التي قامت بها مائلين اولبرَّايتُ وزيرة الْخَارِجِيةِ ٱلْأَميرِكِيَّةِ فِي الْمُطَعَّةِ لِكِيِّ توضيح عملياً أن الولايات المتحدة تتنصل فعلياً من التزامها السابق بتسوية تفاوضية تطبيقا للقرار ٢٤٢ ومسبدا الأرض مسقَّابِل السَّلَامُ. لَقَدُ نُرْعُ الأَمْسُرُ الواقع حالياً صفة الخطورة مِن استمرار الصراع العُربِيِّ - الْأسرائيلي. وعوَّضُماً عَنْ نلك يتْكُلِّمُونَ عَنَّ داراص متنازع عليهاء. وتصول الصراع الى مجرد ونزاع قليل الكثافة، وفي مثل تلك النزاعات لا تحتاج الولاّيات المتحدة الى اكثر من عملية بيبلوماسية لادارة واحتواء النزاع بدلاً من تسويته.

تجيء وزيرة الضارجية الاميركية وتنهب بعدما اعادتُ الانضَّباط اليُّ الْإمر الوَّاقَعِ. فَأَذَا أَخَـتَهُي الهدوء بين وقتُ واخرّ... لا بأسّ. سُتَجيء الوزيرة الإجابة من المساغبين... واسماعهم موعظة أو موعظتين.

على المُشَارِكَةَ في المُؤتَّمَرات الإقْـتَـصَانِية مع دول الخليج العربي تحبيداً. ويدعة للؤتمرات الإقتصابية نشأتُ اصلًا نُتيجَة لِتَفَاقات اوسلو. فبحجة أن اسرائيل تصالحت مع الفلسطينيين قام شمعون بيريَّن، وَّزير خَارِجِية أسرائيل حَيِّنَئَذ، بُمصاحبَّةَ ياسر عرفات في التوجه الى المنتدى الإقتصادي في دَافُوسَ بِسُويِسُرا. هَذَا المُنتَدَى هو اصلاً تجمع لَعندُ من الشَّرْكَاتُ النَّولِية متعبدة الْجِنسِية، يَجِّتُمع ممثلوها بوريأ لتنسيق مصبالصهم الإقتصابية باتساع العالم. وبين اجتماع واخر يقومون بدعوة بعض ألوجوه السياسية النولية لإلقاء كلمات تساعد فَي التَروْيَجَ اعلامياً لمّا يجريُّ، والبركة في «سي. ان.

الا في العالم العربي على وجه الخصوص، حيث اسلاك دافوس ممتدة الى بعض الميكرفونات الناطقة بالعربية، حجة أن: هؤلاء هم الحكام الصقيقيون للعالم. أنهم أصبحاب القلوس، والقلوس بالهيل، ولو حزتم على رضاهم ستتدفق عليكم بالأيين الدولارات بلمح البحسر، والطريق الى رضَّاهم وبالايينَهم لا يتطلّب سوى الحصول على رضناء اسرائيل عنكم وشهانتها بحسن سيركم وسلوككم. هيا اذاً تحتسي الشاي والقهوة معا وتتبايل موائد الطعام لكي يراكم العالم كعرب متحضرين يتركون السياسة لاصحاب العقولُ الضَّيْقة ومركبَّاتِ الْنقُصُّ. ما فأت مات، ونحنُ هنا نُولد من جديد معاً على بياض كبياض الثلج المهشّ حولناً. اقعدوا مع الأسرائيليين كبشر، يعنيّ ناس عايزين بيزنس، انتم بتوع البيزنس. كلنا هنا بيرنس في بيرنس. تبانلوا معاً العناوين وارقام التَلْقُونَاتُ وَالْحُسَابَاتِ السِّرِيةِ. يعدها عُودُواْ الْي بلابكم وانتظروا بجوار التلفونات، في اول مُكالمة سيبدأ الكلام الكبير، كلام البلايين والمنتجعات والسنة قبل الوردي و... ر... با فرين؟ مسور يا تلفريون، اتفرجي يا أفريقيا. با سيا، با صين يا

لَّ كُنَانَ الْاَحْسَرَاقَ الأول في هَا النِّهَ عِلْهُ هو المُؤتِّمِ . الاقتصادي في المغرب سنة 1948، بعدها اصبحت

بالنسبة الى الحجتين الثانية والثالثة فلا يزال آلوقت ! وقت. وهي تزعم الحديث عن الاقتصاد بينما كُلها .

* نائب رئيس تحرير «اخبار اليوم» القاهرية.

هوس نتانياهو بالأمن كفيل بإشعال حرائق كثيرة وكبيرة

ممدوح نوفل *

■ تؤكد التجربة التاريخية للشعوب انه عندما يكونَ فَنَاكُ صَرَاعَ يَجِرِي الْعَمَلُ عَلَى حَلَّهُ، يكونَ هَنَاكَ متضررون ومستقيدون. وكلما اقترب المستقيدون من العلولُ أو من حلحلة بعض مشساكلهم، يتــوحــد المتضررون ويصمدون من اعمالهم التعطيلية والتخريبيّة. والتجرية الفلسطينية - الأسرائيلية لم وان نشد عن هذه القاعدة. فعندما تكون مفاوضات الطرفين متعثرة ومحمدة، ويكون الرعاة غافلين، يقعد المتطرفون من الطرفين صامتين يتفرجون بسرور على مسراعات الطرفين وما يجري بينهما على الأرض وخارجها. وما أن يسمع بعضهم عن نية طرف ما القيام بحركة ما لتحريك عملية السلام على مسارها طَيِني - الاسرائيلي، أو أشاعة أطلقت الغرض ما في نفس يعقوب، عن نية طرف ما تقييم مبادرة لإحبائها، حتى تدبّ فيهم الحمية والنشاط ويخرجون من مخابئهم كل أنوات الهدم والتخريب التوافرة. ويشرعون في ترصد عملية السلام عند المنعطفات الصعبة ليتناوبوا على هدمها رغم انهم متخاصمون. ويتبادلون كلُّ الضربات لها علماً بانهم يَقَفُونَ عِلْيَ ضَنَفَتَى النهر، وطرفي نقيض. بعضهم يستخنم العيوات الناسفة ويفجرها في مواقع مُكتَّظَة بِالْسِكَانِ، لَقَتَل وجِـرح أَكْسِر قَـدر مُمكنَ منَ الأبرياء، على امل ان تحبط النَّاس ويكفروا بالسلام. وليصبح بعض المصطلحات والتعابير من نوع: مفاوضِاتٌ، أجتماعات بين الطرفين، اتفاقات السلام، إحداء عملية السلام، الخ... كلمات وعبارات ممجوجة خالية من أي معنى ومضمون، باستثناء تنكير أهل الضحابا والمصابين بالمصائب البشرية والمانية التي احقت بهم. أخرون من المتطرفين يستخدمون جرافات، واعتقالات، ومصادرات، واغلاقات، وهذم بيوتِه الخ.. ليقوموا بالمهمة ذاتها والهدف ذاته، ولتشتم عملية السلام ليلأ نهاراً، وليشتم القيمون

المقتنعون بهذا الفهم السياسي لمواقف الأطراف الفلسطينية والأسرائيلية من عملية السلام، وبهذه النظرة للعمليات التي تتم بين فسترة والحرى، لم تفاجئهم عمليتا القنس الولى والثانية، اللتان وقعتا خَلْلُ أَقُلَ مِنْ ٤٠ يوماً، ولَن يَفَاجِاوا اذ وقبعت في الأسابيع القليلة المُقْبِلة عمليات اخرى، اذا نجحت ثيارة اولبرايت ولو بشكل محدود. فعملية محنيه يه ودا تعت في ١٩٩٧/٧/٣٠ لتسعطيل قسرار الادارة الأميركية تجديد رعايتها لعملية السلام، وتقديم مَقْتُرِحَاتَ عَمَلِيَّةً لِإَحْيَاءَ المُفَاوِضَيَاتَ الفَلْسُطِّينِيةً -الاسرائيلية. وعملية شارع بين يهودا تعت في المُرْكُارُ ١٩٩٧/٩/٤ لَوْلِيرِالِتْ قَرِرِتْ زِيْارَةَ ٱلْمُنْطِقَةِ وَحِنْدَتُ موعدها، وطرحت توجسهات تصلح لاستثناف

المفاوضات ويعث بعض الحيوية فيهاء وحسناً فعل الرئيس كلينتون عندما قرر ان تَعَضَّى وزيرة خَارَجَيْتُه قنماً في مهمتها، ومن السداجة الاعتقاد بانها لم تدخل تعديلات على جدول

اعمالها، خصوصاً في ما يتعلق بمسار المفاوضات والعلاقات الفسطينية - الإسرائيلية. ومن البديهي المظلومة، وإطلاق سراح القادة المعتقلان... الغ. ولا افهم كيف تطالب الادارة الأميركية عرفات بمثل هذا ٱلقول ان محانثاتها مع الجانب القلسطيني تُركَزتُ على مسالة الأمن، نيس لأن هذه المسالة تمثل هوس الطلب، وتستهجن لقاءه مع المعارضة ومن ضمنها قادة دحمَّاس، في وقت يصول ويجول ممثل الجيش عند نتانياهو وانه يصر على حصر البحث فيها فقط، الجمهوري الأرلندي أرجاء الولايات المتحدة الامبركية بل لان الدلائل تشير الى رضوح السيدة اولبرايت لمطالب المتطرفين وجعل مسالة الأمن النقطة المركزية، ويقابل رسميين أميركيين. انِ لمْ تَكِنَ الوَحَيِدَةَ، على جِدول اعمَّالها. وطالمًا ٱنَّهَا ٣ - لا اكتشف البارود من جديد، أو اكتشف سرأ جديداً، إذا قلت بأن حركتي مسماس، ودالجهاد الإسلامي، جزء من تيار عقائدي سياسي اقليمي تضاعلت مع أهداف أعداء عملية السيلام ومضجري العبوات، فأن المفيد لها ولكل المُعنِينِ بيتُوطَيف الْأُمَنَّ يعارض عُملية السلام، وله مصالح جوهرية مشتركة في خُدمة السلام وليس في قتلة هو أن يعالجوا

في تعقيد وهدم مسارها الفلسطيني، وتضريب العمليتين وموضوع ألامن بمفهومه الاستراتيجي العُلاقاتُ الفلسطينية ~ الإسرائيلية. وَهَذَا التَّيَّارُ ولبس على النحو الذي يريده نتانياهو والمتطرفون بسائد بعضه بعضاً سياسياً ومآنياً ومعنوياً. ويعمل وَّفَي هَذَا السَّيَاقَ لَعَلَ مَنْ الْلَقْيَدِ للْجَمْيِعِ رَوِّيةِ الْحَقَّائُقَ الآتية عند معالجة الموضوع: ١ - ان منطلقات نتانباهو في اتهام السلطة بدوافع عقائدية على مقاومتها وقتل ما نشباً عنها من أَتَفَاقَات. ويقترض بالآدارة الأميركية أن تدرك أن الفلسطينية ورئيسها بالتقصير سياسية في استقرار الأوضاع الأمنية الاسرائيلية وفي الأراضى الفلسطينية بصورة مقبولة أو شبه مقبولة، ليس الإساس، ولا عَلَاقة لها بالتقسرات الأمنية السليمة، رهناً بالنشاط الامني الفلسطيني فقط، أو الفلسطيني ولا بتَـقَـارير رؤساء اجهزة الأمن الاسرائيلية. - الإسرائيلي - الاميركي المسترك، بل أيضاً باستقرار فنتانياهو يعرف اكثر من سوآه ان العمليتين الحقتا الوضّع الأَمنَّي العام في المنطقة ككلّ، خـصنوصناً أنَّ القَضية الفلسطينية يتداخل فيها الوطني والقومي اضرارا واسعة بالصالح العليا للشعب القلسطيني على أكثر من صعيد وفي أكثر من الجاه. وقدمتا بالأمميّ والإسلامي، وهذا التداخل يرسي أسساً قويةً خدمة كبرى للمواقف والسياسات المعانية لعملية لتعاون مشدرك بين المتضررين لخدمة اهدافهم السلام وأغلن إن القبر استجاب لرغبة نتانياهو بواد السياسية المستركة. عملية السلام. أما اتهام نتانياهو للسلطة وعرفات بالتهصير في محاربة الارهاب فينطوي حسب عُ - تعرف القيادة الإسرائيلية والسيدة اوليرايت التحليل الأمني، على اتهام مباشر لاجهزة الامن الاسرائيلية بالفشل. فالعملية الأخيرة تمت بعد عودة

ان قيادتي حركشي محماس، ووالجهاد الاسلامي، لا تقيمان في الإراضي الفلسطينية المحررة، ولا في تلك التَّى لاَّ تَزَأَلُ تَحْتَ الْأَصْلَالِ، وَإِنْ نَوْعَ نَشَاطُهَا الْأَمْنِي والعسكري وتوقيته يتقرران في الخّارج ويخضعار لصادقة هيئات قيادية عسكرية أمنية خاصة قبل التنفيذ. وتُجربة الاسرائيليين مع العمل العسكري الفسطيني وضمنه العمليات الانتحارية تؤكد بأن الخارج لإبقتصر دوره على التخطيط والتقرير فقط بل كَثَيْراً مَّا يتحمل مسؤولية كاملة عن التَّحَضير وَالْنَقُلُّ وَالْتَنْفَيْدُ، مِنْ دُونُ ٱلْأَعْتَمَادُ عَلَى بَنْيَةَ تَحَتَّيُّهُ محلية. ويعرف رجال الاستخبارات الاسرائيلية والمولية أنَّ تنفيذ عَمليات انتحارية لا يتطلب بنية تحتيه طويلة عريضة سهلة الكشف كما يقول مُتَانِياهُو، وأَنْ كُلُ مَا يَحْتَاجِهُ يَمَكُنْ تُرْتِيبِهُ مُسْبِقًا مِنْ الخَـَارِجُ وَبَالاًستَعانَة بعند قَليلَ جِداً مَن الدَاخَلُ لا يتبجأور عدد اصابع اليند الولجدة، وهذا العند لبسيط بمكن أن يبقى سرياً العشرة طويلة جداً، خصوصاً أن في الأمكان اخفاء حتى على المنفذين. واعتقد أن حالة القهر والاحباط التي يعيشها اللاحشون والنازحون الفلسطينيون تشكل ارضيا خصيبة لنشباط القوى الفلسطينية والاقليمية المعارضة لعملية السَّلام، وللاستَّمران في تَغْريخ

انتحاريين أيضاً. - ريان - ه – الكل يعرف أن عملية شيارع بن يهودا تمت فيسمنا الاغتلاق مسفروض على مناطق السلطة الفلسطينية، وأن منح بضَّع الأف من العسمسال الفلسطينيين تصاريح عملُ لا يعني أن الطوق الأمني المصروب على الضفة والقطاع منذ ١٩٩٧/٧/٣٠ قد رفع، وأنَّ رفعه تسبب في نجاح المقجرين الانتحاريين

في الوصول إلى هدفهم. وتعرف أجبهزة الأمن الإسرائيلية تماماً أن لا علاقة اطلاقاً بين العملية الأولى أو الثانية برفع الطوق الأمني. ويستطيع كل مبتدئ في علم الأمن تّاكيد أن العقوبات الجماعية ضد الشعب، ومنع ما لا يقل عن نصف مليون انسأن (١٠٠ الف عامل مع اسرهم) من الحصول على أوتهم، وُمنع سكان المدن والقرى من التواصل في ما بينهم يُقَدُّونِ التَّطرفُ والإرهابُ، ويولدُ القُّسهُ رويُخلقُ مُحفِّرُات للأنشقَام ويضَعفَ قدرة اجهزة الامن الفلسطينية والاسرائيلية على انجاز مهماتها ويربك عملها اليومي، ويسهل على المتطرفين ايجاد اناس مستعدينَ للانتخار في مواجهة العَلْمُ والجوع. اما ان يحمل نتانياهو السلطة الفلسطينية مسؤولية وقُوع العمليتين فيهو تهرب من تحمل المسؤوَّليَّة، وهروب من الاعتراف أمام الشعب الاسرائيلي بقشله فَي تَحَقَّيقَ الأمنَ الذي وعد بتحقيقه، ومنَّ الْأعتراف بِالْحِقْيِقَةُ ٱلقَائِلَةَ وَلَا امْنَ مِن دُونِ سَلَامٍ.

وبصرف النظر عما سيقوم به نتانياهو بعد

زيارة أولبرايت، تبقى الصقائق اقوى من كل الآجراءات، ويبقى الأمن الاسرائيني الاستراتيجي وليس التكتيكي مرتبطاً بعملية السلام، ومقدار تقدمها الحقيقي يضعف للتضررين ويتراجعون وعكس ذلك مستعيح. لقد جربتُ اسرائيلُ نظرية نتانياهو بشان الأمن طوال نصف قرن لكن الوقائع البِيْتُ فَشَلُّها، وهو مصرُّ على اعانة التعميك بها وتطبيقها، لأن الاعتراف بفشلها ينسف معتقداته وينهي وجوده في السلطة، واستمراره في التمترس عند مواقفه سيعيد للفلسطينيين والأسرائيليين وللعالم صورة الانفجارات الدِّي وقعت في سوقً مَحنيه يُهوداً، وَفِي شارَع بَن يهودًا، باشكال مُتنوعة. وسنُعود كثيراً، فأسطينيينَ وأميركين واسرائيلين الى سماع النغمة ذاتها من نتانياهو حول الأمن وتقصير السلطة الفلسطينية في مكافحة الإرهاب وسنعود الى سماع اصوات القلسطينيين رجال ونساء وعمالاً وتجاراً وطلاباً وفلاحين ومثقفين، وهم يستنكرون العقاب الجماعي الذي يمارس ضرهم آلى حين وقوع الانفجار الكبير. ولا يُعنى قرار نقائماهم عدَّم تَنْفَيَّدُ الانسُحَابِ الْثَانِيِّ مِنْ الرَّبِّفُ الْقُلْسِطْيِنِي، أن تأخذ أجهزة الأمن على عائقها وحدها مسؤولية مكافحة الأرهاب داخل مناطق السلطة الطسطينية، سوى دفع هذه الأجهزة نحو أشل شبه محتم، ورَّجَّها فَى صَدِراع مِسِاشَدِ ومكشَّدوفَ معْ لجِنهَرْةَ ٱلأَعْنَ الفلسطينية بدلاً من التعاون معها في مكافحة كل ما يلحق الضّرر بعملية السّلام ويعصّالح الطرفيّ. ناهيك عن كونه قراراً انفعالياً متسرعاً يحمل في طياته مِخَاطرٌ التحولُ بسرعة آلى شرارَة تشَعل لَتَالُّا وأسعاً بين السلطة وحكومة نتانياهو، صحيتها الاولى هما الشبعبان الغلسطيني والاسرائيلي، والجهود الدولية التي بذلت من اجل صنع السلام في النطقة وتعايش الشعبين على أرض واحدة. ومهما حصل في الآيام والأسأبيع المقبلة، تبقى اجراءات نتانياهو وقراراته، حتى لو غلفها بنماء اسرائيليين،

· * عضو الجلس الركزي الفلسطيني،

مدرجَة في خَانَة الانتقام من الشعب القلسطيني. `

الفلسطينية من أجل التفاوض، ليس الا!



ماذا بين كندا و'حماس'

■ لعلها المرة الاولى التي تتدخل فيها كندا في شؤون دولة اخرى، ولا يُعرف لماذا اختارت كندا أن تمارس هوايتها الجديدة في الاردن. لكن الحاصل أن بينها وبين حركة محماس، ثاراً استوجب إرسال اثنين أو اكثر من المتخصصين في سياحة الاغتيالات

لتصفية رئيس المكتب السياسي لهذه الحركة، حتى لو ادى الأمر الى أزمة بيبلوماسية مع

رْوَلت القَتْلَة جُهازاً فَريداً من نوعه لا يُصدر صوتاً ولا يستوجب عنفا ولا يتطلب اي جهد

لرجيستي، أنه مجرد جهاز صامت يطلق نبنبات كهرو - مغناطيسية الى جسم الشخص

السَّتَهِدفُ فيسببُ لديه تفاعلات كيماوية يفترض ان تتفاقم لتؤدي الى موته. قد لا يكون

خالد مشعل الضحية الرائدة لهذا الجهار الحداثي، لكنه بالتأكيد أول ضحية تسلّط عليها

اضواء الاعلام، ولذلك قررت محماس، للمرة الأولى منذ ظهورها، أن تهاجم اهدافاً في

كان الأمر ليكون مفهوماً لو ان محماس، اوضحت انها ستستهدف الصالح الكندية، للرد على محاولة الاغتيال، الا أنها ستستهدف مصالح اسرانيلية لماذا مهاجمة الأسرائيليين طالمًا إن المعتدين كنديون؟ الإشكال قائم، وقد زاده غموضاً أن مشعل نفسه بعدما تعافى قليلاً اتهم اسرائيل، تحديداً جهاز مموساده، بمحاولة اغتياله. هل يعنى ذلك ان ثمة حلفاً كندياً - اسرائيلي شاء ان يتمظهر بعمل مخابراتي؟ الاحتمال وارد، فهناك

الحلف بين اسرائيل وتركيا، وبينها وبين اريتريا، على سبيل المثال، عدا الاصلاف ما لبنت أسرائيل أن نفت أي علاقة لها بمحاولة الاغتيال. أذاً، فهي عملية نفّنتها الاجهزة الكندية لحسابها وليس بالتعاون مع الحليف الموسادي. ولكن لم يصدر عن كندا

اي تصريح رسمي، لا نفياً ولا تأكيداً. لا تخلصاً ولا تملصاً، ما يدعو فعلاً للاستغراب. وفي الوقت نفسه لم يعرف اذا كان السفير الكندي استدعى ليقدم ابضاحات، الا ان عدم استَّدعائه يعني أن الفاعل الحقيقي معروف، أو بالآحرى معروف جداً، وبالتالي فلا داعي

لازعاج الكنديين الساللين، بل الجديين في مسالتهم. يبقى طبعاً أن يتوضح مصدر

تصرّف كأنه لا يعرف جيداً هذا الصديق الي حدّ أن يعون عليه بـ «رواية، كندية سخيفةً.

الكبِّد ايضاً أنَّ اسْرائيلٌ تعتقد خطأ أن لديها ووصفة، أمنية جيدة لمكافحة والارهاب،

لكن هذه الوصفة غير قابلة للتصدير خصوصاً الى دول الجوار. فعن كانت بضاعته

يجري التعامل مع «حماس» على انها مجرد عصابة من الانتحاريين يكفي «تفكيك

بنيتها التّحتية، للتخلُّص منها، حسَّب المصالحات التي يستخدمها عسكر السياسة

الاسرائيلية وحاخامات الخارجية الاميركية. وفي السابق جرى التعامل مع كل هيئة او

منظمة فلسطينية على انها مجرد «دكانة» ارهاب، لكن الخطرات الاولى لعملية السلام

انطوت على شيء من الاعتراف بوجود شعب ومجتمع فلسطينيين. محماس، جزء من هذا

المجتمع، لا تزأَّل تقول بعقاومة الاحتلال لأنه لا يزَّال هناك أحتلال يؤكده نتانياهو

المفاوضات الفلسطينية -الاسرائيلية غير كافية!

■ لن يكون كافياً احتمال أن يعلن اليوم أو غداً عن معاودة المفاوضات الفلسطينية –

الإسرائيلية، ذلك أن للطلوب اكثر من أي وقت أنقاذ عملية السلام ككل وليس محاولة

التّحايل عليها من اجل قتلها كما يفعل بنيامين نتانياهو. وهذا يعني بشكل واضح ان لا

قيمة لمعاودة المفاوضات الفلسطينية - الاسرائيلية اذا لم تكن هناك نَيَّة حقيقية في اعتبار

أن الهدف النهائي هو السلام الشامل الذي لا يتحقق من دون أحياء المفاوضات مع

في الواقع، لا يمكن تجاهل اهمية العودة الى التنفاوض بين الفاسطينيين

والاسترائيليين. ولكن من الواضح ان نتانياهو يسعى مرة اخرى الى كسب الوقت تفادياً

الواجهة مباشرة مع الادارة الأميركية من جهة، والى التعاطي مع مستازمات عملية

السلام من جهة اخرى. ولو كان وبيبي، يسعى فعلاً الى السلام، لكان اعترف بان اتفاق السلام، لكان اعترف بان اتفاق السلام عني قبل كل شيء اعترافاً متبادلاً بين شعبين وان على اسرائيل ان تقبل بذلك،

اي بحقوق الشعب الفاسطيني، بدءاً بالاعتراف بحقه في كيانه المستقل على أرضه

الوهنية، بدل عمل كل شيء من أجل تفادي تنفيذ أي بند من الاتفاقات الموقعة مع.

الفلسطينيين تقود الى الاعتراف بحقوقهم. والأهم من ذلَّك كله أنه لو كان تتأنياهو يرغبُ

فعلاً في أحياء عملية السلام، لما كان تربد لحظة في الاعتراف بأن تقدما حصل مع

سورية في عهد حكومتي اسحق رابين وشمعون بيريز وان هذا التقدم لا يمكن تجاهله

خصوصاً أن سورية قبلت أن يجتمع رئيس أركان جيشها العماد حكمت الشهابي مع

السلام نيات صابقة وإن الكرة في الملعب الاسرائيلي رغم كل الأخطاء التي ارتكبها

الجانب العربي وغير العربي في ايمال نتانياهو الى السلطة. لكن أهمية هنَّه الاخطاء

تظل محدودة ما دام الهدف النهائي وضع حد للنزاع العربي - الاسرائيلي، وهذا امر لا

يمكن أن يتم في ظل الرغبة الأسرائيلية الواضحة في تجاهل سورية ورفض المطالب

المنطقية التي تطّرحها في مقدمها العودة الى المفاوضات انطلاقا من النقطة التي توقفت

لا شك أن احتمال معاودة المفاوضات الفلسطينية - الاسرائيلية بعد توقف طويل

يشكل عاملاً ايجابياً على صعيد تحقيق بعض الانفراج في المنطقة. لكن الاكيد ان هذا الانفراج ان يتكرس في غياب النية في التوصل الى حل شامل بدل محاولة اللعب على

الحساسيات الفلسطينية - السورية، وكأن الفلسطينيين لا يدركون أن اللعبة التي

يمارسها بنيامين تتانياهي صارت مكشوفة... وكأن السلام يمكن أن يتحقق من دونَّ ـ استعادة سورية ولبنان اراضيهما المحتلة او عبر تغاوض اسرائيل مع السلطة الوطنية

ُ لذاً، تَبَدُو النَّيَاتَ الْعَرِيِّيةَ فَي الْتَوْصَلِ الى نَهَاية سَعَيْدَة لَلْفَيْلُمِ الذِّي اسمه عملية

اثنين من رؤساء الاركان في اسرائيل، ما يدل على مدى جديتها في التوصل الى سلام.

الرئيسية ارهاباً لا يمكن ان يكون مؤهلاً لكافحة الارهاب وانما لتأجيجه واستثارته.

الكيد أن نُمة خدعة اسرائيلية، فأشلة ومكشوفة، وراء هذه الشبهة الكندية. ربما لأن وللوساد، ارسل القَتَلة الم بلد صديق يفضَّل عدم اصراجه، لكن هذا الجهاز الأرهابي

الجنيد في الامر، عدا أن كندا دسَّنت نشاطاً جديداً على علاقاتِها الدولية، هو أنها

البك الذي اختير مسرحاً للعملية.

جوازات السفر الكندية التي حملها القَّتَلة.

وعصابته وموساده كل يوم وكل ساعة.

أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الخازن

🛎 للكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - للتعرير: الهاتف ١٨٩٨.٦ - ١٧١. الفاكس: ١٢١٤/١٧ - ١٧١. ٢٥٢١٧١ - ١٧١. التلكس: ٢٤٧٥٦١

- الادارة العامة: الهاتف: ١٨٩٨، ٦- ١٧١، التلكس: ١٥٧٥١ الفاكس: ٢٠٢٩٦، ٦- ١٧١٠ - التوزيع: الهاتف: ٦٠٥٢١٤ - ١٧١، الفاكس: ٦٠٢٤٥١٤ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشنطن:

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York مكتب نيويون = 1 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619 ■ مكتب بيروت: الحمراء، شارع السادات، بناية شائيلا، الطبقة الرابعة.

قلهاتف/ الفاكس: ٥/٤/٢/٢/٢/٢ (٠١) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 الدور الرابع - شارع العلم العام عند العلم العل صيب ١٨٠٨٠، الرياض ١١٥٢٧، الهاتف: ٥٧٥١٦٤ / ٢٩٤٥/١٤ / ٢٠٤٥/٢٦، الفاكس: ٥٦١٥٢٠٠

■ مكتب جدة: شارع صاري، غرب طريق المدينة. صرب. ٢٢٥٦٨، جدة ٢١٤٢٦، الهاتف: ١٢٩٢٢٩١ ■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز الشاري والخترش - الميزانين، مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفاكس: ٢٤٦٢٥٩٦

■ مكتب القاهرة: ١ شارع اميركا اللاتينية، مجارين سيتي، امام السفارة البريطانية، دور ٢ - شفة ٩ الباتف ٢٥٠٨-١٢ وَ٢، الناكس: ٢٠٠٨-٢٥ 🖀 مكتب المبحرين: التحرير: ١٠٠ بناية سيش سنتر شارع الحكومة، المنامة حرب. ٢٦٢٨ الهاتف: -٢١٤٤٢، الفاكس: ٢١٨٦١١

- الابارة: شقة ٨، بيت ١١١٤، طريق ٢٢٧٥ (الجنير)، مجمع ٢٤٢، المنامة الهانف: ۸۷۲۸۷۸ -- ۹۷۲، الفاكس: ۹۲۸۸۹۸ - ۹۷۲ ■ مكتب الرياط: علتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة، اقامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع.الهاتف

■ مكتب صنعاء: صنعاء - شارع القيادة - بناية مركز سبأ للمغروشات رقم (١) الدور الثالث. الهاتف: ٢٠٤٩٠٦ (الفاكس) ٢٢٢٢٦٢ - عن ب١٩٧٢٦ . 🖪 مكتب دهشق: مزة – الميلات غربية - برج الماله، الدور التاسع، مكتب رقم الود.

الهاتف: ١٨٠٠٠٠٠ ، الفاكس: ٦٦١٥٠٠٠ - مس. ب. بمشق ٢١٧٢٠ . - الإعلانات: تهامة تلاعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئوسيّ: جدة - التحمرام، شارع الإندلس، مُبنّى تهامة، الملكة العربية السعوبية. الهاتف: £22 127 (٣٠ خطأ) - القاكس: ٣٠٨٠٦٠

تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر – البحرين

> Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

خيرالله خيرالله

عبدالوهاب بدرخان

صوت من جيل التسعينات في محاضرة ما شعوت ان الطالبات كنَّ في حاجة الى موضوع يستثير

اذا قبيل لك أنك صائعة المستقبل، ماذا سيكون رد فعلك؟ ما الذي

لم يكن لدي توقع معين بالسيار الذي قد تأخذه ربود الفعل لدى الطالبات.

واست هذا بصدد الكتابة عن رد الفعل الجمعي، ولكني أود ترك المساحة

كان البدف الأساسي هو تحريك الفكر والحماس تجاه موضوع حيوي مثل

المتبقية من زاوية اليوم لصنوت مميز من بين الطالبات. وهو صوت طالبة أكملت

بيا من ربي حيرم مسود سير سابي السابات وهو سود هالبه الطائد لتوها عامها العشرين، وفي تخصص غير علم الاجتماع، ولكنها تحرص على الحضور كمستمعة في محاضرات لاستاذات من خارج تخصصها حرصاً على الإستفادة والاستزادة.

سى السحاد والمسروب المسالة سلمتني اياما بصعت بعد المحاضرة. كان ذلك منذ عدة أشهر. وكان تعليقي أنذاك لصاحبتها: قد تأخذ كلماتك طريقها

قلت: اللوملة الأولى، قد يُصدم القارئ بنبرة إحباط أو عَصب. ولكنه إذا

في رسالتك عبارات قد تبديك في صورة الاندفاع، عبارات كانت في زمن

تخطاها سيصل الى صور الوعي لدى الشباب. ويُهمني ان يتعرف جيل الأباء على الاصوات الحقيقية للابناء، وأيضا أن يتعرف جيل الشباب على صوته.

ما مثار خوف لانها كاندٍ تضع صاحبها مثار الشَّكوك. أما اليوم فنظرتنا

عندما يخرج من دائرة الخاص الى دائرة العام قد يعرض صاحبه السهام.

فيه. ووحدي أقول: لينه جميل، ولينه مجهول، ولينه فقط مهنة ولينه يُدَضعُ

«الستقبل» بالنسبة لي (اليوم) غائم، غير محدد لللامع، ملطخ بنيد ليس لها الحق في التبخل. والستقبل بالنسبة لي أيضاً أبعاد كثيرة، الستقبل

واليوم، كل جهة تتداعى، بشكل أو بلخر، فلسطين العربية تتهاوى. ولبنان

العمار والبناء طوياً لا بشرأ، وحروب السودان، ومجازر في الجزائر، وأصولية

في مصدر، وتعنت في ليبيا وشقاق بين العرب والعراق، وتخوف ومؤامرات

وكلُّ الحصار الاقتصادي، واقع دون مساطة على النول العربية (ليبيا،

تقولين لمن: وانهن صائعات الستقبل، وقديماً كان جلمي ان اصنع

فى السابق.. كنت مشرئبة، أنظر فقط الى القمة واليوم أصبحت عيناي لا

قولي لصانعات الستقبل، انبا بحاجة (الشجرة ير وصلاح بين)، قولي

من كبد الأمة العربية، كي يستأصل صنيد الروتين، ويقطع يد

ن.. اننًا نمتاج سيفاً صارماً، حاداً، قاطعاً، كي يستاصل السرطانً

قولى لصَّانعات الستقبل أننا بحاجة لثوار وثائرات، ثوار على الأخطاء،

قولى لَهُن، اننا بحاجة لقدام يقود مركبة الشجاعة، وحكيمة تتصدر

الصغوف لتلقى خطبة في الحماسة، تحرك الغيرة العربية الاسلامية داخل

مرين السنقبل بالنسبة لي اختلط، ما عاد القريب قريباً أبداً، ولا البعيد حلماً أبداً، لا العام يتضمنني ولا الخاص بخصني. كلِّ ما يفجر نظرتي.. هي اغنية

الأول تطييب الضواطر والعبارات المنعقة.

جربت السلطة هذا النمط مع حرب العمل وتفهم

بعض اعضائه سلوكياتها من دون الانجرار الي نتائجها ولم تنجح السلطة مع حزّب العمل وليس

والثنائي انستحناب استرائيل وإقنامة دولة

السطينية. وهذا لن ينجح لأن أسرائيل، بغض

النظر عمن يحكمها، تربط التقدم في العملية

السلمية بالتقيم على الصعيد الأمني، ولا يبدو انها

تقع الأن تحت ضغط يجبرها على تلبية المطالب

الفلسطينية نفعة وأحدة. وإذا ارانت السلطة ان

تعزز صمودها بتشجيع المعارضة على مهاجمة

اسرائيل عسكرياً، فإنه من الوارد جدا ان تبدأ

اسرائيل بممارسة ضغوط عسكرية على السلطة

ويتمثل الاحتمال الثالث بقرار يصدر عن عرفات

بمغادرة مناطق السلطة والعودة الى التنقل من

عاصمة عربية الى لخرى. وهذا احتمال ينطوي

على عدد من العقبات، منها الشك بامكان قبوله في

مكاتب دائمة في اي دولة عـربيــَة. وكــُنلُكُ هـناكُ

مشكلة النين عبأبوآ مع عرفات والنين يمكن ان

يتعرضوا للطرد والتهجير، ومشكلة المؤسسات

والعسد الهائل من الموظفين النين يتقاضون

الاحتسال الرابع ويرجح فوزه في صناعة

سياسة السلطة الغلسطينية فيتمثل بقبول المطالب

الاسرائيلية الامنية مقابل استرخاء نسبي في

الضغط الأسرائيلي على السلطة، مثل التخفيف من

بناء المستوطنات أو توسيعها والتخفيف من الجراءات اغلاق المناطق المحتلة.

الفلسطينية في تعاونها الأمني مع الاسرائيليي؟

اتفاق اوسلو واضح في تجنيده للسلطة لضَّمَة

الأمن الاسرائيلي، واسترائيل تصرعلى تطبيق

نموذج المنطَّقة الاستنية في جنوب لبنان، لكن من

دون الْتُسَمَّان السلطة على أسلَّمَة تُقْسِلَة. وهذا

يتناقض ويتنافى مع حركة شعب ما زالت قائمة

وموجودة، وتكتسب نضوجاً متزايداً مع الزمن.

فالشعب الفلسطيني لم يندحر، واتقاقات اوسلو

ليست مُقَتَعَة بالنَّسُبَّة لُهُ، وهُوَّ مَا زَالَ يَبِحِثُ عَنِ

وطنه. فسهل يقبل بوضع تكون فيسه السلطة

الفلسطينية حارساً على أمن اسرائيل؛ فهل يمكن

ان يجازف عرفات، وهل يمكن ان تجازف اسرائيل

كتحكومية والولايات المتحدة بتنهور خطيير في

شعبية عرفآت والمغامرة باتفاق أوسلو؟ الامر

بِالسَّاكِيدِ ليس بسيطاً ويتطلبِ السيس على حد سيف قد يكون قاتلاً.

السسؤال: الى أي صدى يمكن إن تذهب السلطة

وتحيلها الى جسد لا يقوى على الحراك

رواتبهم من السلطة.

من المتوقع أن تنجّع مع ليكود.

تقول (نحرُ شعبُ لم يعدُ يخيفه الدمار) وهذا فعلاً ما توصلنا اليه!!

ثوار على الجهل والكسل، وثائرات على الروتينُ على الفقر والمرض، ثوار

فارساً لا يضلل أبدأ، واليوم. تلاشت هذه الامكانية، لأني خُللتُ بعا فيه

تبصراًن إلا تُحد قدمي، ليس باختياري وإنما رغماً عني، لأن العقبات بأتت

المُستقبل كان حلماً وأصبح مملاً، كان أملاً وأصبح المأ

العراق، السودان...) حروب ابادة لكل مسلمي العالم، ونقول المستقبل لا يزال

الستقبل، موضوع شائك، فقط لأنه ليس لي حرية التفكير فيه، لأنه مخطط

لديهن الحماس التفكير ومن ثم التعبير والنقاش.

ستشعرين به؛ وكيف ستتعاملين مع هذا الشعور؟

الى أعين الآخرين - فقد أنشرها ذات يوم: قالت: ماذا تجدين فيها ما يجعلها صالحة للنشر؟

ما يخرج من دادره الحماس مي و ولكن هكذا تتطور وترتقي الحياة. ● ● ●

لتخطيطي أنَّا، وليته متعرد، لا يد لأحدٍ فيه!!

طمأ ولا نعترف أبدأ انه أصبح كابوساً؟!

الوباء العالمي. الواقع على شعب يون قيأدة.

أكبر من أن انخطاها بون تمعن!!

وتائرات على الانفس الرخيصة.

قبل ان أنوى تخطيطه، وموجه دون أن أدري الى أين؟!

البعيد والستقبل القريب، المستقبل العام والمستقبل الخاص.

فطرحت على المجموعة هذا السؤال:

المستقبل ورؤية المرأة أدورها في صنعه.

أصبحت أكثر فهماً ووعياً.

الفاضلة جدأ ـ د . فاتنة،

جعفر هادی حسن

■ ازداد هجسوم اليسهسود الارثونكس خاصة المتشددين سهم على اليهود الاصلاحيان والمحسافظين في اسسرائيل في الفترة الأخيرة، وقد تصاعدت وتيرة هذا الهجوم بعد ان فاز الارتوذكس بمقاعيد كيئييرة في الكنتست في انتخبانات الحام الماضيي. وكنانُ أخر منا حدث ضد هؤلاء ألحريق المتعمد الذى دمر روضة أطفال لليهود الاصلاحيين في بلدة «مفسرت صيون» قرب القَّنْسَ في اغسطس (أبُ) الماضي وقد كانت الروضة خالية عندما شَبَ الحـــريـق. وعلبي رغم ان الشرطة لم تعتقل احداً إلى الأن فإن الاصلاحيين لا يشكون بأن اليهود الارثونكس - الذي يكثرون أي بلَّدة ومفسرت صيون، - هم النَّذِينَ قسامسوا بذلك، إذ أنهم يعتبرونهم الاعداء الرئيسيين لهم. وحـرب شناس الأرثونكسيّ المتشيد كان قد صوت ضد قرار سجلس البلدية في استحمنال مدرسة متروكة كروضة مؤقتة بديلة عن تلك التي احترقت. كما أن الحيرب نقيمية قيد طلب من الحكومة عدم إعادة بناء الروضية وانه طلب كذلك من العمال النين أزالوا الأنقياض عنم السيساح للصحافيين بالدخول الى البناية

المحروقة. كننا أن أيغال برزني عضو المجلس البلدي (عن شاس) اعتسرف بانه نشييط في توزيع المشورات والاببيات الاخرى ضد وجبود اليبهود الاصبلاحيين في دم فسرت صيرن. وقبال: «إننيّ أقسسوم بما النستطيع ضسنا الاصلاحيين ضعن ما يسمع به وقد أثار الصريق المتحمد

حفيظة الإصلاحيين داخل اسرائيل وخسارجيها. فقد اتهم الاصلاحيون في مفسرت صيون الغسال برزني بإثارة السكان ضيدهم وقبالوآ عنه وعن حيزيه بأنهم منظرفون، وقال يوري رغب - أشبهبر حناخنام أصبلاحي في اسرائيل - «إن هناك أشخاصاً مشعصبين يترجمون الخطابات الصاقدة الى أعمال عنف، وهؤلاء ينتظرون الإحازة الدينية ليعتبروا اليهود الاصلاحيين شياطين حيث يجب تدميرهم، وأدان هذا العمل كذلك الاصلاحيون في الولايات المتحدة الإمسركسة. وقد بعث المؤتمر المركزي للصاشامين غيير الإرثبوذكيس البذي ينضيم ١٨٠٠ حاشام برسالة الى رثيس الوزراء الأسرائيلي قال قيها: «بينما لا يعرف الي الآن على وجه التحديد الأستخاص الذين قنامنوا بهندا العمل فإننا قلقون جداً من الجو العدائي نحو اليهود الاصلاحيين والمصافّطين في اسرائيل، اذ اننا نخشى أن تتطور هذه الأعمال ألى

وتعهد اليهود الاصلاحيون بتقديم المساعدة المائية لاعادة بناء روضة الأطعال التي دمرت. وأدان رئيس الوكالة اليهودية ابراشام بورغ العمل ووصفه سأته تعبير عن اعلان حرب أهلية تنبئ بإراقة الدماء في المستقبل، وقال بأنَّ الوكالة ستَّساعد في شراء اثاث وحاحبات أغرى للروضة. وفي حسريران (يونيسو) الماضي عندما جاء بهود اصلاحيون ومحافظون من النساء والرجال «الأطفال من استراشيل وغيسها، الى حبائط البيراق للصبلاة فيه وتأدية شعائر عيد الأسابيع أحاط بهم محموعة من السهود الارتونكس غالبيتهم من الشباب وأخذوا يهاجمونهم ويبصقون عليهم ويشتمونهم ويصفونهم بالناريين. وعندما جاءت الشرطة طلبت من المصلين ان تنزع النساء

أبعد من رمي القذارة واشبعال

الحسريق في البنايات الى قستل الناس. ثم طلب المؤتمر من رئيس

الوزراء ان يزور الروضية تعباطفنا

معها «ضد الهجوم الجبان».

لياس الصلاة (الطالبة) (في نظر البهود الارتونكس لابحق لأمراة انْ تَلْبُسْ هَذَا اللَّبِاسُ اذْ هُو فَي رأيهم خاص بالرجال). ونزعت النساء هذا اللباس ومع ذلك استنصر هجنوم الارثونكس على هؤلاء الى ان أخبرتهم الشرطة بانها لا تتمكن من حمايتهم

ويقول أحد اليهود المحافظين مص كانوا عند الحائط بانه عندما كان خارجاً مع جماعته سحب بعض الارتونكس لباس الصلاة منه مرات عدة واخذ احدهم لناس رفيقه ورمى به على الأرض وداس عليه ويقول انه كان على قمصان بعضهم ولباس الصلاة بقع بلون بني. وقالت الشرطة بعد ذلك بأن أكبياساً من القدارة رسيت على المصلين. ويعتقد يعضهم أن هذه الأكياس كانت رميت من البشيفام الارتونكسية القريبة من المكان وينوى الصاخام المصافظ اندرو ساکس ان بقدم شکوی ضد رئیس اليشسيفاه متسهمأ طلابه برمى الإكبياس من شبياييك البشيفاء (مدرسة بينية) وقال احد اليهود البريطانيين ممن كان مع المصلين بانه لم بر شبيئاً في حياته مثل ما حدث له عند الحائط

وحدث مثل هذا في أب الماضي عندمًا جاءَ أكثر من ١٥ شخصاً من السهود المحافظين من الرجال والنسباء لاحساء نكرى تهسم الهبكل عند الحائط أذ هاحمهم مجموعة من الارثونكس بالحجارة والأوساخ. وكانت المؤسسة الدينية الأرثونكسية قد أخبرت الشرطة بأنها سوف لا تتمكن من السنطرة على أتياعها اذا ذهب اليهود المصافظون الى الصلاة عند الحائط



وهاجمهم كذلك احد أعضاء



القبضينة الى تشرين الشانى

وهذاك الآن سشروع قانون معروض على الكنيست قدمه وزير الشراون الدبابية يمنع اليهود غير ررثوركس - من اصسلامسيين ومستنفين - أن يكونوا أعضاء **في الحالس التنسة للصد**ن. وتطالب الحبزب القومي الديني (ارْدُونكسسى) ان يواقْق على

في تشرين الأول (اكتوبر) المقبل. وكانت رئيسسة اليهود الاصلاحيين قيدمت طلساً الم مجلس بلدية «مفسرت صيون» للحصول على قطعة أرض لُعناء كنيس عليها وعندسا كبانت حاضرة لمناقثية الموضوع قام لها يهودي ارثونكسي من أعضاء الْمُجِلْسُ وَقَالَ لَهَا: «أَنَّهُ لَشَيَّءُ سَيِّئَ جــدأ انهم لم يحـــرقـــوكم في اوشوقتن، (أحد المعسكرات النازية). وقال آخر: «انكم تبيعون لحم الخنزير في سسوق المبينة ونحن سوف تجبرق السوق

ونحرقكم معه انضأ،. وفي مطلع السنة الجسارية كنانت ألأصراب الدينينة قندتت بشروع قانون آلي الكنيست بنص على عدم الإعتراف بيهودية من تهود عن طريق غير الإرثونكس -وقد تحدثنا عن مشمروع هذا القانون بالتفصيل في مقال سابق - وبضغوط من اليه ودغير الارثونكس في الولايات المتحدة وتهديدهم للحكوسة بايقياف المساعدات المالية تاجل البث في

ويبسدو ان هذا الصسراع سيستمر - كما نكرت أكثر من مرة - ويتخذ شكلاً أكثر عنفاً اذ ان فيستخط الارثونكس على الاصلاحيين والمحافظين سوف لا يتوقف لأنهم لا يعشرفون بهم بينما تصر هاتان الفرقتان على الحسسول على الاعستسراف في استرائيل بمساعدة اتساعي الأقوياء في الولايات المتحدة.

* بلحث عراقي مختص بالشؤون اليهودية مقيم غي بريطانها.

شروط اسرائيل ... ومأزق التعاون الأمنى



مستوطن اسرائيلي في الخليل. (رويتر)

الذين ماتوا من اجل عقيدتهم (من اليهود)، وإن الغالبية من الاسسرائيليين لا تؤيدهم ومما يؤسف له أنهم يحتصلون على تأييد المحكمة العلباء

الكنيست من حسزب يهودية التوراة المتحد (ارثونكسي متشدد) وقال بأنه لا يُجوز انَّ تعظى للأصلاحيين شرعية عن طريق السماح لهم بأن يكونوا أعضّاء في المجالس الدينية وقال يانه سيستقيل من الأثتالاف الحكومي اذا سنمنحت الحكومنة

مشروع القانون خلال اسبوعين من بدء الدورة الجديدة للكنيست

والى جانب هذه الاعتداءات وطلبت منهم ان تصحيبهم الي

يهود ارثونكس في لقاء ديني. (رويتر)

النمور الآسيوية تخوض معركة ضد الرساميل الطيارة

□ لنبن - من معن مخول:

🗷 خلال العقدين الماضيين شهدت دول النصور الأسسيوية (أسسيان) فورة اقتصابت استحقت اسم المعجزة ليس فقط لتمكنها من المحافظة على معدلات نمو ثابيتة ناهزت الشمانية في المئة في شكُّل مضطرد بِل لكونها نَجِحتَ في قهرَ البطالة وإيجاد فرص عمل في منطقة من العالم اشتهرت بكثافة سكأنها وكثرة الفقر فيها.

استحقاقات جديدة تواجم دول. آسيان

النسوم بعدمسا بدات تنجلي رياح الإضطرابات الاقتصابية التي عصفت في المنطقة الأسيوية في الفترة الاخيرة، اخذُّ بعض الاقتصاديين يعيد تقويمه للحصانة الافتصادية لهذه البلدان وقدرتها على الصصود امام شجسات الرساميل المتنقلة الساعية الى الربح السبريع عن طريق المضبارية في سبوق العملات والاوراق المالية الامر الذي يؤدي عادة الى فوضى تضخمية وانهيار العملات المحلية حين تعجز الحكومات الوطنية عن التحكم بها وقيادة

ويرى الخبراء الاقتصاديون اليوم ان بول النمور لم تعد تشكل وحدة اقتصابية متحانسة بسبب اختلاف التشريعات الماليية في كل منهيا وقيدرة كل بلد على التعامل مع الأرضة، وليست تابلاند التي اصابها الركود الاقتصادي اخيرا سوى مشال حي على ان هرمية جديدة لنول النسمسور بدأت تطغى على الصسورة التسمير بوري التسريع موسع كسونغ كسونغ وسنغافورة على رأس القائمية، حيثي العمالاق الصيني ما زّال يتقدم بخطى ثابتة الى الامام.

ً فَالإدارة المتميزة للشؤور العامة في بكين وتايبه وهونغ كونغ تعني ان هناك دُولاً في «أسبيان» سَتَشَفُّوقَ عُلَى بِاقِي

مدأت الازمسة الصسيف الماضي اثر

انهيار اسواق العصلات والاسهدفي الاستواق الأسبوية فصاكان من بعض المحكومات الا أن رئت برفع السعار الفائدة لحمانة عطتها الوطنية معرضة بثلك الدائنين الى صعوبات جمة وبعضهم الى الاغلاس وخصوصاً في سوق العقارات. والكل يعرف اتعبير اقتصاد الفقاعة، الذي اطلق بادئ ذي بدء على السسوق العقارية اليابانية ومشكلة المصارف التي

في حجم العائدات على الزيادة في حجم الأستثمارات نفسها. فالدول الصغيرة وخصوصأ النامية بنها معرضة لخطر الضبياع اذا اضبطرت الني التبعامل مع قوى آقتصابية تفوقها حجما وقوة، حتى وان كانت معدلات نموها جبيدة وميزان مدفوعاتها متوازنأ كأندونيسيا

سنتهان به في اقتصاد العالم اليوم في أمكانها الاستقادة اكثر من الاستثمارات الاحتسية لوقررت تخفيف القيود الحُصَائِية التي صا زالت تتبسك بها وجنبتها خطر الرساسيل والطيارة، في

فسنناسة الباب المفتوح ليست دائمأ اغضل ألطرق نحو الازدشار الاقتصادي وخصوصاً أن لم تكز تؤطرها القوانين

النشَّاطُ الْإِقْتُصَادِي الَّي دُولُ ﴿ أَسَيِّنَانَ ﴾ مرهون الى هند صا بالوضع في تايلاند التي حصلت على دعم ضمانة يقّنر بـ ١٧ بليون دولار من صندوق النقد الدولي. اذ يذتني على حكومتها الضعيفة مز خطر السقوط ويصبح الباب مغتوحا امام

نجمت عنه وما زالت معلقة حتى الأن. فأقتصاد الفقاعة لاينمو الاقي البلدان التي تخلو من التشريعات الضابطة والمنظمة لحركة الاقراض وحجم السيولة آذ يعشبعش الفنساد وتسود ءالعلاقات المسبوهة، بين الدائن والمدين على حيد تعبير البنك الدولي.

والاوراق المالية.

فكوريا الجنوبية التي تلعب دورأ لا العترة الاشيرة

ويقبول بعض المحللين ان عسودة

قد يكون من عاهن القول ان اقتصادات النسور غير قادرة على استعادة زسام المبادرة الاهتىصادية في العالم، وربعاً باستثناء تايلان، يشهد لهند اندول لها بنسبة انخبار جيدة ويعمل اناسها الساعات طويلة، ناهيك عن ان كلفة اليد العاملة فيها لا تزال اقل بكثير من مثيلتها في أوروبا والولايات المتحدة. وعلى رغم انها استـحابت لسياسة البـاب المفتوح. التي يدعو اليها صندوق النقد الدولي والولايات المتحدة والتي انضمت اليهما اخيرأ منظمة التجارة الدولية بدات تعلو اصوات نطائب بالحند من هذا الإنفيتيام لأنه يؤدي الى تضخم في الاستخصارات ينعكس سلبأ على سوق العبصلات

عملت تايوان بهذا المبدأ مفضلة زمادة

عـودة العـسكر الى سندة الحكم ثلك ان الحكومــات الدنيــة التي تعــاقــبت على

السلطة منذ مطلع التستعينات أظهرت ضعفأ وعدم قدرة على اتخاذ القرارات المناسبة في اوقات الشيدة. لذلك لا أحد يستطيع التكهن كيف ستكون ردة فعل الإسواق المالية: لكن تصنيف الاقتصادات الاسيوية يعتمد حسب المطلين على قدرة كل دولة

فَي تجاوز الصعوباتُ التي خَلفُتها الازمة الأخيرة وتحنينا الكيفية التي ستعالج بها مشكلة الديون المعدومة وخصوصا فى سبوق العقار باهيك عن قدرتها على المحافظة على معدلات نمو مقبولة ويعتقد البعض أنها ستبقى أعلى من مثيلاتها في اوروبا والولايات المتحدة. وبحسب تقنيرات المراقبين ستتصدر

الصين قائمة الدول الأسيوية من حيث درجة النشباط الإقتصبادي تليها هونغ كسونغ ومن ثم سنغساف ورة واليسابان والفيليبين وكوريا الجنوبية وساليزيا وأندونيسيا وتايلاند. وبالنسبة الى الأخبرة عليها قبل اي شيء حل مشكلة النيون في قطاعي المصارف والعقار قبل ان تُعود ألى كسبُّ ثقة المستثمرين ورجال الاعمال والا فإن التقديرات تشبير الى ان معدل النصو فيها لسنة ١٩٩٧ لن يتخطى ٠,٥ في المُنْسَةَ. وفي رأي البِسعِصْ انه سَيِنَاهُزُ الصَفَرِ، خُصُوصًا أَنَّ العَمَلَةُ الوطنية فقدت ١٥ في المُثَةُ من قيمتها بعدما فكت ارتباطها بالدولار ألاميركي.

وُفيّ امكان دول النصور ان تصفادي والكارثة التسايلاندية اذا اعستسسدت سياسات حذرة وصارمة. لكن الفيليبين ستواجه بعض المشاكل اذا فشلت في ضبط التضخم الامر الذي سيودي حتماً الى زيادة اسسعسار الفسائدة ولجم الإستثمارات.

وعلى الدول الأسيوية اليوم ان تقرر اذا كانت تقلبات اسعار القطع امر طبيعي في حياة اقتصاداتها الناشئة ام انها بعد سكون العاصفة ستعود الى لجم الاسعار ضعن مجال محدد سلفأ وضبط اسواق المال حتى لو اضطرت الدولة الى اللجوء الى سياسة العصا والتهديد كصا فعل رئيس الوزراء الماليزي مهاتير محمد في بلاده ضاربا بعرض الصائط ربود الفعل الستهجنة للدول الاجتبية والمستثمرين على حد سواء.

عبدالستار قاسم

■ يدور جـــدل بين السلطة القاسطينيــ واسرائيل حول مسالة التعاون الأمنى وارتباطها بالمضى قدماً في تطبيق اتفاق اوسلو وما تبعه من اتفاقات. ويصر الجانب الاسرائيلي على ضرورة استثناف التعاون الذي بدأ مع أوسلو، بينما يرى الحانب الفلسطيني ازهذا التعاون لم يعد قابلاً للاستثناف يسبب تعثر العملية السلمية وعدم تنفيذ الجأنب الأسرائيلي لعدد من ينود الاتفاق وقبال منسؤول فلسطيني تعليقناً على الطلبات الاسرائيلية: «أن المنطة الفلسطينية ليست جيش انطوان لحد ولا تتحمل مسؤولية الدفاع عن الأمن

يذَّكر أنَّ التعاون الأمني حسب اتفاق اوسلو لا يعنى التبائلية، وإنما يعني التعاون ضمن الحدود التي توفر الأمن لأسرائيل والاسرائيليين وتضعن امن السلطة الفلسطينية لتمكينها من المصافظة على مستوى نشاط يكفى للقيام بمهماتها الامنية تجاه اسرائيل. فمثلاً تعهّد ياسر عرفات في رسالته الى استحق رابين قبل توقيع الاتفاق عبام ١٩٩٣ بمحاربة الأرهاب وملاحقة الارهابيين، لكن رابين لم يتعهد بتوقف اسرائيل عن اضطهاد الشعب الفلسطيني ومحاصرته. كسا ان سلاحق الاتفاق تحدد النشاطات الأمنية الفلسطينية وتحدد أعداد الشرطة المسموح بهاً، لكنها لَّا تَتَطَّرَقَ أبداً الى تحجيم القوات الإسرائيلية ولا تقلص من مسؤولياتها عن الأمن الخارجي والأمن الإجمالي.

السلطة الفلسطينية مسؤولة حسب الاتفاق عن ملاحقة كل من يحاول المس بالأمن الأسرائيلي من للناطق التي تسيطر عليها، ومسؤولة عن ترُّويد اسرائيل بمختلف المعلومات الامنية التي تمكن الاجهزة الاسرائيلية من القضاء على ما يسمى بالارهاب. ولاسترائيل الحق في أن تطالب السلطة بتسطيم صعبت قلين، وأن تنخل مناطق السلطة عسكرياً أذا رأت ذلك ضرورياً، تبعاً لمسؤوليتها عن الإمن الإجمالي.

جـرى تعـّـاون أمني بعد انفــاق اوسلو بين السلطة واسرائيل وحصل بعض الفلسطينيين على تدريبات استخبارية في اسرائيل، وبعضهم تلقى تدريباً على ايدي رجال المضابرات الاسيركية، وزويت لجهزة آلإمن الغلسطينية اسرائيل يكل الكلوميات المتعلقية بالنشطاء النين أتهيموا بالتحريض او بتعريض الأمن الاسرائيلي للخطر. لكن السلطة رفضت حتى الآن تسليم فلسطينيين معتقلين لنبها لاسرائيل وعصت آلى استخدام اتفاق الترتيبات الأعنية لتغطية هذا الرفض. وتقول الترتيبات ان لاسرائيل الحق بالمالك بتسليم معتقلين لدى السلطة خلال غترة وجيزة ما

م يسل فلسطينية. ولجنات السلطة الى عقد محاكمات فورية للذين يظن أن اسرائيل ستطالب بهم. وكان من شأن هذا الإجراء أن يجنب الجانب الفلسطيني مسالة خرق الاتفاقات من هذه الزاوية.

- مفهوم التعاون الأمنى هذا هو الذي يعبر عن المصلحة الإسرائيلية ويجسد متطلباتها، وهو المفهوم الذي تصاول فرضه اسرائيل على بعض النول العسرينسة. يسمساطة، تقلول نظرية الأمن الأسرائيلية أن أسرائيل تواجبه خطر الأعتداء والابادة على رغم هيمنتها العسكرية، وإذا اراد العرب اقامة سيلام معها فإن عليهم الوفاء بمستلزمات اسرائيل الامنية. وعلى العرب الدين

الحارس لحنونشاء يخيم هذا المفهوم ايضا على محابثات السلام التي تجريها اسرائيل مع سورية ولبنان. فهي تريد من ألجيش اللبناني حارساً على حدودها، وتريد من سورية تجريد الجبولان من السلاح في حال الانسحابِ مع وجود ترتيبات امنية اضافّية لّا تقدم هي شيئاً مقابِلها.

يريدون عقد اتفاقات سلام أن يقبلوا القيام بدور

الله الله المن النقاش الى مداد النهائي، تريد اسرائيل من النول العربية أن تحارب بالنياث عنها والمطحقها، وتريد من الانظمة العربية ان تفتح باستعادة الحقوق القلسطينية.

انعكس ذات المقهوم على أوسلو وما تبعها من اتفاقات. فلولا الضمانات بأن السلطة الفلسطينية ستقوم بدور امني لصالح اسرائيل لما تم التوقيع على الاتفاقات المسالة الإمنية كانت دائماً العقية الرئيسة اصام اسرائيل منذ عام ١٩٦٧ في بحثها عَنْ حَلَّ مُلَكِّكُمُ السَّكَانُ (وليسَّ الأرضُ) الفلسطينيين في قطاع غيرة والضُّفَّة الغيريية، وحاولت البحث عن شريك عربى يتولى مسؤولية أدارة شنؤون السكأن ويكرس جنهوده لمتع اعسال لَّلْقَاوِمةَ لَكُنْهَا فَشَلْتَ. وَأَخْيِراْ وَجَنْتَ صَالَتُها في منظمة التحرير.

فهُل يمكنُ أن تقبل اسرائيل وضعاً يرفض فيه الجانبُ القَلْسَطَيِني الثعاونَ الأصني؟ الجواب لا، وهي بالشاكيد تُعتَبر ان الاتفاقات ضاليّة من المضمون اذا تم تغريفها من مسؤولية الفلسطينيين الأصية تجاهها. أي أنها تعتسر الاتفاق لاغياً أذًا رفض الفلسطينيون تنفيد ما التزموا به امنياً. فهل تعلك السفطة الفلسطينية خياراتء

تقول الصلطة الغلسطينية أنها ليست أداة بيد اسرائيَّلْ ولا تتلقى منها الأواسر، وآنها لرَّ تعنُّود الى سَابِقُ السِّعَاوِنُ الأَمنَى صَا لِمَ تُنْفُذُ السَّرَائِيلُ القراصاتها، وعلى رأسها وقف مصادرة الإراضي والأستيطان. (هذا الوقف غير منصوص عليه فيّ أي اتفاق وقعته السلطة مع اسرائيل| اصام السلطة اربعة احتصالات في بحثيا عن

واليوم، وأنا أفرد الساحة لصوت من التسعينات، أفعل ذلك بسعادة ورهبة. سعادة بالوعي أينما كان، ورهبة ترفقاً بصاحبة الصوت. لأن الفكر ... أثرت موضوع «المستقبل»، ومعه أثرت مناطق للوجع في فكري. المستقبل، قيل جميلاً وقيل مجهولاً وقيل مهنة وقيل مخططاً أو لا يد لاحد

ويسو و دره حصو و م يول (شنسور شنوي رفعا

عدد لأسدي

سارسد المسادر

.... سنسار والمساوي

مرحد بالمالين عوال

- 100m Section 16 A Section increase in the same

群 *** -

64 \$ F-

-The state of the s and the second · -

Andrew Lands

* أستاذ العلوم السياسية، جامعة النصاح

مشبهود ومنظور من المنظومة

الغربية، حتى ان الولايات لمتحدة

حليفة اسرائيل باتت على حرج

شبيد، من التحرر من التراماتها

السياسية والمالية رغم

محدونيتها، تجاه الفلسطينيين

وسلطتهم الناشئة، ومحتمعهم

المستقر على ارضه. فأي منطقً

سديد، هذا الذي يدفع اصلحابه

الى الحدين للعسودة الى الوراء، وهل يكفي حسقاً أن يسحسرر

الفلسطينيون من التزاماتهم التي

تعاقدوا عليها، كي تتاتى لهم على

التو وتلقائيا حرية الحركة وفرص

ان التبشير بموت الاتفاق،

والتحريض على التحلل ونفض

اليد منه، لن يفضيا وفق الوقائع

والشــواهد الماثلة، ســوى الى

التضيحية بأول واوضح أجماع

ىولى، على تبني اول تســـويـة

اما حين بتحكي الطرف

الفلسطيني، بعد الاسرائيلي، عن

الاتفاق، فمّن سيتوقف وينشعل

بعدئذ، بصراع تناحري يغلق

الإبواب على التنخلات الخارجية

ويطيح الضمانات الدولسة

الراجح عندها أن الأخرين سوف

يتعدخلون وفسقسأ لمصسالحسهم

الخالصية فقطء وليس كشركاء

واطراف في تستوية ساهموا

هم في الإشسراف علَّى ولادتهاً.

وضمان تعهد مراحل تنفيذها

الديموقراطية والاعلام، وطرحوا

بشأن هذا الموضوع الشائك اسئلة

المبادأة والفعل.

فعليةً ومتعاقد عليها.

الوسرة المسابق المستان المشار المشكرية عن الراء الحنفار

نفت المعددي الدين المراكبين المواقع ا للجوج المقسم بي معين المداكبين المواقع الم

وعبي يعم تدر وحد نامذ حدمة عرضهم وعبي يعم تدر وحد نامذ

انده ها است حدید از است. انده است حدید این با از دارد که بعرص صلحه البیاد

و مستقد ومعه أنوت مسطوً بيوجه تي الكي

بخلفية وفي معتها الفيرمسة وفي معتقا ولاق

المحميد وسي المراب المحميد وسية المعمود المحميد المحمود المحم

يسيرع ساخت عقد الان بسراي حرية المتكبري لايع

همة الرمونية من الدرات الركاس المستولية للابع المستوفة في المستود المستوالية المستولية المستود المستو

حل والمستقدر المستقدي بعد العادكلية المام العرب المستقدر المداد المستدر المداد

محريت حد الرابع المستعبر العربية تجاله ولا المستعبر العربية تجاله ولا ا الابتسواء وحدوث سنوس ومعاند في التواد إليان على كيمبيد وشنف في مين سعوث وتعواني وتعوانيان

المتنصدن وفوس مسانا صالتك تميلها المستعمد ويوار المراجعة المرا

المهيد صديقات استنفسان ونسيد كارخوران أحد واليوم الدائنة عدد الاكتباء الموطنانان

فكنت مفسرنية النصا مقعد الوالقمة والبود أصعاعلها

مُسَمِي البِسِي الحبب ري والما رعب عي أن لطيه وأن

الته أمستقس بالحاجة السحرة بروطارتهاله

سبعاً مدرد حد فاصد کی سنمرالیوا

ب الأهمة العدرات الكي يستحسر صبيد الرونع اللغام

ت السنتفين الساحدة عن النبرات والرطالي

ر والشكمسل أواحرا حاسى المروان على العشر وللبوغ (

ة بعدجة عقدم يعيد مركبة تشجعة يكياقم

سنسة عبى المحمدات المحرب العبيرة العربية الاسلاميةالا

سية في حشم ما عام غريب في فأراليدة

الأول تضبيب الضواطر والعبارانالله

جربت السلطة عنا النبط مع حرب العالة

بعض اعضانه سلوكبانها من بون البدار

فتائجها وند تنجح السلطة مع حرب لعارا

والشائي استحاد اسرائبل الغاية

فتسطينية وهدا لن بنجع لاز أسرالها

وب مرجع النظر عدر يحكمها. تربط التقلاق فيا

السلعية بانتقده على الصعيد الأمني والسلط تقع الآن نحت ضعط بجبرها على البناللة ووقع الآن نحت ضعط بجبرها على البناللة القاسطينية نفعة واحدة وإذا ارالا فيها

تعزز صدودها بتشجيع المعارضة للولها

المسرائلين عسكرياً. قبانه من الوارد جالانه

اسرائيل بصارسة ضفوط عسكية علمالة

ومنتمثل الاحتسال الثالث بقرار يماريها

معقادرة مناطق السلطة والعودة أوالغا

عاصعة عربية الى اخرى وهذا المنابعة

على عند من العقبات، منها الشك بالكالمياة على عند من العقبات، منها الشك بالكالمياة

مى سدس العقيان، منها الساب المالة له المالة المالة

من عادوا مع عرفات والتربيع المنافعة ال

متعرضوا للضرد والتهجيد وسلالله

والعدد الهائل من الموظفين المنيا بللله

مديات السلطة الفلسطينية فيتقلل المالية المحسد المسلطة الفلسطينية فيتقلل المدار

الاسر تثنية الاست تقابل سترخاسها

المسلمة الاستيانية المسلمة، مثا المسلمة، مثا المسلمة، مثا المسلمة، مثا المسلمة، مثا المسلمة، مثا المسلمة المس

مناء المستوطنات او توسيعها والنظلية

اجراءات اغذق المناطق المحللة اجراءات اغذق المناطق المحللة المسؤال الى أي صدى بعك أن تلاسلها

مستوال الى أي صدى يمكن الأستالية الفلسطينية في نعاونيا الأملي مع المالة الفلسطينية في نعاونيا الأملي المالة الفاق الوسطو واضح في تجليده الملائلة الأمر الأستال ا

سى وسدو واصح في سبب الأمر الاسرائيلي واسرائيل تصريفانالاد

، وص الاسرائيلي، واسرائيل بصرائيل المرافق المنافقة المنافقة الإنسنية في جنوب للبائلة المنافقة المنافق

وسوجـودة، وتكتسب نضوبا مدرس الفائد الما في المائد الفلسطيني له ينتصر والفائد المائد المائدة له وهو ما ذلا بعد المائدة له وهو ما ذلا بعد المائدة له وهو ما ذلا بعد المائدة الم

ان محارف عرفات. وهل بهكر ان نفاله الم

و يسون عرف و و و و يسون و من يسون و من يسون و المن و المن

سوسد و دو دیات المده الفاق اولا شعبیت عرفات والمغاسرة الدالمالا

مرحات والمعاصرة بسبوية بالتياكييد ليس بسيطاً ويتطلب فسيريا

سيف قد يكون قائلا

« تستناد العناوم السياسية. جلماني. فقدة

رواتيهم عر السلطة

وتحيايا الى حسد لا يقوى على الدراد

مِنَ الْمُتَوْقِعُ إِنْ تَسْمِحُ مِعَ لَيْكُودُ ...

أنع يبعد يحتبيعه استسارا وغما معلاعا توصنا ليأ

لحمطأ وأصبح معلأ كاراعلا وصبدانا

فه علی شعب در آباره

ها الله لصبح كالربب ا

جوم مستند فوند وتجريشي سعباد ••••

أوسلو، أو الهرولة في اتجاه معاكس

■ لا يتسريد سسياسسيون فلسطينيون وعربه ليسبوا حميعهم من المعارضين، عن نعى اعلان المبادئ الموقع بين منظمأ التحرير الفلسطينية والحكومة الاسرائيلية والمعروف باتفاق أوسلو، واعتباره ميناً يستحقّ تكريمه الرفق.

محمود الريماوي

ويقفز أصحاب هذا الراي وهم ليسوا قلة ويترايدون، عن كون الانفاق نيس مجرد وثيقة ونصوص، بل وقائع متحصلة. اذ أن الهزء بالاتفاق واعتباره ميتا وقي حكم الملغي، يعني الطعن في شُرعية، النتائج المترتبة عليه: نشبوء السلطة الوطنب والضَّمانات الدولية، الْلاليَّة على وجه الخصوص لتمويل لَنْؤُسسات والادارات «الحكوميّة» ه المحلس التشريعي المنتخب والذي بشكل الهيشة أو الجسم السياسي أو الوسيط الوحيد بن الجمهور والقيادة السياسية، والمنن السبع التي أخلاها جيش

هذه النتائج مترتبة وتنظيمياً، على اتفساق أوسلو، واذا كسان الجانب الاسرائيلي قد اخلُ وصا رَ الْ مُفْتِعِلُ مِالْاتِفِيَّاقِ، فِيالِانْغِي للآهتـــمـــام هو توطين وإغناء النتائج السياسية التي تمخضت عن الاتَّفاق، وادارة الصيراع مع الطرف الأخسر، على أرضيية

الشرعية التولية ومبادى حقوق الانسسان والشسعسوب. ولا يتطلّب الأمر أي قدر من الحذق والنباهة، لاستخلاص أن الطرف الاسرائيلي (الليكودي بالذات) هو الستفي حصراً من اعلان موت التفاق. ولئن صبح انهم يتسمسرفسون باحتساب ان الاتفاق غير قائم وانه يخضع في غالب الأحوال، لتفسيرات ولصالح الحكومة الائتسلافيسة، الا ان مسيسادرة من الجانب الفلسطيني للنحلل من الاتفاق من شانها أسباغ تبرير ضــمنّى، للسلوك الاســرائيلي والتوسيعي، تماماً كما هي الحالّ

الجانب الاسرائيلي التحلل من التراصاته، ولتضحيم العامل انٌ نزع النرائع ودرء المضاطر وتعظيم الإنجازات الأولية، هو في صميم المصلحة الفلسطينية، في واقع يضج باخست الل موازين القوى واذا كان معلوماً أن نتانياهو ورهطه، قد تجرّع مكرهاً كأس الاتفاق وعمد بعدد الى محاولة تحرَّبقُه، فانة حكمة أوَّ

مصلحة تسوغ تجنيبه تناول تلك الكنس، عبر الهبرولة، الى نفي الاتفاق والدعوة الى يفنه؟ أن الأقرب الى الْعقل والعنل؛ هو الاحتكام الي الاتفاق والتمسك به، لادارة الصـــراع مع النهج التوسعي للحكومة الاسرائيلية السياسية والقانونية، وبدعم وليس طرح هذا والسلاح، جانبا

الاتفساق وضبوابطه وتقبيداته، يتحقق خلاص الفلسطينيين، بل بإحياء وتثمير سائر العناصر الأخلاقية والديمقراطية لقضيتهم، غير أن هذا الطموح لا يبرر ولا يسبوغ على اي وجبه، إعفاء الأطراف الدولية والاقليمية من التراماتها التي ارتضتها، عبر شهابتها على الاتفاق وتزكيته وإحالته الى وثائق المنظمة . الدولية الأم مما جعله في مستوى التعاقدات القانونية. وخلافأ لعقلية الانكفاء، واستحسبهال الاستبدال، فإن مُع عَمَلياتُ العنف الدمويَّة، التي التحديات الواقعية والمكنأت شككت تريعية نهبسيية الإعبلان

الماثلة، تَقَسَضَي بِالزَّامِ ٱلجَسَانِبِ الاسسرائيلي، بتنفيين الاتفاق والحـــــوول دون تصلله منه وتحريفه، لأنّ البنيل الاسرائيلي هو الاحستكام الى القوة العسارية شبَّه المطلقة، فيما البديل على الحانب الأخسر، هو التسغني بالجهاد والكفاح غير المتاح،

بدعوى انه سسلاح مثلوم. ويقيناً

انه لیس فیقط بمحیدات هذا

لقد كان من شان المسروع السلمي، رغم كل نواقصه وحتى المضاطر التي يتسرها، أن حرر الفلسطينيين من الاضطرار الي الدفع الكَفَــَآحي الشسديد الوطاة والباهظ الأكلاف، والذي كان يمنح الاسرائيليين فرصأ دائمة لإثبات التفوق والنجاعة الأمنية والعسكرية. ومقابل نلك أفسح للفلسطينيين، فرصبة المواجبهية

* كاتب فلسطيئي.

ونموها.

۲۰ ایلول (سیتمبر) ۱۹۳۹ البداية الحقيقية للحرب العالية الثانية

على الرغم من ان محو بولندا، نهائياً في نلك المين، من على المارطة السياسية لأوروبا، كأن قد بدأ منذ أوائل ذلك الشهر، على يد نازيي هتار أولاً، وبعد ذلك على يد الجيش الأحمر السوفياتي، فإن أوروبا لم تستيقظ على ذلك والواقع الجنيدة إلا عند نهاية الشهر، أي في الثلاثين من ايلول (سبتمبر) ١٩٢٩. حين انتسهى كل شيء ووقف الوزير السسوفسياتي مولوتوف يقول بكل فخر: ولم يتبق أي شيء من بولندا، ذلك الهجين المشوه الذي كان وليدأ غير طبيعي لمعاهدة فرسايء. وكأن أول رد فعل مباشر على تصريح مولونوف، تصريحاً أنلى به الديبلوماسي الفرنسي ألكسي سان – ليجيه يقول: «لقد انتهت اللعبة وخسرناه. في تلك اللعبسة كمانت فسرنسما وحمدها ضمد تثلاث ديكتانوريات أما بريطانيا العظمى فإنها لم تكن مستعدة بعد. ها هنا، مرة أخسري، وصل

الديموقر اطيون ولكن متأخرين. كان كل شيء قد بدأ عند أول ذلك الشهر، حين استفاد هتلر من مؤامرة مغتعلة حاكتها قواته الخاصة ليأمر بغزو بولندا. ويالفعل قامت الفرق الألمانية المدرعة والمؤالة، اعتباراً من ذلك اليوم بالذات بمصاصرة القوات البولندية في كماشة رهيبة، فيما راحت الطائرات العسكرية الألمانية تقصف مدن بولندا وخطوط الاتصال والمواصلات فيها. ازاء ذلك لع يصرك أحد ساكنأ باستثناء الفرنسيين النين أرسلوا قوات لتدخل منطقة «السار» الألمانية، غير أن تلك القبوات سبرعبان مبا اضطرت للتبوقف ثم التراجع، فيما كانت القوات الألمانية تنجز حصارها لوارسو من ناحية الشرق، ما اضطر

الحكومة البولندية الشرعية الى الرحيل للاقامة في المنفى في رومانيا، واعتباراً من يوم ١٧ من الشبهر نفسيه، بدأت قوات الجيش الأحمر السوفياتي تطبيقاً لنوع جديد من «الميثاق الألماني - السوفياتي، بالدخول الى بولندا من ناحيتها، فاحتلت أجزاء عديدة منها وتمكنت بعد يومين من السيطرة على فيلثو ويرست – ليتونسك، في الوقد الذي كان متلر يدخل مخول الظافرين الى مدينة دانتزيغ، وبعد ذلك بشلاثة أيام، اذهل السسوفيات والألمان العالم، باعلانهم معن اتفاق في سا بينهم ينص على تحديد خط الفصل بين مناطق عمليات كل منهم

استسلمت وارسو بعد قتال شوارع عنيف، وجرى اعتقال نحو تسعمتة الف بولندى اقتيدوا كأسرى وتحولت وارسو نفسها الى أكوام من الأطلال، وراحت أناشيد النصر تعلق في موسكو ويرلين.

غيرهما، أي لندن وباريس، كان الذهول تاماً وكبيراً ازاءً ما حدث، وراح ببيلوماسيو العاصمتين يتحدثون عن خيّانة سوفياتية، ويوردون المعلومات حبول بنود سبرية كبانت وردت في اتفاقية الميثاق الألماني – السوفياتي، ومن أهم تلك البنود، حسب معلومات أولتك الديبلومأسيين، بنود تنطق بالاتفاق المسبق بين هتلر وستالين على غزو مشترك لبولندا وتقاسمها ما بين الدولتين. والحال أن كل ما كان جرى حتى تلك اللحظة كان يؤكد ذلك، لأن الأمور تمت بشكِل سريع ما كان بإمكانه ابدأ ان يكون عفوياً ووليد ساعته، خاصة وان الذريعة التي تنرع بها متلر لغزو بواندا، سرعان ما تبين انها واهية ومفتعلة، اضافة الى ان الدخول السوفياتي الى بولندا، الذي كان البعض قد اعتبر أول الأمر أن غايته التصدي لهنتار، في محاولة لانقاذ بولندا من براثنه،

سرعان مأ تبين انه لم يزعج مثلر أيما ازعاج،

الابقاء على واقع الحال، وتعتبر

أي خروج عن مسطرة والمسلحة

أوَّلاً، صَبَّرباً لها في الصنعيم،

ونسفأ لشروعها الاجتماعي

الهيمني. فهي بنهجها لخيار

الاقصاء والتعثيم والكبت تضمن

هوامش مريحة حسب اعتقائها

لتتعميق آنتشارها وامتدادها

الإجستَــمـاعي والســيـاسي والاقتصادي علماً أن جميع الناس

يصبحون عرضة للأذى عندما

يكبت الكلام كلمنا قبال ذات سنة

الفيلسوف الانكليسزي جبون

ستوارت ميل، لان الكبت يحجب

الخطأ والصنواب معناً، ولا أحد

يستطيع ساعتثد وضع اليدعلي

مواطن الخلل. والكنت الإعلامي

الخطّاب المهيمن على الساحة الى

خطاب للدعاية الفجة التي تمجهآ

العقول والنفوس، ولا يتعب هذا

الخطاب وهو يبنل قصارى جهده

لاقناع الناس بأن ما ينطوي عليه

هو عين الحقيقة وانّ ما طّرحته

الحكومة من سلع سياسية وافكار

ومنشاريع يصب في منجري المصلحة العامة، يما أن الحكومة

صامن وحبارس لهذه المعلصة.

وهنا تكمن المفارقة التراجينية

بالمعنى السياسي للكلمة، نلك لو اننا قمنا بتشريح لفحوى الوعود

والتحهدات التي قطعتها

الحكومات العربية على نفسها

تجاه شعويها، لانتهينا الي

نتيجة كارثية، لأن الواقع يثبت

بالملوس أن مجتمعاتنا، أو على

الاصلح اغلبها، يعيش تحت وطأة

المعاناة وطاحسونة الفسروق

وفي السبايع والعشرين من ذلك الشهر

بالنسبة إلى الغربين، ولا سيما بالنسبة إلى العاصمتين اللَّتين كانتا معنيتين بالأمر أكثر من

بل على العكس من ذلك، أراحه، وأعطى شبيئاً من المشروعية للخزو الألماني أذلك البلد -وهكذا، اعتباراً من يوم ٣٠ ايلول (سبتمبر) ١٩٣٩ صبار تقاسم بولندا بين المانيا والاتحاد

Danzig graßt feinen führer!

السوفياتي حقيقة واقعة. فالسوفيات نالوا المناطق الشَّرقية، وهي مناطق يقيم فيها ١٢ مليون مواطن، فيما نال الألمان بقية المناطق، أي كانت لهم الحصة الأكبر، وكان ذلك طبيعياً اذ ان مؤرخي تلك المرحلة يقولون أن القوات النازية كانت، وحستى من قبل بخول قوات الجيش الأحمر الى الأراضى البولندية لاحتلال الأجزاء المخصصة لها فيها، قد سحقت كل مقاومة وطنية بولندية، بحيث أن القوات السوفياتية بدت وكأنها تقوم بنزمة. غير أن تلك والنزهة، لم تخل مع ذلك من سفك بماء، ظل البولنديون يحملون السوفيات مسؤوليته لفترة طويلة جداً بعد نلك. ومن ناحية ثانية فإن الألمان انفسهم، وخلال مراحل تألية من الحرب العالمية الثانية، لم يفتهم أن يبدرا ندمهم على كونهم قد تخلوا للسوفيات، طواعية، عن مناطق بولندية كانوا قد احتلوها وكلفتهم غاليأ

وأما بالنسبة الى الفرنسيين والانكليز، فإنهم رغم عسجازهم عن الاستراع لانقساذ البولنديين حسب الاتفاقات المسبقة، سرعان ما استعادوا انفاسهم وأعلنوا الحرب على الرايخ الثالث، فكانت تلك البداية الحقيقيية للحرب

أبراهيم العريس

موت مجلة؟، بل أكثر! | بعض جوانب العلاقة الجدلية ما بين الديموقراطية و... الإعلام

عيده الأسدي

🗷 هل من الضروري ان تنتهي الأشياء الجميلة بهاية ماسوية؟ ريما ما عاد زمن «الهدف» يتناسب

بهسذه الطريقة الكاريكاتورية بداعي دالطفرَّ،؟ أَلَّمَ يتحول شعار «الهدف» «كل

الحقيقة للجماهير، الى ،تغييب كُلُ ٱلْحُقِيقَةُ عَنِ الْجِمَاهِيرِ، حَيِيْمَا قرر حديثو نعمة الصحافة ومنانعو نقمة السياسة، ان يدفنوا دالهدف، حلم غسسان وناجي وبسيسو، وغيرهم كثر، في ان تبقى منبراً اعلامياً فكرياً

. اليس مصادفة، أن يترامن بيع نلك الأرث الشقافي الوطني الفلسطيني لاحد الاثرياء مع تلك الطقوس المهرجانية الدعائية بنکسری مسرور ربع قسرن علی أستشهاد غسان كنفاني. . . فريما أرابوا بنك أن يخفوا وجوههم وراء وجه غسان... وأن ببرروا فعلتهم بالالتفاف على رمز

📰 ما هي الشيروط والعبوامل

التي تساعد على انفتاح النشاط

الفلسفي واستمراره؟ وما هو قدر

الفلسفّة في العالمين المسيّحي والإسلامي؛ وماذا كان مال

التفاسف في هنين العالمين على

الرتفيييب حترية التنفكيس

الشخصي وهي السعد والمرتكز

الأساش لقَيام أبداع فلسفي؟ كل

نلك كان مدار مصاضرة جورج

طَرَابِيْشَنِي عَنْ مَصَائِرِ الفَلْسَفَةِ فَي

العالين المسيحي والإسلامي

بدعوة من ودار الساقي، (ديوان

الكوفــــة - لندن في ٢٦ أب/

للتتفكيس الشككسي الحس

واللامشروط بسقف عقائدي. وهي

تحيا فى الفضياء العقلى الذي

سنمح بالتعدد والاختلاف لكنها

تَخْتَنُقُ فِي الأَجِوَّاء الَّتِي تَسودها

العقلية الدوغمانية ويحتكم فيها

القكر إلى مجموعة من المقاهيم

طرابيشي ابتيدا حبيليه

بالاشارة إلى ألتراث المتراكم عن

الغلسفة وتصورات التاريخ لها

في الغبرب والعبالم الإسبلامي،

وخص بالنقيد بعض طروحيات

الاستشراق الكلاسيكي من خلال تعرضه لآراء رينان الذي قال

بعجز العقل السامي عن العطاء

الفلسيسقى. فكان ذلك المدخل

للحديث عن مصائر الفلسفة التي

راى انها عرفت مصيرين متفارقين

في العبائم المسينجي والعبالم

الأسلامي في نهاية المطَّاف. وحدد

فَتَرَةَ الْغَالَمُ للسيحي من السنة الصنف إلى السنة الف، حسيث

الفلسفة تنفتح بوجود مناخ

اغسطس الفائت).

الأرثونكسية.

او لنقل انها مهرجانات حق يراد بها اخفاء فعل شائن.

فلسطينية صسادرة عن تنظيم

والجبهة الشعبية لتحرير

انها أضحت بفعل مؤسسها

غسان كنفاني وكتَّابها ومبدعيها،

أحبد أهم المثابن السنصامسين

والشقافية في الحقل الثقافي

الفلسطيني والعربي. أذ ليس منّ

مات المصبِّ ادفِية أن تكون صورة

غسان كتفاني على صدر الصقحة

الأولى من كلّ عسدد يخسرج الى

النور. لهذا، لا غلو في أن نُقولُ

أن «الهدفء أضحت بفعل المساحة

الثقافية والسياسية التي شغلتها،

الشعب الفلسطيني. فهي ليست حكراً على التنظيم

السياسي الفلسطيني المنادر عثة

«الهدف» نفسها في افتتاحيتها

بأنها مجلة بيقف وراعها شباب

يقتنعون فكريأ وثوريأه وبررت

صدورها بـ درفضها لكل الصبغ

العاجزة المتخنة حبينا طابع

فحيتما صدر العدد الأول في ٢٦ تموز (يوليو) ١٩٦٩، وصَـفت

هذا الأرثّ.

أو ريما ضساق المكان على وَالهِدَف، بعد ان صَعيُق اباطرة السياسة والاعلام عليها، وفجروا من حقيقة تلهث كيما تكون للجماهير كلها. هل مِن الضروري ان تنزف الدمع على فسسراق ٔ «هلفنا» ام نخطّ مرثّیة بکائیّة على فسراقسهم لأنفسسهم، وعن تخليهم عن ذواتهم النضالية والإخلاقية؟

ان «الهدف، ليست مجرد مجلة

هل يجوز أن تدفن «الهدف

المساومة، وحيناً طابع اللهاودة، وحجيناً طابع الوسطيحة، وهي

فلسطينية جديدة

تعتنق هذا الرفض الثوري اساسآ

للمعركة المصيرية،

* كاتب فلـسطيني مـقـيم في

قبويلت الفلسيفية بالتبرجيات

والاحتضان في العالم المسيحي،

العالم الإسلامي حيث كان لاحقاً

٤٧٦م وسيقيوط المنتضيبارة

عـــشــــر. ولكن هذا لا ينفى أن

فَّى خَــدمـــة اللاهوت الكنَّسَـ

وأخضبعت تمامأ لأطر عقلبأ

على كُل مُطَاهِرَ الواقع، فـحـدُ مرْ

لكنها لاقت مصيرا مختلفا فر

الامن منعيث يوقف مهزلة

المثال لا ترقى نشرة الأخبار في اثاروا اشكالية العلاقية بين

عبدالصمد بن شريف

🗷 من يتسامل المساحسات والحيزات الكبيرة التى تشغلها الكتابات والتنظيرات التي تتعلق بالرحلة الأنتقالية التي يعيشها العالم العربي، يصابّ بحيرة مصدرها عدم وجود رجع الصدى لهذه الكتابات، وكان من يكتبها أو ينتجها لايعدو ان يكون معتوهأ يطلق الكلام على عواهنه، دون أن يكونَ هذا ألكلام حاصلاً لمعنى او رسالة تستحق الاهتمام.

قضايا ومسائل مصيرية دار حولها النقاش لسنوات عنبدة، تعبدت الأراء، واختلفت المواقف ً أن حقلنا السياس والثقافي خصب الى حد بعيدً ومؤثث بمكونات لو فسح لها المصال لاثبتت كفاعتها في أحداث طفرة نوعية في الإداء المؤسساتي والسلوك الفردي والجماعي.

بيد أن الأقدام على خطُّوه في هذا الاتجاه لم يحيصل، والتسلح بارادة متفتحة لاستثمار الطاقات ألوطئية شكل عبقيدة يصبعب التَّــغُلب على تداعــيــاتهــا البسيكولوجية، فافضى المشهد بتركيبته هذه الى اهدار فرص التقدم واختصار المسافات، وفي المقابل تأجيل الاعلان عن قرار الانتماء الى ورشية المراجعة المسنرية لكتلة من القسيم والمواضيعات السيباسي و المؤسساتية. ومن دون شك هناك الكثير من المهتمين والكتاب النين

مجرد اسئلة وأصداء سرعان ما تلاشت وذابت في نفق الغيبوبة العربية، ومع نلك نعود مرة اخرى الى الموضوع لما ينطوي عليه من حيوية واهمية تنبعان أساساً من المكانة التي اصدح بحتلها الإعلام في الوقت الراهن، ومدى تدخله في صبياغية القيرارات وتوجيبه السياسات. لنعترف بداية، اننا ندن المحتمعات العربية، لم نتمكن حتى الأن من مراكمة ثقافةً وتقاليد اعلامية، تسعفنا على تشكيل وعي اعسلامي، ومن ثم سلطة اعلامية قادرة على التأثير وهيكلة الراي العام. والسبب في اعتقادي راجع في المحل الأولَّ، الى خصوصية البنية الاحتماعية العربية، القائمة على الاستهلاك الشفوي وترجيح الجلسات الجماعية التى ترفض تلقائياً وجود وسيط او كائن بخيل عليها سواء كان التلفزيون أو الإذاعة أو

ملحة، وعلامات استفهام مستقرة احساناً. وربما طلت هذه الاسئلة الصحيفة، لأن من شان وجود هذا الوسيط ان يلغى لحظة أجتماع جماعية تكون فيها السلطة للغة انجر الآن من خطوات اعلامية، اقصد الإستفادة من التطورات المحكينة والاطناب وغيباب السند الفضائسة التقنية، قادرة على

وسواء اتفقنا أو لم نتفق على وجبود هذا العبامل، أي تصبيد العلاقة ببن المجتمعات العربية ووسائل الاعسلام، الا ان الشبيء شَّيَّه المؤكد هو انعدام رغبة بها لتنمية الإقبال على أسشهلاك المنشوج الإعبلامي. وعلى سبيل

منابعتها وتفاصيلها وانتظار جديدها. فهي مجرد سر عادي لمُجمُّوعة أخبار لا تثير في المتلقي أي رد فعل أو حماسة للتفاعل معها. قد يكون هناك ما يبرر هذا الموقَّف، لأنَّ نشَّرات الإخْسِارُ في العالم العربي، غالباً ما تكونُ نشرة رستسية في شكلها ومضمونها وطريقة ايصالها الي الجمهور المفترض، فهي لا تحكي سـوى مـا له عـلاقـة مــاشــة بالإنشطة الرسمية والانجازات ألتى تحققت، والسيعادة التي يرفل فيها الشعب، بفضل ما اتخذّ من اجسراءات وتدابيسر من قسبل الحكومسات؛ أي أن الرسسالة أحادية هدفها خلق لحظة لجماع وهمية، إن عكس نك يعتبر مصدر ازعاج وخروجا عن جادة الصواب. ولنتساعل لماذا تتشيث الحكومات العربية، بهذا المنطق غير المجدي سياسيأ وأمنيأ واجتماعياً؟ وبالتالي لماذا بقيت وسائل اعلامنا مجرد أبواق للدعاية؟ وهل يمكن اعتبار ما

خلخلة المنطق الرسسمي؛ هذه

اسئلة مترابطة في ما بينهاً، وهي

بالتالي تحدد أجوبة مترابطة.

فكون الحكومات العربية تتمسك

بمنطق التحسيم والتستر

والاخفاء، فهذا راجع الى عقليتها

وسلوكها السياسيّ - الأمنيّ في التعاطى مع قضايا المواطنيّ،

التي يحصرص الناس على

وُالْخُطِيـرُ فَي هذه المسالة ان مواصلة هذه السياسة، والتشديد عليها، يتصول في لحايين كثيرة الى عبامل مبعباكس، يسباهم في توسيع رقعة الاحتقان الاجتماعية وتولد مشاعر التذمر لدى شرائح عريضة من المجتمع، لانها لا تجد في وسائل الإعلام الرسمية ما يجسد طموحاتها ويعكس أنشبغالاتها، والتساؤل المطروح هنا من المستفيد في مثل هذه

الحالة؟ أكيد أن الطبقة السائدة

ضوابط والبات تتعامل مع

المُواطِّنُينِ انْطَلَاقًا مِن مرجِعيةً

«القطيع» الذي يحب ترويضـــه

وتوجيهه، عوض اعطائه فرصة

الكلام والتفاعل معه، واعتماده سندأ في شرعنة السلطة واضغاء

المصداقية عليها. وهذا تكمن

المنبحسة المرتكبسة في حق

الديموقراطية. نلك أن حرمان

المواطن سواء كان منضماً في

هيئة سياسية أو مستقلاً، منّ

التعبير عما يجول في بماغه

وعما يحمله من افكار يمثّل اقصبي

درجات الاحتقار والاستهتار

بمقتهوم المواطنية، والغناء لأي

الديموقسراطيسة. يقسول الكاتب

حلقات المسلسل التلفزيوني

والكفاح من اجل الديموقراطية، انَّ

الديموقراطية هي الاتصال، هي

تحسنت الناس بعسضسهم عن

مشاكلهم المستركة، وقبل ان

يستطيع الناس حكم انفسهم

ينبسغي أن يكونوا احسراراً في

التعبير عن أراثهم.

الاجتساعية الفاحشة المولدة للاستفراز والسخط وهكذا تنتصب الفجوة عميقة بين وسائل الاعلام الرسمية ومحيطها

النقطة الثالثة التي المعنا اليها في سياق كالمنا، ترتبط بدور الفضّائيات العربية وما اذا كانت قادرة على خلخلة المعالجة الاعلامية الرسمية، ومهما كان الجواب هذا الحاسا الاان الحديث عن الفضائيات العربية، يقتنُّضي أن نبحثُ في خلفَيَّة واطار هذه التجربة، ومَّا اذا كان جائزا العثور على بعض التفاوت في المقاربة الاعلامية لهذه الفَّضائيات. وحتى لو طرحت هذه القنضايا للنقاش فنانها تكون بحببة التعميم والبروتوك والكلام الفضف أض والرقابة الدانية التي تنزل سيفأ بتارا على رؤوس الصحافيين والمتدخلين والنسؤولين عن الأجهزة الاعلامية. والسبب طبعاً يعزى الى احتقار مراكس صناعة القرآن سواء كانت مالية أو سياسية، الى خسبسرة في المسمسارسسة الديموقراطية، وخيال في تقدير احتمالات المستقبل. وهنا مرة اخرى تعبد وسائل الإعلام اعادة انتساج الرؤيا السسائدة وترسخها في الواقع اليومي وان كان ذلك يتبم في أطار معناير، بلبس لبوساً عُصرَياً وحداثياً، مّا دام يعتمد على اكسسوارات

* كاتب وصحافي مغربي.

وأدوات وروافع تكنولوجسيسة

تعقيباً على طروحات جورج طرابيشي:

في البحث، بحثنا، عن أقدار الفلسفة!

مفاهيمهما. والعداء حل لأن الإفلاطونية المحدثة تناولت بالنقد فكرة التجسيد المسيحية التي لم تكن مقبولة عقلياً. فلاقت الفلسفة مصيرا ماسويا بسبب قوة نفوذ الكنيسة أنذاك حيث حرم الفكر الفلسنفي عنام ٢٩مم، ويعلُّد ذلك اختفى ألتمايز والأختلاف بين المطلقة وشبيوع روح النصية الخط الفلسفي والخط الديني وتم والقياس الصوري والستشهاد بالأراء السابقة كتبرهان لا يرقى

> على الغلسفة. على الغلسفة. الســوســـولوحي بين النخـبــ

الذي اضفى بدوره طابعا مسيحيا

احتواء أمشأج الفلسفة القديمة من قبل اللاهوت، وبخلت افكار الفلسفة في تضاعيف اللاهوت

والقطيعة التي كانت بين الفلسفة والسيحية في نتيجة للصراع والعامة حيثُ أفضَى هذا الصراع إلى موت الفلسفة التي لم تُبعث إلا في القبرن الصادي عشير أو الثماثي عشس. لكن طرابيشي لم بِلتَفْتُ إِلَى ضَعْفَ التَّفْكِيرِ ٱلفَلْسِفَى قَبل المُسْيِحية ربما لضَيْق الوقتَّ. وإذا كان قد عرا موت الفلسفة في العالمين المسيحي والإسلامي إلى عواملٌ تخص السّياق اللامتماثل

طرابيشي يرى ان المضير الذي لاقته الفلسفة في العالم المسيحي

الفكر الفلسفي حييث يزعزع البقين، ويخلخل الثوابت، ويزرع الشُّكُ في كل اعتقاد نهائي، لقد كبائت السلطة السبائدة بمعناها الواسع الذقيض لروح التخلسف

المسيسحي الممشد بين سقوط الحضارة الرومانية في الغرب عام البيب تُرنطية في الشسرق على يد الأتراك عسام ٥٣ أام. اي ليس من السينة الميسلادية الأولى، بل من الفترة الممتدة بين القرن الخامس بعد الميلاد وحتى القرن الحادي الفلسفة كأنت ذابلة ومتببسة قبل سيطرة المسيحية، لكن مع المسيحية تم تقويض الفاسفة وانتهاك استقلاليتها حبث وظفت العصور الوسطى وهيمنة العقيدة

ومعروفة أهمية ودور السؤال في

يُقلُود أسساسساً إلى خلَّلاف مع مقدمات المسيحية. كانت الفلسفة

لحدها. ونرى غير بعيدين عن طرابيشي تماماً أن الفلسفة الخُـــالمنسة مسائتٌ في الوسط إنن وظفت الفلسيفية لخدمية العقيدة المسحية لإسدال الصفة العقلانية عن مقدماتها الايمانية، حتى تظهر بنسق عقلاني يمتلك القدرة على الحجاج والسجال ضد الوثنيين والهراطّقة. وعدّ هذا التقعيد للعقيدة المعبر العقلانى الوحيد عن الحقيقة الحوهرية للمسيحية. وكانت غاية الأستعانة بادوات التسفكيسر الفلسسفى وخصوصا المنطق تثبيت سلطة المسيحية. فلم برحب بالفلسفة ولم تحتضن كنشاط عقلي خالص

في الوسط المسيحي اقرب إلى علم اللامونية على القول. فكان الفكر الكَّلام واللاهوت. ببدور تحبت منظلية البلاهبوت . المسيحي الذي أضفى التقديس روحَ التشكيك والتَّسْأَوُل. فكانت آجوبته الاطلاقية تصابر التفكير الصر وتقفل بالرتاج على تفتح تمترج استستهما وتتماثل الاستنلة وتجسديد الأجسوبة.

والمقصية له.

إن أول تنشين للفلسيفة في الوسط المسيحي كان من خلال احتضان الأفلاطونية المحدثة، ونلك للتشابه الكبير في البنية المبتافيزيقية للطرفين. إلا أن هناك عداءً كَأَن قَائماً بينهما قبل أن

لاقته. فقد وصل التفكير الفلسفي على حسن الربيعى إلى مرحلة استنفاد أغراضه وفق النظام المعرفي القروسطي، وكان للفلسفة، فإنه لم يلتفت - رغم أنه

إليه الشك وكذلك الفضاء العقلى

ألقروسطى وأسس نظامه المعرفي

طرابيشي - وهو نو باع طويل -

إلى استباب توقف التحديد

الفلسفي من داخلَ سياق الفلسفّة،

ليبين طبيعة التفكير في تلك

المرحلة ويكشف الميكأنزمسات

الذهنية التي استقر عليها الفكر

الفلسفى وسببت توقف ابداعه

وخلقه لمُفاهيم جديدة - التصور

الأحدث لمهمة الفلسفة – كما

أي كنَّا نَأَمَل تَفْكِيكاً لذات بِنبِة

التفكير الفاسفي كعامل ساهم في

وصول الفلسفة إلى المسير الذي

فكان من المثير حقًّا لو النَّفْت

واشياء اخرى.

حىدھا بولوڑ.

لا بد من إحداث قطيعة معرفية مع ممثلك كل الكفياءة - إلى عبوامل هذا النظام، وهذا ما لم يكن ممكناً فى ذلك المُناخ الوسسيط لقسد السياق المتماثل للفكر الفلسفى امترجت الغلسقة مع اللاهوت وبنيثه بالذات كسيادة الأفسلاطونيسة - الافلوطينيسة بشكل كبير جداً وكان لكي تتخلص من هذا للصيير ويكون والارسطيبة لاحتقبأ وعندهمنا مسرجعين وحسيدين ونهائدين لها مالاً أخسر أن تنتسقل إلى استراتيجية أخرى في التفكير للفلسفة والمعبرين عن الحقيقة

بعبيدأ عن التوفيق واشكالية العقل والنقل. أمياً عن مازق الفلسفة في الوسط الإسبلاميّ، فبالذي حيصلُّ بعد فترة أنفتاح وتطور شهدها القرنان الثالث والرابع الهجريان ارْدهرت خالالهما الفلسفة (أي ما بِينَ ١٥٠ و ٥٠٤هـ)، عــــــانت ووأجسهت التحسريم والاضمساء

طرابيشي يرى ان الحضبارة الإسلامية تجاورت تحقيب القرون الوسطى، ولكنّ الذي أوقف نمو الفلسفة لإحقاً وجعلها تلاقي نهايتها هو تصويل الدين إلى دولة، وتسنين العقيدة، أي تحويل الدين إلى عَـقـيـنة (Ďogma) وكستلك الصسراع الطاثقي والسياسي في العالم الإسلامي، الذي جعل كل طرف يخترل الدين

بمجموعة قصيرة ومحدودة من التعاليم حتى وصل إلى أقصى حالاته مع «البِيان القادري، عام ٤٨٠هـ وأيضاً غياب التسامح وشيوع الروح المذمبية. وتماشياً مع طرابيا

فبالإضافة لانتشار الروح النصية نقول كان هناك بشكل عام سقف لحسدود التسفكيسر العسقلي، ثم أن الفلسفة ولأستباب عديدة بقيت محصورة في نخب محدودة ولم تتمكن من خُلق مناخ فلسفي -عقلي يمثلك مقوماته الداتية. كذلك كان جانب كبير منها متعلقاً بدراًسة وشرح نصوص الفلسفة الاغريقية فقط مما أدى إلى عدم حنوث تمغصلات كبيرة وواسعة بين طروحسات الفكر الفلسسفي ومشأكل الواقع الإجتماعية والسياسية، وانتشار روح التلقين والتبعية حيث الشرح والتهميش والشرح على الشرح، ثم ان صعود البورجوازية التجارية كان قصيرا فى القسردين التسالث والرابع الهجريين، فبدا هشنا ومشتتاً ولم يعبر عن بنية اجتماعية مستقلة ومتماسكة لها متانتها وسلطتها، بلُ تعشرتُ في نشسر رُوْيتُـهـُـا السياسية والإجتماعية وما تحمل هذه الرؤية من تضماعه

وطموحاته مما أدى إلى سهولة

فلسفياً ابتدا مع الكندي لينتهي مع ابن رشد.

* كاتب عراقي مقيم في بريطانيا.

تقويضها من قيل سلطة الدولة فقطعت استمراريتها وانهارت وبالتالي اضمحل أحد شروط قيام فُكُر فَلَسُّــفي. فَكَانْتَ عَلَى رَأَيُ طرابيشي التصفية النهائية

س. للفلسفة من قبل الخط الفقهي -الكلامي الذي فرض سيطرته. لكننّا نخَتَلفٌ مع طرابيشي في قوله إن الفلسفة ماتت نهائياً قبلُ موت الغزالي. فنتصور أن الفكر الفُّلس في لم ينقطع نهائياً عن النساؤل ومناقشة الإشكالسات الفلسقية إلا بعد موت ابن رشد عام ١٩٨٨م. فنجد من الصعوبة الموافقة على ما يرى من أن فلأسفة المغرب العربي كابن طفيل، وابن باجــة، وابن رشَّـد كــانوا فالاستفاة بالساس ولم يبوحاوا بتفلسفهم أصام العامة وأمام السلطة. صحيح أن الفلسفة في المغرب، كما في المشرق، لم تشكلُ وسطَّها الخاصُّ لكن إذاً كان هكذا يرى طرابيشي حال فالسفة اللغرب فأمن المكن سحب قبوله حتى على فالسفة الشرق. فمن المؤكد القول استناداً إلى رايه ان الكندى رغم قسربه من بيوان المعست صم ظل يواجه المكاثد. والفارابي متوحد في بساتين الدولة الصدائية. وابن سينا قُرُب لأنه طبيب لا لأنه فيلسبوف. واخوان الصفا حركة فلسفية مسرية. إذن لا يمكن القسول إن فلاسفة المغرب سريون وفلاسفة المشيرق علنيون، ولكن هناك خطأ

دواعي الاعتدال في ا

🖀 نفود ، عنوى الانتشار

المنازع مشرمه المستوقية.

شهادات لموسيقيين ونقاد وعارفين من قارات ثلاث

وليد عقل: اصابع للبيانو ، هايدن وأضاءت ظلمة الايقاع

🗖 لئدن – من محمد على فرحات:

🗷 لا يحتاج وليد عقلِ الى موته لنستعيد سماعه على البيانو عازفاً قديراً وذا شخصية الأعمال كالسيكية نادرة وصعبة وجميلة. لكن غيبابه الأبدي الم اصدقاءه وزملاءه وسنامعيه في لبنان والعالم، ونبهنا الى كثرة

مولاء ومحلهم البارز في الموسيقى الكلاسيكية

انتاجاً وعزفاً ونقداً وسماعاً. ابن مرحلة الزهو اللبنانية وليد عقل ومواسم أحلام لم تكن تعرف حدوداً، وامكانات كانت متاحة لتعلم كل شيء، لأن لبنان الزهو كان يضم مفاتيح معظم المعارف والفنون، حيث لبنانيون وأجانب مقيمون يفتحون للجيل الناشئ أفاقأ متنوعة. ومن وجودهم وحركتهم يتعلم من يريد

أن يتعلم. ويتاح للمبدع أن يعطى الكثير في

كأن ساعته قريبة، عاشق للمجهول كمن يريد إنارة الزوايا المظلمة، كريم كراكب طائرة طائرة انقاذ، مليء بالمحبة والقرح كما هو الفنان وفيّ شهادات طلبتها «الحياة» من كبار، فنانين ونقاد وعاملين في مجال الموسيقي، كلام

يوميات للمنافسة والمقارنة هي أساس النقد

كطفل، ضباحك كعن يمسك بخبيط الأمل، دؤوب

واتُق كالتأمل، منظم كغيزياء الصوت، متحرك

والبلورة الحضارية.

كعازف خلاق على البيانو، وكصاحب أعمال لها محلها في سجل الموسيقي الكلاسيكية العالمية. وإذا تركنا الكلام على مسوسسيسقساه الى الشهادات، يبقى الالتفات الى عند من قائلي هذه

أت من قسارات ثلاث ينبسه الى مكانة وليمد عسقل

الشهادات، لبنانيين ينشطون في التقيف والعزف

الكلاسيكيين في أورويا وأميركا وعينهم على لبنان، كانوا في مقدم منتدياته ايام الزهو ولا ينكرهم في وطنَّهم سوى القليل، وما من هيئة (سسوى است ثناءات قليلة) تتبولي دعوتهم الى خفلات موسمية ليراهم ويسمعهم جيل نار الحرب وجيل مرارات ما بعدها... ويبقى الالتفات ــأ الي بلدات في الريف اللبناني أعطت أدبأ وفناً وفكراً يعادل ما أعطته مدن شرقية وغربية أو يزيد. ورحيل وليد عقل مناسبة لنتذكر بلاته الجبلية الصغيرة وللحيدثة، التي قدمت أعلاماً كاللغوي ابراهيم المنذر، الشاعر أيليا أبو ماضي، التشكيلي حليم جرداق، والموسيقي وليد عقل

وفي ما يلي الشهادات بوليد عقل الذي توفي باء الخشيس الماضي في باريس عَن ٢٥



ديانا تقى الدين : لا أتصوراً أن أتُحدث عنه كماض

أنى مناخرا الى البيانو وتقدم بسرعة وبمحبة للموسيقي وبعمل دائم لا يكل. منظّم جداً، ولديه حدس بما يفعل وعرفه ممتاز باعتراف

عَمَلَهُ على هايدن رائع، وكنا في انتظاره قريباً في واشنطن لكن القدر حال بيننا وبينه. ومصبو الموسيقي في الولايات المتّحدة يعرفونه جيداً من خلال عرفه في مهرجان كولورادو وقّي سان فرنسيسكو لم تنقطع عبلاقية وليد عبقل بوطنه لبنان. هو ووليد حبوراني وعبدالرحمن الباشا وبيلى عيدي ينهبون الى لبنان كثيرا ويحبونة كَتُمِراً، والواقعية تَقَصَّي أَنْ نَنْهُبِ الى لَبِنَانَ زَائِرِينَ طالمًا الطَّروف

والمشاغل تحول دون اقامة دائمة هناك. ترك وليد عقل تروة، وسيسمعونه كثيراً.

ياً الهِّيِّ لا اتصورٌ ان أتحدث عنّه كماضٌ. أقول مرة ثانية ان عطه على هايدن: أكنتسافات وأبحاث، وعرَق عظيم. و دنيويورك تايمز، أشارت الى أنه واحد من ثلاثة في العالم أدوا

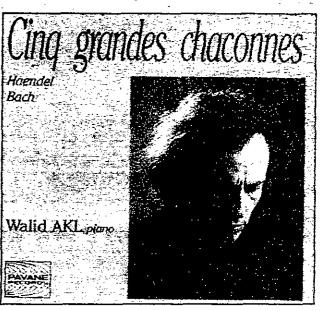
ووليد عقل الانسان، لديه حسَّ بالفكاهة والطرافة. أطل في البداية عازفاً في كازينو لبنان ثم في فرنسنا والولايات المتحدة وكندا. كَانَ يُحِبُ أَيضًا الشَّعَرِ وَٱلتَشْكِيلِ. ۗ

وطريَّفتَهُ فيَّ العرف شُخَّصية. ما يريده يفعله، ولكن، يعدُّ لنلك بجهد

عائلة تتساقط كورق الخريف: أبوه ثم أمه وها هو أيضاً يعوت، نلكٍ الفنان الذي نشنا في بيت مليء بالمحبة. وفي بيته الأبوي عرف عميةاً الألفة والحرية وفهم موضوع القن كفعل انسأني. بِدا وهو فَي الخامسة عَشَّرة تَدريه يولاند صَّغير في لبِئان ثم جرمان

ونيين في باريس. آخذ من الأساتذة لكن الأبرز أنه كان أستاذ نفسه. أنه كان يشكو دائماً من الم في الظهر ويخضع لعلاج الإطباء وللتمارين، عاش مع الألم وهذا الألم دفعة الى بعيد.

لَّم يشَّف أَبِداً. ومن معاناته كان يعظم شخص حرّ يواجه الصعاب بطبيعية وبداب وباصرار، وينجح حتى الرمق الأخير.



بشارة الخوري:: بيانو من بعيد

أعرف وليد عقل منذ طفولتي. كنا نلتقي كل صبيف في المحيدثة ، بِكَفِيهُ, فَكَانَ مُنَزِلَ أَهْلَى مُواجَّهُا ۖ لَنَزَلَ عَائْلَتُهُ. وَعَنْدُمَا كَنَا نُسَمَّ عَرْف البيانة. كنا نعرف أن وليد وصل من باريس حيث كان يقيم. فارق العشر بيني وبينه ١٢ سنة انما كنا أصدقاء نَعْضَى سهرات عَوِيلَهُ فَي حَدِيقَةُ مُنزَّلَهُ، وَكَانَ يَعْزَفَ لَنَا ٱلْحَانَا ٱلسُّوبِانَ وَرَضَّمَانَيْنُوفَ تتَصاعدُ، كالسحر. من الصَّبَّابِ الذي يخيِّم على المحيدثة في الصيف. كما كان يُسمعنا تُسجِيلات لُحفَلات مُوسيَقَّية له، وتستغرق السهرات الطوينة في الموسيقي الكلاسيكية، وفي الضحك ايضاً، ذلك أن وليد كان

يسَبُ المُزاحُ ولم يأخذُ الأمور بُجِدية أبداً. عُندمًا أَنْتِتُ الى فرنسا سُنَّة ١٩٧١، بقيت على اتصال به وكنت أخضر الحفلات التي كان يقيمها، كما كان، من جهته، يأتي الى حقلاتي. عملنا صعاً في لجِنَّة تحكيم لشـهادات في الموسيقي في َّدار المعلمينُ، الفرنسي وكنا نَقَوْم بمشاوير ليلية، في السيارة، في شوَّارع باريس. لم تعمل معاً في الموسيقي ذلك أنه كان يحب العرَف منفرداً كما أنه لم يكن مولعاً بِالمُوسِّيقَى الكَّلاَسيكية المعاصَرة كالتي أكتبها، على الرغم منَّ أنَّهُ

كَأْنَ عَرْفُهُ شَاعَرِياً للغاية وعقوياً للغاية وكان يمثلك تقنية كبرى. كانَ موسيقياً كَلَّياً، وبِالطَّبْعِ يَبْقَى تَسْجِيلُه لْأَعْمَالُ هَايِينَ الْكَأْمَلَةُ عَلَى البيانو حدثاً مهماً في الوسط الوسيقي الفرنسي.

رحيل منير بشير اشهر عازفي العود العرب

توفى مساء أول من امس في مئزله في

وفيال تقريا، الفنان الذين اعلنوا النبيا في

بودابست القَنان العراقي منير بشيّر، اشهرّ

عَارَهُمَ الْعُودِ الْعُرْبِ النَّعَاصِرِينَ، عَنْ ٦٧ عَامَاءُ،

باريس أمس أن بشير كان يستعد للتوجه الي مكسيكو لاحياء حفلة موسيقية هناك، كما كان يستعد لحفلة أخرى في العاصعة الفرنسية في ٢٨ اذار (مارس) القبل في دمسرح الدينة، مع احد تلاميذه عازف القانون الفرنسي جوليان

ولد الفنان في الموصل من أب اشسوري وأم كربية، وذاع صبيتُه في انحاء العالم كاحد اشهر العازفين على العود، وقرض هذه الألة واحدة من الآلات الرئيسية بعد أن كانت لا تقدم ألا مع

وكان بشير يعيش منذ سنوات في بودابست

مدينة زوجته الهنغارية وكان يتنقل بين المجر درس العود من السائسة من عمره، وكان اول من وقف في وجه قدوالب الغناء الصدري عندما فرض العود ألة وحيدة في الحقلات، وطور

دراسات لبنانية»: اهتمامات اقتصادية

كثيرا في نغمات للقام العراقي.

 صدر مردوج جديد فو الضامس والساس من المجلة الفصلية «دراسات لبنانية» التي تصدر عن وزارة الاعلام اللبنانية ومن

الكلاسيكية بهذه الطريقة كان وليد عقل. لا ازال غير مصدق نبا وفاته وكانني في كابوس حقيقي. ستبقى تسجيلاته الرائعة ونكريات العمل في ددار المعلمين، وصداقة الطفولة. وسيبقى ضباب بكفيا محيماً على ذآكرتي وبيانو وليد عقل

من جهتى، أحب كثيراً عرفه للموسيقيين الروس، رحمانينوف

وتشايكوفسكي وبروكوفييف... اول شخص وعيته يعرف الموسيقي

* مؤلف موسيقي.

ولند غلمية :: كَانْت لم فلسفته الموسيقية الخاصة

أهمٌ ما يميز الفنان وليد عقل كونه توصلُ الى موقف فلسفي من خلال عزفه القطوعات ومؤلفات من مختلف الحقب الزمنية. وموقفة الفلسفي الخَاصَ ثُمُّ عَنْ هُمَّهُ فَي تَاسِيسَ أَسَلُوبِ فَي الْعَرْفُ رَاحُ بِبُرِزْ فِي كُلِّ مَا ّ عزف. والموقف هذا جعلني وجعل النبنُ رافقوه واستمعوا اليه أن الس وان يلمسوا طريقته في فهم الموسيقي ورؤيته اليها. واي مقطوعة عزف (وسواء كانت لباخ او لموتسارت أو لليست) كان يحملها موقفه الخاص ورُويته الخاصة، وبهذا كان وليد عقل قريباً من المؤلفين الموسيقيين وكان أسلوبه بدوره قريباً من التاليف. فهو يصنيعُ القطعة المعروفة بميسمه أولاً وبرؤيته لا الَّى الموسيقي قحسب وإنَّما ألَّى الحياة ايضاً.

ولعل تقنيته البارعة جعلته يغطى التاليف الموسيقي للبيانو من عصر الباروك الى العصر الحديثُ، ويُراعنَهُ التَّقَنيَّةُ وتَغَطَّيَتُهُ الحَقَبَّ الموسيقية الزمنية جعلتاه يصل الى موقف انتقائي ليس سهلاً وليس متاحاً لاي عارَف كان. وفي أخر عشر سنين من حياتة استطاع ان يخِتار رببرتوارأ مختلفا وصعبا وهذا الرببرتوار طرحه التاريخ الموسيقي كمجموعة اعمال صعبة وغير شعبية. واستطاع وليد أن يوصلها الى جمهوره على طريقته وعبر تاويله لها.

وينبغي أن الشير أن وليد عقل هو من كوكبة من العارفين اللبنانيين بدأت مع نيانًا تقي الدين واستمرت مع هنري غريبٌ ووليد حوراني وزاد ملتقى وعمَّار حشيشو وسواهم. ونجحت هذه الكوكبة من العارفين في ان تساهم مع بضعة قالاتل من رواد التاليف الموسيقي الجدي الكبير ان تدخل الموسيقي في لبنان والعالم العربي المرحلة الحتمية الجديدة. اما بالنسبة الَّى عالمية وليدُ عقلَ فَهي ليست سهلة إذْ إن الزاحمة وطريقة خَاصَّتانٌ في ليصالُ افكاره وقضيته الى الجمهور. والتاريخ

* مؤلف وقائد اوركسترا، رئيس الكونسرفاتوار الوطني اللبناني.

وليد حوراني : في ذلك البيت قرب بكفيا

وحده يحكم على موقعه العالمي.

صداقتنا تعود الى العام ١٩٦١ عرفني عليه الياس الرحباني. كنا نلتقي كثيراً حيث كان يصيف في المحيثة قرب بكفيا تجاه بيت الرحباني، وكانت احْتَي تصيفُ مع عائلُتها في زغرين. فمن بيت احْتي مسافة بسَّيطة الى بيتيَّ وليد عقل والرحابنة. كنا نتبادل الرسائل بعدما نهبت الى روسيا ونهب هو الى فرنسا.

عبر السنين انا في مكان وهو في مكان، وأحَر مرة سمعته عارْفاً في أولخر الستينات في كأزينو لبنان. قبل ثلاثة شهور أرسلت اليه عملي والرابسودية اللبنانية، المبنية

على الدان لبنانية، أتصل وترك رسالة صوتية. قال أنني عرَفته الى قطع موسيقية لم يكن يعرفها. وقال دان شاء الله شعينا يقير قيمة العمل الذي وضعته لفولكلورنا من خلال الرابسوديء. موته تراجيديا لأنه شاب في القمة ويستطيع العطاء اكثر.

وموته خسارة: أتذكر عنده روح المرح، كان يَضحكنا كثيرة، وهو بارز في اختيار الربيرتوار. يحب تقنيم قطّع غير معروفة، مثَّلاً، قطع غير مسجلة سابقاً لهايدن وقطع موسيقية لفريدريك نيتشَّه الفيلسوف.

* عارف وعولف

عبدالرحمن الباشا:: شخصية لبنانية فذة

استمعت الى وليد عقل للعرة الأولى عندما كان عمري ١١ سبيَّة، وأنكر اننى خرجت وقَتْهَا مَن الحقلة الموسيقية مبهورٍ أبه. كنَّت احلم بالعزف على البيَّانو وبالثَّاليِّ، كان وليدُّ بِالنَّسَبَّةُ اليَّ، مِن القنانين اللَّبنانيينَ النين كنت أريد أن أعادلهم.

بعد ذلك، عندما تقدَّمت في العمل، كنت في عداد مجموعة من عارفي البيانو الشبان النين اخنوا بنصائح وليد عقل خذلل صف ماستر كلاس، كان اشرف عليه مرّة في لبنان. كان عمري ١٤ سنة حين سمعنى للمرة الأولى وكان أول اتصال مباشر بيننا. سرد بروي ومن أون المصان سبسر بينت. الفارق في العمر بيني وبينه ١٣ سنة تماماً وفي ذلك الاتصال الأول كنت حُجِولاً وشعرتِ انني أواجه شخصاً كبيراً. انكر أنه أعطاني نصائح

قَيْمة وأنه كان لطيفاً للغاية. وعندما أنيت ألى باريس، نعت بيننا صداقة فعلية على الرغم من اننا

لم نَلْتَقَ كَثْيِراً. كَنَا نَجِتَمَع مَرْتَيْنَ فَي السَّنَة تَقْرِيباً: كَانَ بِالْتِي الْ كَنْتِ انْهِبِ الْبِهِ، وبالنسبة الي، كان وليد قبل أي شيء شخصاً لنيذاً جداً، وخفيف الروح. كان عنده مزيج من الدعابة ومن القلق جعلا منه شُخصية خارج القاعدة.

امضيت يرفقته ساعات رائعة، وتشاركنا مرتين في تقديم حفلة موسيقية. المرة الأولى في لبنان حيث عرفنا في مقر الرئاسة، عند نهاية عهد امين الجميل، وفانقيزي، لشويرت باربع يدين، كما أدينا الشيد الوطني اللبناني برفقة نسيم معلوف على البوق وجهاد عزقول على الغُيدَارُّ. ثُم عَرْفُنًا في حفلة مهداة الى علماء البيئة اللبنانيين نظمت قبل سنتَينَ في ومعهد العالم العربي، في باريس. كَشَرِيكُ مُوسَيَّقي، وجِدتُهُ بِحتَـوي على عطب فاتن وفي الوقت ذاتِه على موسيقي ذي حساسية

أخر لقاء تم قِبلِ سنة، في منزلنا، ولاحظت قلقه الشديد. كان يعاني من هنوسات تقريباً، ولكن التي جانب نلك، كان يحافظ على روحه المرحة

وعنوبته الجميلة. كعازف بيآنو، قدرت وأعجبت بعمله الكبير في تسجيل مؤلفات مايدن الكاملة للبِيانو، وهو عمل يتطلب القوة والسَّجَّاعة والمُتَّابرةُ. كما انه كان انتقائياً يحتار أعمالاً مبتكرة وطريقة مثل تسجيله سمقونية ببتهوفن التالثة على البيانو وهذا عمل نادر للغاية. كان وليد عقل يقدر عمل زملائه ولديه كرم فنَّى حقيقي. كان أصيلاً

وكان طبيعياً، وسيبقى، بالنسبة اليّ، شخصية لبنانية فذُهَـّ

مارك فينيال: أ أفضل من قدم أعمال هايد

تعرفت على وليد عقل سنة ١٩٨٨ عين صديقة لي هي اطبرًا جاسان. كانت تُنظم الحفِّلات الموسيقية في منزليًا في شمالٌ باريس، وهي التي احْبَرِتَنِي نَبًّا وَفَاةَ المُوسَيِّقِيَّ اللَّبِنَانِّي عَنْدَ عَوَيْتَيَ مِنَ الْرِيفُ. كَانَّ بِعَرِفَ اهتمامي بَهادِين فَقَدُم لي تَسَجِيلاته لمؤلفات هايين الكاملة للبيانو. وهو أول عازف موسيقي نَشْر هذا العمل على اسطوانة «سي – دي». وحالياً، لا اعرف سوى تسجيلين آخرين (الى جانب تسجيل` وليد عقل) لهذه الاعمال من قبل عارف واحد.

اعدت الاستماع إلى تسجيلاته ولغت نظرى، محنداً، أن وليد عقل بمج في اسطواناته كل ما كان هايدن وضعه للبيانو، اضافة الى تكييفات موسيقية لاعمال اوركسترالية وضعها غيرة للبيانو. وفي حدود معرفتي، أنها التسجيلات الأكثر كمالاً.

احية الإسلوب استرعت انتباهى العظمة التي يعطيها ولي عَقَلَ لَهِذَهُ الإعْمَالُ فِي غَرْفِهِ عَلَى البِيانُو الصَّبِيُّ. انه يرفعُ هُذُهُ للوسيقَى الى ابعد من القرن النَّامَن عشر أذ مُسجَّعِها احْدِاناً مؤدادٌ بُنعض الكنت. النَّغُمات والْمُفَارِقَاتَ فِي الحِدْةِ مُوفِقَةً حِداً لِنبِهِ. اللَّهُ يؤدي بطريقة ﴿ قوية وعظيمة ويستخرج من هذه الموسيقي بشكل خاص حركات بطيئة وكل ما يمكن ان تحتوي عليه من قوة معبرة.

* ناقد موسيقي فرنسي يكتب غي طوموند دو لا موزيك. صدر له عام ١٩٨٨ عن دار غايار في باريس كتاب عنوانه ، هاينن،

منصور الرحباني 🗀 مجالة العالم الأوسع

وليند عقل أبن والمصيدثةء البلدة الجالشنة والصاضنة للصنضور والصنوس طلع منها وصار مجاله العالم الأوسع. وليد عقل الذي حمل بعقله وقلبه انغام العظماء هابدن بيتهوفن راحتانبنوف وجسدها على نامله وزاد عليها منه جمالية كبيرة. والغنان الذي يؤدي لغيره يتسارك ايضاً في عملية الخلق.

كنا نُنتظر منه الوصول الى أماكن أبعد لكن رحيله حال دون ثلك. انا عرفت وليد منذ بداياته. كنت أسمع عرفه وهو صغير يأتيني من بيته الذي كان يجاور بيتنا الصيفي. أنا حزبن وسيعر وقت طويل قبل أن يملاً أحد مكانه. ولي رأي شاص في هذا الموضوع وهو ان ما من أحد مَّهما كان عظيماً لا يستطيع ان يكونَ نسخة طَبِق الأصل عن الآخر. قا كان تعليماً لا يتصبيع ال يون - - - . وليد عقل اسمه كُتب وسجِّل على جدراز الوجود، وراح، اتمنى له

* مؤلف موسيقي وملحن وشاعر.

نداء ابو مراد: في نطأق أخر من النعم

الراحة والرحمة الأبنيتين.

كيف يمكن للعازف ان يكون مبدعاً؟ في أواسط القرن الثامن عشر، آلت الموسيقي للكلاسبكية الأوروبية الى وضَّعَ «ابداعي؛ جديد، فيه فرَّز واضَّحَ سَا بِينَ وظَّيْفَتَى ٱلْمُؤَّلَّفُ الموسيقيّ والمؤديُّ في حين استمرت الأنشاط الموسيقية الكلاسيكية لّدى الشَّعُوبُ الأَضْرَى وَبِخَاصَةَ الهَنْئِيةَ والعَرِبِيةَ وَالْإِرَانْيَةَ وَالْتَرَكِيةَ) فَيَ

تكريسُ النمج مَا بِينَ الوظيفتينَ مِنْ حَلِالَ الاعتمادَ على الارتجالُ الذيِّ بتطلب من المُؤدى أن يكون مؤلَّفاً فورياً في لحظة الأداء. وهذا ما كانَّ سَائداً في أوروباً حتى القرن السابع عشر، وقد استمر في ذلك عارفو الأرغن الكنسي حتى اليوم من شائل ارتجال القوع (fugue)، وعاد المُفتصون في موسيقي عصر الباروك والقرون الوسطى الى الشطية الادائية الارتجالية في استشفافهم روح الموسيقي المبطنة في الكتابة النوتية، متجاورين كتأفة التدوين الموسيقي الى نطافة النغم الحية. هذا من حيث الشكل، فإن اعتبرنا أن القعل الإباعي الموسيقي مرتبط فقط بوظيفة تكوين الجملة الموسيقية، كما في اعتبار الشعر من ابداع الشاعر فقط لوّحننا أن القصل الغربي، في العصر الحديث، ما بين

الوظيفتين التأليفية والادائية بربط الابداع بالمؤلف (مثلسا يربطُه

محتوياته: السوق العربية المشتركة: التكامل

الاقتنصادي العربي بين استاسيات الموانع

ومسارات النَّهُوض (أحْمد أمين بيضون)، منطقةً

التجارة العربية الحرة كمدخل للسعق العربية

المُشْتَركة (اللَّي يشوعي)، المُشاريع الاَعْتَصَالية المُسْتركة في الشرق الأوسط (توفيق شعبور)،

المشروع الاسرائيلي للتسوية: التطبيع والهيمنة

الاقتصادية على العرب (الياس سابا)، اسواق

رأس المال الدوليَّة والتنميَّة الاقتصابيَّة في

البكان العربية: الحاجة الى ثورة هادئة (ناصر

السعيدي)، العولة الاقتصادية وأثرها غي النول

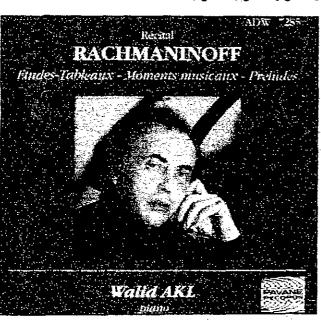
العربية من خلال اتفاقية الغات (عبدألهادي

الإبداع منوطة بالمؤدي المرتجل الراغاوي الهندي او المقامي العربي مثلاً. لكنّ القَعل المُوسَيقي ليس بالكلاميّ، بل هو فَعلَ حياتيّ شاملٌ، يحتاج التحقق في الواقع المحسوس الى طاقات المؤدي التوليدية النغمية بقدر ما يحتَاج الى طاقات المؤلِّف التأسيسية الخَلقِّية. وَكَلاَّ المؤلفُ وَالمؤدى نطاقان انسانيان للتجلي الرباني في روح النغم الحيّ. صحيح أنّ هناك الكثّ يُسرين من أهل الأداء الموسيقي الأوروبي الكلاسيكي (والكثيرين جداً ابضاً في الشرق) الذين يكتفون بنادية تقنية

بِالشَّاعِرِ) والتَّنْقَيدُ بِالمُوْدِي (مثلماً يربطه بِلْافظ الشَّعِرِ)، فَيِمَا تَبِقَى صَفَّةٍ

بارعة شبة ميكانيكية. تركز على بريق الموسيقي الطاهري أو على انائية ظلمانية، بعيداً عن الروح النابضة في النص النغمي المُوافِّ. وبالتالي فإنهم يضعون انفسهم في موقع بعيداً جداً عن ينابيع الابداع. صحيح أن وليد عقل لم يكن مؤلفاً موسيقياً، وصحيح أن الكثيرين من الناظريِّن الله ينبهرون ببراعته التقنية الآلاتية البياُّنوية، وكأنَّها مقصد الموسيقي الأساسي... والله يعلم أنها فقط وسيلة أستظهارية ضرورية مثل تقنيات البلاغة والغصاحة او تقنيات التجويد اللفظيّ -لكن الصحيح الصحيح أنه كان يحيًا في نطاق أخر من النغم - وهذا ما يبدو جلياً في الحفلة الحية كما في التسجيلات وفي سعات العشق شبه الحنوني التي تومض في حماسة الحياتي الى تُحقيق الموسيقي، المُوسيقَى النَّادرة، المجهَّولة، الفائية، الى الاتصال بعوالم السابقين المبدعين، الى ولوج تلك العوامل الخفية - متخطياً حسادة الأنامل

وخشابة دوسَات آلبيانو، بعيداً عن هواجس البراعة الاستخراضية، قَربِياً مِنْ نَصْفَة قَلْبِ المُؤلِفِينِ الذِّينِ عَشَقَ تَرَانَهُم فَأَحْيِناهُ، مِنْ جَوْرُفَ هاينن الى نيتشه، بل متحداً بروحهم النغمية، الى حد الاتصال بفحوي الموسيقي الحيّة، حينما يصير العاشق والمعشوق والعشق واحداً، والتسمع والسامع والسماع واحدأ



« مؤلف موسيقي وعازف.

نضال الأشقر ": فاجأنا بخياراته الصعبة

عرفت وليد عقل قبل ما يقارب ثلاثين عاماً. كأن في مطلع حياته الموسيقية وعرفني اليه الكاتب المسرحي غبريال بستاني ومنذ ذلك الحَينَ وَأَنَّا أَتَّابِعُ هُذَّهِ اللَّوهِبةِ النَّي راحْتَ تَّنْمُو فَي اتَّبَاهُ غَيْرِ مُتَوقَع وكِناً نَظَّن ان وليِّد سوفٌ يسلك الشِّكُل الكلاسيِّكيِّ التقليديِّ وَالمعروفَ. غير أنه فاجأنا جميعاً في أحتياراته الصعبة وغير المتوقّعة ولعل الرّقة والعنوبة اللتين اتصف بهما قابلتهما براعة تقنية متقدمة وهي موته تحسسر موهبة كبيرة حطت اسم لينان في بعض المنابر الموسينقية العالمية. وقد عمل وليد وحده ولم يساعده أحد. وحده شق طريقه الصعبة الى تلك المنابر لقد كان صاحب شخصية طريقة والبقة ومتوترة تختلف عن سائر الشخصيات.

* معللة ومخرجة مسرحية.

م. شیند. مارشید شدنده در

ر مرآیا در این مسیده در

جو بيرو: عازف الأعمال الصعبة

عرفني الى وليد عقل فرنسوا جول تيولييه العارف الفرنسي، ومن نِكَ الوَّقْتُ تَعَاوِنًا، وَخِلْلُ سُت سَنواتُ انتَجْتَ لَه مجموعة هاينن في ١٤٠ CD وكذلك سوناتات لبروكوفييف

كمَّانَ الانسَّج في Thesis وَبَعْد دَلْكُ في ناPa aii وغَسِبَابِه المؤلم والمُغَلِّجِيُّ اوقف مشروعنا لاعادة انتاج معزوفاته القديمة التي انجزها خلال عشرين عاماً.

وليد عَقَلَ عَارَف بيانو خاص. وسهم القول انه ليس رجلاً يعمل في العرف. أنه قنان صاف ولا يعارس عمله من أجل المال. وكل هذه الأعمال في ريبرتواره تمثل روحه الفنية، وهو عزف اعدالاً بالغة الصعوبة صثل Grandes chaconnes لهندل بتعديل ليست وليندل، ولباخ بتعديل واف، وباخ بتعديل برامر، وباخ بتعديل بوسوني. الكفتار فريد من نوعه، أعرفه بهوى العرف في هداة الليل لفرط رغبته في الوحّدة. وعنَّما انجرّ معه عَمّلاً سِيتَغرقُ الأمر اشهراً لأنّه يريد الأمور منضطية تعامأ.

> يشرف على المجلة المدير العام لوزارة الإعلام محمد عبيد وبرأس تحريرها الزميل صالح

بيان بتأجيل مؤتمر الرواية العربية

• أعلن الأمين العسام للمسجلس الأعلى المصري الثقافة جابر عصفور تأجيل موعد عقد مؤتمر الرواية العربية في القاهرة الى الفترة من ٢٢ إلى ٢٨ شباط (فيرابر) المقبل. وكان مقرراً عقد المؤتمر عن ١٥ إلى ١٨

مؤتمر الرواية العربية على أن يعقد من ٢٢ إلى ٢٨ شباط (فبراير) أي بعد انتهاء فعاليات معرض القاهرة الدولي للكتاب مباشرة وأوضع عصفور أن عدد المتقدمين الي الجائزة عاق الترقع، نظراً لقيمتها العوية باعتبارها أول جائرة كبرى تسميها مصرعلي المستوى القومي.

كانون الأول (سيسمبر) المقبل، على أن يحلن في الاقتشاح اسم الفائز بجائزة والقاهرة للأبداع الرواني وتبلغ قيستها وأ الف جنية

وقال عصفور انه تمت الموافقة على تأجيل

دواعي الاعتدال في الدعوة الى الاسلام (٢ من ٢)

محمد عبدالجبار *

■ تقوم دعوى الاعتدال في الإسلام على أساس حملة من الظواهر التشريعية ستل اشتراط القبرة والاستطاعية في التكليف وعندم التكليف يما لايطاق ممآ ذكرنا أمثلة عنه وشواهد في الحَلقة الأولَّى، في هذه الحلَّقية نَّواصِلُّ الحبيث عن ظُواهر اخرى مبتدئين بظاهرة رفع الحرج في التشريع.

قَالَ الْرسولُ (صلى الله عليه وسلم): الا ولا حسرج على متضطر، ويروى أن رسول الله لما كان يوم النصر اتاه طوائف من السلمين فقالوا: يا رسول الله نبحنا من قبل أن نرمي وحلقنا من قبل أن ننبح ولم يبق شيء مُما ينبغي لهم أن يقدموه الْا أَخُدُرُوهُ وَلا شيءَ مما ينب عي لهم أن بِؤُخُروه الا قدموة، فقال لَهم رسُولُ الْله: ولا حرج، لا حرج».

مري وبلغت الإللة على رفع الحرج في هذه الأمة مبلغ القطع، كما قبال الشياطبي، كقوله تعالى: ﴿وَمَّا جِعَلَ عَلَيْكُمْ فَي النَّيْنَ من حرج، وقوله: ميريد الله بكم النسر والأ بريّد بكم العسر، وقوله: «ما كان على النبي من حرج فيما فرض الله له، وقوله: ويضع عنهم اصرهم والاغلال التي كأنت

وقبال إن الحبرج مترفيوع عن المكلف لوجهين أحدهما الخوف من الانقطاع من الطريق وبغض العبادة وكراهة التكليف وينتظم تحت هذا المعنى الخصوف من الخال الفساد عليه في جسمه أو عقله أو ماله أو حالة، فإن الله وضع هذه الشرعة المناركة حنيفية سمحة سهلة حفظ فيها على الخلق قلوبهم وحبيها لهم بذلك. فُلُو عملوا على خلاف السيماح والسهولة لنخل عليهم فيما كلفوا به ما لا تخلص به أعمالهم. قال تعالى: «وأعلموا أن فيكم رسول الله لو يطيعكم في كثير من الأمر لُعنتُم، فقد أخبرت الآية أنَّ الله حبب البنا الايمان بتيسيره وتسهيله وزينه في قلوبنا وبالوعد الصادق بالجراء عليه. وفي الحسديث: •عليكم من الأعسال مسا تطبيقون، فإن الله لا يمل حنتي تملواء. وفي حديث أخر: «خنوا من العمل ما تُطيَّةً ونَ، فوالله لا يسام الله حستى تسأمواء. وقال: «ليصل احدكم تشاطه، فاذا كسل أو فتر قعدء. وفي حديث معاذ حين قال له النبي (صلى الله عليه وسلم) «افتان أنت يا معاذ، حين أطال الصلاة

🗖 بيروت – من شربل داغر:

🖪 جـرى الكشف في الأسابيع الأخـيـرة عن أثار فينيقية في صور، وقبلُها في بيروت، تحتّ الانقاض التي يكنيف عنها مشيروع إعادة إعـمار الوسط

إلا من علماًء الأثار أنفسهم: العلماء انصرفوا الى

أعمالهم التنقيبية والبحثية، فيما لم تتقدم

السياسيون والايديولوجيون - كما كان لبعضهم أن بتوقع - ولم ينهـضُـوا فيوق اللقي الأثرية هذه

منافحين و«محوربين»، بين دعاة «لبنانية، لبنان و،عروبته، أو ،سوريته،؛ هذاً ما تحققناً منه قبل نُنف

وعام عندسا باشر الفنان عبدالطيم كركلا عرضه

الراقص اليسا، ملكة قرطاج، في بيروت، من دون أن يثير العرض سوى إعجاب المتقرجين الذين يقبلون

هل تُعَنَّى اللامـــالاة، بِلَّ القيــول المريح، اقــرار فنات بأن للبنان وعمقاً، فينتقياً ما بعد طول إنكار

وازدراء، وإن القسول موجسود هذا العسمق لم يكن

الخدراعاً، من قبل بعض الكتاب، مثل شارل القرم

ويوسف السودا وسعيد عقل وغيرهم؟ أم أن فَعَلَّهُ

السياسة وصبوع الافكار ما عادوا يَجِدُونُ فَي هذه

اللقى موضوعاً، بل نريعة لصراع، بعد توافر أنوات

ونرائع، مغايرة وناشئة؛ ولكن كيف بحدث أن

المُسرِي - حتى الأصولي منه - لا يتضايق من كون

مصر ،فرعونية، في عهد ما من ماضيها، وعابدة

لغير الأديان التوحيّدية، وهو ما يفعله العراقي مع

والفدينيته، فيما يبدو الأمر موضوع نزاع في بلاد

قدموس واليسسار وزينون وغيرهم يمكنننا أن

نتلمس الإجابة عن هذه الأسطلة وغيرها، لو عدنا

الى مشروعين اقدمت عليهما «دار النهار للنشر، في

السنتين المنصرمتين، وهما إعادة نشر محلتين

فَيْنِيقَيْتِي الهُوِّي - أَيضَا وأيضا - للكأتب شَارلُ

القَرْم، هماً وفيني قياء (١٩٣٨ – ١٩٣٩)، ووالمحلة

الفينيقية، (١٩١٩)، التي نعود اليها في هذه

المطول على موادها لتبين العلاقات التي طلبتها مع زمانها، ومع قضاياه. وأولى هذه القضايا واقعة في

صدور المُجِلَّة الشهرية، بلُّ في قرار إصدارها نفسه:

صدرت المجلة في تموز (يوليو) من سنة ١٩١٩، ولا

تحتاج الى تنقيب تاريخي لمعرفة أنه في الرابع من

هذا الشهر وصلت وبعثة أميركية» المعروفة باسم

طَجِنة كِينِغ - كراين، الى بعليك، أتية مَنْ بمشق،

وجالت واستقبلت عددا كبيرا من الوقود والهيئات

والإعيانَ اللبنانية، منها الْوَفُّودِ الطاَّنُفيَّةِ الْمُتَّلِّفَةِ،

وجمعيات أرباب المهن والصرف، وأعضاء المجالس

التعثيلية وغيرها. وجمعت البعثة في ختامها أكثر

بن ١٨٠٠ عريضة تقدمت بها هذه الوفود عارضة

لمطالبها وحلولها للمسالة السورية - اللبنانية. وأتى

وصول هذه اللجنة بعد قرار ،مؤتمر الصلح،، وبعد

مرسة تركبا في الحرب الكونية الأولى، ووضّع اليد

على «تركتها»، فشغلت تحركات هذه اللحنة القوى

المحلية، بما قيها كتاب «المجيلة الفينيقية»، فيما

كانت تمت، سراً طبعاً، انفاقية بين لويد جورج

البريطاني وجورج كليمنصو الفرنسي، قضت

بتقاسم بعض الولايات العثمانية بينهما، بما فيها

الاراضي السورية واللبنانية والفلسطينية

صدرت «المجلة القيميقية» إنن في وقت بانت الحاجة لمصدرها - وهو رئيس «الجمعية الوطنية

للشبيبية السورية، - أنَّ فَي الإمكان الفَّعلُّ المؤثَّر

بواسطة الكلمة وانتشارها في مجريات السياسية

الوطنية، وفي تقرير مصير الوطنية، على رغم أعمال

الرقابة، على ألمجلات لا على الجرائد اليومية في نلك

العهد، والتِّي نتلمس اثارها في غَير مقالة في المَّجلة،

ولا سيما في مقالات القرم نفسه. فنحن نتابع في غير

عند مَنها - وهي اربعة أعداد فقط - وقائع عمل

لا تتطلب قراءة أعداد «المجلة الفينيقية» الوقوف

عليه، شهراً بعد شهر، حتى ايامنا هذه.

. العاصمة اللبنائية، وسط لإمبالاة عامة،

أسا الوجه الثانى لرفع الصرج فهو خوف التقصير عند مراحمة الوظائف المتعلقة بالعبد المختلفة الإنواع، مثل قيامه على أهله وولده، فريمًا كان التُوغل في بعض الأعمال شاغلاً عنها وقاطعاً بالمكلف دونها. ذلك أن المكلف مُطالب بأعْـمـال ووظَّائُف شبرعـيِّـة لا بد منها، ولا محيص عنها يقوم فيها بحق ربه تعالى، فاذا أوغل في عمل شاق فريما قطعه عن غيره ولا سيّما حقوق الغير التي تتعلق به، فيكون عبادته أو عمله الداخل فيه قاطعاً عما كلفه الله به، فيقصس فيه فيكون بذلك ملوما غير معنور، اذا المراد منه القيام بحميعها على وجه لا يحل بواحدة منها ولا يحال من أحواله فيها. قال سلمان لأبي الدرداء وقد أخى النبي بينهما: دان لربك عليك حقاً ولنفسك عليك حقأ ولأهلك عليك حقأ، فُأعط كل ذيّ حقّ حـقّـه،، وقـال الرسـول (صلى الله عليه وسلم): «صدق سلمان، وقد يعجز الموغل في بعض الأعمال عن الجهاد أو غيره وهو من الغناء فيه. قيل لابن مسعود: الله لنقل الصوم قال: الله بشنطسى عن قراءة القرآن وقراءة القرآن أحبُ الى منه. وكره مالك احباء الليل كله وقال: لعله يصبح مغلوباً، وفي رسول الله حسنة، ثم قال: لا باس ما ثم يضر بصلاة الصبح فإن كان يأتيه الصبح وهو نائم فلا، وان كان وهو به فتور او كسل

مشروعية الرخص والرخص بليل آخر على مبلغ السماح والاعتدال في الشريعة الاسلامية. ويميزُ العلماء بين العزائم والرخص، وقد شرح الإمام الشَّاطبي معاني الرخص فقال: فأما العرائم فهي ما شرع من الأحكام الكلية ابتداء ومتعنى كونها كلية انها لا تضتص ببعض المكلفين من حبيث هم مكلفون دون بعض، ولا ببعض الأحوال دون بعض، ومعنى شرعيتها ابتداء ان يكون قصد الشارع بها انشاء الأحكام التكليفية على العباد أول الأمر فلا يسبقها حكم شرعي قبل ذلك فإن سبقها وكان منسوخاً بهذا الأخير كان هذا الأخير كالحكم الابتدائي تمهيدأ للمصالح الكلية العامة.

رفع الحرج ومشروعية الرخص لقطع الطريق على التطرف والغلو بالناس، وقال: ١١ن منكم منفُرين فأيكم ما صلى بالناس فليت جوز، فمان فسيهم واما الرخصة فهي في اللغة راجعة الى معنى اللين، وفي الشريعة تطلق في الضعيف والكسير ودا الصاحبة، وفي اربعة معاني، هي: أولاً، ما شرع لعنر شاق، استثناء من الحديث: «أنَّ هذا الدينُ متينَ فأوغلوا فيه أصل كلي يقتضي المنع مع الاقتصار على موضّع الْحاجة فيَّه. ثانيـاً، مـا اسـتـثني من اصل كلي

يقتضي المنع مطلقاً من غير اعتبار بكونةً لعدر شأق. -ثالثاً: ما وضع عن هذه الأمة من التكاليف الغليظة والأعمال الشاقة التي دل عليسها قـوله تعـالى: «ربنا ولا تحـملَّ علينا أصراً كما حملته على الذين من قبلّناء وقوله تعالى: «ويضع عنهم أصرهم والاغلال التي كانت عليهم، تعبيراً عما جاء في الشريعة الإسلامية من السامحة واللين رخصة من الله سبحانه وتعالى. رابعاً، ما كان من الشروعات توسعة على العباد مطلقاً مما هو راجع الى نيل حظوظهم وقضاء اوطارهم وقد ثلت النصوص على حكم الإباحة بالنسِّية الى الرفضّ كما في قوله تعالى: «فمن اضطر غير باغ ولا عاد فلا اثم عليه»

وقوله: وقمن أضطر في مخمصة غير متجانف لإلم فإن الله غفور رحيم، والرخصة أصلها التخفيف عن المكلف ورفع الحسرج عنه حستى يكون من ثقل التكليف في سعة الاختيار بين الأخذ بالعزيمة وألاخذ بالرخصة وهذا هو اصل الإباصة. وقال الرسول (صلى الله عليه

وسلم): ١١ن الله يحب ان تؤتى رحُصه كما

يحب أن تؤتى عزائمه. وقد نبه الاسام الشباطبي الي مسالة في غاية الأهمية وهي ان الرخَّص اضافية ولَّيْـست أصليــة بمعنى ان كل أحـــد في الأخذ بها فقيه نفسه ما لم يحد فيها حدّ شرعي فيقف عنده. وبيان نك ان سبب الرخصة المشقة والمشاق تختلف بالقوة والضعف وبحسب الأحوال. وعليه فليس للمشقة المعتبرة في التخفيفات ضابط مخصوص ولا حد محدود بطرد في جميع الناس. وليست أسباب الرخص بداخلة تحت قانون اصلى ولا ضابط مأخود بالبد بل هو اضاًفي بالنسبة الى كل مُخَاطِبُ في نُفسه. والْعَرَف هو المرجع في معمرفة أما يشق على الناس ولأيث

منه كما قال السيد محمد رشيد رضا في تفسير «النار»، وهو لا يعرف الا بمعاشرةً الناس وتعرف شؤونهم واحوالهم. ان كل امر شباق جعل الشبارع فسه

عليهم، والرجوع اليه أمر صروري لا بد

الاعتدال في الفهم والتطبيق والدعوة

ان يتحرى المكلف ذلك المخرج، فيأن لم يفعل خالف قصد الشارع وسند على نفسه أبواب التيسير عليه. وفاتته بذلك متصلحية أرابها الشيارع من وراء ذلك المخرج خصوصا اذا تذكرنا ان المصالح التي تقوم بها أحوال العباد لا يعرفها حقّ معرفتُها الا خالقها وواضعها وليس للعبد علم بها الامن يعض الوجوه، والذي يضفى عليه منهما أكثر من الذي

كل هذه الأصول الشرعية تدل على أصالة مفهوم الاعتدال في الاسلام ومشروعيته. وحد الاعتدال كما انضح مما سبق هو القدرة والاستطاعة سواءً على الصعيد القردي أم على الصعيد الاجَّتماعي، تواصلاً مَّع تَمييز ابن عربي بين الحرج العام والحرج الخاص وقوله: وأذا كان الحرج في نازلة عامة في الناس فإنه يسقط وأذا كان ضاصاً لم يعتبر عندناء. وعليه فان ما كان من الالتزام أقل من القدرة كآن تسامحاً وتساهلاً لا ينبغي للمؤمن، ولكن ما كان فوق القدرة فهوَّ

والاعتدال حالة عامة تشمل الاعتدال فى فهم الشريعة الاسلامية وفي تطبيقها وفي الدعوة اليها. وهو يقابل التطرف في هذه الحالات الثلاث.

وقد نبه الإمام الشباطبي الى اهمية الاعتدال في الفهم حينُ تحدث عن التوسط والاعتدال في تفسير القرآن، وقيال ان ذلك هو منا علينه أكثير السلف المتقدمين بل ذلك شبائهم ويه كانوا افقه الناس فيه وأعلم الناس بمقاصيده وبواطنه. وانتقد على الطرفين الضارجين عن الاعتدال اما على الافراط واما على التفريط، وكلا طرفي قصد الأمور نميم،

والاعتدال في الفهم هو الأسباس الذي يقوم عليه الاعتدال في التطبيق على رغم اننا نقر ان للتطرف في المسارسة والتطبيق والدعوة عوامل اخرى اضافة الى التطرف في الفهم والاعتقاد والنظر. وهي عوامل قد تجر حتى المعتدل في الفهم الى نوع من التطور اذا كــانت ذاتُ تأثيس أقوى من تأثيس النظر والفهم. ويدخل في هذه العـــوامل الظروف الاحتماعية والسياسية والاقتصابية التي تحيط المسلم أو الحماعة المسلمة.

والاعتبدال في التطبيق هو اتباع

الشرعية والعمل بها بلا افراط أو تفريط وهو الطريق الوسط الذي تشير جملة من أيات القرآن الى عدد من مصاديقه مثل قوله تعالى: •يا ايها النين أمنوا لا تحرُّموا طببات ما أحلَّ الله لكم ولا تُعلَدوا أن اللَّه لا

يحب المعستسدين. وكلوا مما رزقكم الله حَـلالا طبيا واتقوا الله الذي انتم به مؤمنون، (المائدة ٨٧ - ٨٨). ولا تجعل بدك مغلولة الى عنقك ولا تحسطها كل الجسط فتتقيعيد ملومنأ محسوراً. ان ربك يبسط الرزق لمن يشاء

الطريق الوسط في التـعـامل مع الأحكام

ويقس أنه كأن بعباده خبيرا بصيرا، (الإسراء ٢٩ – ٣٠). والاعتدال في الدعوة توضحه الآية الكريمة: وادع الى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة وجادلهم بالتي هي

أحسن، (النحل ١٢٥). ويقابل الاعتدال في الدين الظو فيه، أي التطرف. وقد حـدر القرآن الكريم من التّطرف في الدين واســمـــاه «الغلو في الدين، ونلك في مواضع عدة حيث قالً: «يا أهل الكتاب لا تغلوا في دينكم ولا

تقولوا على الله الأ الحقِّ، (النِّسَاءَ ١٧١). . •قل ما أهل الكتــاب لا تـغلوا في دينكم غير الحق، (المائدة ٧٧).

و الغلو، كما قال الراغب الأصفهائي، هو تجاوز الحد بالإفراط، وقال السبيد محمد رشيد رضا في تقسير «المنار» أن الغلاة ظالمون في أحكام إلله بالغلو فيها حيث جعلوا يسرها عسرأ وسعتها ضيقأ وحرجا وزادوا على ما شرعه الله من أحكام العبادات والمحظورات والمباحات اضعاف ما انزله الله في كتابه وما صح من سنة رسوله مما ضياقت به مطولات الأستفار التي تنقضي دون تحصيلها

ان النظرف الديني قد يكسب انصباراً في البداية لكنه مع مرور الوقت سوف يواجبه صعوبات تنشنا عنها مشكلات تؤدي الى نفسور الناس منه وعسودة المجتمعات الى المقدار الميسور من الالتزام الديني. وهذا هو الاعتدال في أخذ الدين وفي دَعوة الناس اليه الذي يشكل الموقف السُّليم، بل الصَّحَيْج الذَي يُسَجِمُ مع قدرة المجتمعات البشرية والدروس التأريخية المستفادة. أن القرآن يقرر أن الله لّم يجبعل للناس حبرجناً في دينهـ وليس من حق الدعساة البسبة ولا من وظيفتهم احسراج عباد الله باسم دين

«المجلة الفينيقية»: لامبالاة التاريخ وركود السياسة

«العربية» و«السورية» في مطالع القرن الجاري، فيما كان المشروع واللَّبِنَّاني، سَابِقا على هذا العَهد، في تكونه ودعوام، ويندرج الى خصوصيته هذه مع مشروعات أخرى في غير منطقة وولاية في السلطنة العثمانية، طلبت فيها جماعات مسيحية الخروج من العهد الذمي ومن مقتضياته، أي استلام شؤون سياساتها، لا تسليمها الى غيرها بعد اليوم: هذا ما

وهذا ما تلقاه في المشروع «الصهيوني» كذلك،

وُلُقَد كَانَ تَنَاهِبُ التَّارِيخُ سَمةَ لِافتةَ في مساعي

عرفته ،تمردات، غير جماعة بلقانية، من يونانية وارمنية والبانية وغيرها، وهذا ما عرَّفه المُسيَّحيون بُدُورِهُم، خُصُوصًا في جبل لبنان، وإنَّ في صوَّرة أقَّلَ

وإن صدر عن حركةً خارجيَّة، هي «الصَّهِّيونية، الْمُؤْسِسِيةَ فَي شَيْتًاتَ البِيهُودُ الأوروبِي، والذي نَلْقَي بعض أثاره في المجلة، إذ تَفْسِنْنَا في أَحْسِارِهَا وعسروضتهما لبسعض الكتب عن صدور كستناب والمسه بونينة وفلسطين، لنجيب سوصللي، بالفرنسيَّة، في جنيِّف. وعَمَد الْكَاتُّ الم. تَالسَفُهُ وللمساهمة في التنبيه من إحداث ظلم سيندم علي العالم طويلاً ،، حسب عبارته في مدخل الكتَّاب، وهُو ظلم تأسيس الكيان الصهيوني. يفيد موصللي، ريما للصرة الأولى عند كاتب عربي، حسبيج قسيام هذا الكيان، فيجد أن عدد الأسرائيليين لا يتجاوز ١٥ في المئة من مُجْموع السكان (بفعل الهجرة المتأخرة اليهِّ ليس إلاً)، وأن هذه المنطقة ما أقام عليها الدهود حَكماً لَهُمْ إِلَّا فِي إِربِعَةَ قَارُونَ فَقَطَ قَبِلَ الْعَلْهُــُد المسيحي فيها، وغيرها من الصجح. فما وضعت الحرب الَّكُونُيَّة الأُولَى أورَارِهَا، معلَّنَّة هَرْيِمَةُ تَركيا العثمانية، وبروز قوى فرنسا وبريطانياً والولايات المتحدة الاميركية قوى لاعبة أساسية للسصرف ب «تركة» الرَّجَلِّ الذي قَضَى، بعد طول مرض، حتَّى سارعت غير قوة آلى تصفير مسروعاتها والاستقلالية. هكذًا نهض دعاة المشروع واللبناني، واستكملوا مسا شسرعبوا به قببل تاسسيس نظام التصرفية بن ١٨٤٠ و١٨٦٠، وما تفاعل في أوساطهم على مدى حكم المتصرفية، والذي تبلور فيَّ صيغة المناداة بحدولة لبنان الكبيرء والحاق مناطق به، مسلوخة - حسب تعبيس اتهم - عن البنان الطبيعي، وفي حدوده التاريخية، وهي الصيغة المعروفة بدولة لبنان الكبير،

العديدين، ولا سينما المرسَّلين ممن وفروأ ودبجواً اسانيدُ الصّراع قبل المحليين في احسان عدة: هذا يصح في دور غَيْرَ مرسل نافذً، مَثلُ كرنيليوس فانتعك الديّ دعاً الى صبيغة «سورية عربية» (كما قال بها والمعلم، بطرس البستاني)، وهنري لامنس الي صبيغة

اللجنة الأميركية المنكورة، من استقبالات وعرائض ومطالبات، بما فيها تحرك الجماعة التي يقف القرم على راسبها، والتحكم المتمادي الفعلى للقوات الفرنسية، عسكرياً وسياسياً، بحياة البلد.

«اسانيد» السياسه في الأثار وما يستوقفنا في كتابات المُجلة ودعاويها واقعُ في نَاحِيَّة أَخْرَى، هِي خَلْفُية الأمداد الكتَّابِي عَلَىَّ انُواعه، خصوصًا للمُشروعُ «اللبناني»، و«المَتْرَاحم، في ذلك العهد مع غيره من الشروعات. هذا ما يتضح في غير مقالة وتراسة (لشارل القرم واوغست أبيب وغيرهما) تسبعي الى رسم تاريخ لبنان، على أن له مَاضَيّاً ‹متمايزاُ، عَن جيرانه، بما فيه سورية والعرب عموماً، ما يجيَّز له بالنَّالَي المطالبة، بل الْإقرار بكيانه في صبيغة سياسية مستقلة، ولو تحت الانتداب القرنسي إذا اقتضى الأمر

هذا مَّا يتنضح في كنتابات بينة التسوجسه في السلوكات السياسيَّة، مَّثلما نلقاها في براسة تتحدثُ عن الديموقراطية، لكنها تخشى أو تخَّفف من مفاعيل الدعوة من أستشبارة الناس ~ كل الناس – في تقرير مصبيرهم، وهو مَّا تشتيرطه الديموقيراطينة فيَّ دعاويها، ذلك أن ما يخشاه الكاتب وما لا تقوله علانية هو أن عكل الناس، قد لا يقرون بما يدعو اليه، وهو «لبنان الكبير»، بل بغيره من المشروعات. لم يكن الأمر جلى الوضوح في التزاحم هذا، وهو التنافس بِل التَّصَارَعُ واقعًا، ذَلَك أنَّ الكتَّابِ انصَّرَفُوا على عُــِحل الي مُلَّواد التساريخ، التي لقي الآثار، وراحــوا يتنازعونها، على قلتها وضعف براستها، من تون أن تُكون لهم براية سياسية كافية بما كان يجري، ظانين أن الظفر يشحيقق بعبد توافر «الأبلة الشُّبُّوتييةُ، التاريخية، وهي أدلة تناقض بعضها بعضاً، أو تتراكم ليس إلا، مُثل ميراث، أو مثل مشكلة عالقة للأحفاد الورثة.

وما كأنّ ينتبه هؤلاء الكتبة - أو كان بعضهم عارفًا، ولكنَّ غَيرٌ عابيَّء أو غير متشيد في صراميةً الكتبابة - الى كيونهم بنشيؤون، نصباً تأريضياً، ضحيف العدة للغيابة، ويضيعونه وفق ترتيبات يجرونُها في مواد التاريخ الْمتوافرة، فيهملُونَ بعضها ويأكُّدون غيرها، في لعبِّبة تسبوق بعض الأخبار والاحوال والوقائع سوقا مبرما ألى خطة مسبقة وَهو مَا يَجَعُل مُسوادُ التَساريخُ عَسْرَضَةَ للتَناهُبِ، وَللاستغلالات المتناقضة أحياناً، كما نلقى ثلك، علم سببيل المشال، في المصبير الباهر والمتعبد في أنَّ لمَّاصَّرَةُ لِافْتَةُ لِلْأَبِ اليسَّوْعَيُ هَنْرِي لِإَمْنُس، القَّاهَا في الاسكندرية، في ١٢ أذار/ مَّسارسٌ من سنة ١٩١٩، ويُشرِتها المجلة في عندها الأخير (كانون الأول/ دَّسمير). عنوان المُحاضرة يفتح مجالاً للاحْتالاف في ترجمتُه الى العربية: «التطور التاريخي للوطنية (اوَّ القُومية، أو الهُوية) السورية، فيما تتحدث المَحاَّضَرَة عمَّا تَعَيِّنُهُ بُوصِفُهُ وَالْحَضَّارَةُ، السورية. سدا لامنس محماض رته بالقبول: النبدا بمدَّتج للَّحَفْرافِياء، وهو أساس قوله في تعيين هذه والوطنية، وهي في عرضه تفيد الكلام عن تمايز حـضاري، مُستَّتأبع في التاريخ، لمناطق تقع بينَّ الصحراءً والبحر، هي «سُورية»، وتُؤدي الى تباينُها عن «العرب» سكان الصحراء.

تنامب التاريخ وهي دعوى فكرية نجدها في اسباس قول غير نزعة وأَستقَلَالية، فَي نلك الوقتُ وبعده خَـصوصناً منَّها الدعوى «اللَّبِنَانيَّةُ» التي طلبتُ حينها استَّمراراً لتَجْرِيتَهَا فَي الاسْتَقَلَّالَ الإدارْيِ، الذي عَرفتَه في عهد الْمُتَصِيرِفِيةَ، وَتَوْسِيعِا لَهُ لَيْشَعِلُّ مِنَّاطِقَ أَخْرِي، مجموعة تُحت تسميات مثل «لَبِنان الكبير» أو لبِنَّان في حدوده «الطبيعية» او «التاريخية» وغيرها. ومنها، بعُـد نلك، وخـلافًا مع النزعة واللبنانية، المنكورة، ألدعوى القُّومية السُّورية، مع أنْطُونْ سعادة، في الثيلاثينات من هذا القرن. تزاّحهت المشروعات،

اثار فينيقية... هوية متنازع عليها؛

مسورية غير عربية، وهو ما تمثل كنلك في دعوى طَبِنَانْيَة ، تُقُولُ بَكْيانُ مُتَمَايِزُ لَلْبِنَانَ، غير سُورِي، وغَيرِ عَربِي (فَيَمَا خُلَّا اللغة)، له أساس تَارَّيِخَي فَيِّ فَيِنْيِقِياً، وَو انْكِفَائِي » في جِبِال لَمِنَانِ اثْنَاءَ العَّهِدَّ الأسلامي، ومشجددٌ مع تجارب الحكم في عهود الاصراء المعنيين والشبهابيين (وللقاد في كشابات يوسف السودا وشارل القُرم والعديد من كتاب والمجلة الفينيقية،). يتناهبور لقى التاريخ، فيما يجري التاريخ

وتنعقد المصائر في أمكنة أخرى خارج مساحات النصوص، في موازّين القوى العسكرية، التي تبدو طاغيةً لصالحٌ فرنساً في تلك السنوات، متناعَّمة مع التطلع «اللبنائي» ذي الأساس المسيّحي. كما يجري التاريخ كذلك فوق مساحات الأعمال الاقتصادية، والتي تظهر بعضها مقالات ودراسات في المجلة الغينيَّقية، ومنها مقالة لإبراهيم تابت يتحبَّث فيها عن مشاريع ربط بيروت، ﴿عَاصَمَةُ لَبِنَانَ الْكَبِيرَةِ، بغيرها عَلَى الشاطئ اللبنائي، وعن تكبير مرفًّا بيروت وغيره من المسروعات، وهي مشروعات ستصل واقعاً بين هذه المدنّ المضمومة، بعضها الى بعض، في صبيعة جديدة ستكون لها مفاعيلها الإيجابية، وإنَّ الصَّفيقة، عند استقلال لبنان في اربعينات هذا القرن، أي ستعززها وتجد لها بعض الروابط الاتصالية. كما ستمكن المشروعات هذه من انعَّاشُ الدورة الْاقتصادية في بيروتُ، ومع غيرها من صدن الداخل. قد يكون اللبنانيون، أي أقسام كبيرة منهم، تصالحوا مع تاريخهم، أو تواريخهم المُخْتَلِفَة، وأجدين فيها تركة لازمة ليس إلا، وهي تركية قليلة ربما، أو هي ديون مستراكمة من جبراءً تلاعب اللاعدين بها، وفي مغامرات الطيش والغلبة. ولعلهم تغاضوا عن هذه اللعبة تماماً، واجدين في معيشهم أسبابا لانشخال ونقمة وخلافها، بدل هذه الجدد الات «المضنيسة»، مسئل القسرف الحسالي من السياسة، والتِي يُروج له علانية بعض أهل الُحكم حالياً، تشجيعاً لصيغة تكتفي من السياسة بإدارة الأعمال، بالمعنى الاقتصادي للكلمة، من دون مشروع اقتصادي ولا سياسي طبعاً. إلا أن ما يقلق في هذه الصورة هو أن استقرار صورة التاريخ، أو تراجعها الى مشهد خُلفي، تظهر تغافلاً عن السياسة، وعنَّ الوطن، لصالح تُحوم محلية للغاية، حيثٌ بِلتَهِيّ كُلُّ والَّحِد، كما تقوّل القَصْسِيدة، وفي رتّق فتوقه؛ الدَّاخلية، إذ تتقابل الجساعات، وتجَّد كل واحدة منها (ومنها العائلات أيضاً) فروقاً ونزاعات بين أجرائها، فتكون المفارقة: كسبوا الوطن، وارتاحوا له بعد طول تجانب، حين سلبت منهم



عرفان نظام الدين

الصلاحية... والرقابة وصحة العباد!

🖬 عاد المصطافون من دول عربية عدة ليرووا حكايات عجيبة عن «الأهوال الصحية» التي لاقوها بسبب الإهمال

وانعدام الضمير وغياب الرقابة وعدم التقيد بالتعليمات

والشروط الصحية اللازمة من نظافة وحرص على عدم تقديم

السلع والأدوية والاغسنية الفاسدة أو تلك التي انتهت

ويبدو أن هذه المعضلة لا حل لها، طالما أن الفساد أصاب

الوجدان والقلوب وضرب الأخلاق وأمات الضمائر وحمى

الفَاسيدين والمفسدين والمرتشين من العقباب الرادع. في في

أسواقنا العربية ملايين السلع الفاسدة أو المنتهية الصلاحية

ومئات الأدوية التي انتهت فترة صلاحية استعمالها أو انها

ممنوعة من التداول في الاسواق الاجنبية بعد اكتشاف

أضرارها والمماعقات الخطيرة التي تفوق في بعض الأحيان

البلجيكية صدفة عن عملية تزوير في المستندات لتسهيل

تصدير اللحوم البريطانية لدول عربية عدة عن طريق بروكسيل

لغرقت أسواقنا بجنون البقر بعد ان ضرب مجنون البشر،

بعض التجار الجشعين والمسؤولين الفاسدين الذين وضعت في

أعناقهم حماية أرواح العباد والحفاظ على صبحتهم العامة،

فإذا هم يتحولون من أجل حفنة من الدولارات الى سفاحين

ومتواطئين في جرائم قتل... وتعريض صحة الناس الفقراء

وكم حذرنا من مثل هذه الممارسات «ولكن لا حياة لمن

تنادى»، فالتجار يحتالون ويبحثون عن المكسب السريع ولو عن

طريق الحرام، والجهات المسؤولة عن الإشراف على «المعابير

والمواصفات الصحية والسليمة، مبتلية بأناس لا دين لهم ولا

ضمير، والمواطن العادي، بكل أسف، لا يدقق في السلعة التي

يشتريها، ولا يكلف نفسه قراءة التعليمات أو التقدم بشكوى

الى الجهات الرسمية في حال اكتشافه سلعة فأسدة، أو

إصابته بأضرار نتيجة تناول لحم فاسد، أو دواء انتهت

وفي الغرب والدول المتقدمة لا يكتفى المواطن بالقوانين

والانظمة والشروط الصارمة، فهو يراقب بنفسه ويحاسب

المقصرين ويلجأ للاعلام أو للقضاء لأخذ حقه كاملاً. كما تقوم

جمعيات حماية المستهلك بدور حيوي وفاعل في الدفاع عن

حقوق المستهلكين وكشف أي تلاعب أو ضرر يتأتى من جراء

وهناك قضايا حكم فيها لصالح المتضررين بمنات الملايين

من الدولارات بعد تبوت اتهام الشركات بترويج سلعة ضارة أو

حتى لعبة اطفال تسببت بإصابة طفل لأن الشركة المنتجة لم

تلتزم بالشروط والتعليمات الضرورية لحماية الاطفال وعدم

ولهذا لا بد من قيام المواطن بدوره كاملاً، وتحميل الاعلام

العربي مسؤولية كبرى في الدفاع عن المستهلك وفتح ملف

الصلاحية والنظافة وشروط ومواصفات السلع، ومنع استيراد المواد الضارة والنفايات التي دفنها بعض المجرمين في أراض

فالموضوع حيوي وخطير ولا بد من بق ناقوس الخطر، وقيام كل طرف بدورة في حماية البيئة... والصحة العامة

عربية، على رغم علمهم بأخطأرها المستقبلية.

وإذا دنت زدت اشتياقاً وإن نأت

جزعت لنأى الدار منها وللبعد!

استخدام أية سلعة من السلع.

تعريضهم للأذي.

وسلامة المواطن.

• خلحة من جميل بثينة:

سرار الرض المصلي. فعلى سبيل المثال أشير هنا الى انه لولا اكتشاف السلطات

أضرار المرض الأصلم

قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: خمس صلوات كتبوهن الله على العباد، من اتس بهن بتما مهن كان ً له عند الله عنه دُ ان يدخله الجنة ، و من لم يأت بهنَّ فليس له عند ﴿ الله عَمْدُ انْ يَدَخُلُهُ الْجِنَّةِ ، إنْ شَاءَ عَدَّبُهُ ۚ وإن شَاءَ أَدَخُلُهُ الْجِنَّةِ .

الله عشد ان پنجيبه ارجمه ان شياع عديد وين شاع اكتبه ارجمه. رواه الامام احمد								
العشاء	الغرب	العصس ا	الظهر أ	الشروق	الفجر	المدينة		
: 14,27	14.14	10.77	17.15	3.•A	1 00	مكة المكومة المسائد النساء		
14,81	18.11	10.17	17.11	1.•\$	£.0£	المدينة المنورة القدس المحظة		
14.54	1¥.T+	15.08	11.71	4,14	£.•A			
11.11	18,14	12,77	17.17	1.10	\$.00	ئبو ظبي المنامة		
: 1A.21	17.75	15.05	31.74	0.47	٤١٠	Į.		
14.01	14.79	17.**	37.74	3.ፕል	0 17	الجزائر الخرطوم		
TA. £A	17.17	10.4	31.21	0.70	£ 77			
14.00	17.51	10.0	11.41	0.54	£.¥•	الكويت		
14.72	14,19	10.27	37 3A	3,13	į oo	الرياط		
14.10	17.50	10 -4	11.50	0.21	2.77	الرياض		
14.17	1V.Ya	15.00	11.77	2 Y1	٤٠٦	الدوحة		
19 .*	17.50	10.11	11.17	a.££	£.1V	القاهرة		
14.50	37.77	15.05	11.74	٨٧.٥	1.0	بيروت		
14.+4	17.04	10.11	11.01	0.01	£. T-	بعداد		
14.74	1A.+A	10.77	17.11	7.14	2.11	تونس		
144	14.47	10.38	17.++	0.04	٤. \$ \$	حيبوني		
14.21	17.70	12.04	11.17	2.72	£ . • ¥	ىمشىق"		
14.41	14.10	10.70	17.11	1.+1	£.0.	البي		
11.17	17,03	19,11	33,4£	0.54	£ .44	صنعاء ا		
14,14	14 04	10,77	31.≏∧	4 0Y	£ 7£	طرابلس الغرب		
M.ET	15.11	15.01	11.TA	0.17	£ . • £	عمان		
14.+V	37.03	10.77	11,47	0.07	£.174	دسقط		
14 07	14.05	18.0A	11.0-	0.27	£.57	مقديشو		
Y+ •T	ነለ. ወጌ	17 14	17 03	7,00	0 74	نواكشوط		
7	14.77	37.44	17.41	7,54	٠.١٠	انقرة		
14,11	17.07	10.17	11 25	0.01	£. TA	طهران اثننا		
4.17	. 11.18	17.78	11.17	V,10	o, £∧	سيد برلين		
ווייז	14.27	37,+7	17 94	γ.,	٠ ١٢	برون بروکسیل		
71.00	14CTY	17.88	17.77	Y 70	o o4	بروسیں باریس		
[Y\$. • A	14.17	13.00	17 51	V. ££	7.0	حنيف		
70.07	14.77	17.57	17.77	V.TA		Ա		
T+ T0	14.07	17.71	17 -1	V.+1	0.74	ساراسفو		
7	14.77	10.07	17.77	7.77	4, 4,	ستوكيولم		
۲۰.۰۳	1A.T+ 1A.44	10.70	17.54 17.+1	7.20 V.•£	0.TV	كوينّهاغُنّ ا		
70.83	. · · · · ·	171	17.4Y	7.01	0.17	النَّذَ ا		
7+.14	1A. £0	17.44	11.41 11.4V	A, +0	7,70	منريد		
19.00	14.13	17.13	37.77	7.70	0.15	نيقوسيا		
Y+:14	14.01	13.71	17	7.04	٥٣.	واشنطن		
7- 77	14.51	17.11	17.01	7,00	a 17	اوتاوا.		
	03.53			.,				

﴾ * تقويم المركز الاصلامي في أخن. المانيا.

جان ماري كونز المدير الفني

الجييد للمصري اتهم علانية

مساعديه طارق سليمان وعبدالله

درويش مستربي القسريق بعسدم

الإسانة في التعامل وتقديم النصيحة له. ووصلت العزاعات

الى أذأن اللواء متصطفى مسابق

محافظ بورسعيد الذي عقد

احتماعاً طارئاً مع المسؤولين في

وأعلن كونز انه سيجري عطية

احلال وتبديل شاملة في الفريق

وستكون التشكيلة مختلفة كلمأ

وجنريا عن التشكيلة السيئة التى

وعلى ملعب الاستمناع علينة

ستضيف فريقَ «الدراويش، بلدية

المطلة وكالاهما كانا من أصبحاب

الحظ السعيد في المرحلة الاولى.

الاسماعيلي حقق أكبر انتصار في

البطولة حتى الأن عندما اكتسح

جاره القناة (١/٦). ويخوض

اللاعسيسون المبساراة بمعنويات

مرتفعة للغابة نظرأ للمكأفأة

المالية الكبرى التي حصلوا عليها

يعد المباراة الاولى ووصلت الى

اكتسر من الف جنيه لكل لاعب

الارجنتيني انجيل ماركوس المدير

الفني للفريق وعبد بالغوز لكنه

رفض الاصوات المطالبة بصفنة

اهداف مؤكداً ان الفوز (١/٦) على

القناة امرأ لن يتكرر كشيراً

وسيغيب عن الدراويش الحارس

سسيند السنويركي ونجم الدفناع

حمرة الجمل للاصابة.

خَاصْتُ للباراة ضد الاتحاد.

الذادي برئاسة كامل ابو علي.

البطولات الاوروبية المحلية لكرة القدمر

ا ف ب - تعرض اي سي ميلان لخسارة محرجة على ارضه امام فيتشنّزا حامل الكاس (صفر-١) في خنتام المرحلة الرابعة من الدوري الايطالي لكرة القدم مساء اول منّ امس الآح*د.*

وسسجل ارتورو دي نابولي عدف المباراة في الدقيقة الـ20 منَّ ركلة حرة مباشرة. وفَشل ميلان بالتالي في الفور في مبارياته الاربع الاولى أذ تعادلٌ في اثنتين ئم خسر مثلهما، وهو يحتُّل المركَّزُ الرابع عشر (نقطتان فقط).

واصباب البرازيلي ليوناردو

المنتقل الى ميلان من باريس سان جرمان الفرنسي القائم بتسديدة قوية (٨)، ثم اصَّاع التوغوسلافي بيان سافيسيفيتش هبفأ اكيدآ عندما تلقى كرة رائعة من الظهير الالماني كريستيان تسيخه لكنه سند عالياً وهو في مواجهة الحارس. ويبدو ان فيتشنزا بات يشكل عقدة لميلان لأنه اضرجه الموسم الماضي من مسابقة الكأس. ووقع روما الخامس، الذي لعب الشوط الثانى بعشيرة افراد بعد طرد مدافعه البرازيلي الداير قيل نهاية الشوط الاول بقليل، في فَحُ التَّعَادِلِ السلبي مع مضيفه

بولونيا فريق روبرتو بأجيو. وسقط فيورنتينا على ارضه امام اميولي الصاعد حديثاً الى النرجة الاولى (١-٢). تقدم فيورنتينا بواسطة هدافه

الارجنتيني غابرييل باتيستوتا (٢٤) الذي هز الشيباك للمسرة السيابعية هذا الموسم ويقي متصدراً ترتيب الهدافين، ثم ادركَ اميولي التعادل عن طريق ماكس تونيتو (٦٠)، وانتىزع جوفانى مارتوتشيللو هدف الفلوز في الدقيقة الخامسة من الوقت بدلُ

وتغلب بريشيا على بياتشينزا بهدفين سنجلهما الروماني أُوفيديّو ساباو (٤٠) بتسديدة مباشرة من كرة مررها له داريو هوينر، ثم اضاف الاخير الهدف الثاني (٤٦)، وقد اعدر بريشيا ركلة جنزاء علصأ بانه اهدر اثنتين في منتصف الاسبوع عندما خرج من مسابقة كأس أيطاليا، وطرد الحكم لاعب بياتشينزا جوزيبي

١- انتر ميلان ١٢ نقطة

التي الدرجيسة الإولى التي المركسر

اوفييدو بهدف لخوان عونزاليز

۲- مايوركا ۱۰

وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- برشلونة ١٢ نقطة

وسرقسطة مع ضيفه كومبوستيلا بهدفين لاغوآدو (٦٤ و٧٣) مقابل

ومونتشيو (٩٠) اهداف مايوركيا،

وبات مايوركا يتقدم على ريال

مدريد حامل اللقب، الذي فاز على

فالنَّسِيا (٢-صفر) السبت في

افتتاح المرحلة، بفارق الإهداف

ولكل منهما ١٠ نقاط بفارق

وكودرو (۲۸) هدف تنيريقي.

هدقين لبلليدو (٥٥) واوهين (٩٠).

شبينزا قبل نهاية الشوط الاول

بضربة راسية (٥٠). وهنا ترتيب فرق الصدارة:

برصيد ٧ نقاط رغم حسارته. وتعادل بيتيس مع ضيفه

وسقط نابولي على ارضه امام اتالانتيا يهيدف سيحله نبكولأ كانتشيا الذي انتقل من الاول الي الشاشي مطلع الموسم الحسالي

تقطتين خلف برشلونة المتحسس في حين بقي تينيريفي خامساً

(۱۱) مسقسابل هدف لاولي (۳۸)،

الثاني بعدما الحق هزيمة كبيرة بمضــــيــفـه تينيــريفي (٤-١) في المرحلة الرابعسة من الدوري الاسياسي. وسجل مينا ((٤ و٨٤

٣- يوفننـوس وســـــدوريا

وصعد مايوركا الوافد الحدند

من ركلةً جـــزاء) واسساتو (٤١)

۳- ريال مدريد ۱۰

ريفر بلايت البطل على جسيسهنازيا استغريما (٣-١) فسئ المسرحسلسة

أسغريما (٤٤ من ركلة جزاء). وسنحق فيلين سنارسفيك ضييفه نيولز اولد بويز بخمسة اهداف نظيفة سجلها كاميس (٦ و٧١ و٧٩)، وكسيسوردونيي (٦٥)

وحارسة البارغوياني تشلأفيرت

بينما تراجع استبوديانتيس الْمُتَصِيدِرِ السَّابِقِ الى الْمُركِّرُ الثَّالِثُ بقبارق الاهداف خلف فيليس أثر تعادله سلباً مع بوكا جونيورز السسسادس الذي لعب من دون مهاجميه الاساسيين مارادونا

وصسار انديبندينتي رابعا بفوره على يونيون بثلاثة اهداف لغيريرو (٩ و٥٥) وغارنيرو (٧٤) مقابل هدفين لالتناميرانو (٤٣) ومازوني (١٥). وفاز لانوس على هيوراكان بهدف لسيريزويلا (۲۱ من ركلة جزاء)، وروزاريو سنترال على ديبورتيفو اسبانيول بهدفين لدا سيلفا (٢٥ و٣١ من ركلة جزاء)

مسقسابل هنف لكائوبيسو (١٧)،

وتعسادل سسان لورنزو مع بلاتنسى بهدفين لبياجيو (٢٩) وفسرناندو (٧٢) مسقسابل هدفين

صغر-صفر. وهنا ترتيب فرق الصدارة:

وقسد تلقت اللجنة العليسا

المنظّمة للبطولة برقْبيات من ٧٩

لاعباً دوليين يرغبون في المساركة

١- ريفر بلايت ١٥ نقطة ٢- فيليز واستوديانتيس ١٤

لرومانيول (٥٣ من ركلة جراء) وغسودوي (٩٠)، وكسولون مع

٤- انديېندينتي وارچنتينوس

راسسينغ كلوب بتسلاتة آهداف لغورىيينو (١٦ و ٦٦) وريسو (٨٣) مقابل ثلاثة لفيلالونغا (٣٧ و٥٣) وكسابريا (٤٨)، وجسيسمنازيا دي خوضوي مع جيسنازيا تيرو التاسعة عشرة لكرة اليد.

الارجنتيني غابرييل باتيستوتا يتخطى حارس امبولي ويسجل هدفه المحمد (اب)

٤- سلتا فيغو ٨

۵- تينيريفي ۷.

نقاط في صدآرة اللَّائحة.

هولندا

على التوالي في الدوري الهولندي

بتغلبه على مضيفه هيرينفين

(١-صفر) وبات يتقدم عليه ٧

وقنفنز ايندهوفن الى المركنز

الثاني بفوز كبير على فوليندام

(٦-صفر)، وتغلب ماستريخت

على نيميغن (٢-صُفر)، وبوتنشيم

على قالفيك (١–صفر)، وسبارتا

على رودا (٣-١)، وغرونينغن علَى

فيبيئورد (٢-صفر). وتعادل

اوتريخت وفيللم تيلبورغ (٢-٢)، وتونتي انشكيسسده وبريدا

(۱-۱). * وخسر فورتوسا سيتارد

الزمالك والسالية يتنافسان

في كأس الابطال العربية لليد

أمام فينيس ارنهم (١-٧).

وحقق اياكس فوره الشامن

بيى - افب -احتل الزمالك المصري والسالمية الكويتي صدارة

ادائه في الشوط الثاني.

تعادل المتصدرين

في الدوري المغربي

🗷 الرباط - أ ف ب - انتهى اللقاء بين الكوكب

المراكسشي صساحب المسركن الاول ومتضييفه

الرجاء البيضاوي بالتعانل الايجابي (٢-٢) في

المرحسلة الخسامسسة من الدوري المغسريي لكرة

(٦ من ركلة جَــزُاء)، لكنَّ الرجاء تمكن من الراكَّ

التعادل عن طريق جبيلو (٣٠ من ركلة جزاء)

تقدم الكوكب بهدفين للزبدي (٢) والغندوري

المجموعة الاولى بفوزهما على التسوالي على الهـلال الليـجي (٣٧-١٩) وألاهلي الإماراتي (٤٠-٣٠)، مساء أول منّ امس الآحـد في الجــولـة الثــانيــة ضمن كاس ابطال الاندية العربية

وفي مباراة ثالثة ضعن المجموعة ذاتها، فاز السد القطرى على مسولودية باتنة الجسزائري (۲۸–۲۲). تقدم الخاسس (۱۵–۱۲) في نهاية الشوط الاول، لكن طرد ٣ منَّ أبرزُ لأعبيه هم أصف عدلان ورضا تيمونت ويشهب فتح النور فتضسلا عن المدرب، انعكس على

وكنان الزمالك فناز على السند (٢٩-٢٩)، والإهلي على الهسلال (٣٢-٢٢)، والسالمية على مولودية باتنة (٢٦-٢٦)، في الجوَّلة الأولى الجمعة للاضي.

ويتقدم الزِّمالك (له ٦٦ وعليه ٤٣) على السالمية (له ٦٦ وعليه ٥٥) بفارق الاهداف ولكل منهماً ٤ نقاط بليهما في المركز الثالث السيد (تقطتان، له ٥٢ وعليه ٥٥) والاهلي (نقطتان، له ٦٢ وعليه ٥٧) ثم مولونية باتنة (صفر) والهلال (صغر).

وهنا ترتيب فرق الصدارة:

۲- ایندهوفن ۱۸ من ۸

٣- هيرينفين ١٧ من ٨

٥- فيينورد ١٤ من ٧.

٤- تونتی آنشکیده ۱۰ من ۸

وفشل بلاكبيرن روفرز في احتلال المركز الثاني بفارق نقطة

واحدة عن ارسنال المتصدر

الإهداف عن مانشستر يونايتد

بسقوطه فَي فَحْ التَعَادَلُ ٱلسَّلِبِي

مع ضيفه كوفنتري سيتي في

ختّام المرحلة التاسعة من الدوري

الانكليزي. وبقي بلاكبيرن خامساً

وله ١٦ نقطة، امَّا كوفئتري فيحتل

المركز الثاني عشر برصيد ١١

١- اياكس ٢٤ نقطة من ٨

وفي الجمسولة الاولى من عنافسيات المجموعية الشائسة السببت الماضي، فيأز الشيارقية الاصاراتي على ألجيش السوري (٣٣-٣٣)، والنور السعودي حامل اللقب على الصداقعة اللبناني (٤٠-٢١)، وتعادل الاهلي القطري مع سبورتنغ المصري (٣٥-٢٥).

🗆 بيروت - دالحياة::

7 مواجهات ساخنة في الدوري المصري «الملتهب»

من علاء موسى:

بعد ضربة البداية المثيرة

والسناخنة، وقَسبلُ ان ينتسهم

الحديث والجدل عن نتائج المرحلة

الاولى ومباريات الافتتآح، تقام

اليـوم ٦ مــواجـهـات في آلمرحلةً

الثَّانيُّة من بطولة الدوري العام

المصري لكرة القدم في صوسمها

١٩٩٨/٩٧. وأهم هذه المواجهات

على الإطلاق اللقاء الذي سيجمع

بين الاهلى حامل اللقب والمصري

تحت الإضواء الكاشفة في ملعب

بورسىعيد. وهي المرة الأولى في

تاريخ ملعب بورسعيد التى تقام

فيه مباراة تحت الاضواء الكاشفة

بعد أن تم تزويده بالكاسافات

والاضواء قببل انطلاق بطولة

كناس العنائم للناشيئين دون ١٧

سنة والتي اقيمت في مصر في

اوائل الشبهر الجاري. كما يلتقم

الشيمس مع غيزل السيويس في

ملعب الكلية الحربية في القاهرة،

والمقاولون مع اسوان في الجبل

الإضضر، وغيرل المحلة مع القناة

في المُحلَّة، والاسـمـاعـيْلي مع

البلدية في الاسماعيلية، واخْسِراً

المنيا مع البلدية في ملعب جامعة

اسيوط وتختتم مباريات المرحلة

غداً بلقائي الرَّمالَك مع الاتحاد

السكندريّ، والســـويس مع

لقتاء الغضب

الدوري اللبتاني لكرة القدم

يمكننا ان نطلق على اللقاء

عدد رقم (٤١) لموسم

المصري «المتأزم» بعد حزيمة نكراء

يستقبل الاهلى «الغاضب» في بورسعيد

والإهلى لقاء الغنضب بعبدان

تفجرت الإزمات والمشاكل سريعا

في هذين الناديين. في الاهلي بخل

السؤولون في صدام باكر جداً مع

الإتجاد يسبب جدول المسابقة.

ويزداد الموقف سوءا بمرور الوقت

تعد ان تصاهل المسؤولون في

ألاتصاد المنكرة العباجلة التي

ارسلها النادي الاهلى في شيارً

اعلان الجدول كامسلا محدداً

بالمواعيد. ووصل الامر الى حرب

تصريصات بين الطرفين، وهاجم

المسؤولون في الاهلى سياسة

الاتحاد واتهمؤه بالفشل في ادارة

المأمشية استعد الاهلى جيدأ

لهذه الموقعة التي تعتبر دائماً

أصعب اللولجهات الخارجية له

في كل بطولة. ويغيب عن الفريق

حسام حسن لاصابته بتمزق ضد

الشمس بينما يعوض غيابه

النجم الغاني لحمد فيلكس الذي

يعود للمشاركة بعد أن غاب عن

لتقاء الشمس للوقف ولن يطرأ

اي تعسديل على تشكيل الفسريق

الذي خاص مباراة الشمس التي

حقق فيها الأهلي فوزا كبيراً

وفي بورسعيد انفجر باكرأ

بركانَ الغنضب بعد ان منى

المصري بهريمة تقيلة جداً في

أولى مسسارياته امسام الاتحساد

السكندري بأربعة اهداف نظيفة.

وقد تبادل المسؤولون في النادي

الصدارة للتضامن صور والارقام القياسية للهومنتمن

وبعسيدا عن تلك الازمسة

اي مسابقة.

🗷 قفز التضامن صور بفعة ولصدة الى صدارة التسرئيب الموقت لبطولة الدوري اللبناني لكرة القدم آثر فوزه على البرج (١-صفر) في المرحلة الشالشة، فبات رصيده ٦ نقاط مقابل ٥ تقاط لكل من الهومنتمن والصفاء

واللافت أن الهومنتهن أرتقي سريعأ الى مصاف للقصة بعد فوز كبير على شبياب الساحلُ في مباراة دعجيبة غريبة مواصبح الأخير متنبلاً الترتيب، وجعبته

خالبة من الله تقطة. خطف التضاءن صور الغوز من البرج الذي كان نداً قوياً على ملعب صيدا وبإمكانه أن يشرج حاصداً النقاط التلاث للعباراة او التسعسادل على اقل تقسير. لكنّ المهاجم اليعني شرف محفوظ كان له رأي أخر في النقيقة الـ ٨٦، عندماً خدع الحارس على حطيط

بتسديدة قوية في الزاوية اليمني بعد تمريرة من ابراهيم مناصري. حقل اللقاء بالسرعة والإثارة، وارتضعت وتبسرته في الشسوط الثاني اذ شهد ضغطاً متواصلاً للاعتبي البسرج النين اقطروا المرمى ألمنسسوري بوابل من الهجمات والتسنيدات.

وحقق الهومنتمن فوزه الاول هذا الموسم، بعد تعابلين سليبين، اثر تغلبه على شباب الساحل (٥-صفر) على ملعب الصفاء. وبنلك سبجل الهومنتمن

النتيجة الأعلى حتى الان في

كيهيان ولقبين، فقد دوقع، اسرع هدف في البطولة، حين اقستتح التسجيل في الثانية الـ ١٨، وأضاف لاحقاً هُدفين، محرراً اول صاترتك، وتصدر موقداً ترتيب الهدَّافين، في حين احسرز ضارتان غازاريان وستيبان بغداساريان

الهَدُّفِيُّ الأَرْمنيينَ الآخرينَ. وإلى جانب غنى المساراة بالأهداف فقد كانت ابضا غنية بالقرص الضائعة التي فاقت الـ ٢٠ فرصة، بينها اكثر من ١٣ فرصة لشيبات الساحل!! كما كانت المباراة غنية بالإنذارات، فبلغت خمسة للهومنتمن واربعة لشباب

اطبق الهومنتمن على منطقة السساحل في الشسوط الاول، واختلف ايقناع السيطرة في الشوط الثباني، لكن الساحليين

اهدروا يميناً وشمالاً. بدوره عساد الهسومنمن من طرابلس بثلاث نقاط مستحلاً فوزه الاول هذا الموسم، وكان على حسَّابُ الرياضة والأدب (٣-٢). تكافسات الفسرص في اللقساء الشماليء بعد رجحان كفة الهومتمنّ الّذي سيجل له غيارو والسوري عبد اللطيف الحلو وريمون نجم... بينسا سحل للرياضسة والأنب مسحسيي الدين الدُّغْلَى (بِنَالَتِي) وَسَعِيدٍ عَبُوشي. وخطف الحكسة نقطة ثمينة في مياراته والصنفاء على ملعب

برج حسمود بعسما عبادله في

التقيقة الـ ٨٧ بواسطة المولدافي

من المراقعة اللصعقة المفروضة الدوري، كما اقتنص مهاجمه ترو على لاعبي فريقه، فانفرد ونجح في هَرْ شَبْآك بِلَّال هَاشِهِ أَثْرُ تَلْقُيَّهُ كرَّة امامية من فوري يمِّن. أدى الطرفان مباراة مفتوحة،

وقيدم الحكمية عرضياً رائعياً في الشــــوط الاول، على الـرغم منّ اخفاق سيرغي وشعبان حمادة في اخستسراق التكتل للافساعي الصَّفاوي... وتحرك الصنفاء في الشوط الثاني بينما لجأ الحكمة الى الهجمات للرندة... ولم يعاود ضغطه إلا بعدما هزّ على واصف شياكه في الدقيقة الـ ٧١.

في المُقسابل، تعسادل الإخساء الاهلي والاهلى صنيدا على ملعب الصنفّاء من دون اهداف، في لقاء تقاسما السيطرة على مجرياته... في حين لا يزال النجمة يتخبط في شيرك الفرص الضيائعية، والتي دفع ثمنها تعادلاً سلبياً جنيداً. فقد صمد العهد الصباعد حديثاً الى الدرجة الأولى اصامه بقوة في المُرحِلةُ الشالشة، ونجح في فرض وجوده مستغلاً ﴿التَّنَاقُصَاتِ، والفراغ غيير المبسرر في تصرك النجمة، والذي زاد من سلبيتهِ خسط هجسوم ضسعيف جسدأ فلم يتسواجــد أي من القَــراده في

على صعيد اخين تيدا غيداً مباريات الدور الـ ٣٢ لمسابقة كاس لبنان - بيبسي، وتستعر حتى ١٢ تشرين الأول (اكتوبر) المقبل، وتفتتح بلقاء الانصار مع السلام رغرتا (درجة ثانية) على ملعب

المكان المنساسب طيلة بقسائق

ريفر بلايت يتربع على قمةالدوري الارجنتيني وفيليز سارفيلد يكرم ضيفه نيولز اولد بويز (٦٧ من ركلة جزاء) فصيار ثانيياً وارجنت ينوس جوني ورزعلي بوینس ایرس – ۱ فيروكاريل بهدف لغيسيا (٩٠).

السادسة وانفرد بالمركسر الاول ضسمن الدوري الارجنتيني لكرة القدم. وستجلُّ بيرتني (١٦) ومنونسيرات (٢٧) وسالاس (٨٩) اهداف ريفر بلايت، وسان استبدان هدف حيمنازيا

خافيير سانشيز يشارك في بطولة مصر الدولية

🗖 القاهرة - والحياةة: وافق الاسب

المضسيرب التى ستنقيام في القياهرة في غيضيونّ مركزاً بين افضل خمسين لاعباً في

زوجة الفقيد نوال نصار أولاده: بول جرجي روحانا وعائلته مادي جرجي روحانا زيادة وعائلتها

شقيقته: ماري أرملة المرحوم فارس دميان وعائلتها المرحوم

جرجي يوسف روحانا

تقبل التعاري في منزلَ الفقيد الكائن في عمشيَّت هي القاطع يومي الإثنين والثنّاء ٢١ و٣٠ الجاري.

النجمة الاسبانية العالمية ارانشا سانشيز وايضاً اعبليو سانشيز. كان افضل تصنيف عالمي له هو خافيير سانشيز المركز الـ ٢٣ في حزيران (يُونيو) على الشَّاركة في بطولة ستمس

الاباء القادمة. ويحتل الاسباني التنصنيف العالمي وهو شنقيق

جوزف جرجي روحانا وعاظته أنطوان جرجي روحانا وعائلته ابنته: لوردس زوجة شريل يوسف شقيقه: ميشال يوسف روحانا وعائلته

وعموم عائلات روحانا ونصار وصغر وأوليجارز ودويل وزيادة وخليقة وبعيان وأبي أنطون والكلاب ومن ينتسب إليهم في الوطن والمهجر ينعون بمزيد من الأسمى واللوعة فقيدهم الغالي

في البطولة ويجسرى حساليساً ١٩٩٤ في الفردي، والتساسع في تصنيفهم لاختيار ٨٤ منهم فقط وابرزهم النحم النمسسوي نيسانٌ (ابريل) العام ١٩٩٠ في الرَّوجِي. وكانت ابرز نشائجه وصوله معلم المعسائي في غيلبرت تشالر الذي سبق له الفور الدوليسة لكرة

الى الدور نصف النهسائي في بطولة دبي المفتوحة في شباط (فبراير) المَّاصَي والدور نَّفْسُه في بطولة سسان مسارينو وبلغ ربع النهائي في بطولة امسيسركا المفتوحة (فلّاشينغ سيدو) وخسر بصعوبة اصام الأميركي صابكل تُشانَغ. كُما سبق له الفُورَ ببطولة فلاشينغ ميدو للناشئين العام ١٩٨٣. ولَّحْرِ انتصاراته كَانْتَ فَع الاستبنوع الماضي على صواطئة الاستبنائي البكس كوريتك المصنف الثآمن في بطولة رومانيا

على الإسباني سيرجي بروغيرا في برشـــلونة وعلى الالماني ميكايل شتيش في مونتي كارلو وعلىي الروسي يفسعسينم كافلنيكوف في هامبورغ وعلى المصنف الاول عالميا الاميركي بيت

الامارات تعسكر في تايوان

سنتسخب الامبارات لكرة القشم اول من امس الاحد الى تايوان قادماً ين طبيقيد لأقياسية متعسيكر استعدادي قبل مباراته مع كوريا الجنوبية السبت المقبل في سيول في النُّورِ التَّسَائِي الحسآسم من تصفيسات منوندِّيال ١٨ للقَّارة الاسبوية (المجموعة الثاندة). ويستشر العسكر حثى غد

الاربعاء ويتوجه المنتخب

سيكون مُلْغيها الأوليي مسرحاً للمباراة الهامة جدا بالنسبة الى

طَشْــقند في حين هزمت كــورياً الدادان في عُقر دارشا.

وتتنصدر كوريا المجموعة الثنانينة برصيد ٩ نقياط من ٣ مباريات تليها الأمارات (٧ من ٣). وكمانت الإصارات فازت على اوربكستان (٣-٢) السبت في

سامبراس في الدور الاول لبطولة صير . . . وتعادل ايضاً اولمبيك ضريبكة الثاني مع رولان غاروس في فرنسنا. وايضنا مضَيِـفه الوّداد الفّاسيّ بهدفّ للزرقاوي (٤٠) الروماني ادريان فوينيا الذي مقابل هدف لبعيش (٥٩). وصنعد الدفاع الحسيني سبق له وأن اطاح بالنجم الالماني الجديدي الى المركز الشالث بفوره على النادي العسالي بوريس بيكر في الدور المُكِنَاسَيَّ بهدف للبسيسهي (٧٨) في حين تراجعً الشالث من بطولة رولان غاروس الخاسر الى المركز الرابع. وصار سبورتنغ سلا عسام ۱۹۹۰ وكسان اول رومساني خامساً بفوره على اتحاد طنجة بهدف لباي بعيسد الى الدور تحيق (٧٤)، وهو يملك مباراًة مؤجلة. وفأز الجيش الملكي على الوداد البيضاوي

اغادير على شبيبة العيون بخمسة اهداف لحمو صحــال (٩ و٤٠) وحـصوده (٣٢ و٥٢) وواشسريف الاصاراتي بعده الى سيبول التي

شدف لر**و**کي (۷۳)ً. ّ وهنا ترتيب فرق الصدارة:

(٤٧) مقابلُ ثلاثة للرحيلي (١٠ و٣٤) وسوفير وتعادل صولودية وجندة مع المغرب الضاسي بهدفين للشبيحي (٣٧) ورقاد (٨٩) مقابل هدفين لبلحوجي (٢٠) واسماعيلا (٢٩). ونهضة سطات مع شبيبة المسيرة بهدف لبوخنجر (٧٠) مقابل

بهدفين للصحفي (٥٠) واللوزي (٧٣)، وحسنية

١- الكوكب المراكشي ١٣ نقطة من ٥ مباريات ٧- اولمبيك خربيكة ١٠ من ٥ ٣- الدفاع الحسني ١٠ من ٥ ٤- المكتاسي ٩ من ٥ ٥- سبورتنغ سلا ٨ من ٤.

الاستباني وسميتوريا الايطالي

اسوأ حاثًا منه. (۱-۱) والى أثبسات انه احس

يملك مجموعة من النجوم قادرة على قلب النسيجة في اي لحظة سثل البرازيلي رونالدو المتناغم في القشرة الأخسرة مع لاعب الوسط القسسرنسي بوري ىچۈركايىف. وأذا كسان بعض الفسرة الفرنسيية سيلعب على ارضيه

وسمبدوريا رابع الدوري الايطالم

معتما حقق نتائج جيدة في مباريات النهاب مثل اوكسير الذي فَسازَ على دُيبِ ورتيسف و لا كورونا الاسباني (٢-١)، وستر الذي هرم مومنكرون البلجييكي (٢-صُفَر)، ونَّانت الذي تعادل مع ارهوس الننشاركي (٢-٢)، فــــار. منبكسة الفرق الآخرى صحبة خنصوصناً ثَلَك الثِّي سنتَعب خارجها مثل ستراسبورغ الذي يحل ضييفاً على ريتجرزً آلاسكتلنديّ (٢-١)، وبأستيا الذي سسواجية ينفيكا البيرتفالي (١-صَـفَـر) ويوردو المنشقل الي الكلترا لملاقباة استون فبيلا (صفر-صفر)، في حين ان لا خوف على ليون الذي سحّق بروندنبي التفعاركي (٤-١).

سيسرغي الكسندروف، الذي افلتُ رصيد سامبراس يتقلص

... ■ باريس - 1 ف ب - فقد الاميركي بيت سامبراس ٢٩٤ نقطة في صدارة التصنيف العالمي للاعبي كرة المضرب المُحترفين الصادر امس الاثنين في باريس رغم احسرازه كساس البسطولات الاربع الكبسري الاحسد

ليسُّ لها نقاط، وهذا ما تشكو منَّه تحديداً مع انها اغلى بورة في العالم على الإطلاق وبفارق كبير ضارج البطولات الاربع. وعصوماً لآيصل اللَّاعبون الى قمة عطائهم الا في حال تامين المال والنقاط معا. وتحتسب النقاط بطريقة معقدة جداً، ويمكن للاعب ان

والتعديل الوحبيد الذي طراعلى لائحة العشبرين الاوائل كان تقدم الهولندي ريتشارد كرايتشيك الى للركز السَّابِع عشر مكأن الألماني بوريس بيكر الذي صار نصف

وْقَعْرَ الالماني الشباب نيكولاس كيفر (٢٠ عاماً) الذي فاز بدورة تولوز الفرنسية من المركز ٧٦ ألى المركز ٤٩.

كأس الاتحاد الاوروبي لكرة القدمر سمبدوريا واتلتيكو مدريد في خطر

كل من أرسنال وليه من أرسنال الانكليسزيين واباكس الهولندي اليوم الثلثاء الى تعويض ما فاته بي ذهاب الدور الإول من مسابقة كأس الأتحاد الاوروبي لكرة القدم في حين يبدو اتلت يكو مسريد

وسيحاول ارسنال متصدر الدوري الانكليزي بقيادة المدرب الفرنسي ارسين قبينقر وهدافه ايان رايت الثار لحسارته ذهابأ امنام ضبيضه باوك اليبوناني (صفر-١) في سالونيكي، وكذلكُ أمنواطنه المنفربول صناحب العروض المتأرجحة الذي خرج بتعالل مع سلتيك الاسكتلندي (٢-٢) في غَـلاسـفُـو لان الاخـيـرُ

 ٥.٤ اهداف في المباراة الواحدة) ودفاع (٢ الداف فقط).

وسييسعي إياكس في امستردام الى محو الصورة التي ظهر بها أمام ماريبور السلوفيني المنافسين الاسوياء على الكاس خصوصاً انه لم يخسر اي بباراة في الدوري المحلِّي ولم يقلُّق اي بفارق ٦ نقاط اصام استدموهن النساني). وهو يملك هذا الموسم افضل خُطى هجوم (٣٦ هدفاً، اي

ولاتبدو مهمة اتئتيكو مدريد

سئلة عندنا يحل ضيفا على

الذي حسر على ارضه امام اتلتيك بلباق الاسباني (١-٢). ورغم فُسورُهُ المُنسُواضِع على توشَّاتُلُ السَّويسري ٢-صَفَّر، لاَّ يخشى انترميالان متصدر الدوري الإسطالي من رحلة الاساب لأنا

في صدارة التصنيف العالمي النوري الانكليزي (الذهاب ٢-١)،

لْلْأَصْسِي فَي ميسونيغ على حسابٌ الإستراليّ باتريك رافتر السذي بقي ثالثاً خلف الاميركي الأضر مايكل ص ذلك أن المسابقة الألمانية لا تدخل في عداد الدورات التي تشرف عليها رابطة اللاعبين المحترفين، وبالتالي

يفقد المثات منها حتى لو لم يلعب خلال الاسبوع اي لم يضسر، لانه ربح دورة ما في الغشرة ذاتها من الموسم

> وهنا ترتبب اللاعبين العشرة الأوائل: ١- الاصيركي بيت ساميراس ٢٩١١ نقطة ٢- الاميركي مأيكل تشانع ٣٤٤٢ ٣- الاسترائي بآتريك رافتر ٢٨٨٩ ٤- الروسي يقغيني كافلنيكوف ٢٦٤٠ ٥- الاسباني كارلوس مويا ٢٤٥١ ٢- الاسباني سيرجي بروغيرا ٢٣٥٧ ٧- التشيلي مارتشيلو ريوس ٢٣٢٢ ٨- الكرواتي غوران ايفانيسيفيتش ٢٢٩١ ٩- الاسباني اليكس كوريتها ٢٢٨٤

١٠- البريطاني غريغ روسيدسكي ٢٢٧٧.

المعادي عوضامسة كلفل أبوكل

حسين فتستيل شاحئة

وأعنق عوما الأجوم

وستكور النشكبة مختلفاة

وجديا عر التشكيك السناه

خنضت المعازاة ضد المعال

وعسى نسفت الاستشاعية

المنصة وك هشا كالا مراس

الاستف عيسى حقق الكارالنصل

حضوت حتى الآز عثقالل

مسرنعسف سعدية مظوا للعظفة

شريعة المحلوى التي حصلوا عليه

مصد خدراة الاوسى فاعلام

الخسنسار س أنف جنب المرابي

مغسى سف بيق وعبد بالفولان

ومصل الاحسون المطالبة بعلة

المداى مؤكداً أن المؤزاة ا

تقفدة اعتراس بتكن كمثب

وستسعيب عرائداويش مطأ

سننس استوبركي ومجداللما

عسى لاتمسى قارقة فالقوابلة

- أي "حضوف را صدراة <u>معتوية</u>

وفساه استكنية عرضا إقواي

سنستستوط الإول، على الوغدمز

حنفاق سيرعي وسفيار دداة

في أحسسر في التكثر اللفائم

المصحاوي أونجرك الصفاء

اشتوط القاني بينما لجافظأ

الى الهجمات المرتباق... ولديم

خمعتك إلا بعدما شرعلي واهد

في القدس تعادل الأفة

الإهلى والإهلي صيدا غرطه

تصفاء مردور اغذاف أوالله

القاسما استطرة على بجريلة -

عي حين لا يزال النجعة بنناف

شبيرت الغيرص الضبائعة والأ

المغ فتمنها تعادلا سلبيا بسأ

فقد صحد العيد الصاعطيا

السي السرحلة الإولى أعافه بقارة في

شرشية الشائلة والجج أوأواق

وجوره مستعلأ الشافك

والعاراغ عبير البارد فهالمرا

المنجمصة. والذي زاء مزسله

خسط هجسود ضعيفها

هند يتسواجد أي من المولدلي

اشكال المساسد طيلة بقباق

مباريات الدور أن ١٠٠ سُلِقَكُو

ليمار - بيبسي، وتستعرفي

تنسرين الاول اكتوبرا الله

وتفتتح بلقاء الايصاري اللا

وغدونا الرجعة فالنبية إعلى للله

عسى صبعب أخر تبنائنا

شت ك في النقيقة إلى ال

لترَّدُ صاعبة من فوزي بدن

المحقم شش بكرجد ب ولم المسابطة بعلائ يخوقت سسطي في على مسلملة النو

سلامستوسور

مز آئی حرب

الاهشي جبدا

لخشرجيدك

باعرانفانق

فابتعزق ضد

وهر عباء

ان عان ع

لته وأبو جطر

فطل اللقب ويو

ساه الإشحيار

ذافه بطيب

ە**وقى** ئىبرغ

للنبينة الماذق

وستورة ور

مسرز فنارتال

لتني فباقت أند

كشرمز

أوافثاء فللنخث

اربعة تشبياب

, على منطقة

ستوط ألاول

مسيطرة في

بقو ميسحب

ه، وكان عني

مئل ته غييارو

حسبي أثنين

يد عبوشي

يقطة تستنة

اه على منحب

طة الموثدافي

ب الذي المنت

يد سامبراس يتقلص

صدارة التصنيف العالى

ماريس - : ف ب - فقد الاستوكى بيت سلمباس و الريس

المالي ال

المضرب المحترفين الصادر النس الاتديالي الله

رب مستوحين الصناس المناس الكان الالهام الكانوي الكانوي الكانوي الكانوي الكانوي المانوي المانو

رر حساس البسطولات الاربع المصولات المربع المصولات المستوالي المؤلفة المسالب الاستوالي الأخرائلة والمستوي الأخرائلة والمستوي بقي فالنشأ خلف الاصبري الأخرائلة

ة أن المستبقة الإلمانية لاتنخل في عناد الله. * إن المستبقة الإلمانية لاتنخل فيالله.

المادية المادية والمادية والمادية واللهم المعلق ال

و المعلق المعلق

سب اسعاط بطريقة معقدة جدا، ويعر المثات منها حتى أو لد بلت خلال الاستوالية و معالمة عليه المسلوم على المالية

و ند يند حدى نو ند يندب حادل السجاب بر يندب حادل السجاب برد و ند يندب حادل المسامل المام المام

قت عديل الوحديد الذي طراً على الأحد الدالم المراكبة المراكب

مسعيل الوصيد الذي طرأ على النصة الماللة ل كان تقدم اليولندي ريتشان كرايتشيك الماللة م عشد مكان المدان

ب من مصد التوليدي ولتتسان واليسيد الله مارانية ع عشير مكان الالماني بوريس بيكر الذي مارانية .

من الانتخاص المشاب تعكولاس كليفو إلى علما الذي الفرد الفرد المساب تعكولاس كليفو إلى المركز الموالي المركز الموالي المركز الموالي المركز الموالي المركز الموالي المركز الموالي المركز الموالية المركز الموالية المركز الموالية المركز المراكز المركز ال

, و ۲ ع نقطة

الم ترقيب المرعبين العشرة الاوافل

الإغيركي بيت ساعدواس

الاميركي فايكل تشانغ ٣٤٤٢

الاسترائي بأتريك رافتر ١٨٨٩ ،

Humbing Stylem again 1957

الروسي يغفيني كافلنيكوف ١١٤٠

الاستاني سترجي بروغيرا ۱۳۵۷ التشيلي مارتشيلو ريوس برو اوه الاحد دو الاحداد احداد الاحداد الاحداد الاحداد الاحداد الاحداد الاحداد الاحداد الاح

سسيعي مارتقىيلو ريوس ۱۲۹۲ الكواتي غوزان ايفانيسيفيتش ۱۲۹۲ الاسياني اليكس كوزيتنا ۱۲۲۸ - البريطاني غريغ روسيدسكي

في العالم على الاطلاق ولما ق كبيرا م مسيد عنى الاطلاق وبقيارة ويبسر الم لات الاربع، وعصوصاً لا يصل اللاعبود في الا ه الا :

بع الأغي حال تأمين المال والنفاط بعا. حي حسل ماسين المال والمفاعد عما الإعال متسبب المنقاط بطريقة معقدة جدا، ويعار إعاد الإعاد الإعاد،

الأثب الأدا

حن افسنت

يجامل ولا ينحاز، بل يعطي لكل

فنان قدره وحجمة المناسب، فهو المرأة الحقيقية لأي فنان.

أما الجوائز التي نلتها فهي

الصا محل أعتزازي، وهي عن

ادواري في فيلم «الآراجورَّ ، في

دور «أنعام»، وجائزة أولى على

دوري في فيلم ولا نبكي يا حبيب

• ألا يحزنك أن عددا من الاعمال

التى ترفضينها تحقق نجاحا جماهيريا

- لم اندم أبدأ على أي عمل

رفضته وحقق نجاحاً لغيري، بل

على العكس اكون اول المهنثات

لزميلاتي على نجاحهن في تلك

العمال فمثلاً عرض على مسلسل

دحياة الجوهريء ورفضته وحققت

يسرا من خلاله نجاحاً كبيراً، ولم

أتضايق بل هذاتهاً. وكذلك

المسلسل العربى انصف ربيع

الأخر، خيرني ألمخرج يحيى

العلمي بين دوري دسعاد

اشعر باي ندم.

نفسيا وقتها.

تصبح ممثلةً.

الانصاري، و«ناهد الوكيل»

ورفضت، ويعدها حقق السلسل

• ما أُخبار ابنتك منة الله، كنف

نجاحاً كبيراً ولم اتضايق او

تتعاملين معها وقد اصبحت شابة؟

- انا صنيقة وأم لمنة الله.

الصنداقة واكتفى بأن اكون امأ

فقط فاصدر اوامري لها وتنفذها

فوراً. فمثلاً منذ فترة اصدرت لها

امراً بمنعها من ممارسة رياضة

الفروسية بسبب سقوطها من فوق

● ألا تفكر ابنتك وقد اصبحت

شابة في خرض تجربة التعثيل

الا تفكرين في كتابة مذكراتك؟

- تريد منة ألله أن تمثل،

ولكنى ارفض ذلك، فلا اريد لها ان

بعد هذا المشوار الفنى الطويل،

- لا ولنَّ اوافق على كتابة

منكراتي إلا بعد أنَّ اعَأَدر الدندا،

والدخولُ الى عالم الفن؟

لكنني احياناً اتخلى عن اعتبارات

كبيراً لزميلانك؟

تلمس ذلك بسبه ولة في مناخات

الفيلم وفي سيميات أنطَّاله. هناك

تركيز شديد على اللغة الجسدية

للأشخاص - النساء تحديداً

التي غالباً ما تكون عصبية. فاني،

خصوصاً في الماضي تهز راسها

كثيراً ناحيةً اليميُّ. وهانا ذات

صوت عال، ونبرة حادة تتهيا

دائماً للدفاع عن نفستها وعمن

تحب. أما ريكي رسيل الدر اســة

الذي كـــان يحب أني من طرف

واحد، البدين الخُجُول، فهو يعلق

عينيه عند الصديث مع الأضرين،

وقد أنتهي به الأمر في الحاضر

إلى الهنذيان بصنوتَ عنال في

يسعى مأيك لي كزميله الآخر

المخسرج كين لونش إلى أن يقدم

لجمهوره واقع المجتمع كما هو

دون الاضتباء خلف ماض عتبد

ورومانسية الروايات والمسرحيات

القديمة، مع فارق أن لونش يركز

تحديداً على الطبقة العاملة وفئة

المه مشين، بينما بتناول الأول

يكتب المخسرج لي أفسلامسه

بنقسه، لذا فإن أفَّلامُّه محسوبة

على سينما المؤلف الأوروبية، وقد

سئل أخْيِراْ في اذاعة الـ أَبِي. بِي.

سيء عما إذا كَان يطمح للعمُّل مع

هوليبوود، وأن يكون بطل فيلمة

نجما مثل توم كروز، فنفى هذه

الرغبة تماماً قائلاً إن

الإستديوهات هوليوود تقاليدها

التي تجعلها تتدخل في النص

سوى تنفيذ أفكاره التي يريد

تحقيقها على شكل أفلام. إلا أن

هذا المضرج لم يتردد عن تنفيذ

أفلام دعاية وإعلان في أميركا

العام الماضي، معتبرا إياها مجرد

عمل بدر المأَّل، ولا علاقيَّة له فنسأ

- بالعمل السينمائي.

وتفسرض النجسوم، وشو لا يريد

الطنقة المتوسطة وهمومها

الطريق العاّم.

بعد غياب فني استمر خمس سنوات

من فاطمة حسن:

تستعد الفنائة ميرفت أمن يداء دور السيدة جيهان السادات في فيلم «السادات» إخراج على بدرخان وبطولة احمد زكى الذي يؤدي دور الرئيس الراحل انور

والتعالفا عن السينما، وتجربة آلانتاج، وحياتها الخاصة. • كيف تستعدين لاداء دور السيدة جيهان السادات؟ - انا سعيدة حداً بذلك الدور الذي جاء بعد غياب خمس سنوات عن السينما، وأعد حالياً لاحراء الأنصالات مع السيدة حيهان لتنسيق موعد معها

النقث «الحياة» الفنانة مبرفت

أمين وسالتها عن الدور الجديد،

لاتقرب من شخصيتها، وقراءة ما كتب عنها لاقدم الدور في افضل عبورة ممكنة. 🎃 كيف استقبلت اختيارك رئيساً الجنة التحكيم في مهرجان الاسكندرية السينمالي الدولي الماضمي؟ - قبل استوع من بداية المهرجان اتصل بي المسؤولون عنه وابلغوني باختياري رئيسا للحنة التحكيم الدولية، وبعد انتعاء المكالمة أحسست باننى امام مسؤولية ضخمة لأنني المصرية الاولى التي تنال ذلك

مصرّ، وهوّ الاحساس نفسه الذيّ شعرت به دين تم اختياري عضوا في لجنة التحكيم في مهرجان تي . القاهرة السينماني آلدولي السابق، ولكن الرهبة رالتُ تماماً حين بدأ المهرجان. وانا سعيدة بذلك الاختمار. ● ما قصة بخولك عالم الشهرة

الشرفُّ في مهرجان دولي يقام في

-- كان يعمل مديراً لاستوديو جلال - الدعوة لإشباهد اللقطات المصورة لأحد الإفلاد، فذهبت وجلست في احد الإركان في حال ذهول وانبهار من اداء الفنانين رشدى اباطة واحمد رمزي ونحوى فؤاد، وتمنيت أن أشارك نلك الجمع الفني يوما. وتمر السنون وأذا بالتحلم بتحقق عن طريق الفنان احمد مظهر الذي كَانَ بِيحَثُ وَقَتَهَا عَنْ وَجَوِه جديدة للتمثيل امامه في فيلم «نفوس حائرة». وحين وقع الاختيار على سعدت جدا، وتشاورت مع اسرتي في الامر، واسفرت المناقشيات عَن اللوافقة. وبعد عرض الفيلم فوجئت باز الجمهور استقبلني أستقبالاً مَأْنُلاً، ومن وقَنَها انْهَالْت

العروض السينمائية علي.

في السنوات الخنس الماضية؟

العصائية

المصويية

• ما اسباب ابتعادك عنَّ السينما

- لم يكن زواجي في السنوات

٣٠٠٠ القرآن الكريم.

- كنت ادرس في المرحلة الثانوية حين وجه لي أحد اقاربي لكُنها لمَّ تكنَّ تناسب عودتي بعد غياب فترة طويلة.

- دوريُ في •زوجة رجل مهم، ووالاراجوز وليسا الوحيدين اللذين اعتز بهما في حياتي

الماضية سبب ابتعادي عن

اعثر على سيناريو يضيف جديدا الى رصيدي الفني. وبصراحة تعجبت جدا من النين تحدثوا بثقة عن اعتزالي الفن حتى انني أصطررت لنفي الخبر غير مرة، ثم انه لا يمكنني أن اعمل بشكل مستمر مثلماً كنت افعل في الماضي، لأنه يتحتم على أنَّ احْتَار

اعماليَ بعنايةً فانقة. فألمعروض كثير، وَاذا قبلته كله فلن احِد وقتاً لالتقاط انفاسي. ففي الفترة الإخدرة مثلاً عَرض على نحو ٢٠ فيلما سينمائياً، وأمام نجوم كبار، لكننى رفضت كل الاعمال... ورفضي لم يكن لسوء الاعمال،

> هل تبحثین عن ادوار تشبه دورك في «زوجة رجل مهم» أو

الفنية، فهناك دوري في الفيلم التلفَّريوني ،العودةُ والعصفور ». وطبعا اتمنى ان تعرض على ادوار اجد نفسي فيها، وعلى مستوى تلك الإفادم، ولكن في الوقت نفسه لا اتعجل الوقوف

امام الكاميرا، لأن العودة ينبغي

٢.٢٠ خدسة المعلومات، ٨٠٠٠ القران الكريم، ٨٠٠٥ دين ودنيا، ٨٠١٥

برنامج وثانقي، ٢٥. ٨ برنامج -الواقع والمعقول- (اعامة)، ٩.١٠ برنامج -سن كل

بستيان زهرةً». ١٠,٠٠ المسلسل العربي «الرجل والحصيان»، ١٠.١٠ نشرة

الإخبار، ١١,٢٠ افلام كرتون. ١١,٣٠ رسوم متحركة، ١٢.٠٠ مساء الخيريا

عرب، ١٣٠٠٠ نشرة الأخبار، ٣٥ ١٢ مساء الخير يا عرب، ١٤٠٠٠ السلسل

المنبلج «روابط الحب»، ١٥.٠٠ نشرة الاخبار، ١٥.٣٥ برنامج «العالم سينما»،

٥٠, ١٦ السلسل العربي -الفدان الأخير ساكري عناوين الأخبار، ١٧٠٠٠

عالم الرياضة، ١٧,٢٠ برنامج «ابتكارات واختراعات» ١٨٠٠٠ نشرة الأخبار،

. . . ١٩ الفيلم العربي طولاكي"، ٢١ . . . ٢١ نشرة الأضبار، ٢١,٣٠ المسلسل



السييما، فقد التعدي عنها بإرادتي لأنني طوال تلك المدة لم

تتناسب ورؤيتي.

ان تليق بتاريخي ومشوار عطائي

في امور الانتاج.

- كان آخر عملين لي في التلفزيون مسلسل وبنت سيادة الورير، بطولة يوسف داود وعبدالعزيز مخيون ومسلسل

- في اعتقادي ان تقدير

الجوائز، لأن الجمهور لا يكذب ولا أ إعلان.

بك، فلماذا لا تخوضين تجربة الانتاج - لا أُملك عقلية تجارية على

قصة جيدة فمن الممكن أن أعطيها لمنتج حيد يقدمها بالصورة التي

جيلي من نجحن في الانتاج، وقد حاولت ان اقلدهن وَفشلت. فهناك مثلا نجلاء فتحى الني اعتبرها رميلة وصديقة، وهي تفهم كثيرا

متميزة عدة منها «دائرة الانتقام» حقها من الجوانز، فلماذا؟

🖣 اذا كنت نريدين ادواراً خاصة

الإطلاق، ومع نلك لو عثرت على واعتقد بأن مناك من فنانات

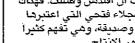
و تزوير في اوراق رسمية ، و انف وثلاثة عيون، وغيرها، ولكنها لم تنل



فليكتبها من عرفني جيداً. وحتى لو اقتنعت بالفكرة فلا اعتقد بان توقيتها مناسب حالياً. فأنا لم 🕏 لماذا تبتعد ميرفت أمين عن

«دموع صاحبة الجلالة». وهما من الاعمال الجيدة التي اعتر بها، ولم يكن المعروض في المستوى نفسه. شاركت ميرةت امين غي أفلام

الجمهور هو الاشم من الأفّ



اعترَلُ الفن كما أن الصراحة في تدوين المذكرات تتطلب منك أن تبتعد تماماً عن اي مؤثرات حتى تكون موضوعياً، واتصور بانني ما دمت موجودة في الوسط ومستمرة في العمل فلن يتحقق

طويلة، فكيف تكون عودتي له في

• تجربة الاعلانات في حياة ميرفت امين؟ – عُرض عليُ اعلان واحد عن ستحضر تجميل للسيدات، ومع ان الشركة المنتجة عرضت على مبلغا خيالياً مع الموافقة على كل شروطي، الا انني رفضت لأننى غبت عن جمهوري فترة

لندن - من غالیة قبانی:

🖪 استطاع المخرج البريطاني مايك لى خلال تجربته السينمائية الطويلة أن يدمغ أفلامه بأسلوبه الخاص، فلا تخطئ العين أنها من توقىعە.

افتتتُّح أخلُّيراً في العناصمةُ

أشياء كثيرة تغيرت خلال ست شدراعها، تلاحظ أنى أن الشاب الانيق القادم من مكتب العقار هو

كاترين كاتريدج - ذات الشخصية المستقلة التي تدافع عن نفسها بلسانها السليط، تعمل في وظيفة جيدة وتملك الآن سيارة وشقة لطيفة، وترتدي ثياباً أنيقة تليق بموظفة ناجحة في عملها. أما

«فتيات مختصات» آخر أفلام المخرج البريطاني مايك لي

وهذا ما ينطبق على فيلمه الأخير •فتيات مختصات» الذي البريطانية بترحاب إعلامي كبير،

فهو واحسد من المخسرجين البريطانيين القلائل الذين يصلون إلى ترشيحات الأوسكار - فيلم السرار واكاذيب، - من دون أن يلتحقوا بركب هوليوود. قبل ذلك، حصل المضرج لي على نهبية مهرجان كان العام الماضي مع جائزة التمشيل لبطائمه الأولى بريندا بليئين. وفتيات مختصات فيلم عن

الحب والشباب والنكريات ألتي تبقى مع مرارتها حلوة عند الاستَعَادَّة. فيه يلقي السيناريو الذي كتبه المخرج بنفسه نظرة على مصير علاقة بين أنى وهانا، فتناتين كانتنا بشباركيتنا السكن سنوات الدراسة الجامعية، وبعد التخرج، افترقتا بعد ان غادرت الأولى إلى مدينتها الاصلية شمال انكلترا. يمتد زمن الفيلم على يومين، هما عطلة نهاية الأسبوع. ويستهل المشهد الأول بوصول أنى بالقطار واستقبال صديقتها

سنوات، لذا يسود التلعثم بين الصَّديقتين في البَّداية، تتبأدلان المجاملات الكثيرة وتعابير الشكر حول وجبة الطعام والمبيت... قبل استعادة حميميتهما، فقد استجنت أمور كثيرة على تك السنوات غيرت من شخصية كل منهما إلى حد ما. شانا - المثلة

شنعرها الأحمر ورتبته ليظهر وجهها، بعد أن كانت في الماضي تغطيه لتخفى حبوب الشباب التي كانت تشوَّه بشرتها. يسيير الغرض في مسارين مستسوازيين، وقسائع المساضسر تستحضّر الماضي بتفاصيك، وأني هي التي تبدأ بهذا التذكر لأَنهُمَا ٱلْإِكَمَةُ رُبِرُاءَةً. بنعكس

أني - أنت الدور باقتدار لعندا

ستُددمان - فقد غيرت من لون

الاختلاف على الزمنين ليس فقط على مستوى أداء الممثلتين اللتين هدأت انفعالاتهما عما قبل، بل على الناحية القنية أبضياً، فمشاهد الماضي تسودها أضاءة قاتمة إلى حد ماً، صورت بكاميرا متحركة وخلفية مِن الأغاني التي كتبت خصيصاً للقيلم. بينماً تسود مشاهد الحاضر اضاءة مريحة وموسيقي هادئة وكادرات ثابشة في أمكنة تعرف الأطراف فيها أين تضع اقدامها الأن تماماً، الأمر نفسه ينطبق على مونتاج الفيلم، ايقاع سريع يوحى بأندفاع الشباب في فترة

الدراسة الحاصعية، مقابلُ انقاع هادئ لسنوات الاندســـاج في المؤسسات. كتب الفيلم بحساسية انثوية - إن جاز التعبير - فهو يقارب العلاقية الضاصية بين النسياء وينحاز لها، ويهنم بدقائق صغيرة في شخصياتهن. فعندما تذهب أني مع هانا الستكشاف شنقنة وأستعنة تريد الأضيارة

في أكثر من وطيفة لآبقاء العائلة في حندود مستنوى الطبيقية اللَّتُوسطة، بينما الأبناء المراهقون منشبغلون بالضبجر والتبمرد على كل شىيء. ولأنه مخرج قدم في السابق

عشر سنوات، على اثر عالقة

قصيرة بحجة أنه لا يرغب في

الالتسرام لا يتشكرها أو يتسكر

صديقتها التي تستعيد الحادثة

فترمي ببطاقته في وجهه رافضة

التعامل معه. تنتقصان منه هذه

المرة بالسخرية والضحك، وبشيء

من المرارة في قطب انسي ذات

الحسناسية ألعالية. لكنَّ هذا

المشبهد تحديداً، الذي يتداخل مع

مشهد من الماضي، يكشف بوضوح

البية عمل المجتَّمع البريطاني،

فبعد أن يترك المجال لمتمرديه منَّ

الشباب أن يصرخوا ويحتجوا

ويظهروا رفضهم من خلال شكل

تيابهم أو شعرهُم... الخ، يعرف

كيف يضبطهم عندما يدخلون

سوق العمل. الشباب يرتدي البدلة

وربطة العنق، تزوج وأنجب، بعد

أن كنان ضد الارتّناط تمامناً.

والفتاتان أنيقتان، بأنوثة تقارب

يحمل الفيلم حساسية وفهمأ

كبيرين للمجتمع وقيمه الثابتة

والمتغيرة معاً. وهي ليست

بغريبة على صانع الفيلم، الذي

داب في أفسلامه السيانقية علم

الكشفُّ عنها، فقى فيلمه السرار

وأكاذيت، بكشف الجنفاء في

العالقات بين أفراد العائلة

الواحدة، وظاهرة الأم العارَبة

والحيل الحييد المتمرد على كل

شيء. الثيمة نفسها نجدها في

حسيث الآباء يكدحسون ويعملون

أفلامها تسحيطية، قيان هذه

الخصوصية تترك بصماتها على

ابريق اجبزة اسد اشاعة

،۔۔۔ اغیراب اطلال

A Y 3 0 5 T T 1

حل العند السابق

افقیاً. ١- الحسكة - ثب ٢- اسر - افل ٢- شرك -كفلاه ٤- محمود - ص ص ٥- ١ أ - قناديل ٦- لبيب

- لبله ٧- يهد - محق ٨ - يجري - بت ٩- آندونيسي. عمونها: ١- الشمالية ٢- رحاب ٢- حاكم - يدين ١-

سرين س س - وقب - جد 3- كركدن - مرو 1- الحين ٧-الصديق ٨ - نفاصيل - بس ٩- بله - لهجتي.

٩- يععل عساعداً لكما

طعام

عدب عرش عربب عضل علم

عيثوم

--ھاکی ھدیة

هرمول هرة شطلاء

فيلمه «الصحاة حلوة» (١٩٩٠)

شروط المجتمع السائدة.

الكلمة الصافقة الاحرف المنتورة في الشبكة. افقيا أو عمونيا أو وتريا،

لا تشترك في آكثر من كلمة واحدة

الكلمة الضائعة من ٧ حروف: مدينة اندلسية كانت

ا ع الخور الببال ح ط الد

ورشه الطهدت رطف

ق أش هـ د ١ ع د ز هـ ج ١ ر ي

 ي ن ل ر ز ش ا ب ر ي ق ح ق

 ة و ا ي م هـ ۱ ا ب ع ب ه ة

 5
 2
 4
 6
 6
 6
 6
 7

 1
 1
 1
 1
 2
 2
 3
 3
 4
 1
 2
 2
 2

 1
 1
 1
 1
 1
 2
 3
 3
 4
 3
 4
 3
 4
 3
 4
 3
 4
 3
 4
 3
 4
 4
 4
 3
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4
 4</t

و ر م ي ا ي د ط ع ا م ة ب

هـ ف ع ال ث غ ط ع د س ا ع ا

ن سرب هـ د و چ ب ي ب ط ل ج

ا ط ز ال ب م هـ ا ك ي م قـ ف ن ة ة د ج ا ج ة ا ع ي ز

لد أي الحد م الل أم قال أس ي حد

حل العدد السابق: مسيلة.

الكامات التقاطعة

۱ - شاعر آموي ۲ - شال دلا إله إلا الله - -

ضمير منصل - دماغ

£- علم مذكر - مريض

٥- الهجور ٦- ما حكه مثل ظفرك

٧- للنفي – من الأفاعي

٩- قصد - لاحظه

١- نُصِدُ جاءًا - كُلُ

۲- علم مذكر - راجب

٣- الأراضي النخفضة -

2- قرع الجرس - ضد

٦- فاند الفرقة الموسيقية

٨ - من الشبهبور - من

٧- نحر - الة موسيقية

عموديأ

متشابهان

\$- تحوز

۸ – ضلّد ينقص – رمي

٤٠٠٠ فيديو كليب، ٥٠٠٠ كيف وليش، ٦٠٠٠ سماع قشاع، ٧٠٠٠ لا أمس بعد اليوم. ٨,٠٠ نهاركم سعيد. ٢٠.٣٠ طنجرة وغطاهاً. ٢٠.٨٠ كاميرا وين. ١١.١٠ ألأخيار، ٢٠.٢٠ والغريبقان، ١٢.٣٠ فيلم مصرى والعفراء والشعر الأبيض، ١٤,١٥ الأخبار، ٢٠،١٤ كيف وليش، ٣٠،٥١ كرتون، ١٥,٥٥ صار وقت النوم، ١٦٠٠٠ مونديال ١٠،٠٠٠ المسلسل المصري «رياح الخوف»، ١٨.٠٠ الاخبار، ١٨.٤٥ خوان الغول، ٢٠٠٠٠ فيلم عربي "ألستات» ٢٢.٠٠ استرلیتا، ۲۲٬۰۰ اخبار ریاضیه، ۲۳٬۳۰ دار الفنون، ۲۰۰۰ نهارکم سعید.

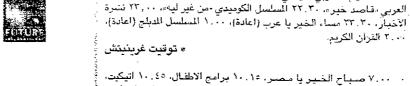
... ه Ducktales م. . . Bonkers عبالم الصبياح، ١١٠٠٠ عبالم الصبياح، مسلسل عربي «عقبة بن نافع» ١٢٠٠٠ وبعد سنهار/ صابرين، Babar ٢٠٠٠، Gummie Bears T.T. Winnie The Pooh T. . . Bonkers T.T. Bill Nye 5 . . . مسلسل عربي «تحت ظلال السيوف». ٣٠. ٥ الأخبار، ١٦.٠٠ مسلسل عربي مما وراء النهرة، ١٧,٢٠ Automobile ١٧,٠٠ خليك بالبيت، ٢٠, ٢٠ سهرة فنية، ٣٤, ٣٠ Brand New Life ٢٣, ٣٠ ملخص عالم

٠٠. ٧ الاضبار، ٧,٣٠ تافئة على أوروبا، ٨.٠٠ الاخبار، ٨.٣٠ عالم السيارات (اعادة)، ٠٠،٩ الأخبار، ٩،٣٠ الصوار الصعب (إعادة)، ١٠٠٠ الأشبار، ٢٠. ١٠ حول العالم، ١٠ ،١٠ وثيوز دسك، (برنامج إشباري)، ١٢.٣٠ نافذة على أوروبا، ١٢.٠٠ الأخبار، ١٢.١٥ تقرير الأعمال العالمية، ١٢.٢٠ الاخبار (أسيا والباسيفيك)، ١٤.٣٠ عالم السفر، ١٥.٠٠ الاخبار، ١٥.٣٠ الصوار الصبعب (اعبادة)، ١٦٠٠٠ الاختيار، ١٦٠٣٠ مطار (اعبادة)، ١٧٠٠٠ «العالم اليوم» (برنامج اخباري)، ١٨.٣٠ الحوار الصعب، ١٩.٠٠ الأخبار، ١٩,٣٠ مراسلون، ٢٠,٠٠ الأخبار، ٢٠,٠٠ حول العالم، ٢١.٠٠ نيوزيسك (برنامج اخباري)، ۲۲،۰۰ نيوزنسك، ۲۰,۲۰ الأخبار، ۲۳،۱۰ السهرة الاخبارية. ٠٠, ٢٤ الأخبار، ٢٠, ٢٤ حول العالم، ١٠٠٠ الأخبار، ٤٠٠٠ الأخبار، ٣٠, ٤ نافذة على أوروبا، ٥٠٠٠ نيوردسك، ٢٠.٦ الموار الصعب. توقیت غربنیتش

١٠٠٠ القرآن الكريم، ١٠١٠ فيلم تسجيلي، ١٠٢٠ بنت شقية، ٢٠٠٠ ۲۰. Return of the fighter من من الازهام، ۲۰ خمسة سينما، ۲۰ تا الازهام، ۲۰ ابيض واسود، ٧٠،٢٠ حياة نغم، ٩٠٠٠ أصدقاء الشيطان، ١١,٠٠ طريق الأمل، ١٢.٣٠ مستنبع في ورطة، ٢٠٠٠ أنا عنشر، ١٥٠٠ خسسة سسينسا، ١٥ مدرسة المشاغبين، ٢٠ ١٧ رصيف نمرة ١٩٠٠٠ عشاق الحياة، ٠٠ ٢١ ابيض واسود، ٢٠. ٢١ خللي بالك من عقلك، ٢٣,٣٠ امرأة متعردة. * توقيت غرينيتش

فرنسا تعنى العمل، ٢٠,٦٠ الأخبار، ١٥,٠٠ اخبار الرياضة. ١٥,١٥ الصور تتحدث، ٢٠.٣٠ الأخبار، ١٥.٤٠ من القطب الى القطب، ١٦.٣٠ الأضبار، ١٧,٠٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ١٧.١٥ برنامج وثانقي، ٢٠.٢٠ الأخبار، ١٧.٤٥ المُبَار الرياضة الاسبوعي، ١٨.١٥ برنامج وثائقي، ١٨,٣٠ الأهبار، ١٩٠٠٥ برنامج الاتجاه المعاكس، ١٩٠٠٠ موجز الأضبار، ١٩٠٠٠ متابعة الاتجاه المعاكس، ٢٠٠٠، الأخبار، ٤٥، ٢٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٢١٠٠٠ اخبار الرياضة. ٢١,١٥ الصور تتحدث، ٢١.٢٠ الاخبار، ٢٢,٠٠ مراسلون (اعادة). ٢٢,٣٠ موجز الأخبار، ٢٢,٣٥ اكثر من رأي، ٢٣.١٥ برنامج وثائقي، ٣٣.٣٠ الأخبار، ٢٥. ٢٦ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٠٠. ١٠ اخبار الرياضة، ١٠. ١٠ برنامج وثائقي، ٢٠٠٠- الأغبار، ١٠٠٥ الختام.





١٠.١٠ المسلسل العربي، ١٢.٠٠ ما يطلبه المشاهدون، ١٠٠٠ برنامج اخباري، ١٠١٠ شـخصـيات وكتَّاب، ٢٠٠٠ النشرة الاخبارية، ٢٠١٥ موزاييك، ٢٠٤٥ الجانزة الكبرى، ٢٠٠٠ الفيلم العربي، عودة أخطر رجل في العالم، ٥٠٠٠ نشرة الاخبار، ١٥، ٤ موعد مع الشهرة، ٤٠، د مجلة هي، ٦.١٥ المسلسل العربيي،٠٠٠ صور ورسائل، ٣٠. لا ذكريات لا تنسى، ١٥٥ لا بثقول ايه. ٨٠٠٠ م النشرَّة الاخبارية، ٨٠١٥ المتسابقون، ٩٠٠٠ الفيلم العربي «الرقص مع الشبيطان»، ١١٠٠٠ النشيرة الاضبارية، ١١.١٠ تاكسني السبهيرة، ٢٠.١٥ أ السلسل العربي، ١٠٠٠ أحداث ٢٤ ساعة. ١٠١٥ نغم، ١٠١٥ فيلم سبياحي، ٢٠٢٠ القيلم العَّربي «الصقر»، ٣٠. ٤ فيلم تسجيلي، ٢٠٠ المسلسل الديثي، ٥٥. و اقوال الصحف. ٢٠٠٠ شباب دائم، ٢٠١٥ برامج الاطفال.

ء توقيت القاهرة

٠٠. ٢٢ فيلم قليل البخت (شادية/ كمال الشناوي)، ٢٠٠٠ غيلم الطائشة وَاللَّهُ (فاطنة رشدي/ حسين رياض)، ٠٠٠ ؛ فيلم امتثال (ماجدة خطيب/ عامل أدهم)، ٢٠٠٠ قيلم اسماعيل يس طرزان (اسساعيل يس/ فيروز)، ٥٠٠ ميلم انعام (وليد ترفيق/ اثار الحكيم). ١٠٠٠ غيلم احترس من الخط (عادل إمام/ لبلية). ١٢,٠٠٠ فيلم نسباء ضد القانون (نورا/ يوسف شبعيان)، ١٤٠٠ فيأم جري الوحوش (نور الشريف/ محمود عبدالعزيز). ١٦.٠٠ فيلم ليثني ما عرفت التب (مبيرغت أمين/ متصمود ياسين)، ١٨٠٠ فيلم الشعلب والعنب (فتواد المُبْنَدُسُ/ نَبِيلَةَ السيد)، ٢٠.٠٠ فيلم أنتجار صاحب الشقة (كمال الشناوي/ نبيلة عبيد)، ٢٢.١٠ غيلم النصابين الثلاثة (دريد لحام/ نبيلة عبيد).

(اعادة) ۱۳٬۳۰ المسلسل العربي «العاصفة تهب مربي» ۱۲٬۳۰ برنامج والنقي، العادة) ۱۳٬۳۰ برنامج والنقي، در درنامج الخلفاء - المأمون، العربي اسليمان الطبيب، ٢.١٥ القران الكريم، ٢.٢٠ الختام.











. . ٩٠ القرآن الكريم، ٣٠. ٨٠ من لبنان، والف دسجيتين/ مدينة بطبك، . . . ١٠ المسلسل العربي «العاصفة تهب مرتين» ١١,٠٠ برمامج على الهواء من ١٤ السلسل الدبلج واحلام كالوديا»، ١٥,٠٠ برنامج الخلفاء - المأمون، ١٦،٠٠ برنامج غيديو كليب، ١٦،٣٠ برنامج كتاب، ١٧.٣٠ المسلسل العربي حرائر الشك ١٧٠٠ المسلسل العربي برنامج في سكون الليل، ٢٣.١٥ أنسلسل العسريني ودوائر السك أر ١٥. ٢٤ برنامج صالون - ضيف الحلقة احمد حمروش (الجزء الرابغ)، ١٠١٥ المسلسل

* توقبت غرينيتش



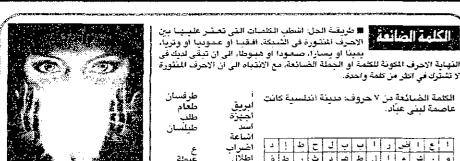






١٣.٢٠ قبران كسريم، ١٣,٣٠ الأضبار، ٢٥.٥٠ برنامج وثائقي، ١٤.٠٠

* توقيت غرينيتش



الابراج 🖬 الحـــمل (۳/۲۱ – ۱۹۸۶): قري اليوم تمنجا غريبا من البشر لم

■ الثور (۲۰/ + ۲/۲۰): الانتقادات تصب عليك من كل الاتجاهات ولا مد أن بعضيها، أو أحدها على آلاقل،

تَأْلُغُهُ مِنْ شَبِلَ، وَلَكُنْ عَلَيْكَ الْشَعَامِلُ

🗷 الجسوراء (٢١/٥ - ٦/٢٠): من ادعىٰ المكمَّةَ لا يتصرف بنهور ودون حساب للعواقب... ً ــــرطــان (۲۱/۲ – ۷/۲۲): المواقف ليست دائما مغصلة على فسيساسك لآن للأخسرين اراءهم وتوجهاتهم. 🛎 آلاَسْــد (٧/٢٣ - ٨/٢٢): لا ترفع

شىعبارا وتعمل عكسية، فَهُنَاكُ أَعَيُّ تراقب وترى تمهيدا للمحاسبة. 🖪 العَــدراء (٩/٢٣ – ٩/٢٣): قــ وجهات النظر بين صديقين اختلفاً في شان مسالة جوهرية. • الميسزان (١٠/٢٢ - ١٠/٢٢): زن الأصور بميتران المنطق والعتقل لأ بميزانَ القلبِ والعاطفة... والاندفاع. العقرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): خذ وطالب... وأصبر متحينا الفرصة المناسبة لتحقيقُ المطامحُ. القوس (١١/٢٢ - ١٢/٢١): جامل وكن بيبلوماسسيا بتكسب ود من

تحتاج إلى دعمهم وعونهم في هذه المرحلة. ■ الجدى (١٢/٢٢- ١/١٩): الثقافة ليست حكرا عليك وحدك فللأخرين حضور ومعارف وأراء: 🖬 النَّكَلُو (٢/١٠ – ٢/١٨): هـــل استشرت القلب جيدا لتعرف صا يجِب أنْ تقوله لَن فَاتَّحَكَ بِودِهُ؟ 🖷 الْحَلُوتُ (٢/١٩ - ٣/٢٠): النار لا تحرق إلا في موضعها... هذا ما ستقوله لك مَن تلومه على خطأ.



الأن في الاسواق تصدركل يوم اثنين



الثلثاء ٣٠ أيلول (سيتمبر) ١٩٩٧ الموافق ٢٩ جمادي الأولى ١٤١٨هـ/ العدد ١٣٦٣٢ AL HAYAT TUESDAY 30, SEPTEMBER, 1997 ISSUE NO 12632





🗷 أول الكلام: ● من ابداعات الروائية حلام مستغانمي: - كلمب تقسدمت الكتابة، غادرت عمر القناعسات وخلت سن

الشك... ريما لأن الكتابة لا بمكن أن تتم على أرض ثابتة... انها حالة ارتّحالُ دائم للاسطلة، وانتهاك دائم لنطق الإجوية!!

• افستسرض انكم أديتم

«التمارين» اليومية التي دعوتكم الى البدء فيها منذ صباح حوارنا بسؤال ساخن غير مستطرد يقول: ما الذي يرمي اليه هؤلاء الذين استخدموا التكنولوجيا اليوم حتى في أبسط تناولات الحياة، وتعاملوآ مبالزرء حتى حولوا الانسان الى زر... بينما بقية من حولهم في العالم: بشر ما رالوا يعانون من اشكال التأخر أو الانحطاط «الملوّع»، سواء في الغذاء أو في الصحة، أو في الوعي، أو في الأمن والسلام، أو في حقوق

● حسناً... تعالوا نتعرف

على ما قاله مؤلف هذا الكتاب الذَّى سرق منى ليلة كاملة. الكتساب - كسان ينتظر من ب لله ... من يفتح له جمجمته ليمتع ما بداخلها ويريحه، فيبدو انه: لم يطق السكوت الداخلي في صندره وعقله، ولم يحتمل خب من حسوله... ولا يستطيع ان يتوقف، فكان يمشي وهو حَالس، يرحل بين أربعة

کانت داخل جمجمت الصغيرة تك: مسافات طولة لكنها دلخل مفريزره. في تلافيف جِعجِمته: كانت

ناك أفكار ... تمنَّى لو تفحرت ونسفت رأسه، ومات مقدولاً بأفكاره بدلاً من أن تبقى: سرية، أو مجوانية: توخره، تسبب له المنداع المزمن، وتستعدي الأخرين أن يسألوه:

• ألبست مناك فكرة بدون ــۇال مىنبق؟!

• ألا يمكن ان يصمحو ذات يوم، فيكتشف أن محتوى جَمْجِمته يماثل محترى جمجعة «عم عثمان» بائع اللفت والسلك والسنائح؟!

لحظة عن فيضلكم: رجاء توقفوا قليلاً... انه يحاول ان يبصر، وأن يسمع، وأن يقول شيئاً!!

● قــال: نعم... قــال هـذه العبارة التي أسعاها: يتيمة

– قال: مساء الذيريا نجمتي الطالعة في ليلة غائمة! ودوت جمجمته بالتصفيق.. العبارة رائعة، العصر هو زَعن الخطف، وهذه عبارة مخطوفة من التباد، مخطوفة من الرغبة في التوقف، منخطوفة من الوصل»، مسخطوفسة من

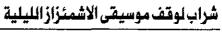
. قال مثالاً: اسمعوا... ألم تحسسوا يوم غنت أم كالشوم لعبدالوهاب: وإنت عمريء، انه خطفها من سنواتها الطويلة وأعادها الى السنة التي غنت فيها: مجددت حبك ليه ؟! أ... وقد جعل صوتها يرقص والفالس، وهي أكثر شباباً من فينوس؟! - قال مستالاً أخسر: ألم تشاهدوا كيف خطف بيرت لانكستر فتاته الحسناء بيبوراه كير في الفيام القديم: (من الآن والى الأبد)، وجرى بها ليقتلها

بمعانيه، ولم تقتله بمعاناته؟:... وكبيف خطف دكت وربيرنار شبياب عروسه برباره زولنر وواراه في خنسيناته يومها؟! قال امناة... واشعل لفافته على طريقة سومرست موم، و...

● انن... لن أقرل لكم ما كانت تقوله محطة اله (LBC) اللينانية كل صباح: (ما إليك... الا ميغًا)، فقد أختُفت الست هيف مع معاودة اسرائيل العينة: ضريها الجنوب الساني الصابر الصامد... ولكني أقول لكن مما الكم، إلا تلك الثمارين اليومية التي أوصيتكم باتباعها

عنواح لفساً:

عبدالله الجغري



الغرغرة لاسكات...

خصوصاً بالنسبة للذي ينام الى جانب الشخص الذي يشخر البسعض بضبع قطناً في اننيسه. آخرون يضمون طابة التنس في خلف البيجاما تعنع صاحبها من النوم على ظهره والشنجير، كما تمنع حنكه أن يبقى مفتوحاً، فيما يضع البعض شطية تقف في الفم بين الأسنان فتبقى الحنجرة مُفْتوحة في الليل، في وقت تربد ان عشرة ملايين آمراة يشخرن في بريطانيا وان الرجال أكثر شخيراً من النساء بسبب الهرمونات الجنسية وطاقتهم الدهنية التي تتمحور حول العنق. غير أن أحدث ما توصل البه

الشخير من الحياة، - الشخير العادات المصدحة - المبكية

العلمياء هو الغيرغيرة لاسكات الشخير، وهو عبارة عن سائل جديد للَّقُم يُمكن أنْ يشْفي ملايين الناس الذين يشخرون. فقد توصلُ العلماء أخدراً الي مزج الزيتُ بِالْاعشابِ في شراب يبطئ من ذبنبات التنفس عند

ونبأت الشيمار كلها مدموجة بالزيت المعجون، ويقولون أن الغرغرة بهذا الشراب تزيد جريان الدم الَّى الْحنجِـرة فَـتَّخَـفُ مَن نبذبة الجلد وتحول دون انسداد المسر الضبيق المقسوح بين الفم والحنجرة عندما يتنبنب الحنك في أعلى باطن القد. البعض يرى ان وقف التدخين والكحول واعتماد الحمية يساعد عَلَى وقَفَ الشَّحْدِ الَّذِي يَعَلُو ويهبط ويقوى ويخف في نغمات طويلة أو متقطعة تثير الاشمئزاز وقلُقَ النائم بقربه أو أهل بيـتـه.

لقد مزج العلماء نبات عطر

اكليل الجبيل (حصن البان) والقصعين والضرامي بلونه الارجدواني الشساحب، والنعنع

في حين يرى البعض الآخس ان الحل يكمن في جراحة عبر اللايزر تستمر ٢٠ تُقيقة وتكلُّف ٧٠٠ جنيه استرليني. وتقول جمعية الشخير البريطانية أن دواء Dahm's Good Night ثمنه ۱۵ جنبها استرلينيا هو البديل الُفِعَالُ والأبسطُ للْخَشْيِرِ.

فيروزني جسرالقمر وأنسى الحاج في المقدمة

🛘 بيروت – دالحياة:د ■ محسر القمر، الغناة الرحبانية التي قدمت في قلعة بعليك عبام ١٩٦٢ صيدرت كاملة بحواراتها وأغانيها في اسطوانة (CD) عن مؤسسة «صنوت الشرق» (عبدالله شاهين وأولاده). وحملت الطبعة الحديثة كتبيبأ وصورأ وشهادة كتبها عن المسرحية الشباعر انسي الحباج متذكراً تلك المغناة التي خاطبت اللبنانيين مباشرة داعية الى الحب كحلُّ وحيد للأرمة التي قامت بين أهل «الجسس» وأهل القاطع، وفيها تؤدي فيبروز شخصية فتاة ستصرها البغض والصقد اللذان

تنقذها سوى عودة المحبة الي ربوع الارضّ. ومما كنت الشباعر الصاج في المقدمة الجديدة: ولكل لحظة لحنها عند الأخسوين رحسبساني. وكل اللحظات مصغاة بمطهر شاعرية متحدة بمصدرين لا يتغيران مهما تغيرت الحوافز والاهداف وهماه

يفصلان اهل الارض الواحدة ولا

وفوقهما، بل منهما، في دجسر القمرء السحرء سحر ألخرافة التي لا يد منها لحياتنا. سحر المندل الظاهر والمندل المستترافي بخيلاء كل مُثّاً، يصاكى قدره بلاًّ هوادة. سحر ألم الصبراع وسجر فَـرَح الخـلاص. وسنحسر صنوت فيروز (...). جمال الفن الرحباني هو في هذا السر: سبحر الْخُرافَةُ المتَّ جُندُرة في أرض الأرض وفي ارض العقل الباطن. هذا هو منا الحلِّم والأنسان الجلم. وصوت فيروز هو التجسيد الغنائي الاستل لهذه العبيقرية يفضأ طاقاته الجسالية وتفرده ولكن اسضساً لانه، هذا اللاوعي الداخل للشُّمُسُّ ولا للقَّمَّر، بل لروح الحنين، نلك الضباب المقدس الغامر جداول العمر كلهاء. وحمل

ذاكرة الطفولة ومخيكة شعبية غي أوروبا وسيناء وفي براين، إلى التمثيل أخيراً في فيلم مشاطئ الغروب، في جنوب كاليفورنيا. ومن هوايات عمانها الضير والقرح والحبّ فانسيا جمع الأصداف البحرية والتزلج والملاكمة. (ريكس) عي الوطن الحلم عندهما والجب فَى لاوعي سامعه، يحملُ طُلالاً لا

ديانا محرومة من الكلام والسلطة والعائلة المالكة ستحرم من "بريتانيا" غلاف الكتيب مقطعاً من قصيدة للشاعر سعبد عقل: «كل ضبعة

الامحرة بنانا كشيفت تنفسها تفاصيل فشل جياتها الخاصة وزواجها من امير ويلز، الى اندرو مورتون الذي اصدر كتابا العام ١٩٩٢ آثار ضَبَجة كبيرة وباح فيه استرار الاستسرة، وقبل ايام من مندور نسخة منقحة من سيرة ديانا لاندرو مورتون الذي اصبح مليونيراً بفضل كتابه الاول، كشف الكاتب للصحيفة أن سأنا أجرت هويته، ست مقابلات مطولة معه. وأوضحت الصحيفة ان امدرة ويلز ردت ايضاً خطياً على استلة

يومين لتسعطي المكان بعيضساً من دفء الحياة المفقودة ليلاً.

عابرو والريئغ، وورش الإعمار

القائمة حول الوسط التجاري

بدأوا يالفون المجسسات المعدنية،

البيعض يتنذكرها عند التبحف

والبعض الأخر يسال مستغربا،

ولا يعلمون أن هذه الهسياكل

المعتنبة الصامدة وتتكلم، فحين

زار الرئيس التشييخي فاكلاف

هافل بيروت قبل ايام سُئل عن

انطباعاته عن هذه المدينة فقال انه

سبق أن تعسرف اليسهسا من

المجسسسسات التي زارت براغ

وعرف ان بيروت تقلوم من بين

■ لنبن - أ ف ب - ذكرت أمس ، وقرأت مخطوطة الكتاب ودونت صحيفة «تايمز» البريطانية ان سيراً عيسر وسيطالم يكثنف عن

ملاحظاتها عليها. وقالت رتابُمن، ان الكاتب قرر الكشف عن مصدر ساته وايراد اس نفسها في نسخة معدلة من كتابه ستصدر الإسبوع الجاري وفي مقدمة الطبعة الجبيدة كتب بقول وانها شهادة شخصية لامرأة كانت تشعر في تلك القترة انها محبرومة من ألقدرة على الكلام ومن السلطة.. واعتبر المتحدث باسم قصر باكينغهام امس أن والكتبان لا بقيدم حسيداً الا ان توقسيت صدوره ولم يعض الا القليل على رحيل الاميرة امر يثير

الهاتفالنقأل

أنقذالخطوف

≣ حنيف - أف ب - اعلنت

أمس الشيرطة السيويسيرية ان صربيا كان محتجزاً في صنَّدوقيّ

ستنآرة ضَاطفَهُ المُقَدِّونِي في

كانتون برن انقذ نفسه بعضر

هاتفه النقال. وقد وقع الحائث

ليل السبت - الاحد عندما أجبر

مواطِن مقدوني يقيم في سويسراً

شابأ صربيا تحت تهديد السلاح

على الصبحبود الى صندوق

سيارته. وتمكن الصربي من ابلاغ

الشبرطة يواسطة هاتقه النقال

ونجـــــــــت بورية في مطاردة

السيارة. وفقد السائق البالغ من

العمر ٢٧ عاماً السيطرة على

سياريه لكنه تمكن من الأفلات من

الدورية بعدمنا اقترغ مستنسبه

يعرف خاطفه أعطى الشرطة هوية

لَكِنَ النَّصَرِبِي (٢١ عناصاً) الذي

باتجاه سيارة الشرطة.

وملامح الخاطف

□ الممثلة الأميركية الجديدة قانسميا دورمان انتقلت من الغناء مع وزارة النفاع الأميركية والأمم المتحدة

العائلة المالكة البريطانية من البحَّت الملكي الفَّاحُر (بريتانيا) أبداله أو تصديده على الرغم من احتجاجات المعارضة المحافظة. وقد خدم اليخت التاج البريطاني لمُدة ٤٤ سنة وقطع اكثر من مليون ميل (١.٨ مليون كلم) وسيت وقف تشبغيله في تشرين الثاني (نوفمبر) المُقبِل ما الم يتُدُخُل افرادً لْانْقَادْهُ فَي اللَّحَظَّةَ الْاَضْيِرَةَ. وَكَانَ مسوؤول في الحكومية نقلت عنه الصحف البريطانية اعلن انه تم الاتفاق مع قصير باكينغهام على

وقف تشغيل دبريتانياء.

السياسي العظيم يجمع الحكمة والخبرة والانسانية. السياسي الجيد يجمع الانسانية مع الخبرة أو الحكمة. السياسي السيء يفتقر الى الحكمة والخبرة والإنسانية. بنيامين نتّانياهو هو ذلك السياسي السيء جداً، فهو من دون حكمة تأتيه بالسليقة، ولا يملك بالمارسة الخبرة السياسية الكافية، ثم أنه هل يعني هذا أنه من دون أي فضيلة بالرد؟ كنت قرأت عن صحافم لا يقول سوى أشياء طيبة (حتماً ليس عربياً) وتحداه مرة زميل أن يقولً شيئاً طيباً عن متلر، فقال انه كان يتقن صنعته. ونتانياه و، مثل مثلر، يتقن الجريمة، إلا أنه يرتكبها بحقنا لذلك لا تعتبرها أبجابية له. ومع ذلك سأطلع لهذا العنصري المتطرف بايجابية صي من بدريد مرب. هو لم يوحد العرب تماماً، وإنما جمع صفوفهم، والصديق سمير مبارك، سفير لبنان لدى الأمم المتحدة، يقول إن السفراء العرب كانوا يجدون صعوبة في الاجتماع مرة في الشهر، ولكنهم في عهد نتانياهو أصبحوا يجتمعون عشر مرات أو ١٢ مرة في الشهر. ولعل كثرة الاجتماعات مثل قلتها، فالصديق الآخر عبدالله الاشطل، سفير اليمن وعميد السفراء، قال أن برنامج وزيرة الخارجية مادلين اولبرايت في الأمم المتحدة ضم ٨٤ اجتماعاً خلال أيام قليلة، ومع نلك فالسفراء المرب لم يستطيعوا أن يجتمعوا معها كمجموعة، وأنما هي قابلتهم زرافات أو وحداثا، على أساس جغرافي أو تتائي.

الوزير الخطير يوسف بن علوى، وزير خارجية عمان، وجدني وسمير مبارك متشائمين، فلم يحاول ان يبدد تشاؤمنا، وانما تكلم بحكمة التجرية السياسية وخبرتها، على الجانبين الرسمي والشعبي، وقال ان نتانياهو اليوم في وضع سيخرج منه رابحاً في حالَّين، فهو إذًّا بنى للستوطنات ووسعها ولم يواجهه العرب يربح، ويكسب يهود العالم، وهو اذا بنى ووسع وواجهه العرب يكسب يهود العالم أيضاً الذين سينتصرون لاسرائيل خوفاً عليها. وفي الحالين فهو يعرف أن العرب لا

يستطيعون مواجهته عسكرياً انلك ليس عنده ما يخشاد. مل يعنى هذا أن نتوقف عن المصاولة؟ الوزير العماني قال أبدأ. فسياسة نتّانياهو تربح على الدى القصير الأمد، إلا أنها على الدى الطويل ستخلق أوضاعاً قد تعود على المنطقة كلها بكارثة، لأن الطرف

العربي لن يقبل الاستسلام لرغبات اسرائيل. وهكذا نعود الى ما بدأت به، فنتانياهو من دون خبرة أو حكمة أو انسانية، لذلك يربع جولة ويعتقد أنه كسب الحرب، مع أن كل ما يفعله

هو ان يهيئ لاطلاق كلاب الحرب في وجه المنطقة من جديد. على كلّ حال لا أريد أن أكمل متشائماً، فعند القارئ من أسياب التشاؤم القرمي والخاص ما يكفيه، لذلك أكمل بشيء للتسلية، فقد رفع معنوياتي جداً في الأمم المتحدة أن الوزراء العرب والأجانب كانوا يكيلون المديح لـ والحياة، بلا حساب، ووقفت والزميلة راغدة درغام مع السيد عمرو موسى، وزير خارجية مصر، ويفغيني بريماكوف وزير خارجية روسيا. وتحدث السيد موسى عن والحياة، كعانته دائماً، ولكن بريماكوف قال خالطاً العربية والانكليزية ان «الحياة، جيدة، ولكنه يحب

ودسطعت، راغدة لدى سماعها كلمات الوزير. وسألتُه: كيف حال ابنتك؟ ورد أنها وضعت طفلاً أخر. وسالتُه كم عند أحفاده، فقال انهم أربعة، صبيان وينتان. وقلت لراغدة: لم يحبك سوى جد لأربعة. فتشى

لك عن رجل لا يزال يستطيع الوقوف على قدميه. بين «الحياة» وراغدة طلعت أنا «بوش»، ولم لا وجورج بوش نفسه طلع دبوش،. وكنت سائراً أحصى خسائري عندما رأيت الصديق نبيل العربي، سفير مصر لدى الأمم التحدة، وكآن خارجاً من جلسة لجلس الأمن أعلن فيها نجاح وساطة جيمس بيكر في حل مشكلة الصحراء الغربية. وطاب المندوب الكوري في مسجلس الآمن أن يذهب بيكر الى منطقته لحل المشكلة الكورية، وطالب نبيل بأن يعود بيكر الى الشرق الأوسط لأننا وأحق به.

... ويا أخ نبيل قضيتنا لا حل لها، على طريقة فالج لا تعالج. وبيكر طار، وطار جورج بوش معه لانهما حاولا الحل. ولعل القارئ بالأحظ ان الحل الذي يتحدّث عنه الناس الآن ليس حل قضية الشرق الأوسط، بل أن «يحل، نتانياهو عن ظهرنا لأننا «انحلنا».

تماثيل معدنية زارت براغ وحدثتها عن بيروت و"تسهر"على المدينة التاريخية

لتُدخل الى اعماقُ المدينة القديمة

– الجديدة تتنقل في ساحاتها

هي سلوب من احمد عشر مجسماً ستزينها الاضواء خلال

بينها وبين الدني/ جسر القمره.

🗷 على جسر فؤاد شهاب الذي يربط شطري بيسسروت، وفي الاتجاهين، انتصبت، فوق مكعبات سمنتية، محسمات معدنية ضخمة بعضها يمثل حيوانات وأخسس انسسان وثالث اشكالأ تُعبيريةً. قاسمها المشترك فتحات تتوسطها او في جنباتها اشبه بالعبون ترمق العابرين مثلما

جسسر بالقرب من نهر الدانوب تخبر العابرين هناك عن بيروت. يقول الفنان الدكتور نديم كرم (مهندس معماري) صانع التماثيل أن مجسماته «تغير من مدينة إلى اخسرى حسول العسالم لتسعسرف و،تتعرف، على ثقافات جديدة، هُدفها خُلق حوار في المدينة التي تحل فيها، وهي الأنَّ على ابوابًّ الوسط التجاري لبيروت «تكتشفه» ويكتشفها، تأتي من الاتجاهين

> تماثيل سحيق للبنان أن استضافها في ساحة المتحف قبل سنوات قليلة، لتخادر بعدها الى تشيخيا حيث مكثت لفترة على

🗀 بيروت - «الحياة»:

حول **∅** ≬

عود البابا شنودة بطريرك الاقباط الارثوذكس الى القاهرة اليوم بعد جولة اوروبية واميركية استغرقت نحو

• وافقت الجامعة العربية على تعيين السفير سعد القرارجي (مصر) مديرا

أمير دولة قطر وصل الى لندن السيد سالم بادريق ولى العهد الشيخ جاسم بن حمد أل ثاني اول من امس اوراق أعتماد السفير

العماني الجديد

زيدان

حتى العام الفين.

السيد قسلم بن محبت بن البرعمي.

 في رعاية وزير الصحة العامة سليمان الثَّامن «الجراحة عام ٢٠٠٠» الجمعة ٢ تشرين الأول (أكتوبر) ١٩٩٧ التاسعة صباحاً في قاعة عصام فارس، الجامعة

لبعثة الجامعة في جنيف.

رئيس مجلس ادارة مجلات «السعيد» أتياً من الرياض التفاوض مع شركات تجارية بريطانية وفرنسية متنوعة لدعم خطته الستقبلية لجموعة من المشاريع التجارية.

الدول العربية الى درجة الأمين العام المساعد للشؤون العربية عي الجامعة لمدة خمس

فرنجية وحضوره دعت وزارة الصحة العامة لحضور حفلة افتتاح المؤتمر الأوروبي العربي

مع بك سرادار.

تمت ترقية السفير احمد بن حلي
 (جزائري) مستشار الاميز العام لجامعة

مجلس العموم البريطاني في ١٣ تشريل الأول الأميركية في بيروت، والمؤتمر يقام بالتعاون

• شارك مستشفى الدكتور سليمان فقيه

عبر الاقمار الاصطناعية لعملية جراحية كبرى غى القلب اجريت اول من أمس في غرفة العمليات بكليفلاند في اميركا. دعت اللجنة البرلانية البريطانية - اللبنانية المامى ابراهيم كنعان الامين العام المجاس المقوقي - البريطاني الشرق الاوسط الى ندوة عن البنان اليوم وافاق

(اكتوبر) القبل. عاد الى لبنان الدكتور اسعد سويد من ولاية أوهايو الاميركية وهو اول طبيب لبناني وعربى يحصل على جائزة التنظير المتطور من الجمعية الاميركية للتنظير ASGE.

المعارضة، مع نواب اميركيين وبريطانيين في

 مندر الشاعر أحمد عبد المعطى حجازي كتاب عنوانه وقال الراوى، ضَّمن سلسلة القراءة للجميع الثي تصدرها في غى جدة في الندوة الطبية العالمية عن جراحة القاهرة الهيئة المصرية العآمة للكتاب. القَّابُ المُفتوُّحِ التي تم فيها نقل حي ومباشر

• عاد السيد عيدالله محمد الزيد عضو مجلس الادارة النبير العام لشركة طيبة للاستثمار والتتمية العقارية الى المدينة المنورة بعد رحلة عمل ألى القصيم وحائل، وقد عبر عن تقديره لتجاوب وامتعام رجال الاعمال والمستثمرين بهما للتعرف على مشاريع الشركة العقارية في المنطقة المركزية الميطة بالسجد النبوي الشريف وللزايا الاستثمارية والتسهيلات التى توفرها للعستثمرين.

 غاير النوحة إلى واشنطن البكتور علي
 محمد الهيل خبير البرامج في الهيئة القطرية العامة للاذاعة والتلفزيون للمشاركة في مؤتمر والتعليم خلال القرن القبل، وسيقدم ورقة عمل عن دمنهج متكامل لتدريس الاعلام غي المراّحلّ التعليمية الثلاث غي الوطن العربيءً.



□ تظاهر أمس نحو الغي خروف وثلاثة ألاف من الرعاة والانصار في مدينة نيس جنوب فرنسا احتجاجاً على اعادة تربية الناب في المصية الطبيعية ميركانتور الجاورة بعدما الكلت الناب اكثر من الفي خروف في الاعوام

مديروالختبرات الجنائية العرب في الرياض

للتدريب والتنسيق وتوحيد العدالة 🗆 الرياض – والحياة»:

وبراسة أساليب توحيد الجهود 🛢 تستضيف اكاديمية نايف الفنية على أمل أنشباء قباعدة العربية للعلوم الامنية الآجتماع معلومات مركزية عربية في ميدان التنسيعين الثناني لمديري المختبرات الجنائية في الدول العبربينة لتبوحين الجبهود وتنسيقها لتاهيل وتنريب الكوانر الفنية العاملة في ميدان العدالة الجنائية في الدولُ العربية من ٣٠ أيلول (سبتمبر) الى أ تشرين

الأول (اكتوبر). ويهدف الاجتماع للتشاور وتبادل المعلوسات والخسرات والنجارب العربية بين مسيري المُحْتُ بِرَاتَ الْجِنَائِينَةُ فَي النَّوْلُ العربية في هذا الصقل ومبدي استُخْدَام النَّقْنيات الحبيثة في موضوع البصعة DNA والوثائق

التبوتية والبطاقات المعنطة

علوم المختدرات الجنائية عامة، وقاعدة معلومات النصعة الوراثنة واهميتها للبلاد العربية ومعابير وسيقات خبير الخسسرات ويتكبر إن الشباركين في هذا الاجتماع هم مديرو للختبرات الجِنَائِيةَ فَي 14 نُولَةً عَرِيبَةً هِي

الأردن، الإمارات، البحرين، تونس، الجسزائر، المملكة العسرييسة السعودية، السودان، سورية، قطر، الكويت، لبنان، ليبينا وتخبة من الخبراء والباحثين في علوم الألمة الجِنْأَنُيــة فِي اكَـانيُمِيــة نايف للعلوم الإمنية.